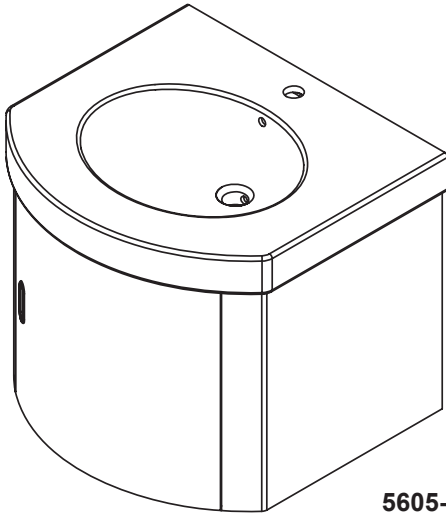
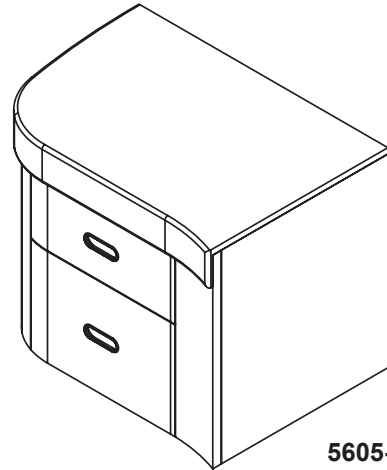




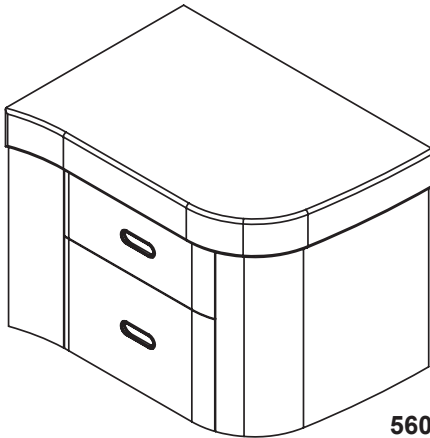
5605 KIT



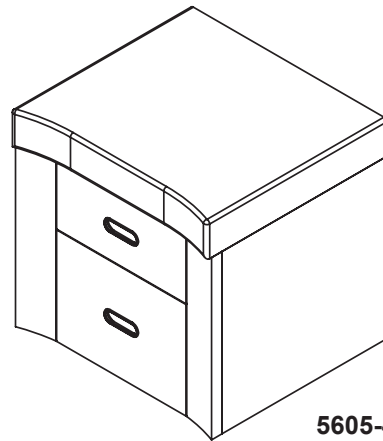
5605-1



5605-3



5605-2



5605-4

TABLE OF CONTENTS

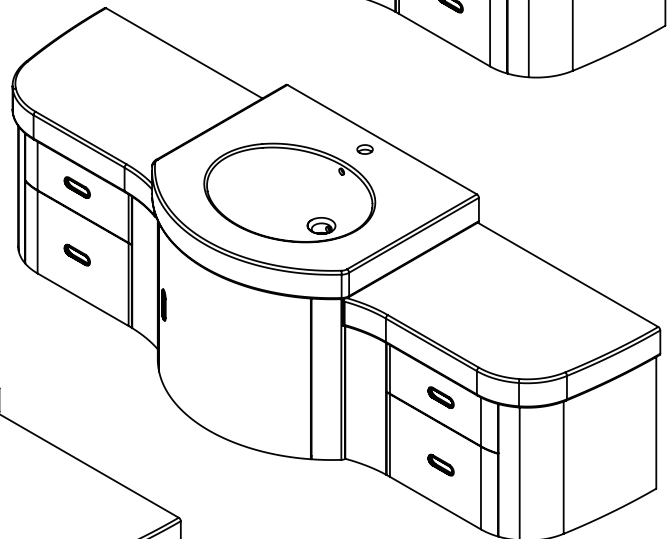
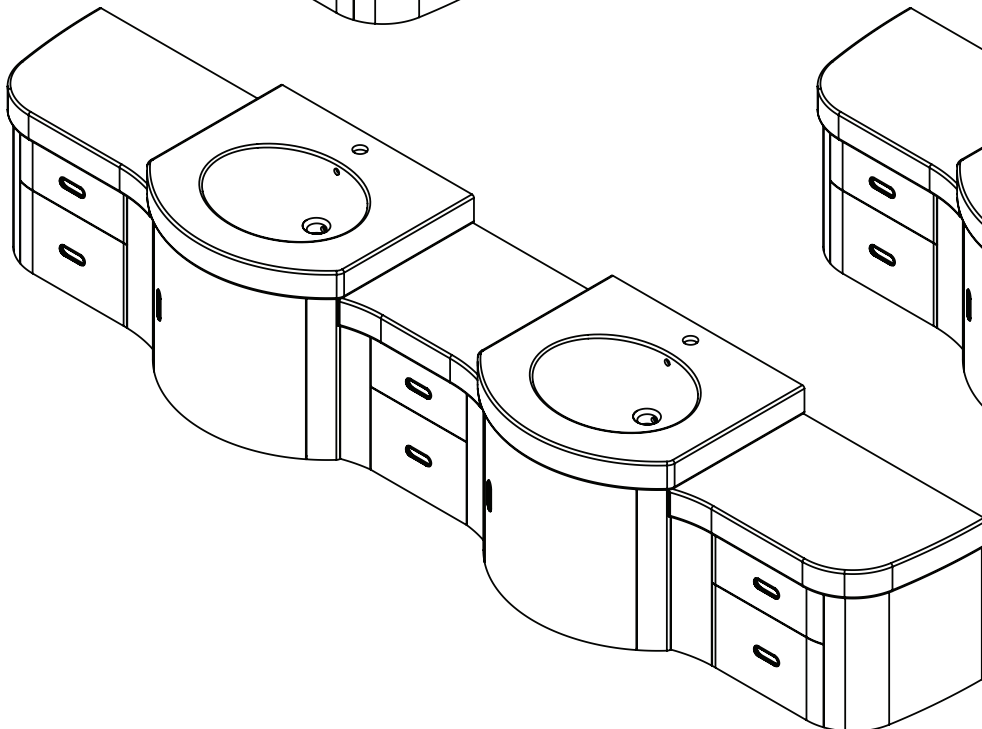
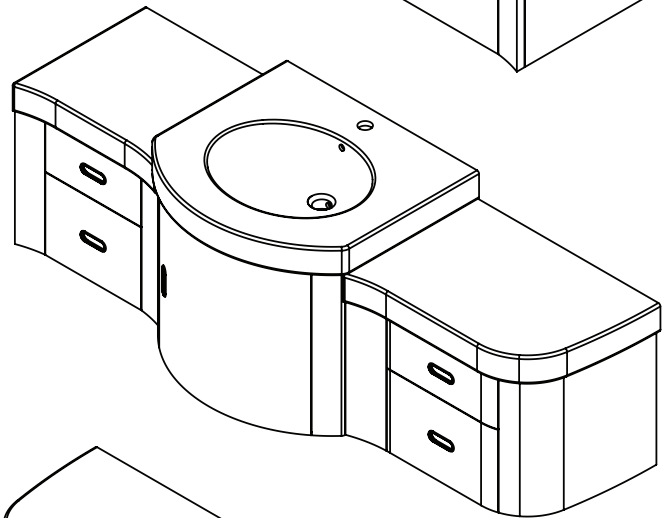
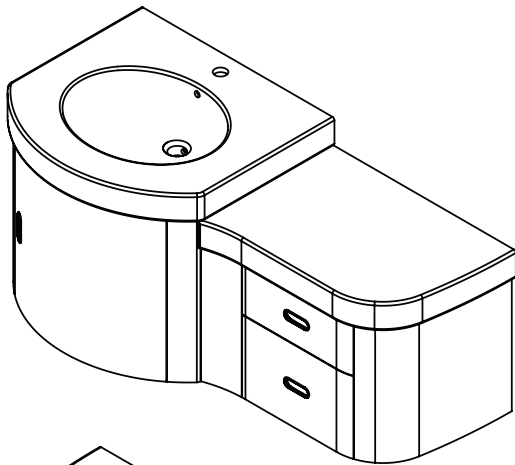
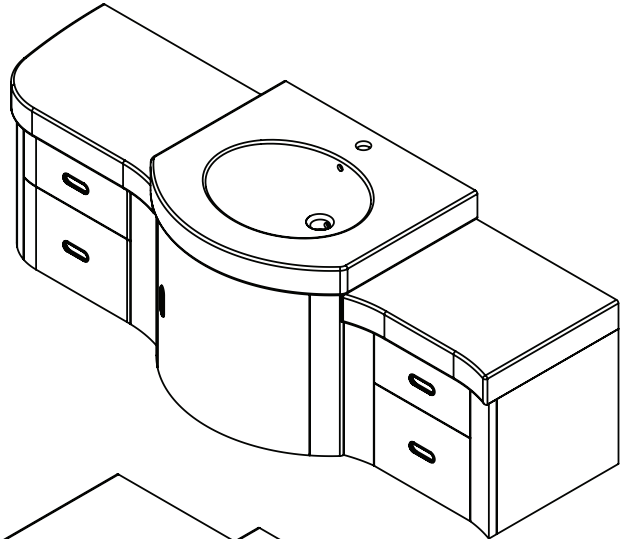
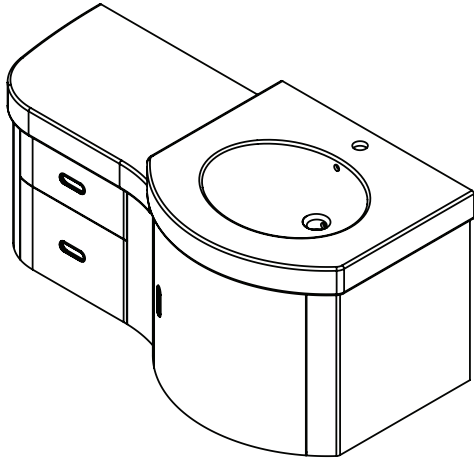
Installation Instructions

PAGE

- o Product Configurations.....2
- o 5605-1 Installation Instructions .....4
- o 5605-2 Installation Instructions .....13
- o 5605-3 Installation Instructions .....21
- o 5605-4 Installation Instructions .....30
- o Care and Cleaning.....38
- o Full Lifetime Warranty.....38



PRODUCT CONFIGURATIONS





THANK YOU

Dear Valued Customer,
DECOLAV® would like to take this opportunity to thank you for your purchase – It is our sincere hope that you are completely satisfied with your new product. We welcome and look forward to helping you create another unique look for your next bathroom project.

Prior to installation, please take a moment to review all provided materials and hardware. For assistance with your new product, please contact our dedicated DECOLAV® customer service staff.

Sincerely,

Handwritten signature of Robert H. Mayer

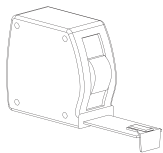
Robert H. Mayer
Chief Executive Officer and President



BEFORE YOU BEGIN

- 1. Prior to installation, unpack your new DECOLAV® product and inspect it. Keep the product in its original package until you are ready to install it.
2. The wall must be square, plumb and level.
3. Shut the water supply off when replacing an existing fixture. Preparation of the floors and walls, including all additional wall supports, may be required.
4. Observe all local plumbing and building codes.
5. It is recommended that this installation be done with a minimum of two people. Do not install this fixture alone.

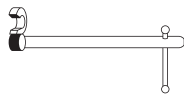
RECOMMENDED TOOLS



Tape Measure



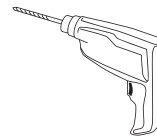
Adjustable Wrench



Pipe Clamp



Channel Locks



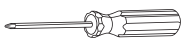
Drill



Hacksaw



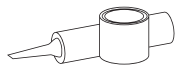
Level



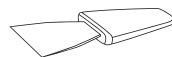
Phillips Screwdriver



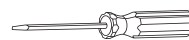
Pipe Wrench



Plumber's Putty or Caulking



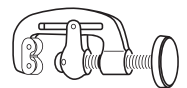
Putty Knife



Flathead Screwdriver



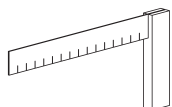
Scroll Saw



Pipe Cutter



Pencil



Square

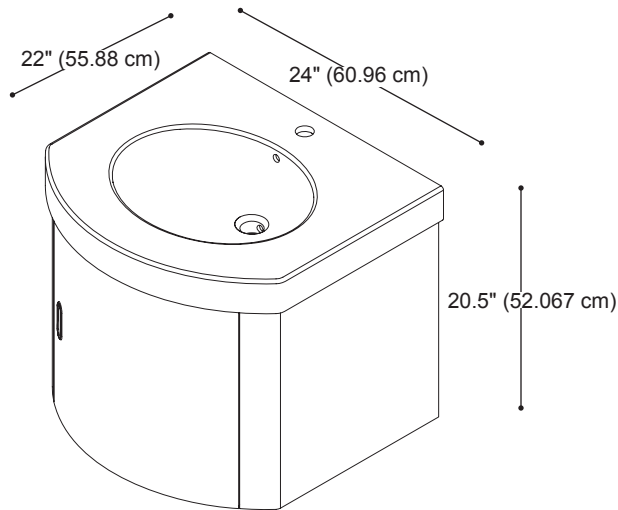


Ruler

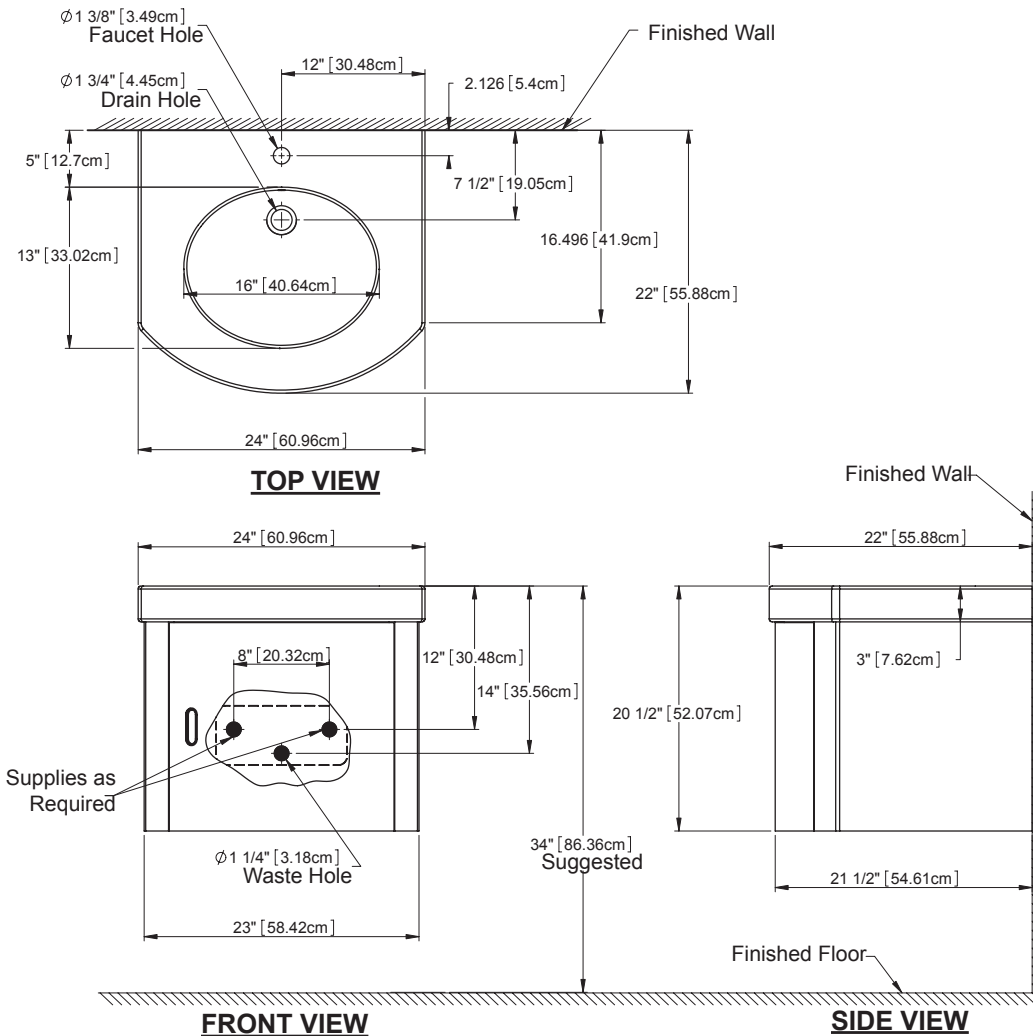


PRODUCT DESCRIPTION

5605-1



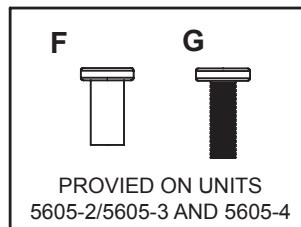
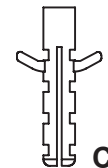
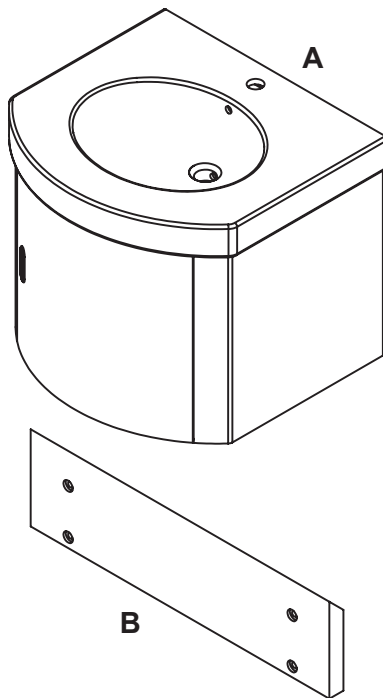
ROUGHING-IN DIMENSIONS





PARTS

| Item | Description             | Qty                          |
|------|-------------------------|------------------------------|
| A    | Vanity                  | 1                            |
| B    | Wood wall support       | 1                            |
| C    | Anchor                  | 8                            |
| D    | Wall screw              | 8                            |
| E    | Hole cover              | 12                           |
| F    | Side mount female screw | PROVIDED ON OTHER 5605 UNITS |
| G    | Side mount male screw   | PROVIDED ON OTHER 5605 UNITS |





## INSTALLATION INSTRUCTIONS

## • STEP #1

- Take measurements off floor and use a level to get a straight line for the **Wall wood support (B)**.
- Temporarily hold **Wall wood support (B)** up to desired location and mark the holes for **Anchors (C)** Location.
- Refer to **Figure #1** for all mounting measurements.

**NOTES:**

- IF USING THE 5605-2/5605-3 AND/OR 5605-4 REFER TO **Figure #1** FOR PROPER SPACING MEASUREMENTS FOR MOUNTING WALL WOOD SUPPORT.
- 5605-4 CAN BE USED ON RIGHT OR LEFT SIDE AS NEEDED.
- **FIGURE #1** WAS CREATED TO PROVIDE DISTANCE BETWEEN BACK SUPPORTS TO SHOW POSSIBLE COMBINATIONS. THE FIGURE DOES NOT SHOW ALL THE POSSIBLE LOCATIONS FOR THE 5605-2/5605-3 AND 5605-4

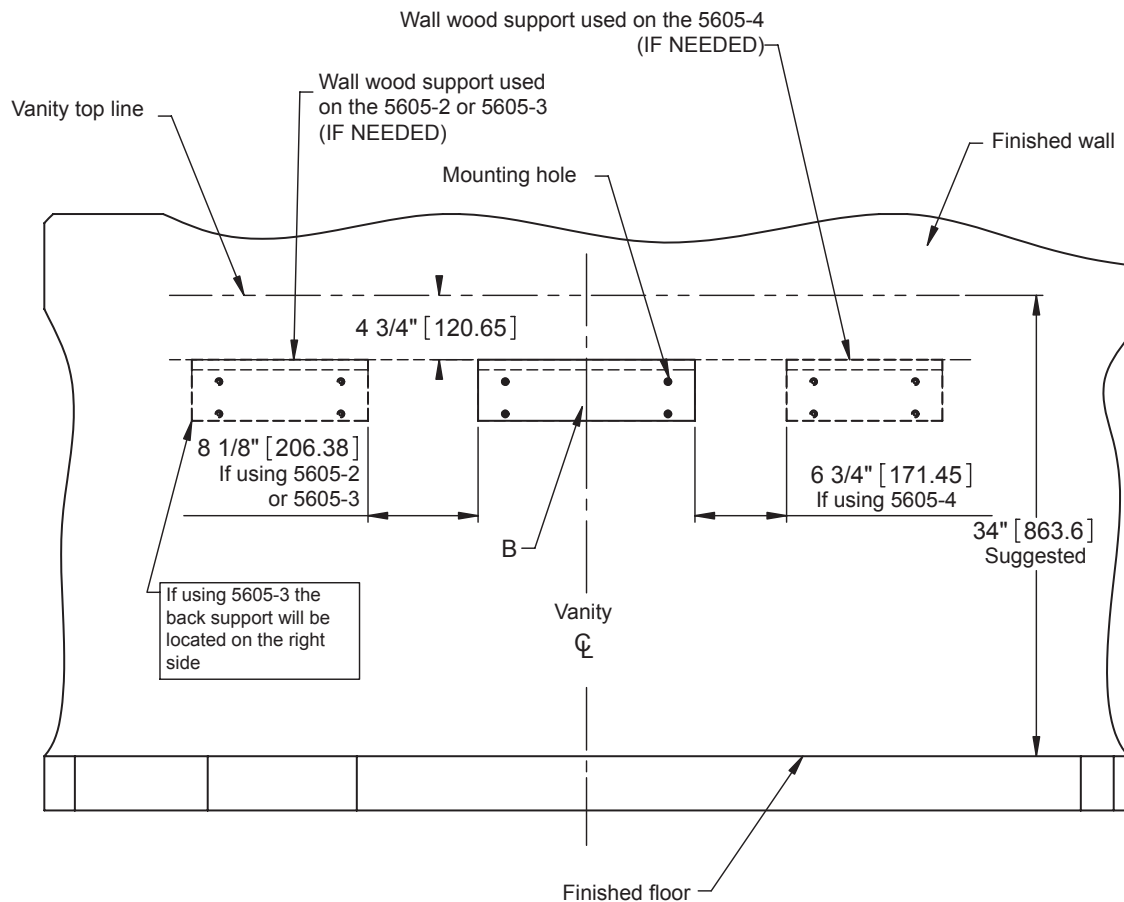


Figure #1



## INSTALLATION INSTRUCTIONS

## • STEP #2

- Drill holes in the wall where marks were put and insert **Anchors (C)**.
- Mount **Wall wood support (B)** to the wall using the **Wall screws (D)**.
- Refer to **Figure #2**.

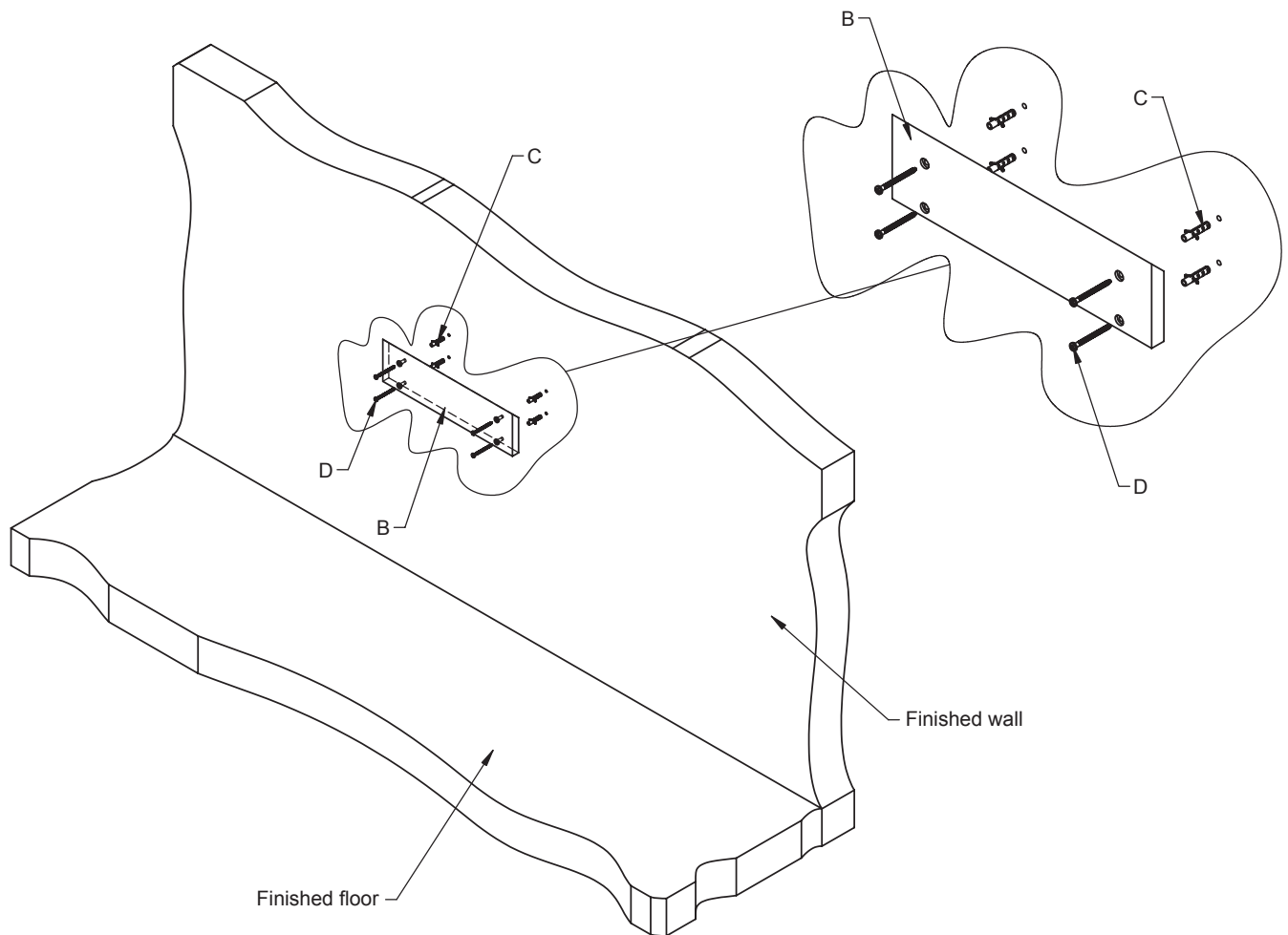


Figure #2



## INSTALLATION INSTRUCTIONS

• **STEP #3 (If using alone skip to step 4)**

- Drill through holes that are already pre-drilled using a 6.5mm drill bit on the side of the **Vanity (A)** where the 5605-2/5605-3 or 5605-4 is being attached. If using both 5605-2/5605-3 and 5600-4 drill holes on both side of **Vanity (A)**.
- With assistance attach **Vanity (A)** and other desired unit together using Side mounting **female screw (F)** and **Side mounting male Screw (G)**.
- Place **Hole cover (E)** in the holes to cover screws.
- Refer to **Figure #3**.
- **NOTE: SIDE MOUNTING FEMALE SCREW (F) AND SIDE MOUNTING MALE SCREW (G) PROVIDED ON UNITS 5605-2/5605-3 AND 5600-4.**

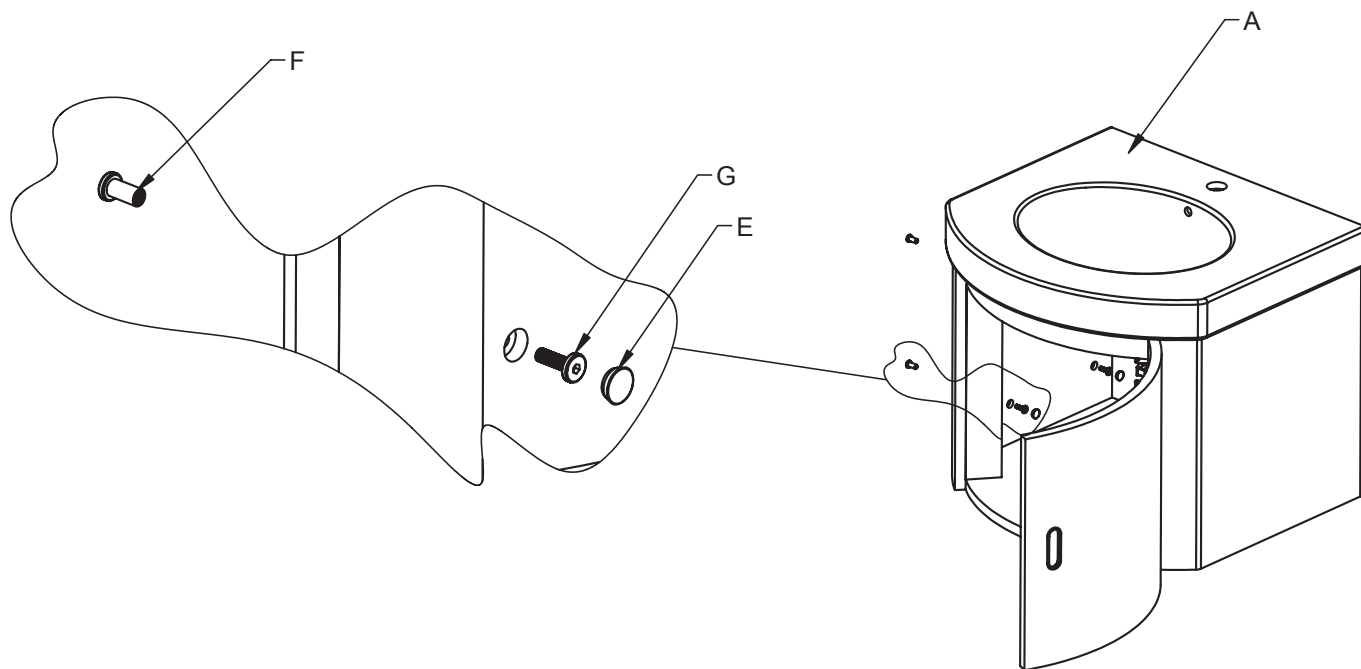


Figure #3





## INSTALLATION INSTRUCTIONS

## • STEP #4

- Temporarily place **Vanity (A)** and other desired unit previously attached in place on wall.
- **NOTE:** Line up **Vanity back Support (B)** with **Wall wood support (C)** so that the unit hangs above the floor and flush against the wall.
- Mark holes at back of **Vanity (A)** and other desired unit for placement of **Anchors (C)**.
- Pull **Vanity (A)** and other desired unit off wall and drill marked holes in wall and insert **Anchors (C)**.
- Place **Vanity (A)** and other desired unit back on to wall and line up all holes and attach using **Wall screws (D)**.
- Use **Hole cover (E)** to cover all viewable holes on **Vanity (A)**.
- Refer to **Figure #4**.

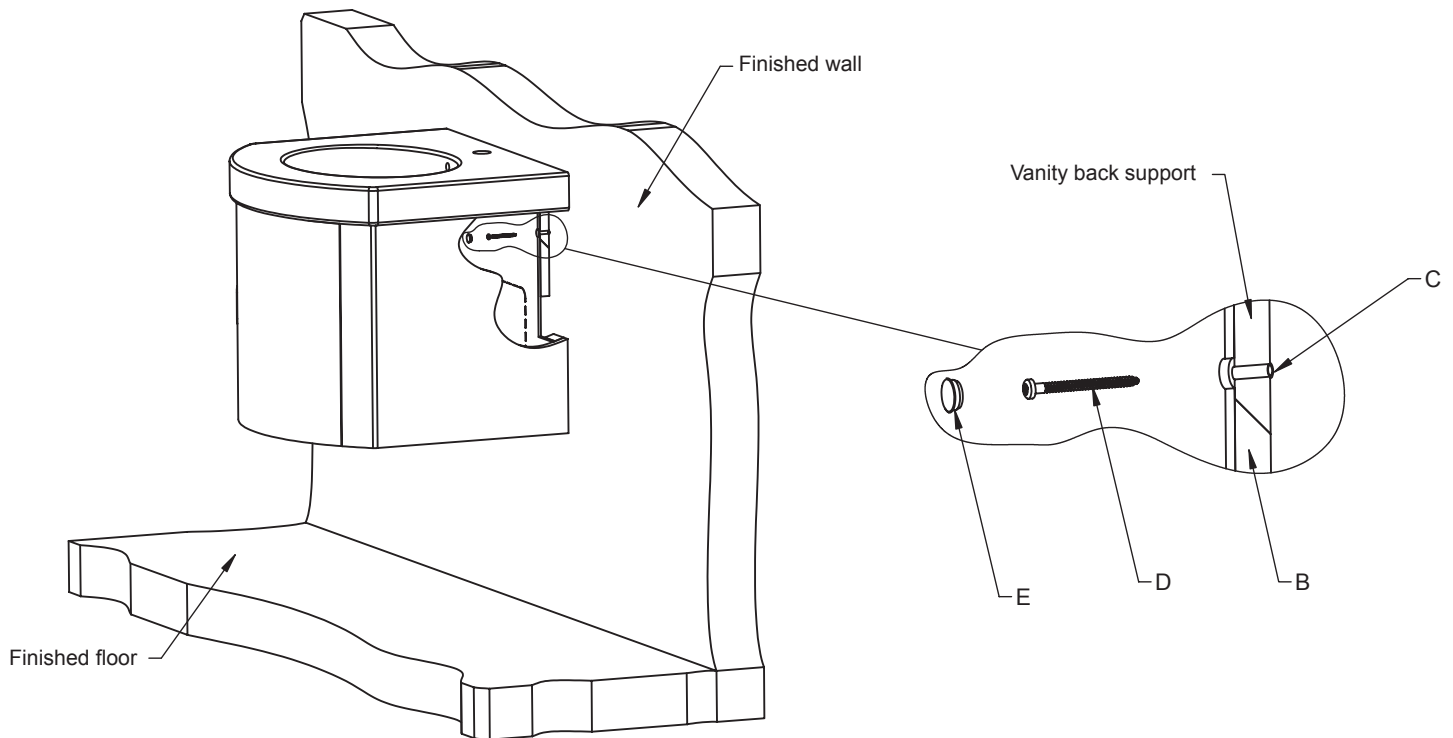


Figure #4



## INSTALLATION INSTRUCTIONS

## • STEP #5

- Install Drain Assembly according to manufacturer's installation instructions.
- Refer to **Figure #5**.
- **NOTE: DRAIN SHOWN, DECOLAV® 9297 PUSH BUTTON CLOSING UMBRELLA DRAIN, IS A RECOMMENDED ACCESSORY AND IS NOT INCLUDED.**

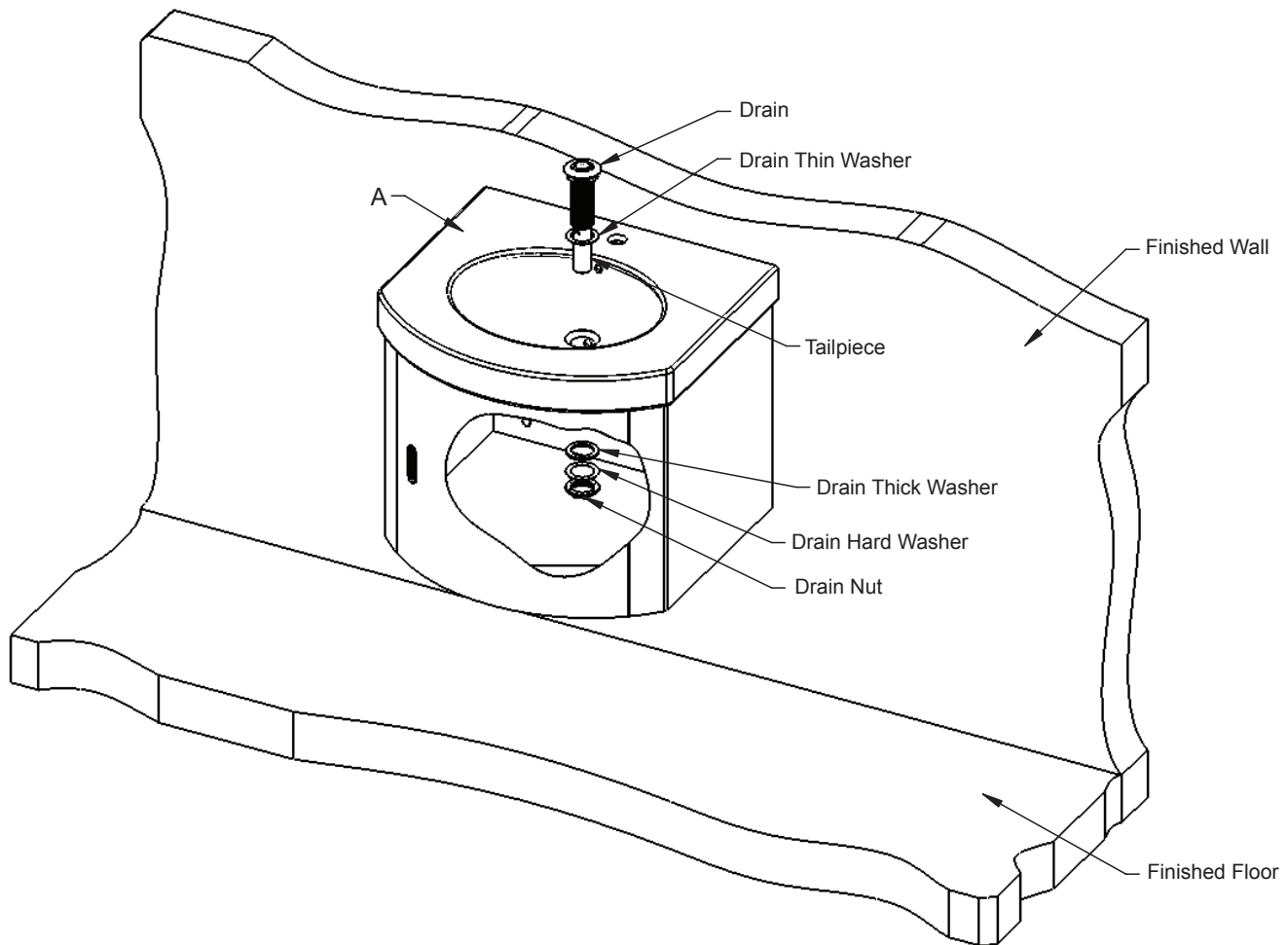


Figure #5



## INSTALLATION INSTRUCTIONS

## • STEP #6

- Install Waste System according to the manufacturer's installation instructions.
- Refer to **Figure #6**.
- **NOTE: TRAP SYSTEM SHOWN, DECOLAV® 9100 BOTTLE TRAP, IS A RECOMMENDED ACCESSORY AND NOT INCLUDED.**

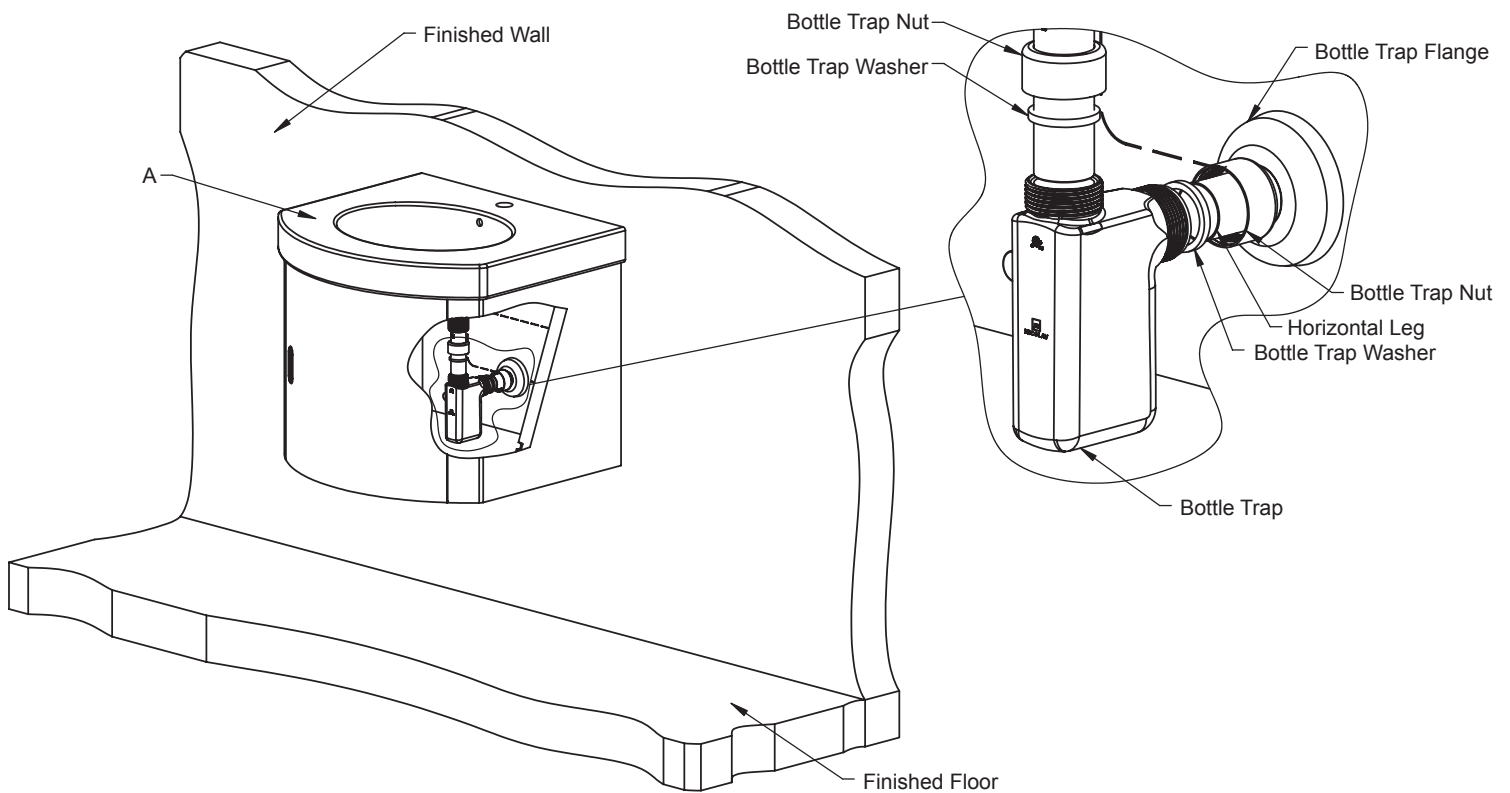
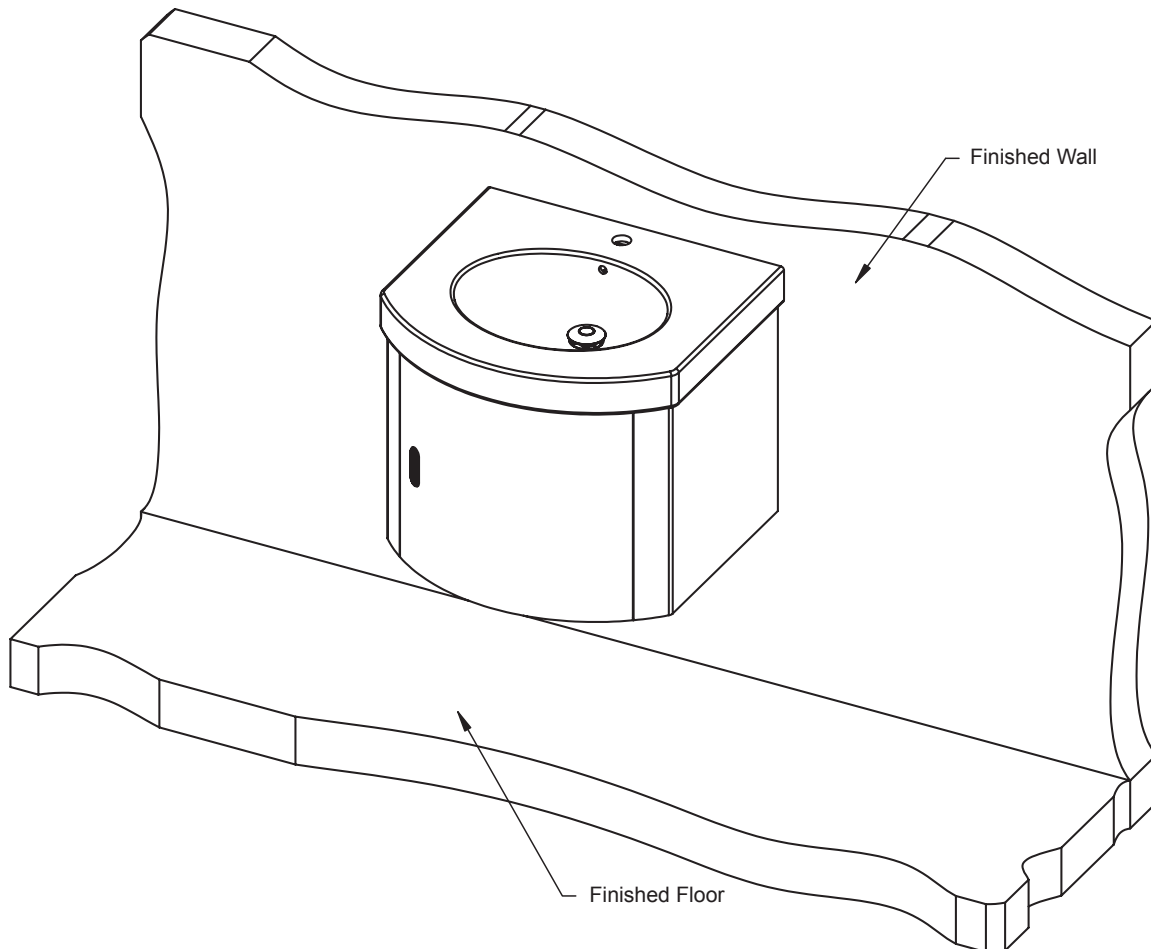


Figure #6

**INSTALLATION INSTRUCTIONS****• STEP #7**

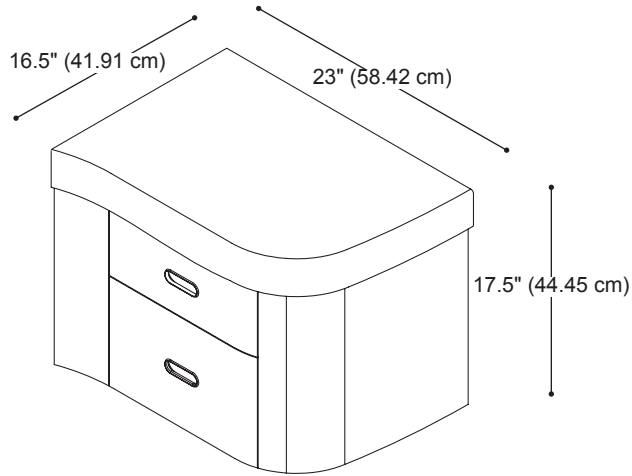
- Install faucet and water supply according to manufacturer's installation instructions.
- **NOTE: FAUCET AND WATER SUPPLIES NOT INCLUDED!**
- Check for leakage.
- Refer to **Figure #7** for finished vanity.

**Figure #7**

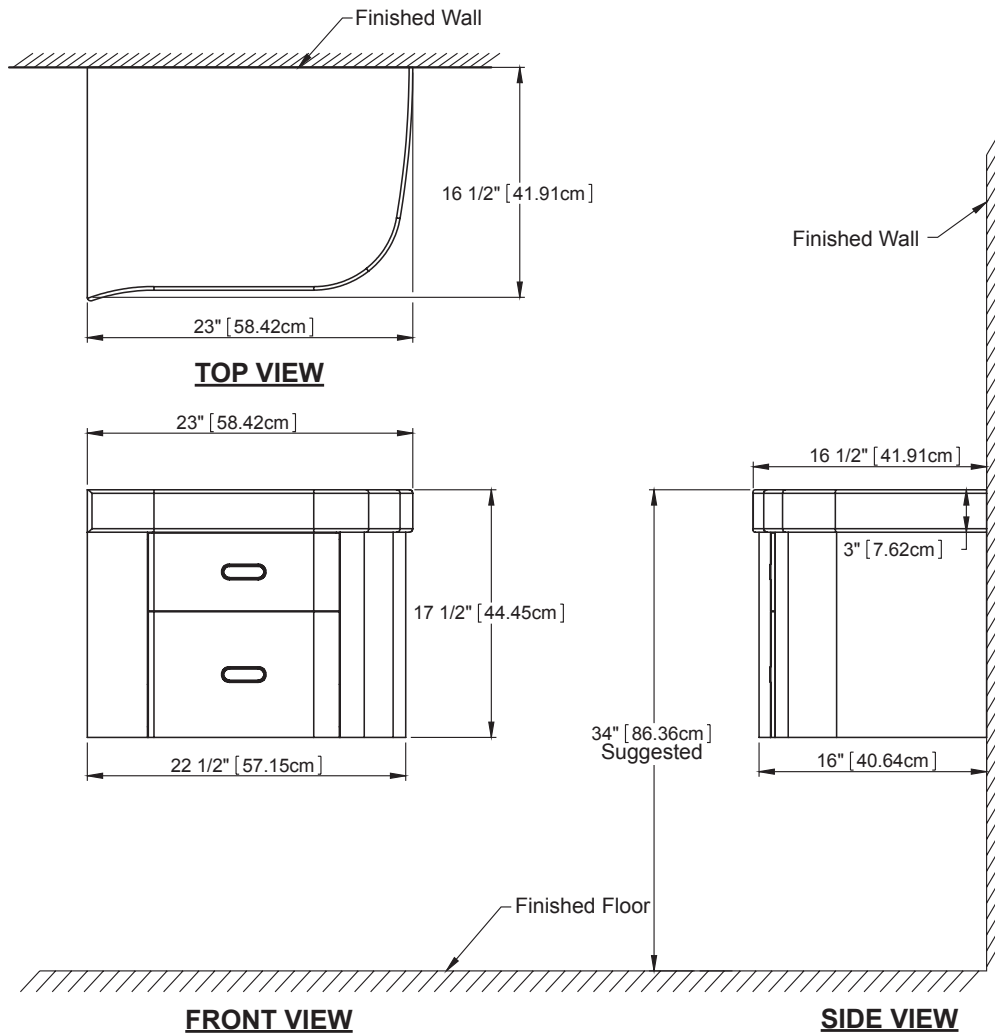


PRODUCT DESCRIPTION

5605-2



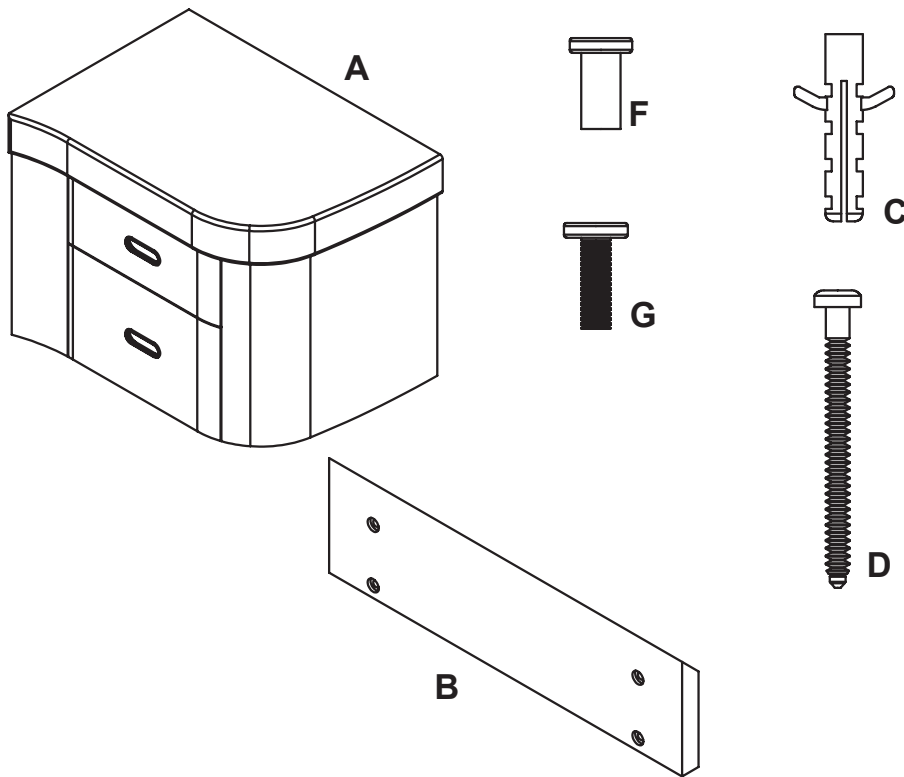
ROUGHING-IN DIMENSIONS





PARTS

| Item | Description             | Qty |
|------|-------------------------|-----|
| A    | Right drawer assembly   | 1   |
| B    | Wood wall support       | 1   |
| C    | Anchor                  | 8   |
| D    | Wall screw              | 8   |
| F    | Side mount female screw | 4   |
| G    | Side mount male screw   | 4   |





## INSTALLATION INSTRUCTIONS

## • STEP #1

- Take measurement off floor and use a level to get a straight line for the **Wall wood support (B)**.
- Temporarily hold **Wall wood support (B)** up to desired location and mark the holes for **Anchors (C)** Location.
- Refer to **Figure #1** for all mounting measurements.

**NOTES:**

- IF USING THE 5605-1 REFER TO Figure #1 FOR MEASUREMENTS FOR WALL WOOD SUPPORT MOUNTING.

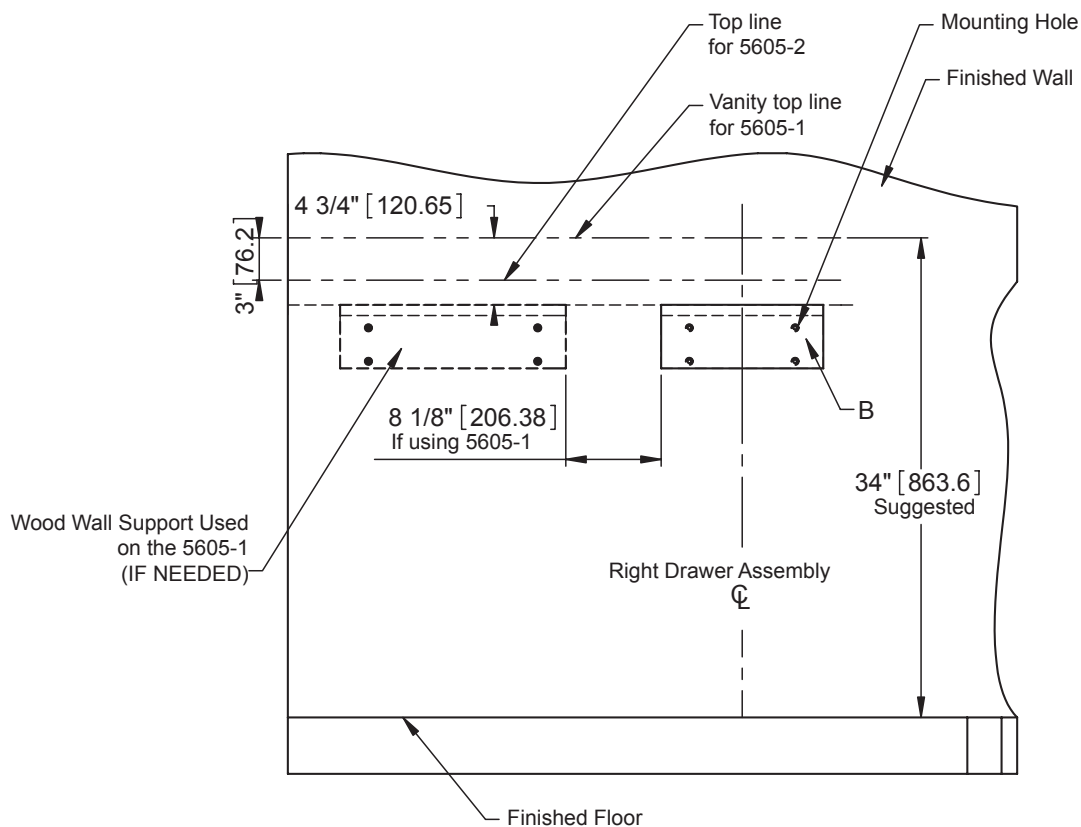


Figure #1



## INSTALLATION INSTRUCTIONS

## • STEP #2

- Drill holes in the wall where marks were put and insert **Anchors (C)**.
- Mount **Wall wood support (B)** to the wall using the **Wall screws (D)**.
- Refer to **Figure #2**.

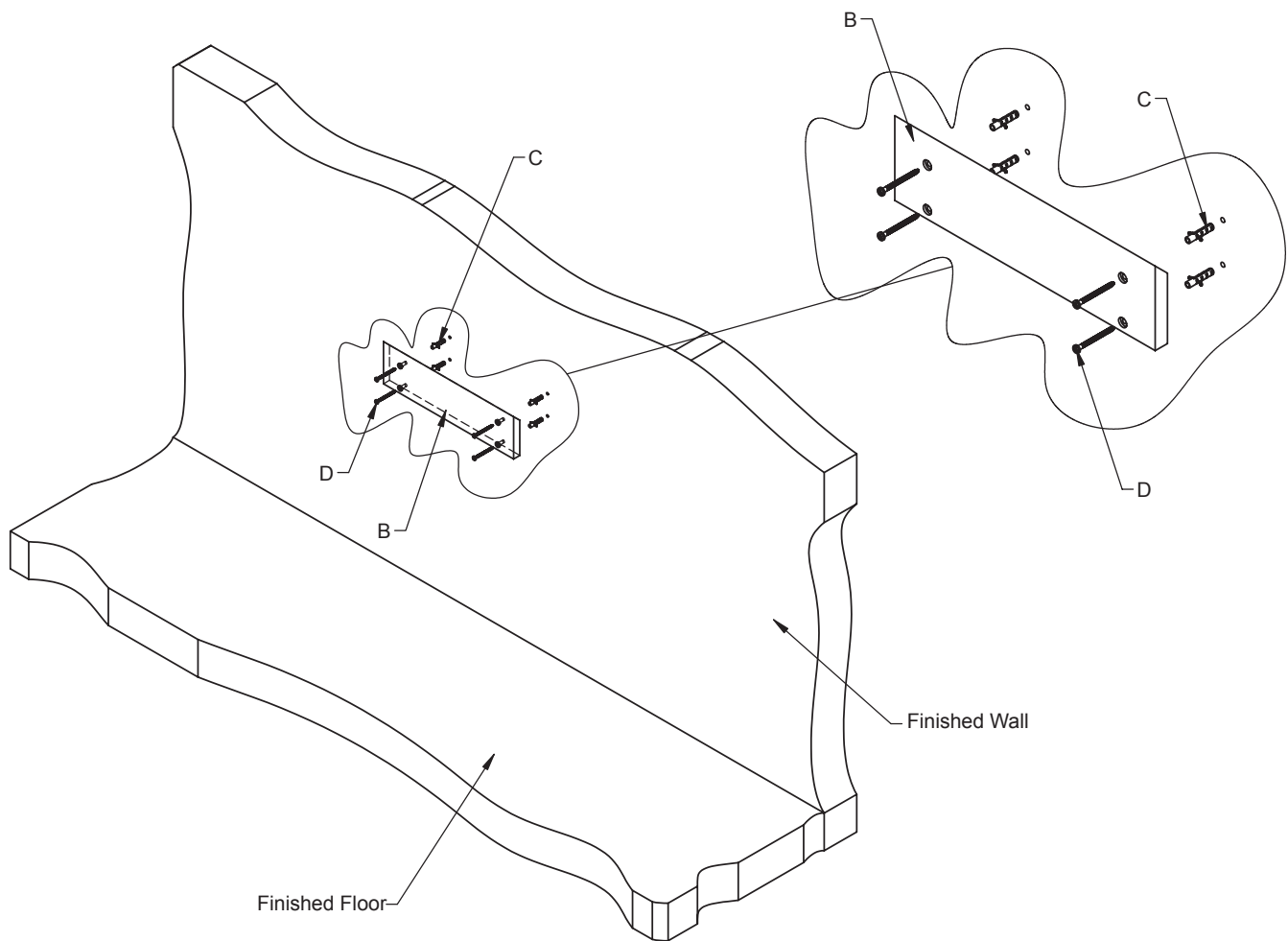
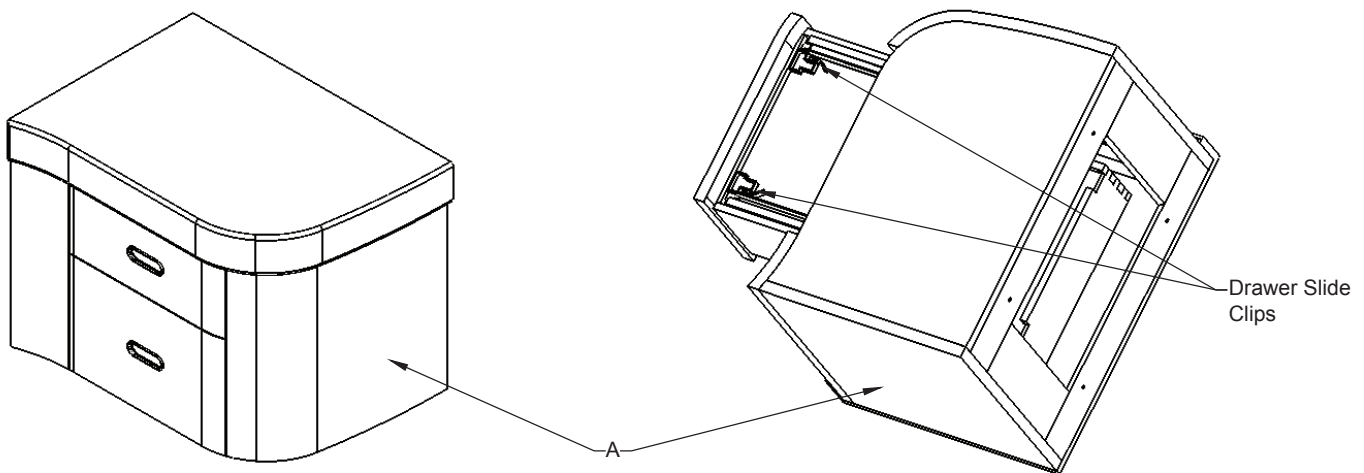


Figure #2



**INSTALLATION INSTRUCTIONS****• STEP #3**

- To properly install unit, the drawers need to be removed.
- To remove drawers, squeeze to both of the drawer slide clips located on the underside of each drawer and pull out the drawer.
- Refer to **Figure #3**.

**Figure #3**



## INSTALLATION INSTRUCTIONS

• **STEP #4 (If using alone skip to step 5)**

- Drill through holes that are already pre-drilled using a 6.5mm drill bit on the side of the **Right drawer assembly (A)** where the 5605-1 is being attached.
- With assistance attach **Right drawer assembly (A)** and other desired unit together using **Side mounting female screw (F)** and **Side mounting male Screw (G)**.
- Refer to **Figure #4**.

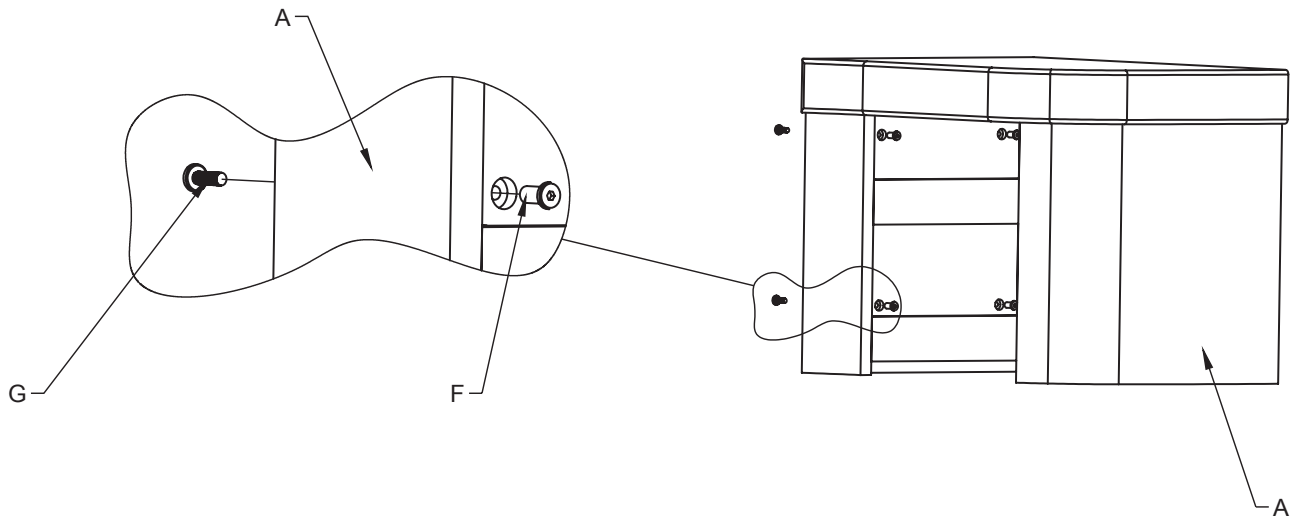


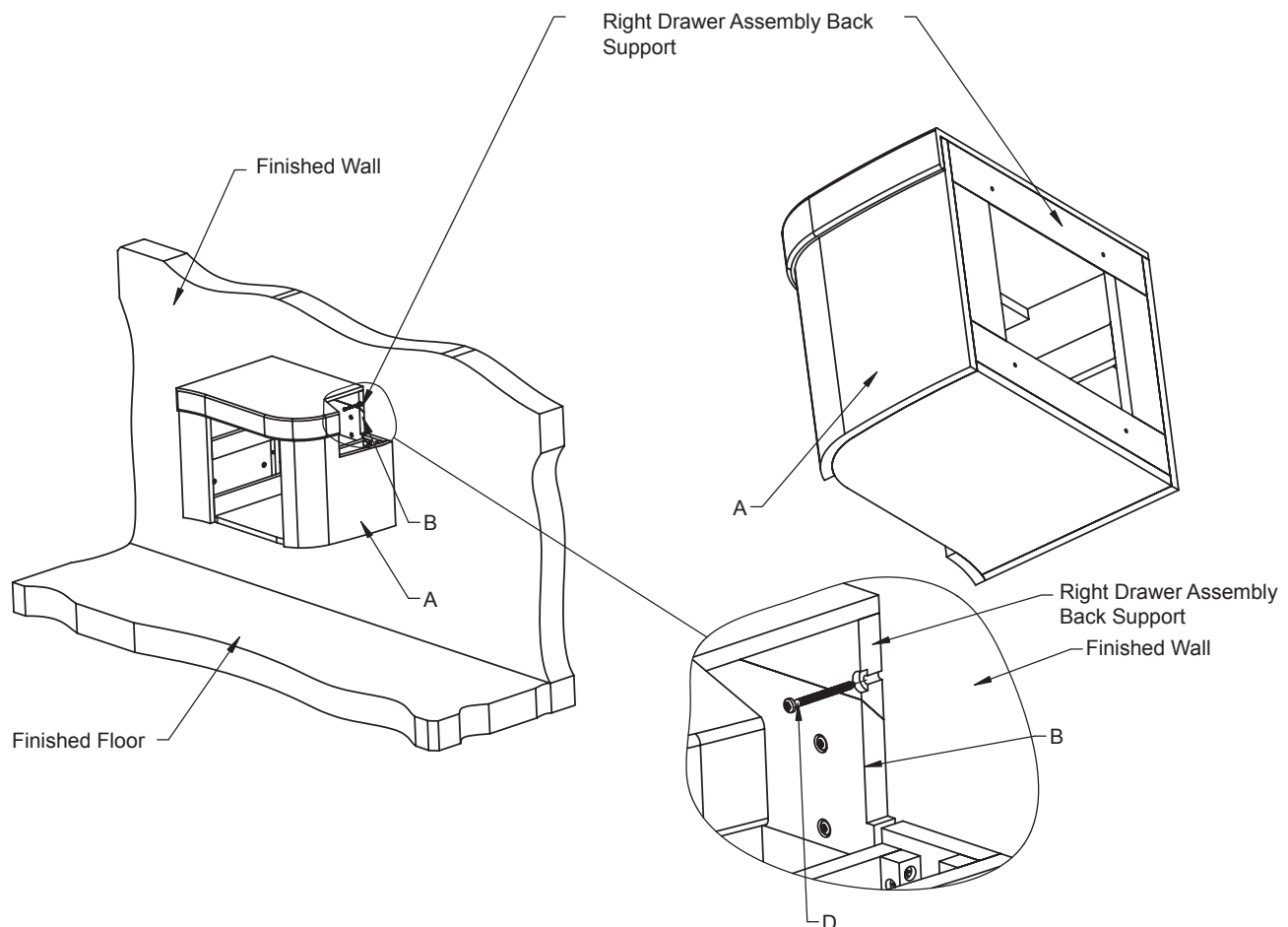
Figure #4



## INSTALLATION INSTRUCTIONS

## • STEP #5

- Temporarily place **Right drawer assembly (A)** and other units previously attached in place on wall.
- **NOTE:** Line up Right drawer assembly back Support with **Wall wood support (B)** so that the unit hangs above the floor and flush against the wall.
- Mark holes at back of **Right drawer assembly (A)** and other units previously attached for placement of **Anchors (C)**.
- Pull **Right drawer assembly (A)** and other units previously attached off wall and drill marked holes in wall and insert **Anchors (C)**.
- Place **Right drawer assembly (A)** and other units previously attached back on to wall and line up all holes and attach using **Wall screws (D)**.
- Refer to **Figure #5**.

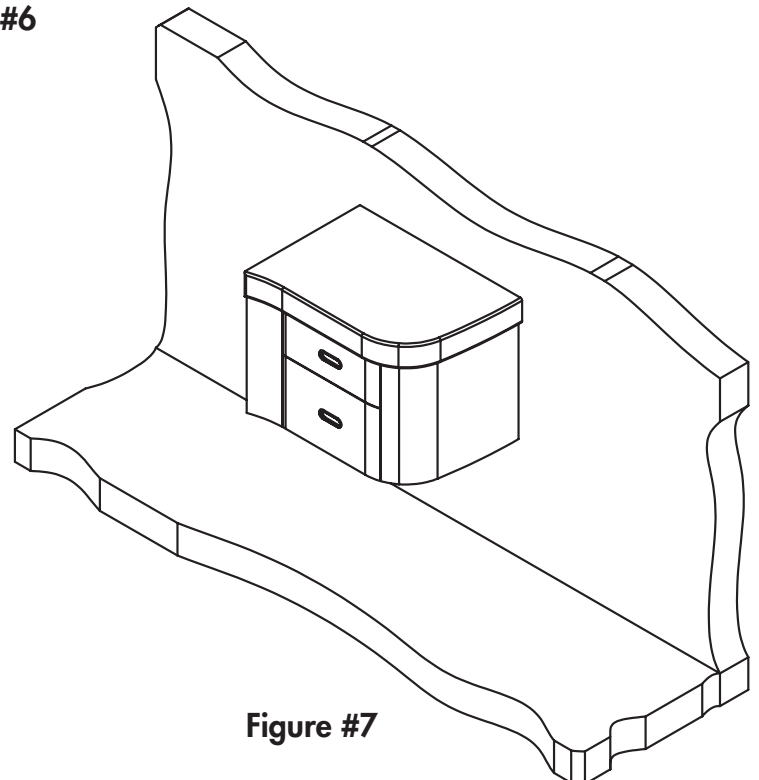
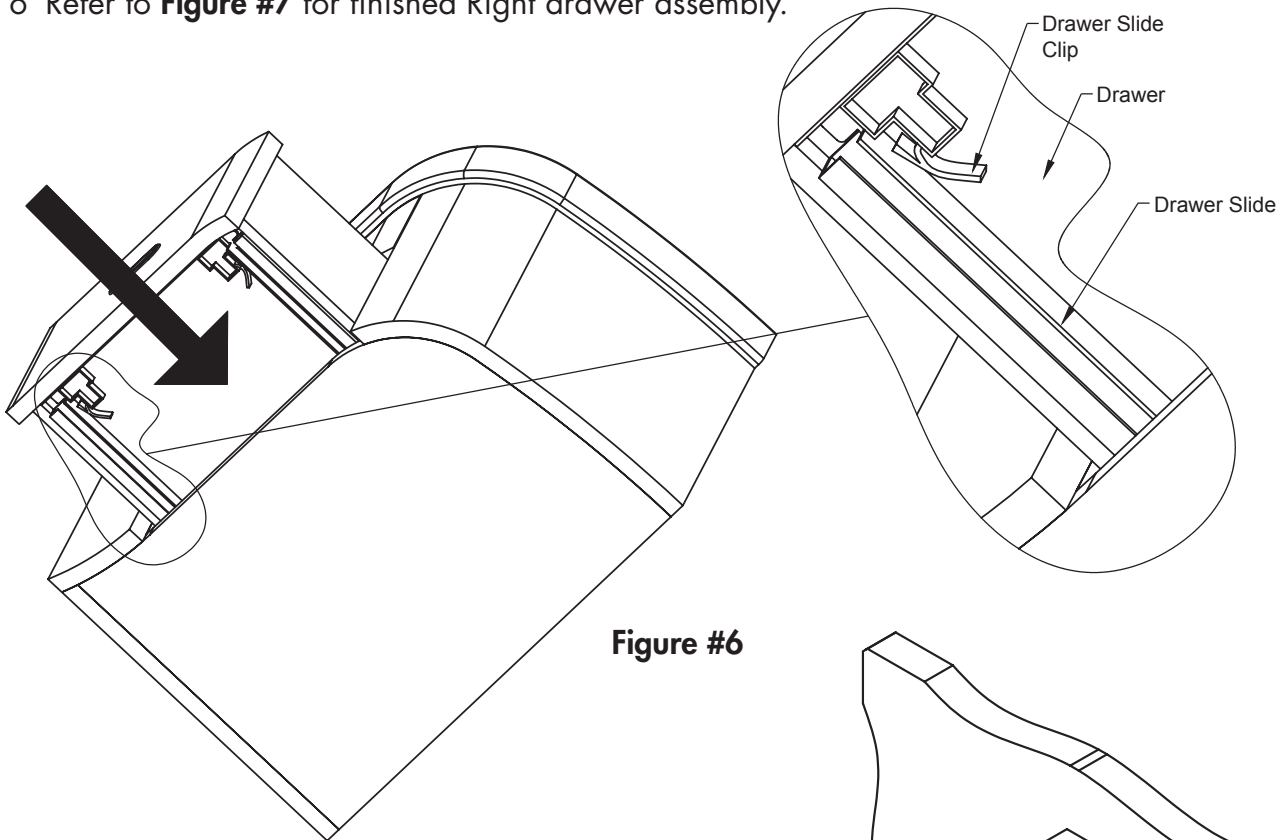




## INSTALLATION INSTRUCTIONS

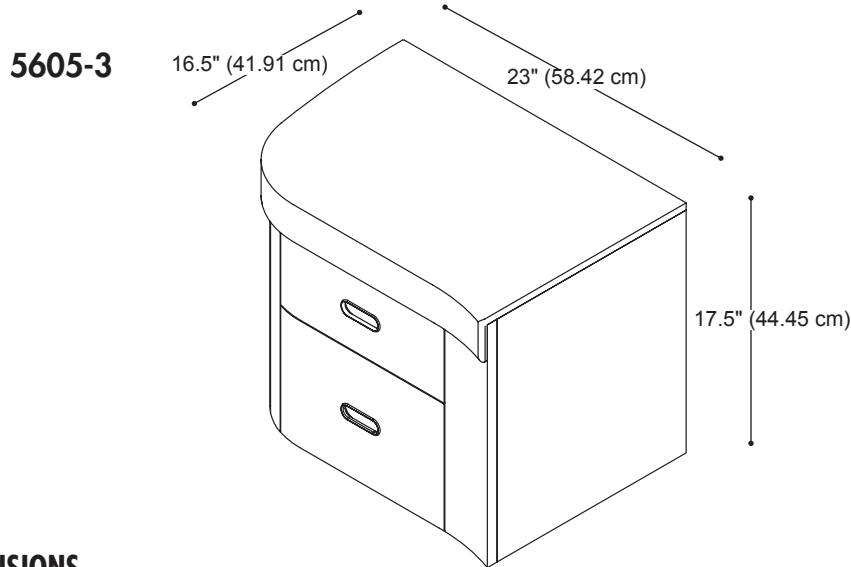
## • STEP #6

- In order to reinstall the drawers, slide drawer slides all the way out.
- Set drawers in place and pull the drawer clips on both sides of the drawer to secure the drawers to the slides
- Refer to **Figure #6**.
- Refer to **Figure #7** for finished Right drawer assembly.

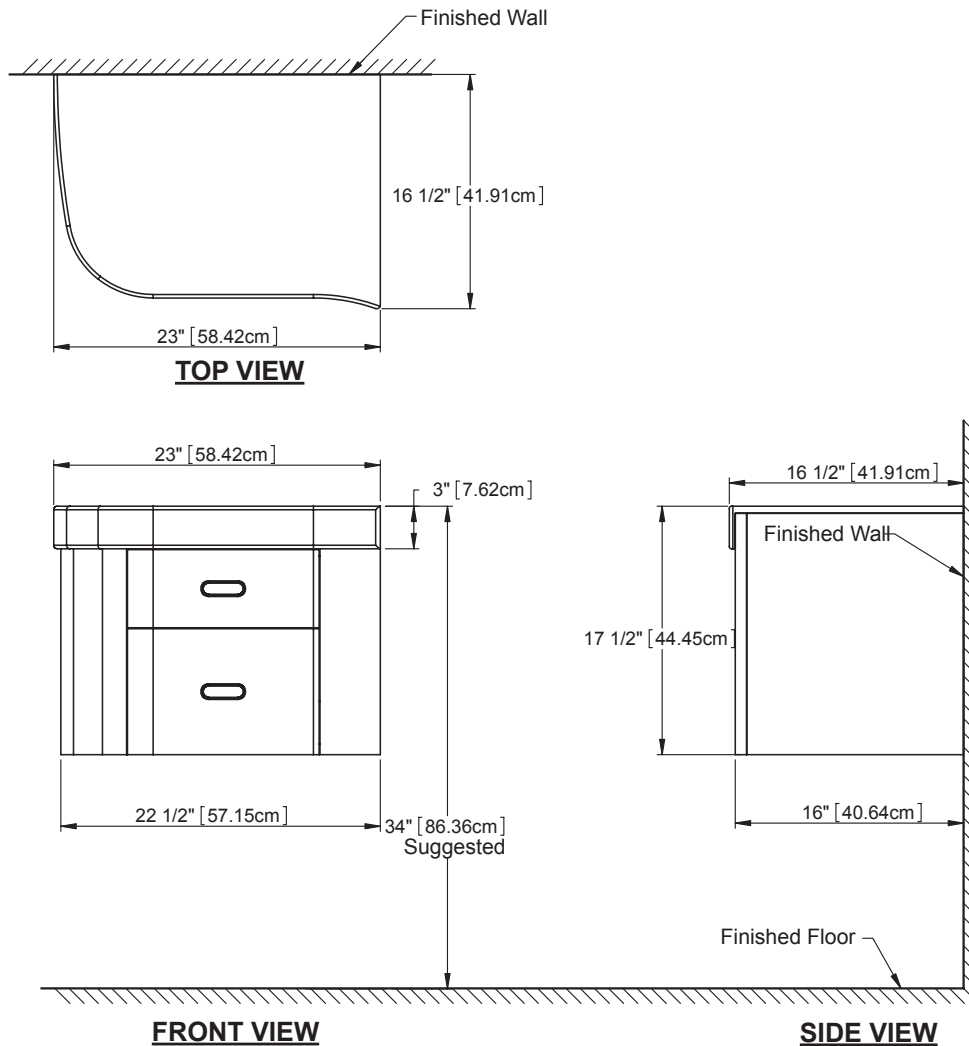




PRODUCT DESCRIPTION



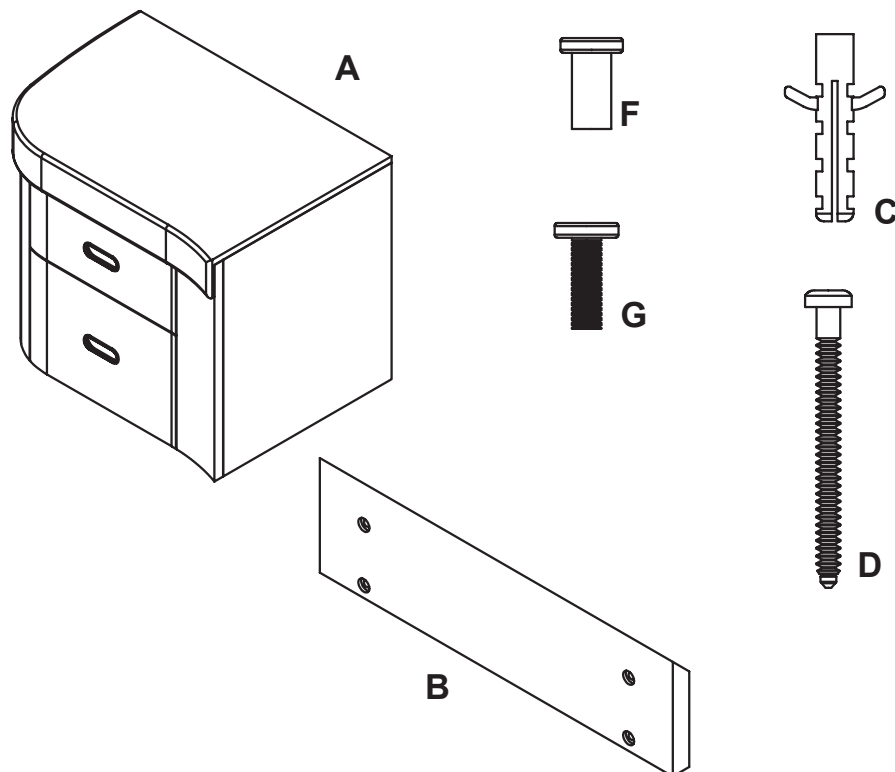
ROUGHING-IN DIMENSIONS





PARTS

| Item | Description             | Qty |
|------|-------------------------|-----|
| A    | Left drawer assembly    | 1   |
| B    | Wood wall support       | 1   |
| C    | Anchor                  | 8   |
| D    | Wall screw              | 8   |
| F    | Side mount female screw | 4   |
| G    | Side mount male screw   | 4   |





## INSTALLATION INSTRUCTIONS

## • STEP #1

- Take measurement off floor and use a level to get a straight line for the **Wall wood support (B)**.
- Temporarily hold **Wall wood support (B)** up to desired location and mark the holes for **Anchors (C)** Location.
- Refer to **Figure #1** for all mounting measurements.

**NOTES:**

- **IF USING THE 5605-1 REFER TO Figure #1 FOR MEASUREMENTS FOR WALL WOOD SUPPORT MOUNTING.**

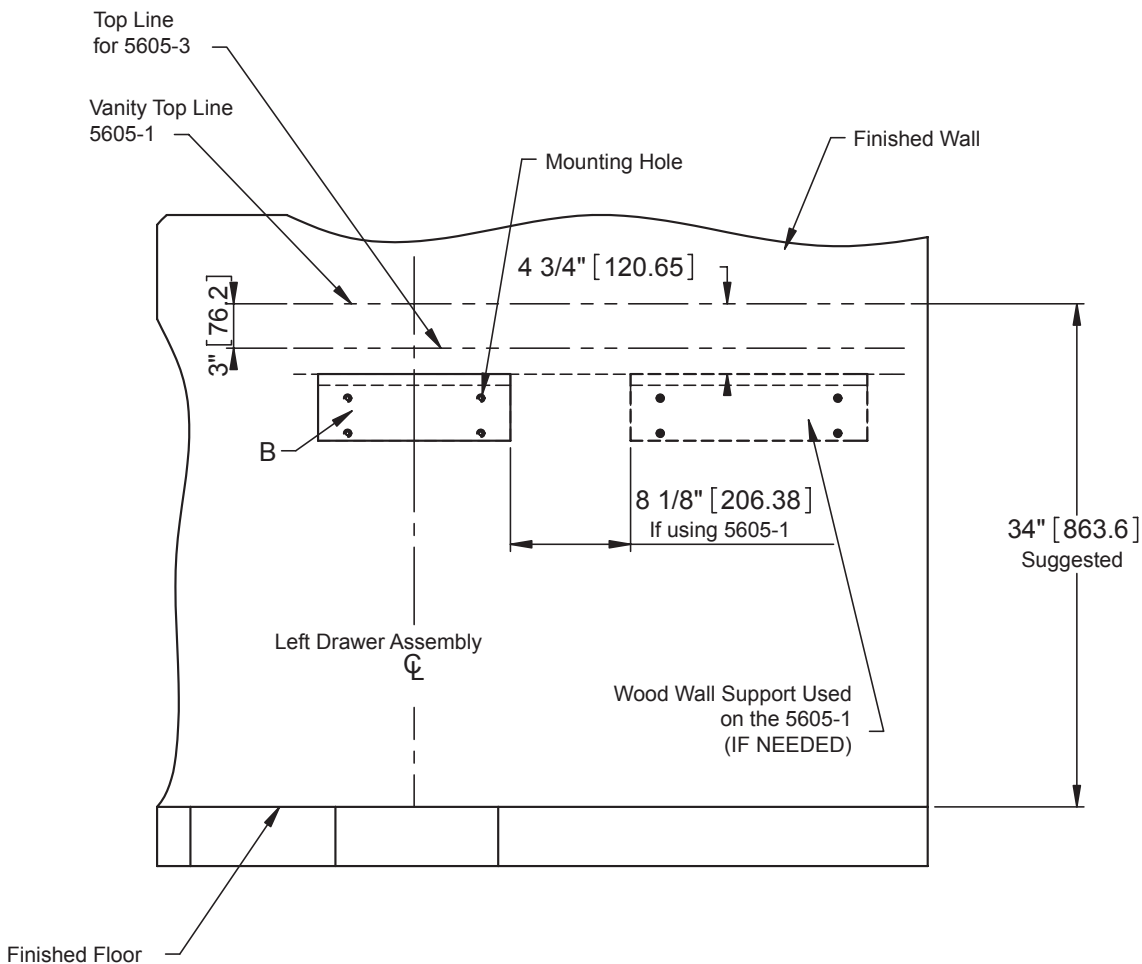


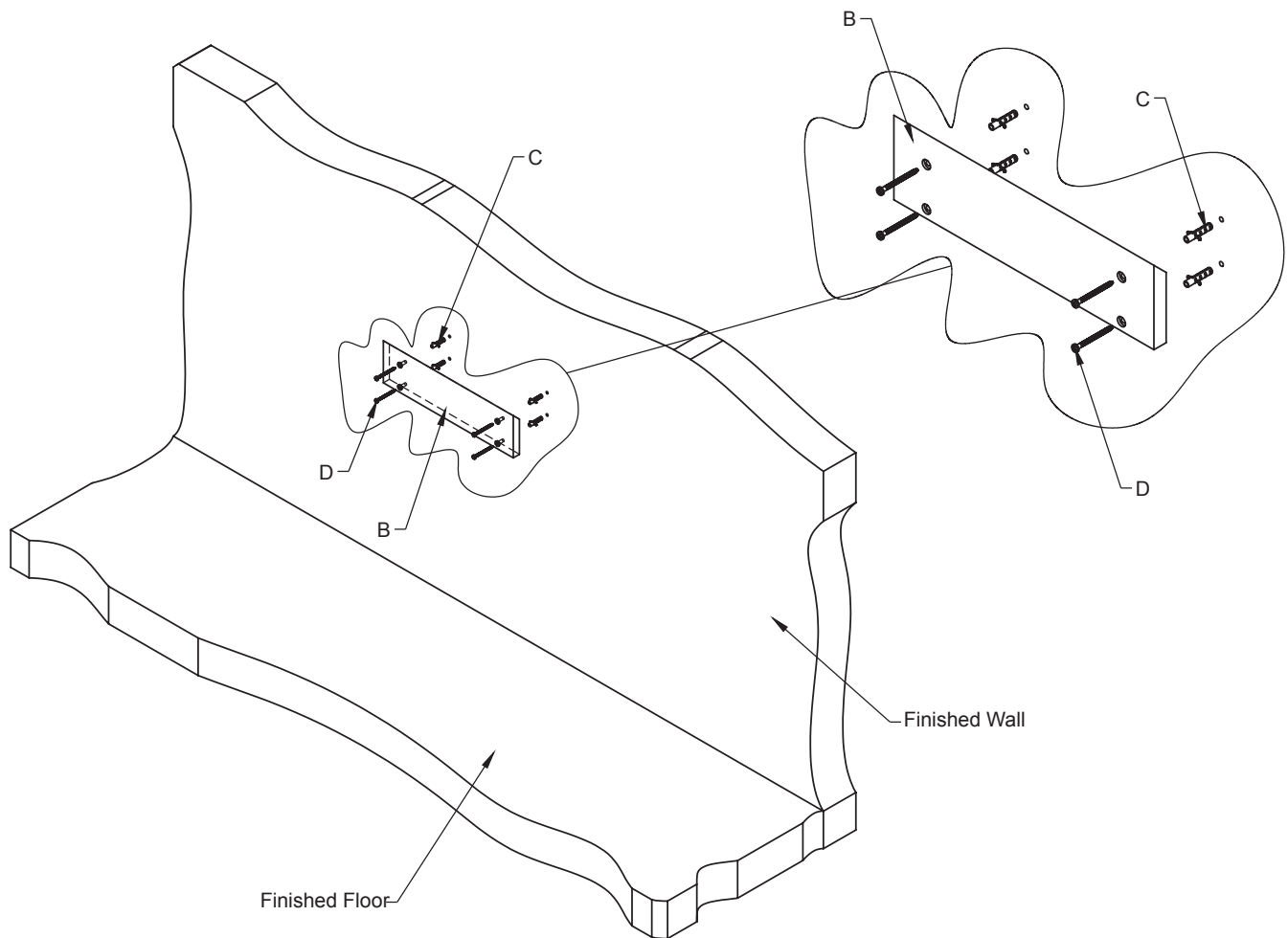
Figure #1



## INSTALLATION INSTRUCTIONS

## • STEP #2

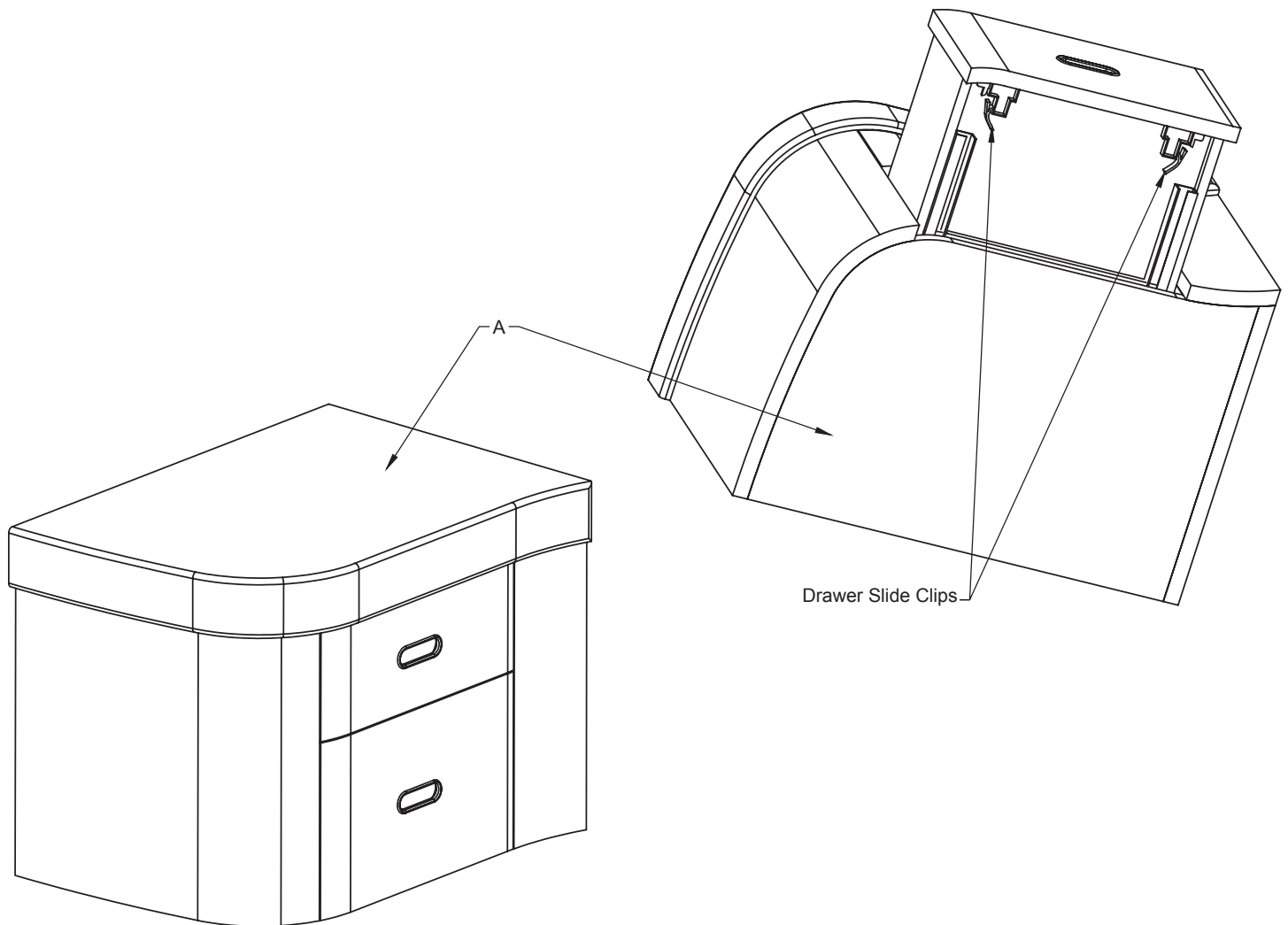
- Drill holes in the wall where marks were put and insert **Anchors (C)**.
- Mount **Wall wood support (B)** to the wall using the **Wall screws (D)**.
- Refer to **Figure #2**.





**INSTALLATION INSTRUCTIONS****• STEP #3**

- To properly install unit, the drawers need to be removed.
- To remove drawers, squeeze both of the drawer slide clips located on the underside of each drawer, and pull out the drawer.
- Refer to **Figure #3**.

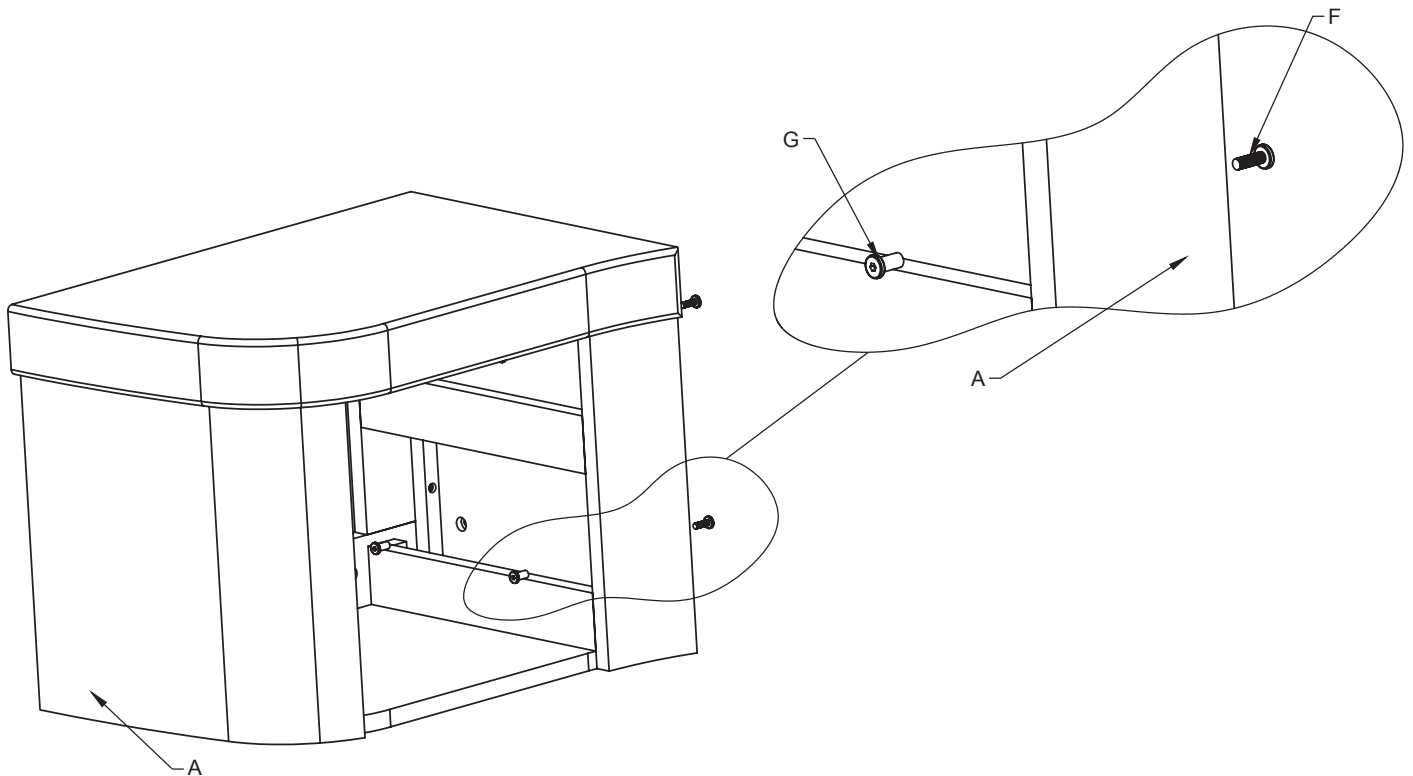




## INSTALLATION INSTRUCTIONS

• **STEP #4 (If using alone skip to step 5)**

- Drill through holes that are already pre-drilled using a 6.5mm drill bit on the side of the **Left drawer assembly (A)** where the 5605-1 is being attached.
- With assistance attach **Left drawer assembly (A)** and other desired unit together using **Side mounting female screw (F)** and **Side mounting male Screw (G)**.
- Refer to **Figure #4**.

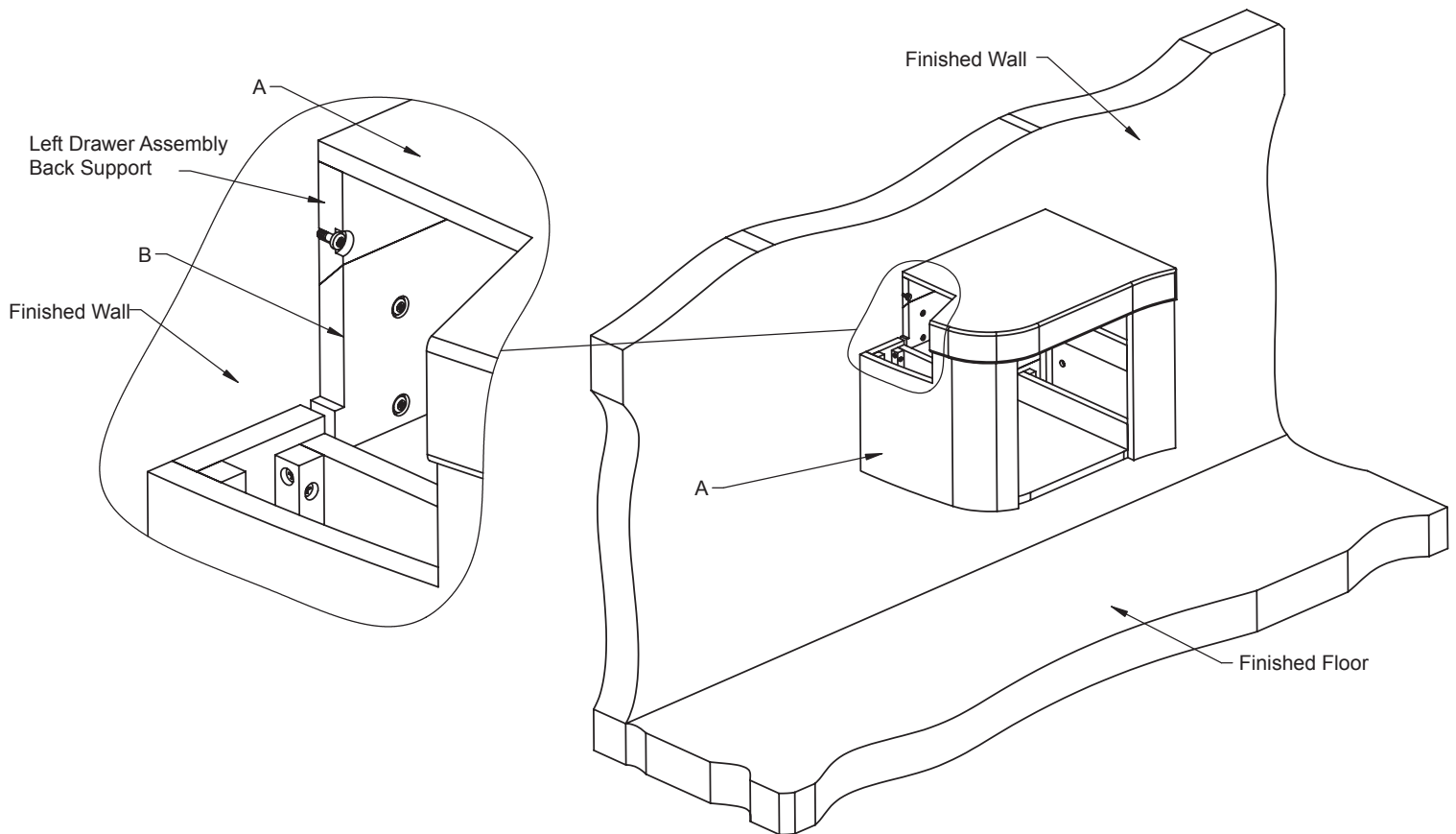




## INSTALLATION INSTRUCTIONS

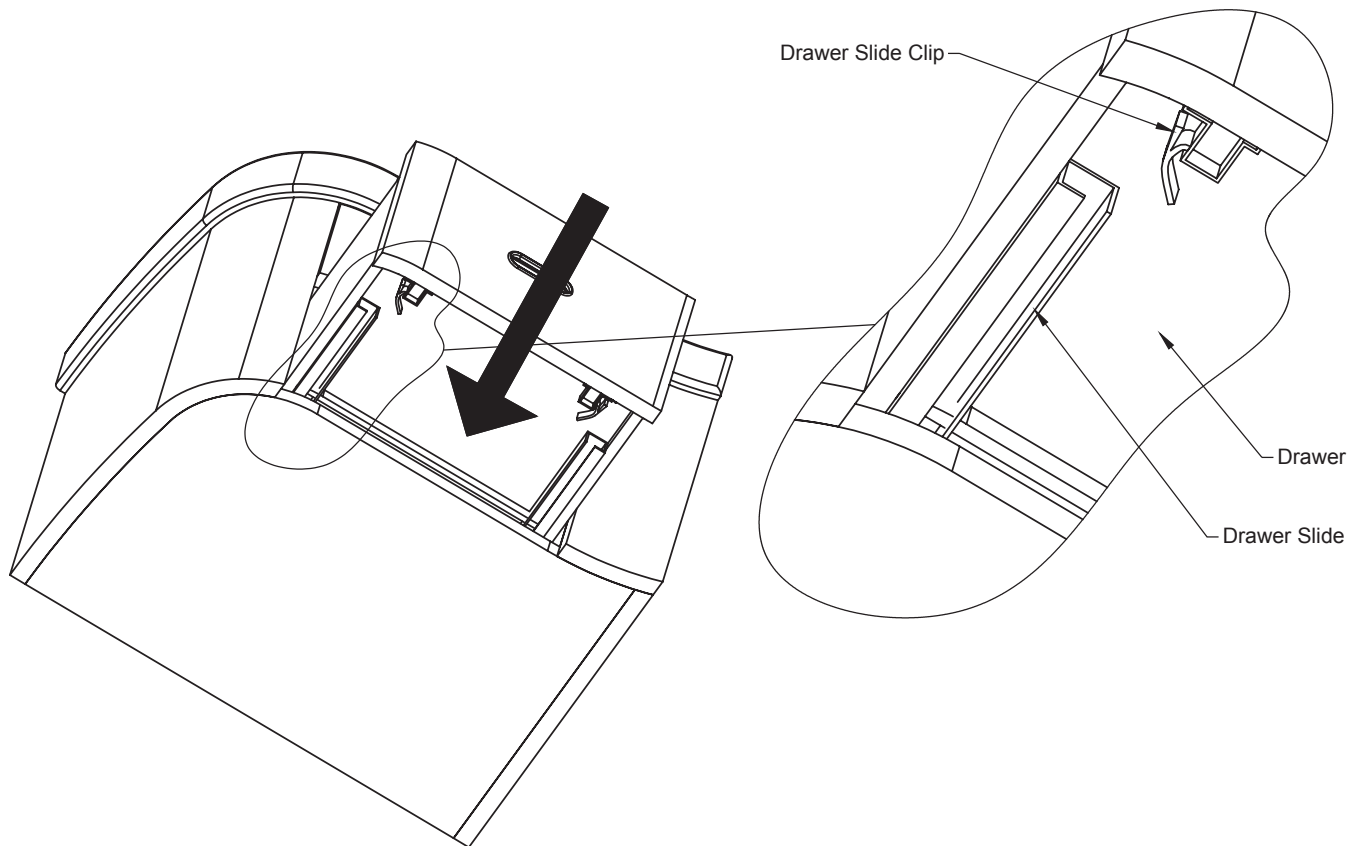
## • STEP #5

- Temporarily place **Left drawer assembly (A)** and other unit previously attached in place on wall.
- **NOTE:** Line up Left drawer assembly back Support with **Wall wood support (B)** so that the unit hangs above the floor and flush against the wall.
- Mark holes at back of **Left drawer assembly (A)** and other unit previously attached for placement of **Anchors (C)**.
- Pull **Left drawer assembly (A)** and other unit previously attached off wall and drill marked holes in wall and insert **Anchors (C)**.
- Place **Left drawer assembly (A)** and other unit previously attached back on to wall and line up all holes and attach using **Wall screws (D)**.
- Refer to **Figure #5**.



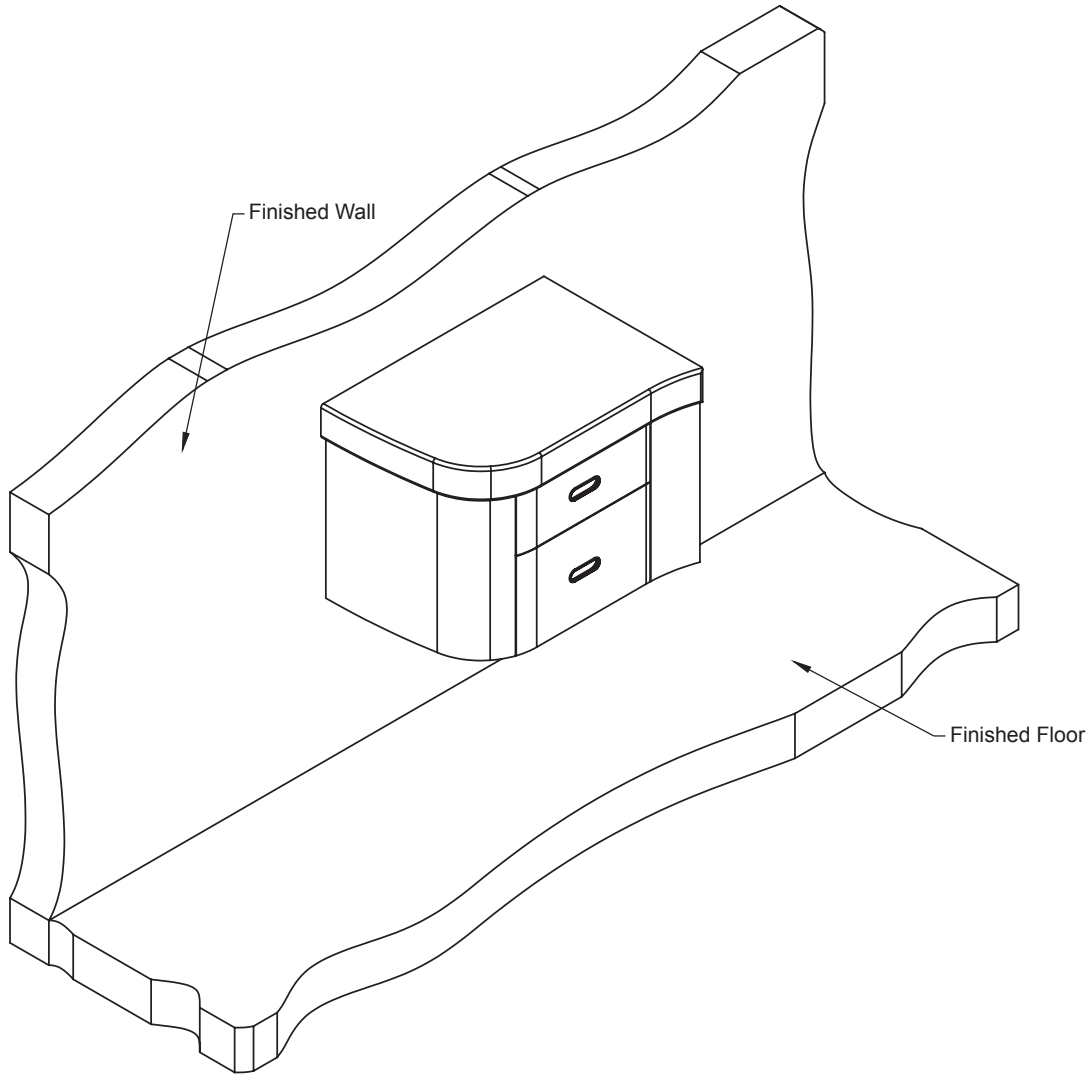
**INSTALLATION INSTRUCTIONS****• STEP #6**

- In order to reinstall the drawers, slide drawer slides all the way out.
- Set drawers in place and pull the drawer slide clips on both sides of the drawer to secure the drawers to the slides
- Refer to **Figure #6**.
- Refer to **Figure #7** for finished Left drawer assembly.



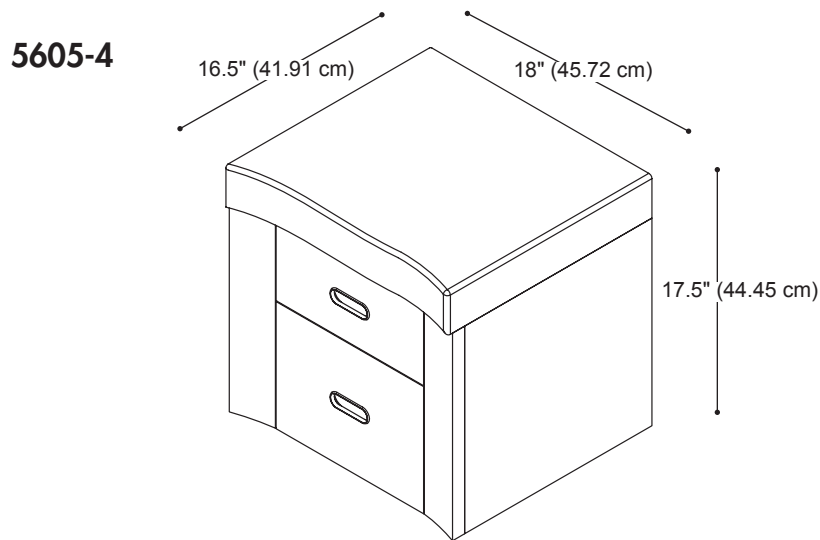


INSTALLATION INSTRUCTIONS

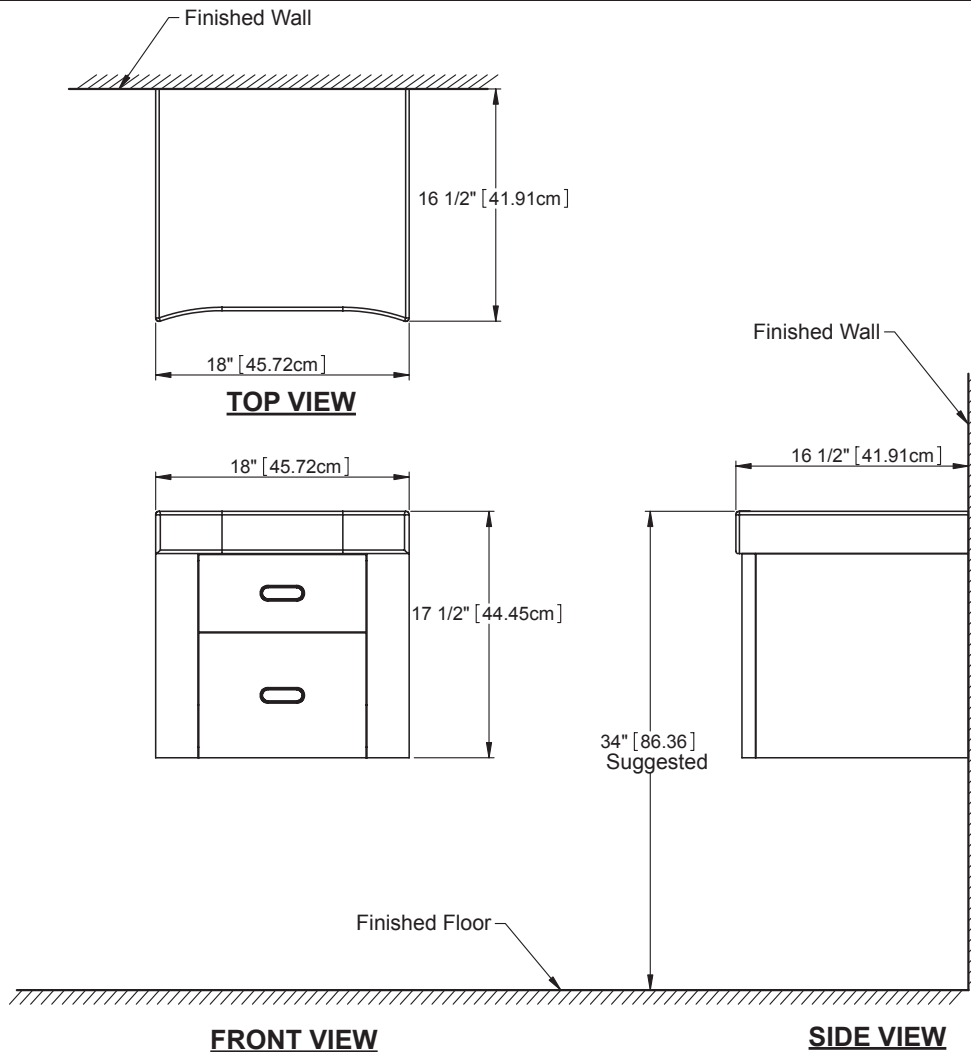




PRODUCT DESCRIPTION



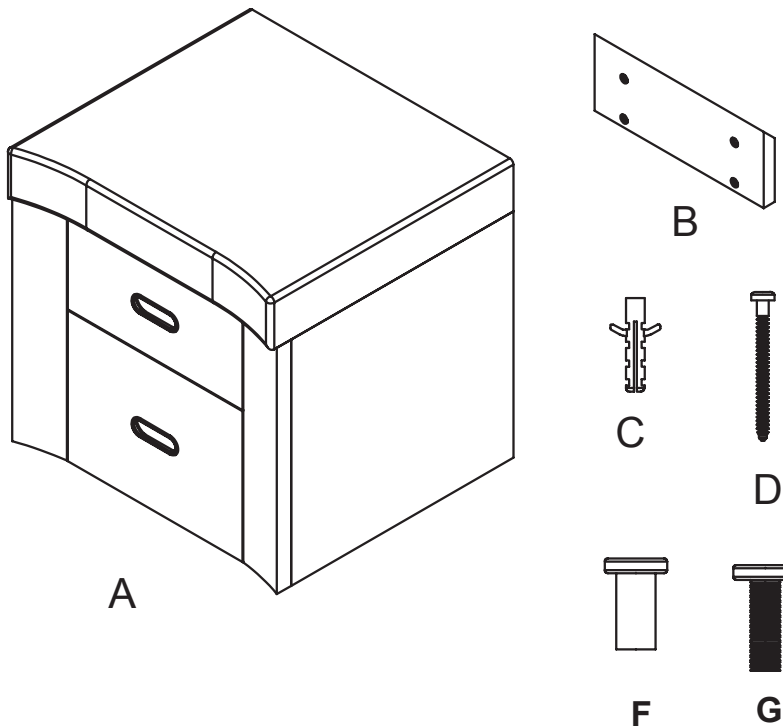
ROUGHING-IN DIMENSIONS





PARTS

| Item | Description             | Qty |
|------|-------------------------|-----|
| A    | Center drawer assembly  | 1   |
| B    | Wood wall support       | 1   |
| C    | Anchor                  | 8   |
| D    | Wall screw              | 8   |
| F    | Side mount female screw | 8   |
| G    | Side mount male screw   | 8   |





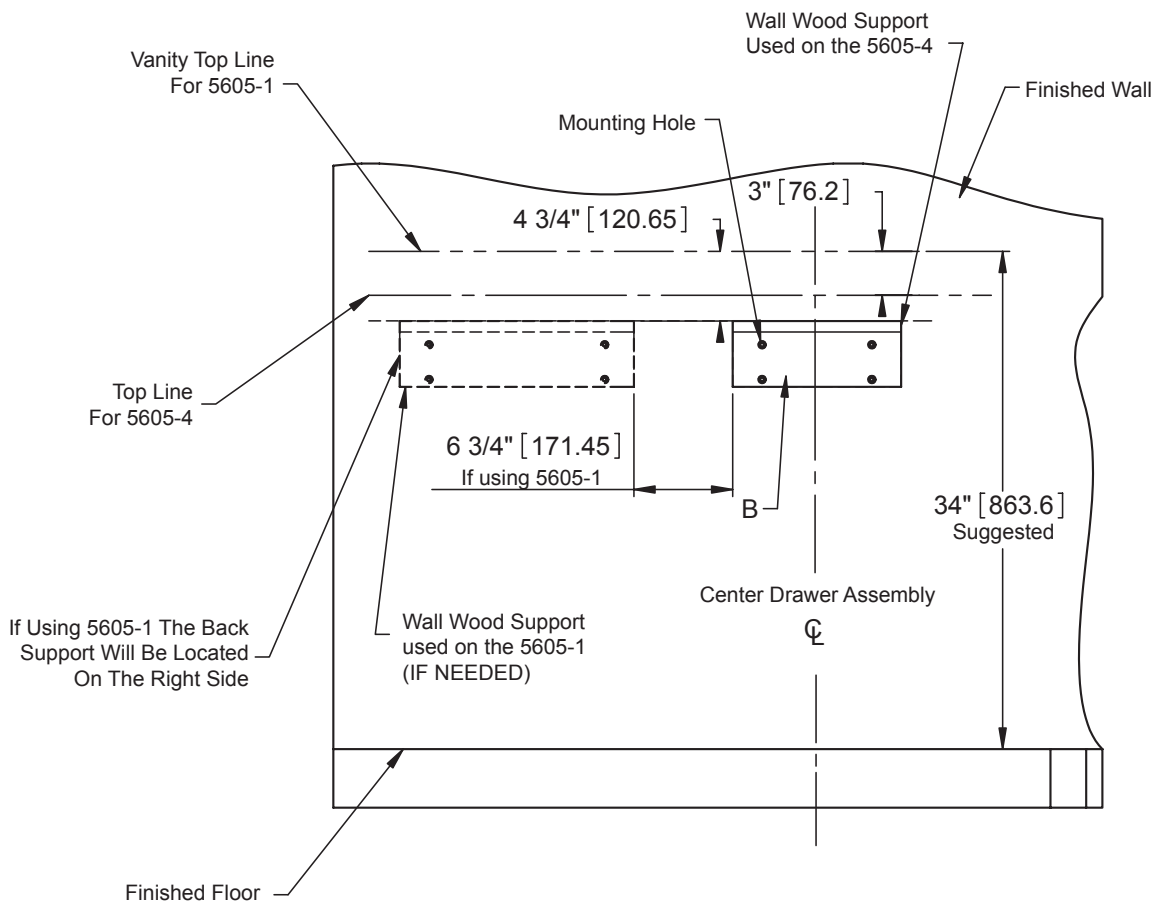
**INSTALLATION INSTRUCTIONS**

**• STEP #1**

- Take measurements off floor and use a level to get a straight line for the **Wood wall support (B)**.
- Temporarily hold **Wood wall support (B)** up to desired location and mark the holes for **Anchors (C)** Location.
- Refer to **Figure #1** for all mounting measurements.

**NOTES:**

- **IF USING THE 5605-1 REFER TO Figure #1 FOR MEASUREMENTS FOR WALL WOOD SUPPORT MOUNTING.**
- **5605-1 CAN BE USED ON RIGHT OR LEFT SIDE AS NEEDED.**
- **FIGURE #1 WAS CREATED TO PROVIDE DISTANCE BETWEEN BACK SUPPORTS TO SHOW POSSIBLE COMBINATIONS. THE FIGURE DOES NOT SHOW ALL THE POSSIBLE LOCATIONS FOR THE 5605-4.**



**Figure #1**





## INSTALLATION INSTRUCTIONS

## • STEP #2

- Drill holes in the wall where marks were put and insert **Anchors (C)**.
- Mount **Wall wood support (B)** to the wall using the **Wall screws (D)**.
- Refer to **Figure #2**.

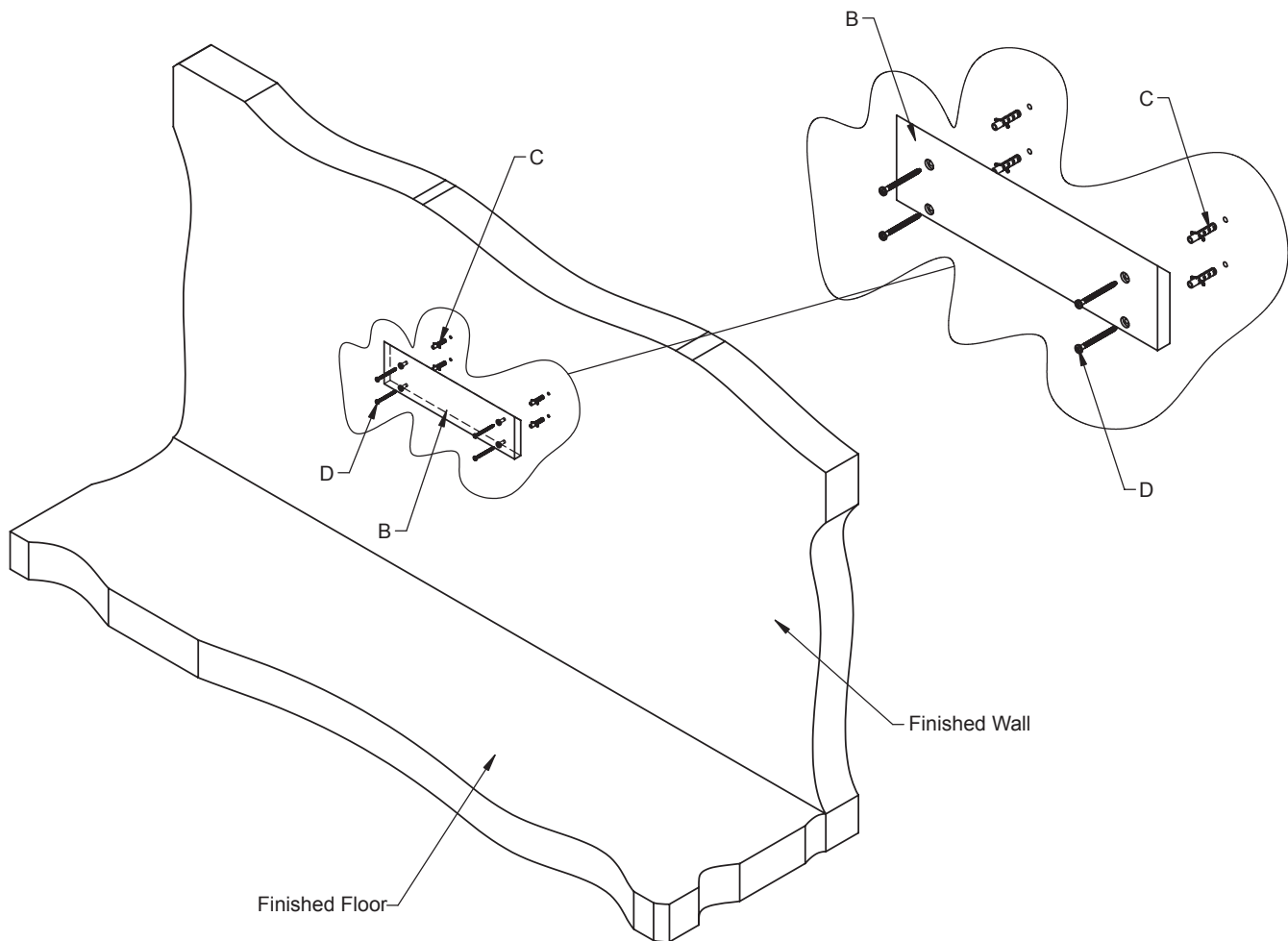
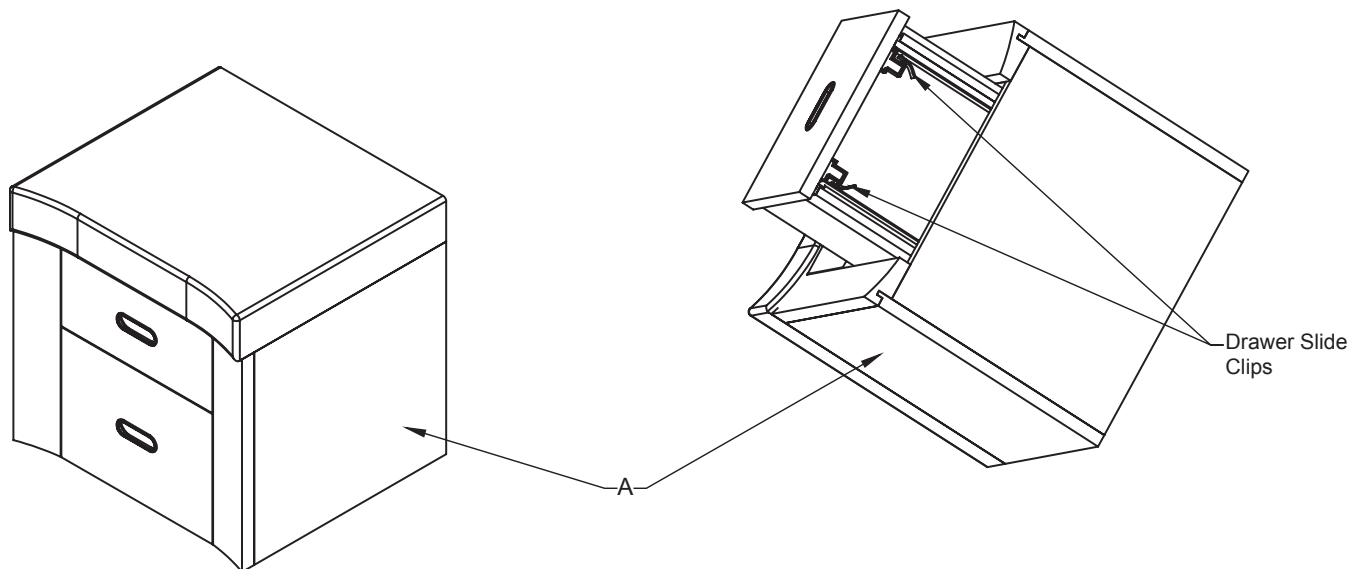


Figure #2

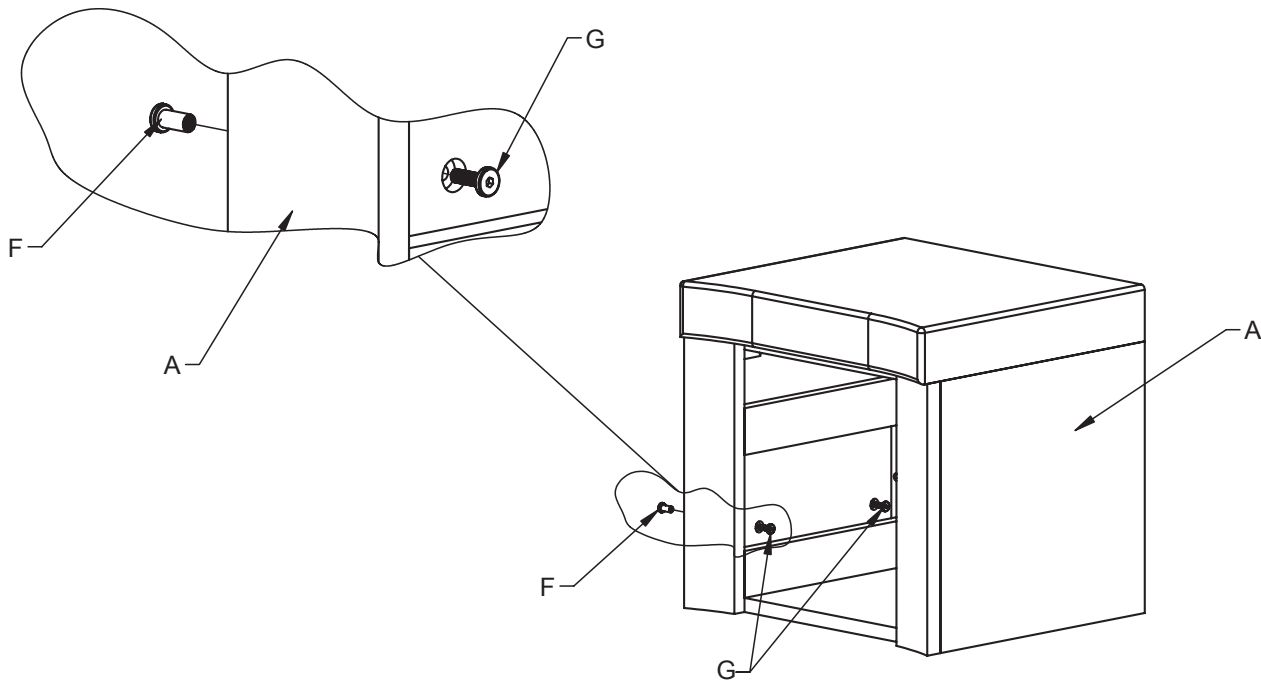
**INSTALLATION INSTRUCTIONS****• STEP #3**

- To properly install unit, the drawers need to be removed,
- To remove drawers, squeeze both of the drawer slide clips located on the underside of each drawer and pull them out.
- Refer to **Figure #3**.

**Figure #3**

**INSTALLATION INSTRUCTIONS****• STEP #4 (If using alone skip to step 4)**

- Drill through holes that are already pre-drilled using a 6.5mm drill bit on the side of the **Center drawer assembly (A)** where the 5605-1 is being attached. If using both 5605-1 drill holes on both side of **Center drawer assembly (A)**.
- With assistance attach **Center drawer assembly (A)** and other desired unit together using **Side mounting female screw (F)** and **Side mounting male Screw (G)**.
- Refer to **Figure #4**.

**Figure #4**



## INSTALLATION INSTRUCTIONS

## • STEP #5

- Temporarily place **Center drawer assembly (A)** and other desired unit together in place on wall.
- **NOTE:** Line up Center drawer assembly back Support with **Wall wood support (B)** so that the unit hangs above the floor and flush against the wall.
- Mark holes at back of **Center drawer assembly (A)** and other desired unit for placement of **Anchors (C)**.
- Pull **Center drawer assembly (A)** and other desired unit off wall and drill marked holes in wall and insert **Anchors (C)**.
- Place **Center drawer assembly (A)** and other desired unit back on to wall and line up all holes and attach using **Wall screws (D)**.
- Refer to **Figure #5**.

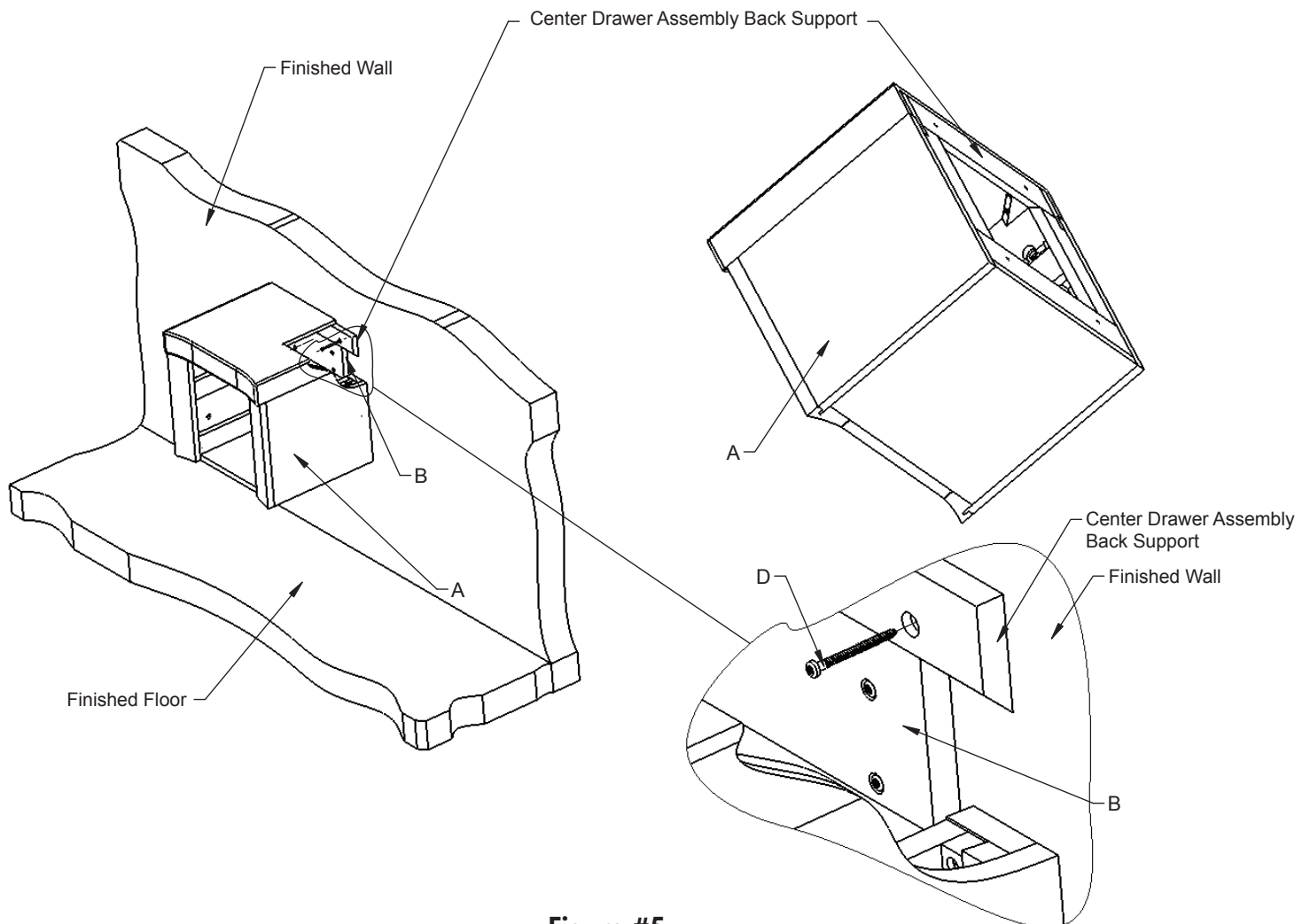


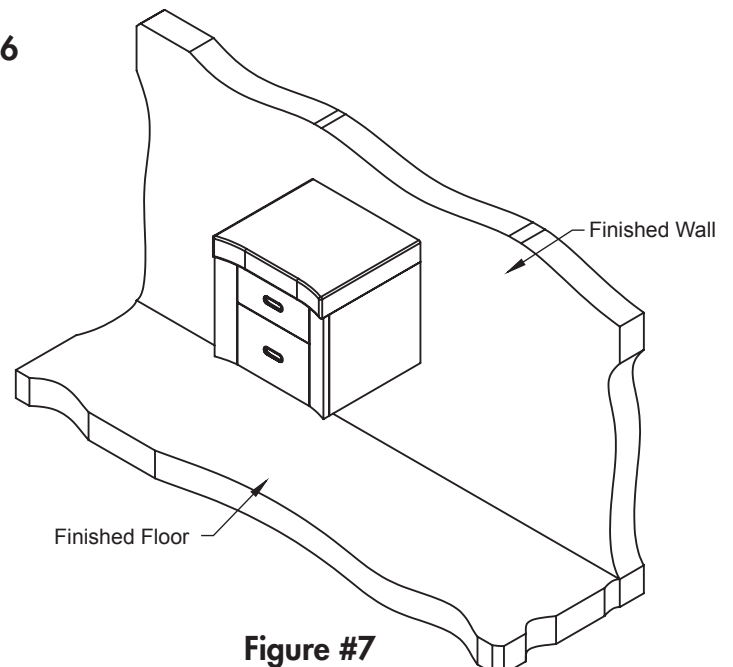
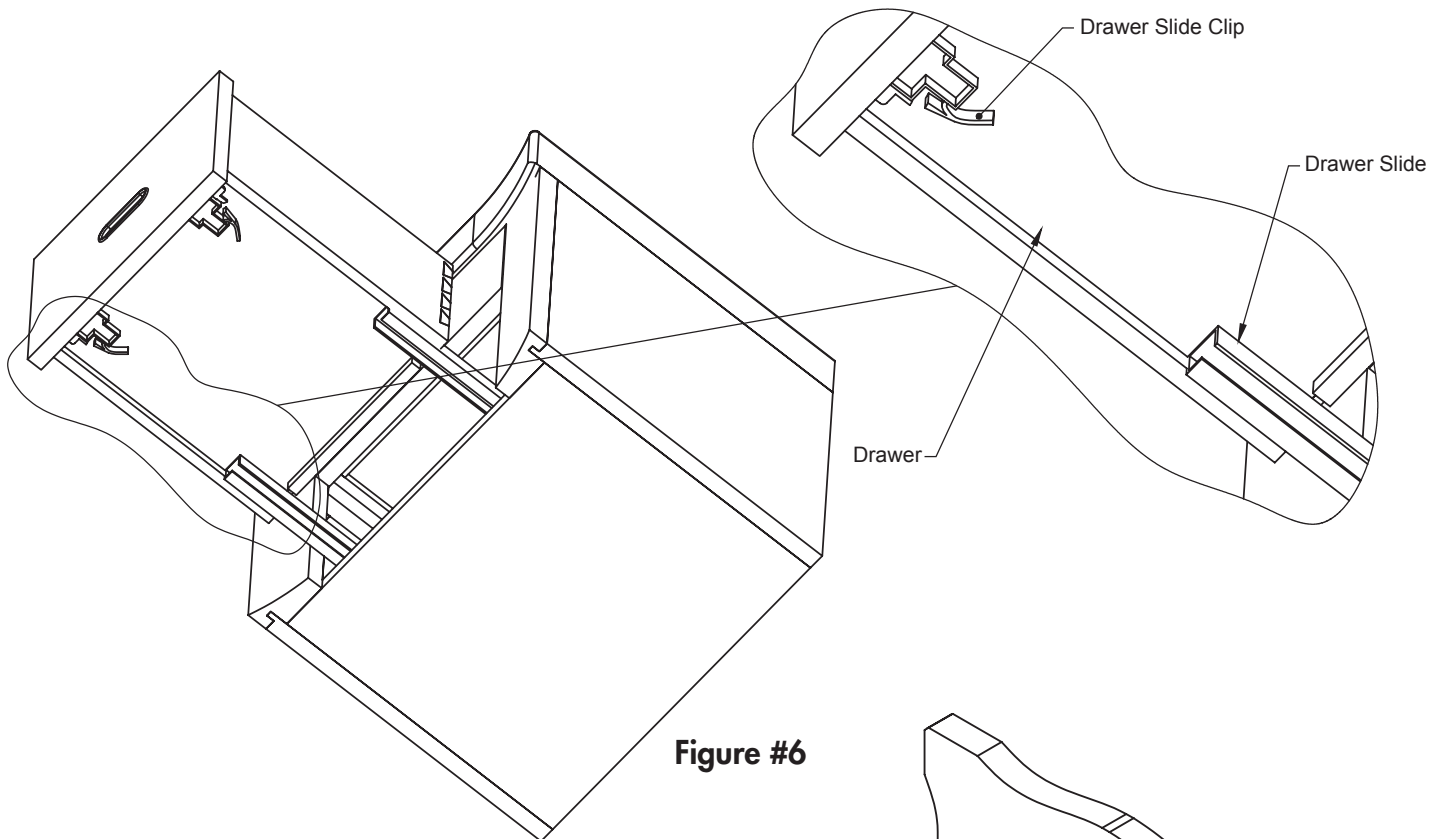
Figure #5



## INSTALLATION INSTRUCTIONS

## • STEP #6

- In order to reinstall the drawers, slide drawer slides all the way out.
- Set drawers in place and pull the drawer slide clips on both sides of the drawer to secure the drawers to the slides
- Refer to **Figure #6**.
- Refer to **Figure #7** for finished Center drawer assembly.





## CARE AND CLEANING

- **DO NOT OVERTIGHTEN DRAIN.** Overtightening of the drain can damage your DECOLAV® product.
- **DO NOT** clean the product with Detergents, Acid, Abrasives, Harsh Cleaners or a cloth with a coarse surface (S.O.S.® Pads, Scotch Brite® Pads). This is good advice for any plumbing fixture regardless of material.
- **DO NOT** leave any cleaning agents other than water on your DECOLAV® product.
- **DO NOT** allow your DECOLAV® product to unnecessarily encounter other solid objects.
- **DO** clean your DECOLAV® product. Wipe with a damp cloth and dry with a soft cloth. If necessary, a general mild soap and water solution can be used. Use a mild furniture polish to clean wood frame.
- **DO** clean underside of your DECOLAV® product with mild soap and water ONLY.
- **DO** wipe your DECOLAV® product with a clean, dry, soft cloth after each use, as it will limit water spots, especially in hard water areas.

## FULL LIFETIME WARRANTY

Any Deco Lav, Inc. ("DECOLAV") product(s), sold after January 1, 2006, will be warranted to the original end consumer to be free of true defect(s) in material and workmanship for life of the product(s) subject to the following restrictions:

- DECOLAV is notified promptly in writing, via fax or mail, by the Retail/Wholesale Purchaser upon discovery of any alleged defect(s) in the product(s), including a detailed description of the alleged defect(s).
- Proof of purchase (original sales receipt) from the original end consumer must be made available to DECOLAV for all warranty claims.
- Authorized DECOLAV personnel has inspected the product(s) and determined the product(s) to have true manufacturing defect(s).
- Such product(s) are returned to DECOLAV (unless other arrangements satisfactory to DECOLAV have been agreed upon).

This Lifetime Warranty is non-transferable and applies only to the original end consumer and to the original installation of the product(s). This Lifetime Warranty is void if the product(s) has been moved from its initial installation site or if ownership of the product(s) has changed.

**THIS LIFETIME WARRANTY DOES NOT COVER ANY DAMAGES CAUSED BY SHIPPING, MISUSE, ABUSE, ACCIDENTS, NEGLIGENCE, UNAUTHORIZED REPAIRS OR ALTERATIONS, MODIFICATIONS, USE OF OTHER THAN GENUINE DECOLAV REPLACEMENT PARTS, DIRT, LIME SCALE, AND OTHER MINERALS, SCUFFS AND SCRATCHES, EXPOSURE TO MARINE AREAS, ABNORMAL USAGE, AND NORMAL WEAR AND TEAR. ANY IMPROPER INSTALLATION, IMPROPER MAINTENANCE, IMPROPER HANDLING, IMPROPER AND CONTRARY USES NOT STATED WITHIN INSTRUCTIONS, AND ALL ACTS BEYOND DECOLAV'S CONTROL WILL VOID THIS LIFETIME WARRANTY.**

DECOLAV's product(s) are produced from natural raw materials and there is a slight color variance. This is **NOT** a manufacturing defect(s) and will not be covered under this Lifetime Warranty.

This Lifetime Warranty does not apply to local building code compliance. Since local building codes vary considerably, the original end consumer of the product(s) should check with a local building or plumbing contractor to ensure local code compliance before installation.

This Lifetime Warranty does not cover any mechanical pieces of any DECOLAV product(s). These mechanical pieces will be covered under a One Year Warranty, based on the same criteria as this Lifetime Warranty, from the date of the initial purchase.

Upon satisfaction of each of the foregoing conditions and requirements, DECOLAV shall, at its option, either repair or replace such defective product(s). DECOLAV shall return any product(s) repaired or replaced under this Lifetime Warranty to the original end consumer transportation prepaid. All Closeout/Discontinued product(s), at time of claim, will either be repaired or replaced with a comparable item.

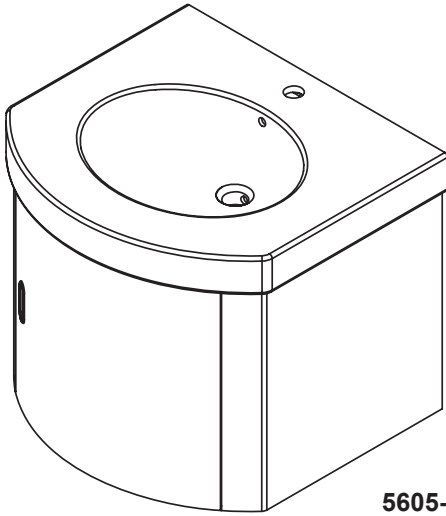
DECOLAV's option to repair or replace the product(s) under this Lifetime Warranty does not cover any cost of labor to remove or install the DECOLAV product, usage and delay time, or other costs of removal or installation whatsoever. **IN NO EVENT WILL DECOLAV BE LIABLE FOR THE COST OF REPAIR OR REPLACEMENT OF ANY INSTALLATION MATERIALS, INCLUDING BUT NOT LIMITED TO, TILES, MARBLE, ETC.**

This Lifetime Warranty does not cover any liability for consequential or incidental damages, all of which are hereby expressly disclaimed, or the extension beyond the duration of this Lifetime Warranty. Some states do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above limitation or exclusion may not apply to you.

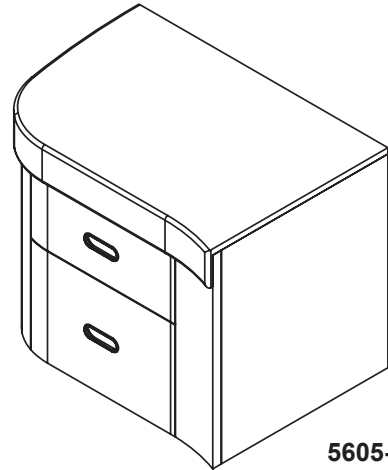
THE WARRANTIES HEREIN (A) ARE EXCLUSIVE AND STATED IN LIEU OF ALL OTHER WARRANTIES, WHETHER EXPRESS, STATUTORY, OR IMPLIED, INCLUDING BUT NOT LIMITED TO THE WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR AN INTENDED PURPOSE, ALL OF WHICH ARE HEREBY EXPRESSLY DISCLAIMED; (B) NEITHER ASSUME NOR AUTHORIZE PURCHASER NOR ANY OTHER PARTY TO ASSUME FOR DECOLAV ANY OTHER LIABILITIES IN CONNECTION WITH THE MANUFACTURE OR SALE OF PRODUCTS; AND (C) ARE SUBJECT TO THE LIMITATIONS ON DAMAGES AS SET FORTH ABOVE



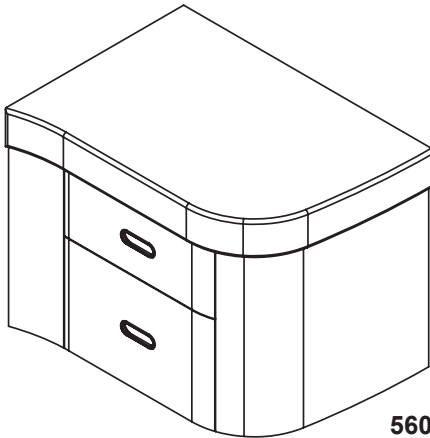
ENSEMBLE 5605



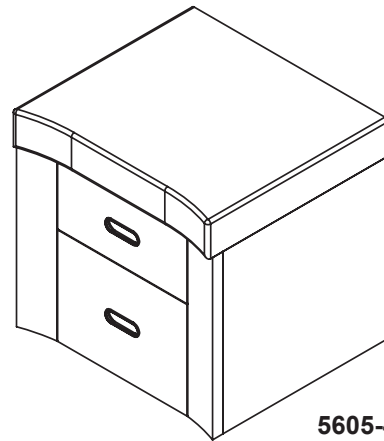
5605-1



5605-3



5605-2



5605-4

TABLE DES MATIÈRES

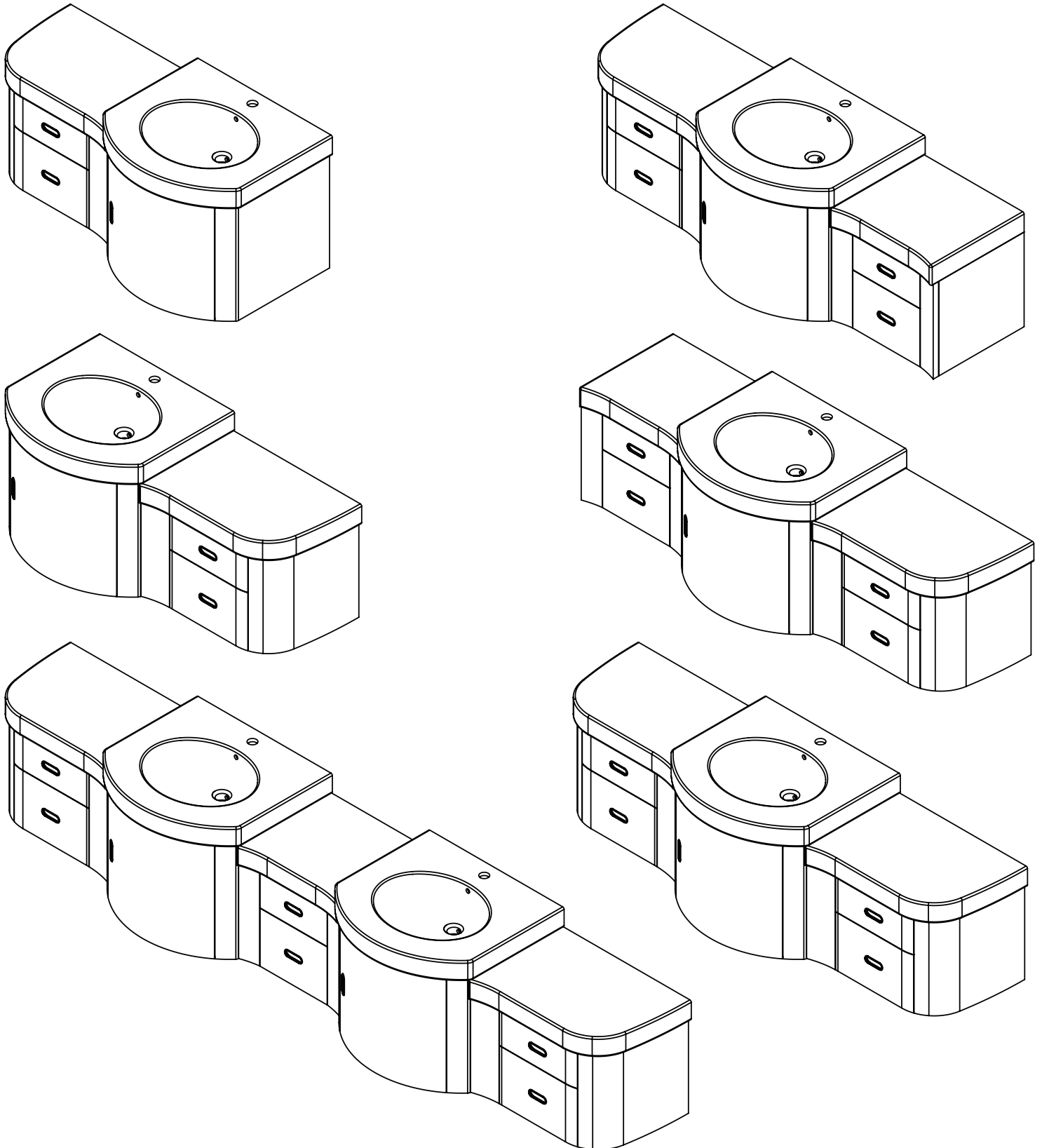
Instructions d'installation

PAGE

- o Configurations du produit..... 2
- o Instructions d'installation pour le modèle 5605-1..... 4
- o Instructions d'installation pour le modèle 5605-2..... 13
- o Instructions d'installation pour le modèle 5605-3..... 21
- o Instructions d'installation pour le modèle 5605-4..... 30
- o Entretien et nettoyage ..... 38
- o Garantie à vie complète..... 38



CONFIGURATIONS DU PRODUIT





**MERCI**

Cher client,  
DECOLAV® tient à vous remercier de votre achat. Nous espérons sincèrement que vous serez entièrement satisfait de votre nouveau produit. Nous sommes heureux de vous aider à créer un nouveau design unique pour votre salle de bain.

**Avant de procéder à l'installation, prenez le temps de passer en revue toutes les pièces et tous les matériaux fournis. Si vous avez besoin d'aide concernant votre nouveau produit, veuillez communiquer avec le personnel spécialisé du service à la clientèle de DECOLAV®.**

Salutations cordiales,

Robert H. Mayer  
Président et chef de la direction

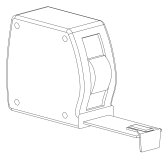


DECOLAV®

CHANGING THE WAY YOU VIEW THE BATHROOM®

**AVANT DE COMMENCER**

1. Avant de procéder à l'installation, déballez votre nouveau produit DECOLAV® et vérifiez son état. Conservez le produit dans son emballage d'origine jusqu'à ce que vous soyez prêt à l'installer.
2. Le mur doit être droit, d'aplomb et de niveau.
3. Coupez l'alimentation en eau avant de retirer le lavabo déjà en place. La préparation des planchers et des murs, notamment l'installation de supports muraux supplémentaires, peut s'avérer nécessaire.
4. **Conformez-vous à tous les codes de plomberie et à tous les codes de construction locaux.**
5. Nous recommandons un minimum de deux personnes pour l'installation de ce produit. Ne tentez pas d'installer ce produit seul.

**OUTILS RECOMMANDÉS**

Ruban à mesurer



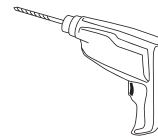
Clé à molette



Collier de serrage pour tuyau



Pince multiprise



Perceuse



Scie à métaux



Niveau



Tournevis cruciforme



Clé à tuyau



Mastic de plomberie ou calfeutrage



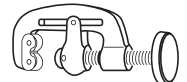
Couteau à mastic



Tournevis plat



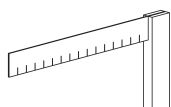
Scie à découper



Coupe-tuyau



Crayon



Équerre

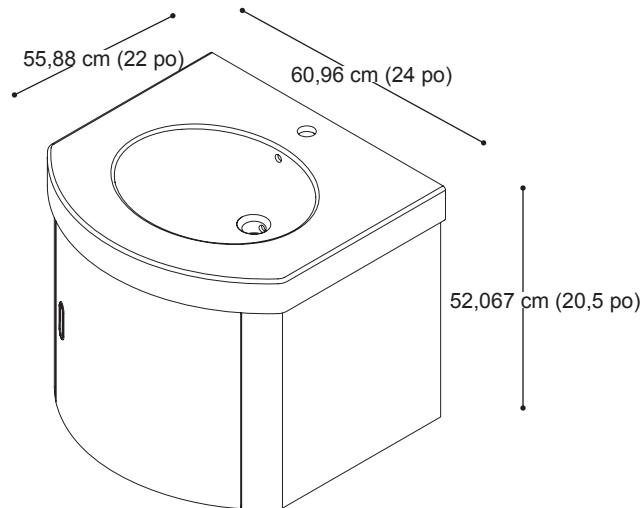


Règle

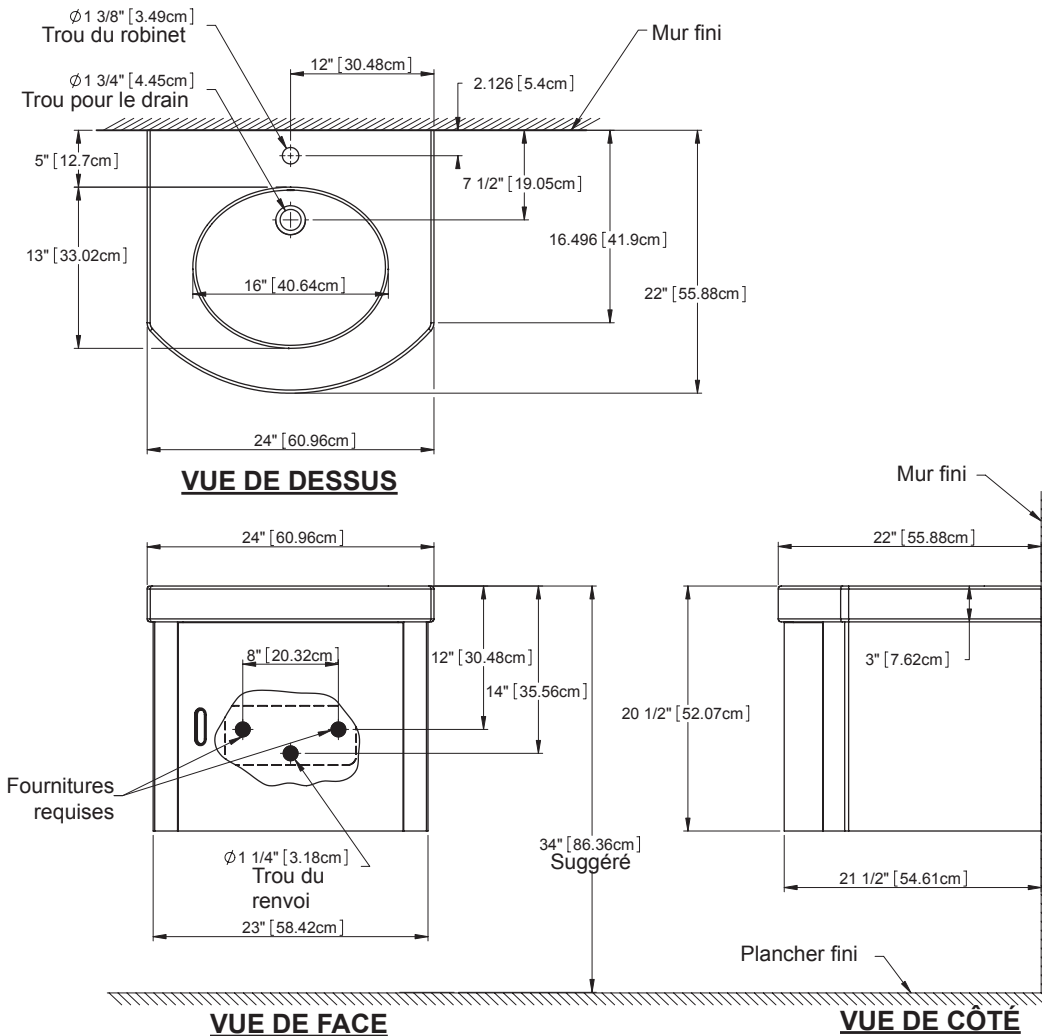


DESCRIPTION DU PRODUIT

5605-1



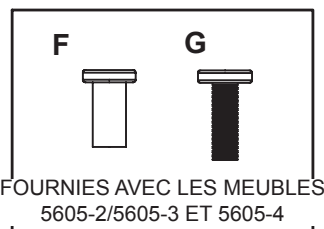
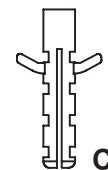
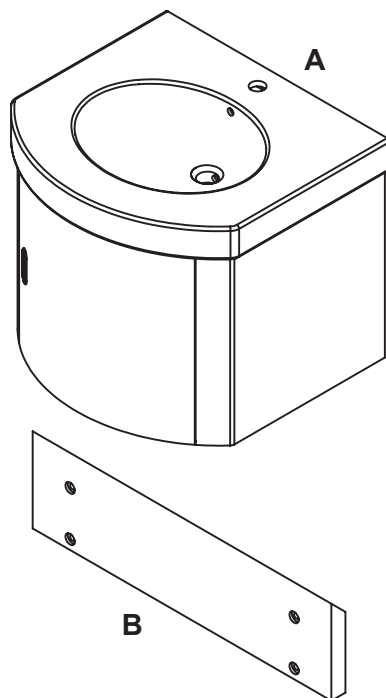
MESURES RELATIVES AUX POINTS DE RACCORDEMENT





## PIÈCES

| Pièce | Description                            | Qté                                  |
|-------|--|--------------------------------------|
| A     | Meuble-lavabo                          | 1                                    |
| B     | Support mural en bois                  | 1                                    |
| C     | Ancrage                                | 8                                    |
| D     | Vis murale                             | 8                                    |
| E     | Cache-trou                             | 12                                   |
| F     | Vis femelle pour installation latérale | FOURNIE AVEC LES AUTRES MEUBLES 5605 |
| G     | Vis mâle pour installation latérale    | FOURNIE AVEC LES AUTRES MEUBLES 5605 |





## INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

## • ÉTAPE 1

- Prenez les mesures à partir du plancher et utilisez un niveau afin de définir une ligne droite pour le **support mural en bois (B)**.
- Maintenez temporairement le **support mural en bois (B)** sur le mur, à l'endroit où il sera installé, puis marquez l'emplacement des trous pour les **ancrages (C)**.
- Reportez-vous à la **figure 1** pour obtenir toutes les mesures d'installation.

**REMARQUES :**

- **SI VOUS UTILISEZ LES MODÈLES 5605-2/5605-3 ET/OU 5605-4, REPORTEZ-VOUS À LA FIGURE 1 POUR CONNAÎTRE LES MESURES D'ESPACEMENT APPROPRIÉES POUR LE SUPPORT DE MONTAGE MURAL EN BOIS.**
- **IL EST POSSIBLE D'UTILISER LE MODÈLE 5605-4 DU CÔTÉ DROIT OU DU CÔTÉ GAUCHE, AU BESOIN.**
- **LA FIGURE 1 A ÉTÉ CONÇUE AFIN DE FOURNIR L'ESPACEMENT ENTRE LES SUPPORTS ARRIÈRE ET D'ILLUSTRE LES COMBINAISONS POSSIBLES. LA FIGURE N'ILLUSTRE PAS TOUS LES EMPLACEMENTS POSSIBLES POUR LES MODÈLES 5605-2/5605-3 ET 5605-4.**

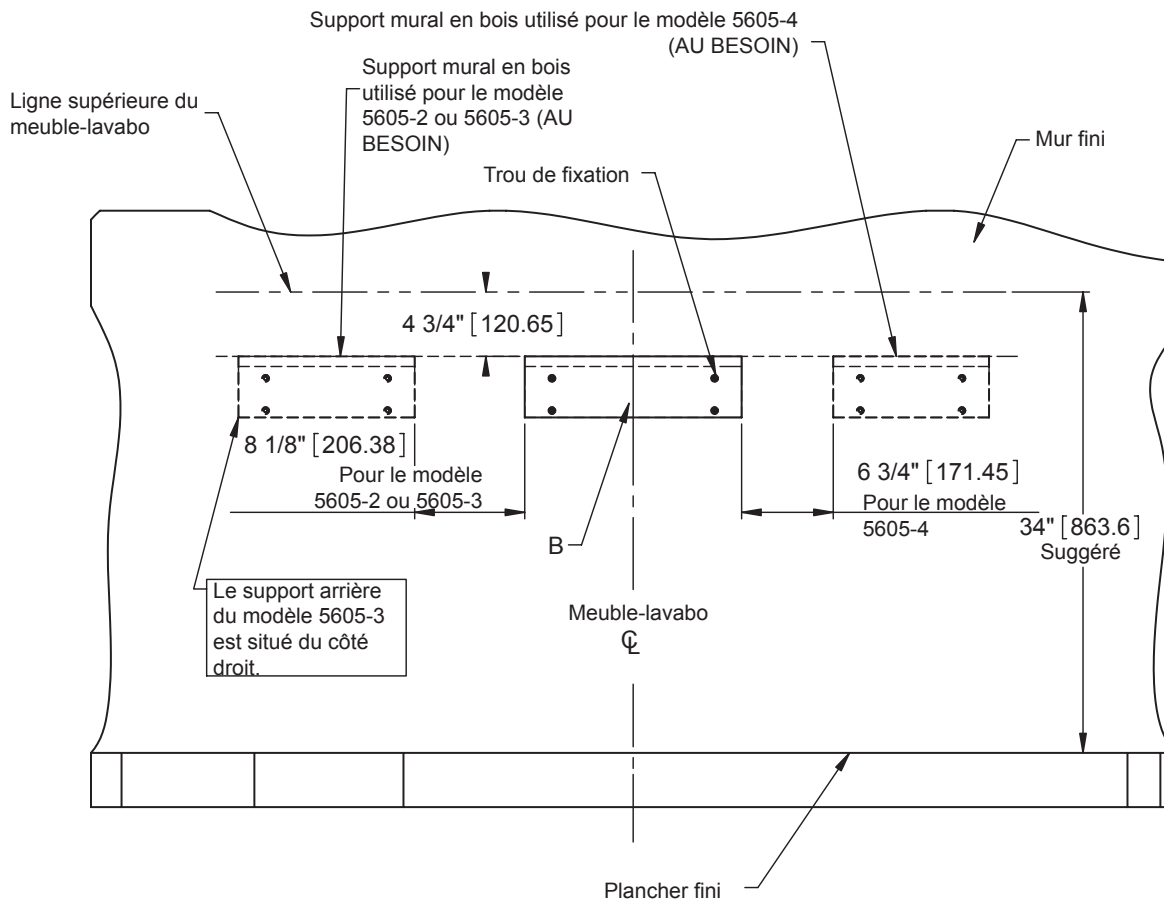


Figure 1



## INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

## • ÉTAPE 2

- o Percez les trous dans le mur, à l'endroit où vous avez tracé les marques, puis insérez les **ancrages (C)**.
- o Fixez le **support mural en bois (B)** au mur à l'aide des **vis murales (D)**.
- o Reportez-vous à la **figure 2**.

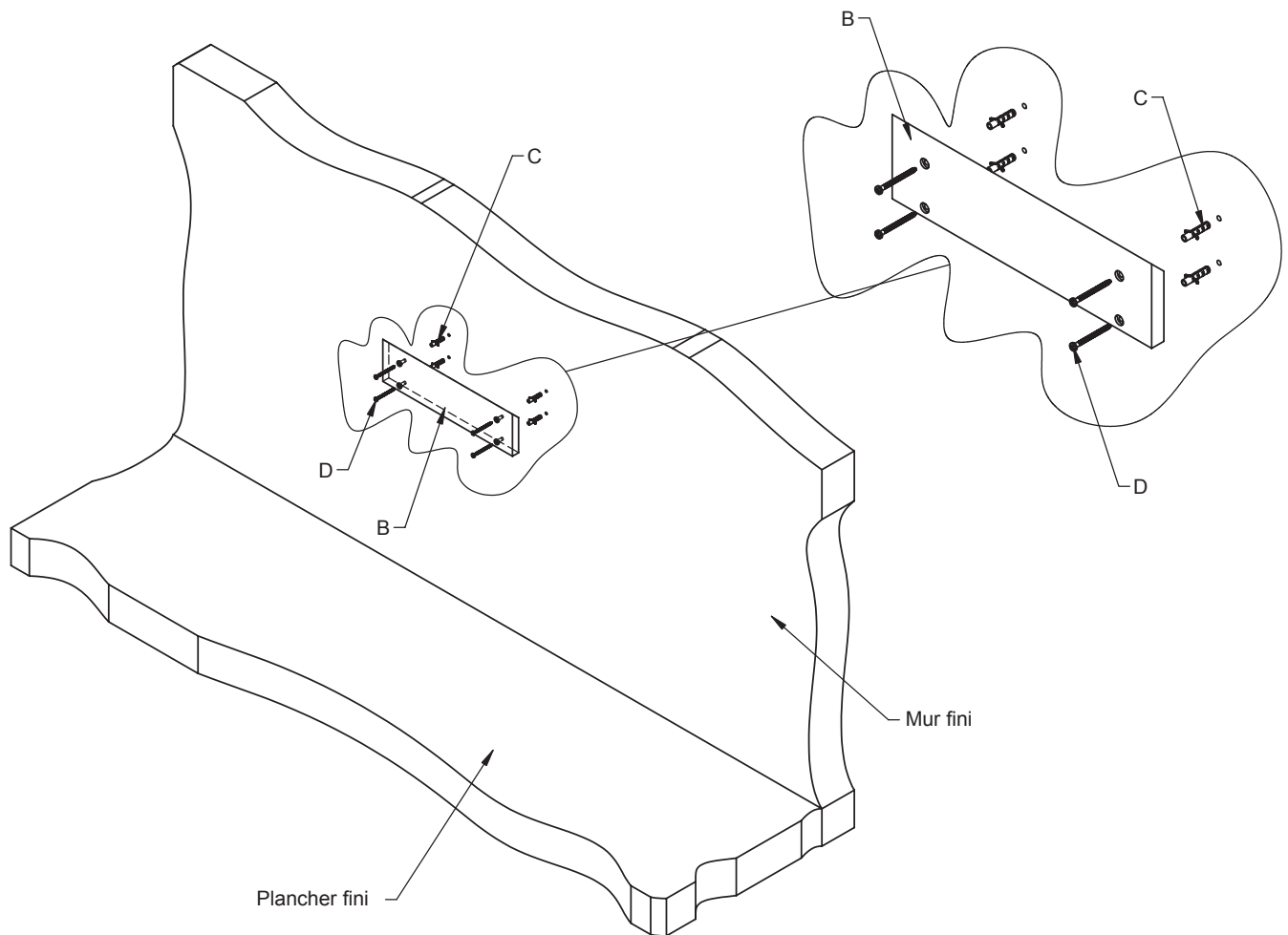


Figure 2



## INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

## • ÉTAPE 3 (Si vous utilisez ce modèle seul, passez à l'étape 4.)

- Percez les avant-trous à l'aide d'une mèche de 6,5 mm sur le côté du **meuble-lavabo (A)** à l'endroit où le modèle 5605-2/5605-3 ou 5605-4 sera installé. Si vous utilisez les modèles 5605-2/5605-3 et 5600-4, percez les trous des deux côtés du **meuble-lavabo (A)**.
- Avec l'aide d'une autre personne, joignez le **meuble-lavabo (A)** et les autres meubles choisis ensemble à l'aide des vis femelles (F) et des **vis mâles (G) pour installation latérale**.
- Posez les **cache-trous (E)** dans les trous afin de dissimuler les vis.
- Reportez-vous à la **figure 3**.
- **REMARQUE : VIS FEMELLES (F) ET VIS MÂLES (G) POUR INSTALLATION LATÉRALE (G) FOURNIES AVEC LES MODÈLES 5605-2/5605-3 ET 5600-4.**

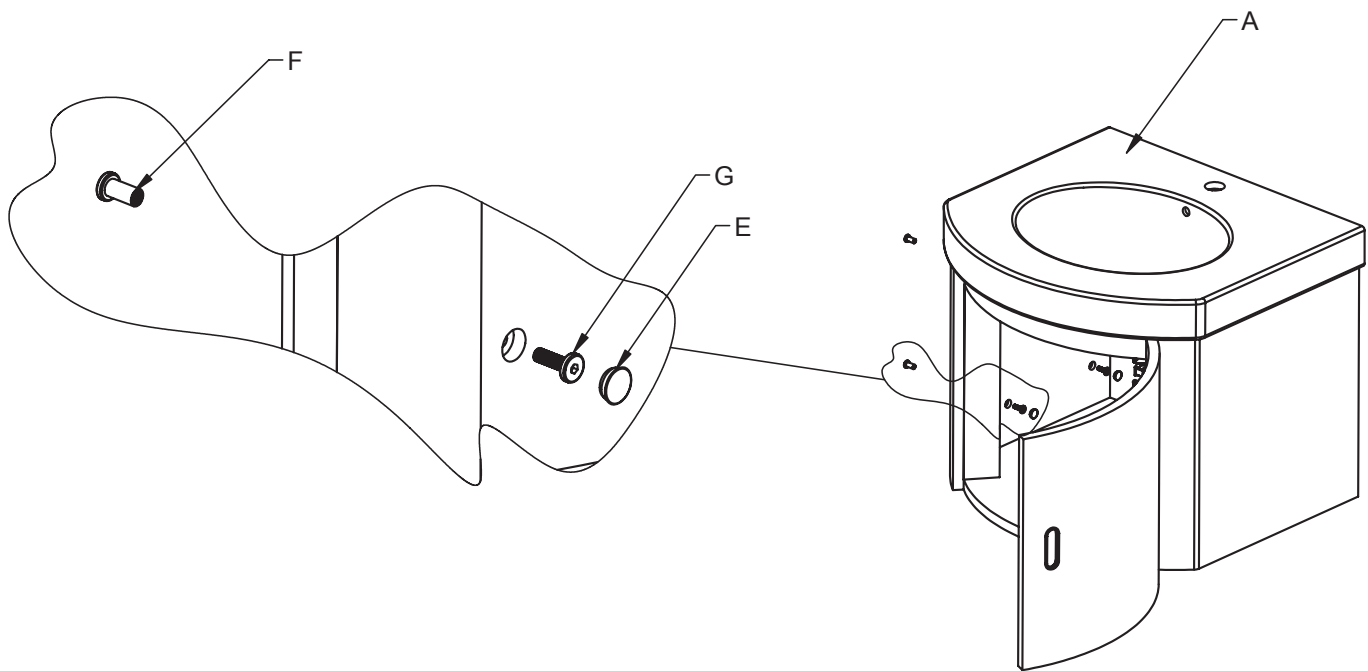


Figure 3



## INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

## • ÉTAPE 4

- Placez temporairement le **meuble-lavabo (A)** et les autres meubles joints précédemment en place contre le mur.
- **REMARQUE :** Alignez le support arrière du meuble-lavabo avec le support mural en bois (B), de manière à ce que le meuble-lavabo soit suspendu au-dessus du plancher et au même niveau que le mur.
- Marquez l'emplacement des trous à l'arrière du **meuble-lavabo (A)** et des autres meubles pour l'installation des **ancrages (C)**.
- Retirez le **meuble-lavabo (A)** et les autres meubles du mur, percez les trous et insérez les **ancrages (C)**.
- Remplacez le **meuble-lavabo (A)** et les autres meubles contre le mur, alignez-les avec les trous et fixez-les à l'aide des **vis murales (D)**.
- Placez des **cache-trous (E)** afin de dissimuler tous les trous visibles du **meuble-lavabo (A)**.
- Reportez-vous à la **figure 4**.

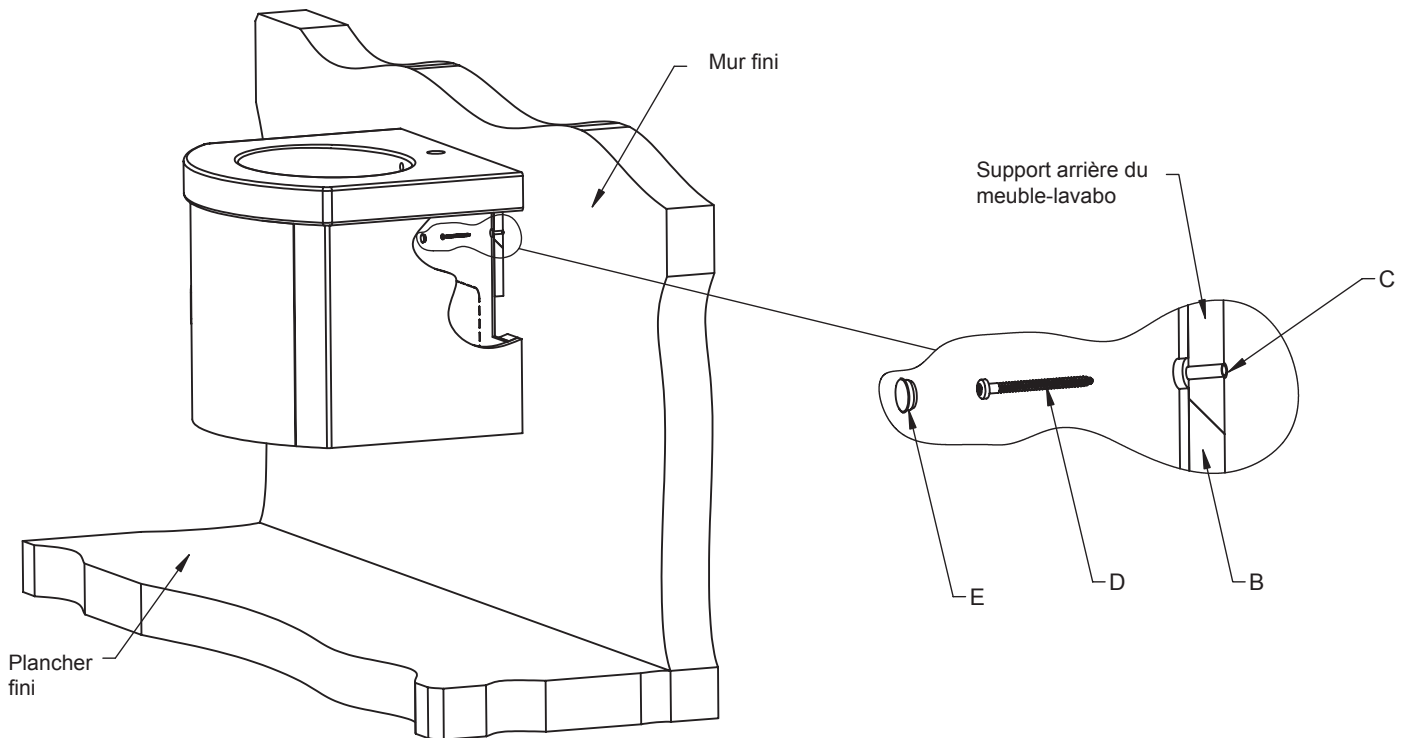


Figure 4



## INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

## • ÉTAPE 5

- Installez le drain conformément aux instructions d'installation du fabricant.
- Reportez-vous à la **figure 5**.
- **REMARQUE : LE DRAIN ILLUSTRÉ, DRAIN-PARAPLUIE AVEC FERMETURE À BOUTON-POUSSOIR DECOLAV® 9297, EST RECOMMANDÉ, MAIS NON FOURNI.**

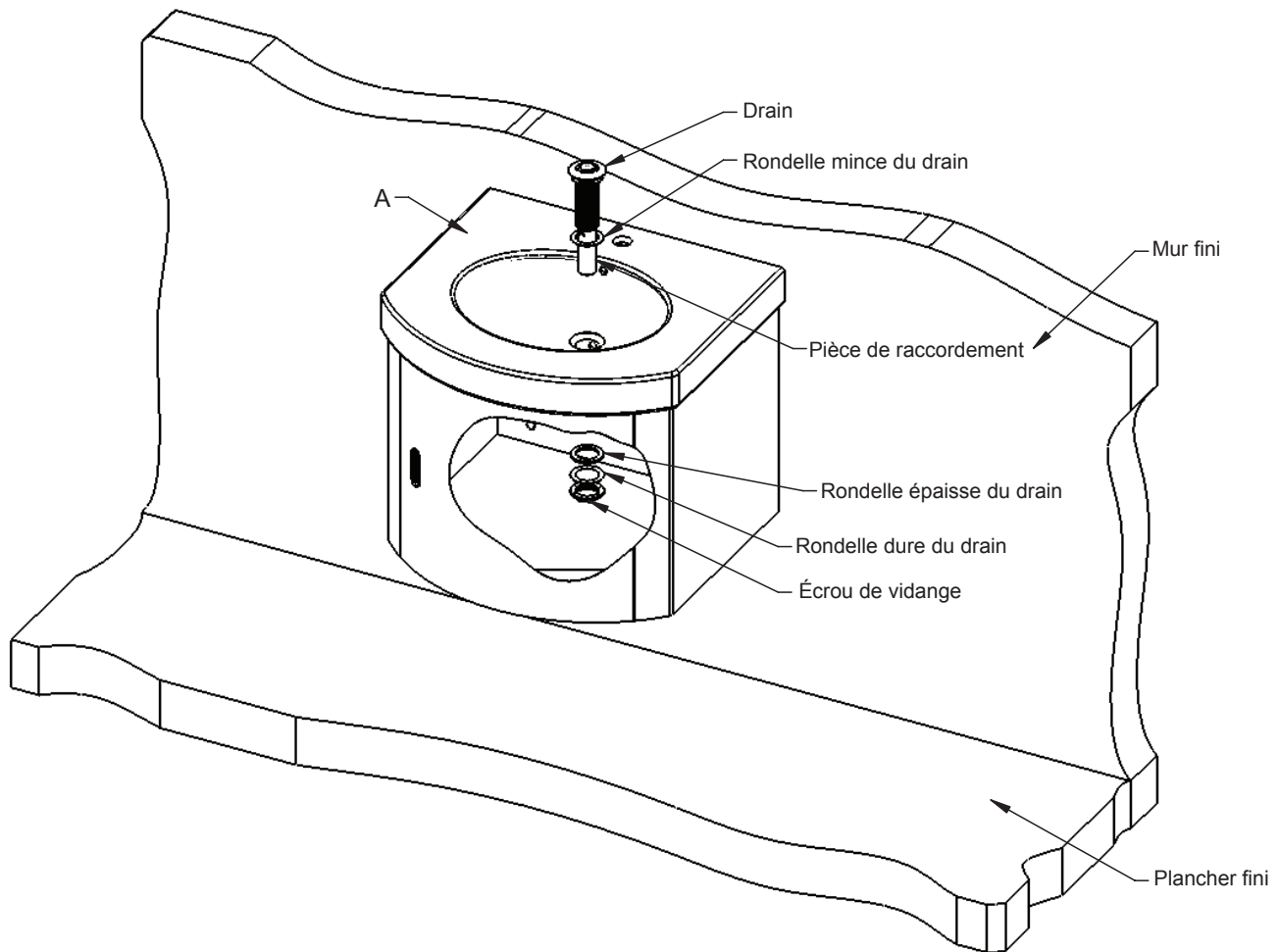


Figure 5





## INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

## • ÉTAPE 6

- Installez le circuit d'évacuation conformément aux instructions d'installation du fabricant.
- Reportez-vous à la **figure 6**.
- **REMARQUE : LE CIRCUIT D'ÉVACUATION ILLUSTRÉ, SIPHON BOUTEILLE DECOLAV® 9100, EST RECOMMANDÉ, MAIS NON FOURNI.**

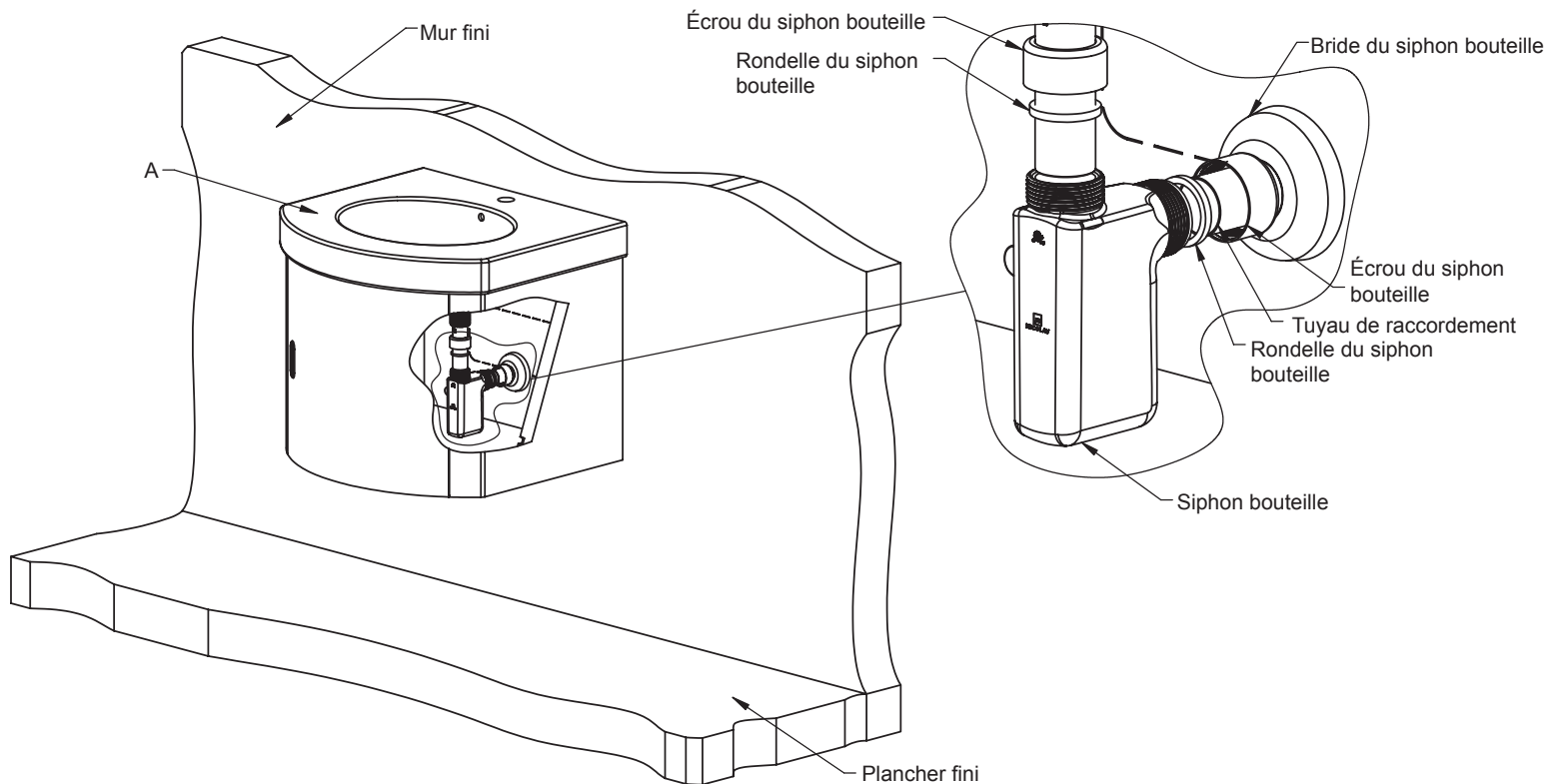


Figure 6



## INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

## • ÉTAPE 7

- Installez le robinet et le système d'alimentation en eau conformément aux instructions d'installation du fabricant.
- **REMARQUE : LE ROBINET ET LE SYSTÈME D'ALIMENTATION EN EAU NE SONT PAS INCLUS!**
- Assurez-vous qu'il n'y a pas de fuite.
- Reportez-vous à la **figure 7** pour voir le meuble installé.

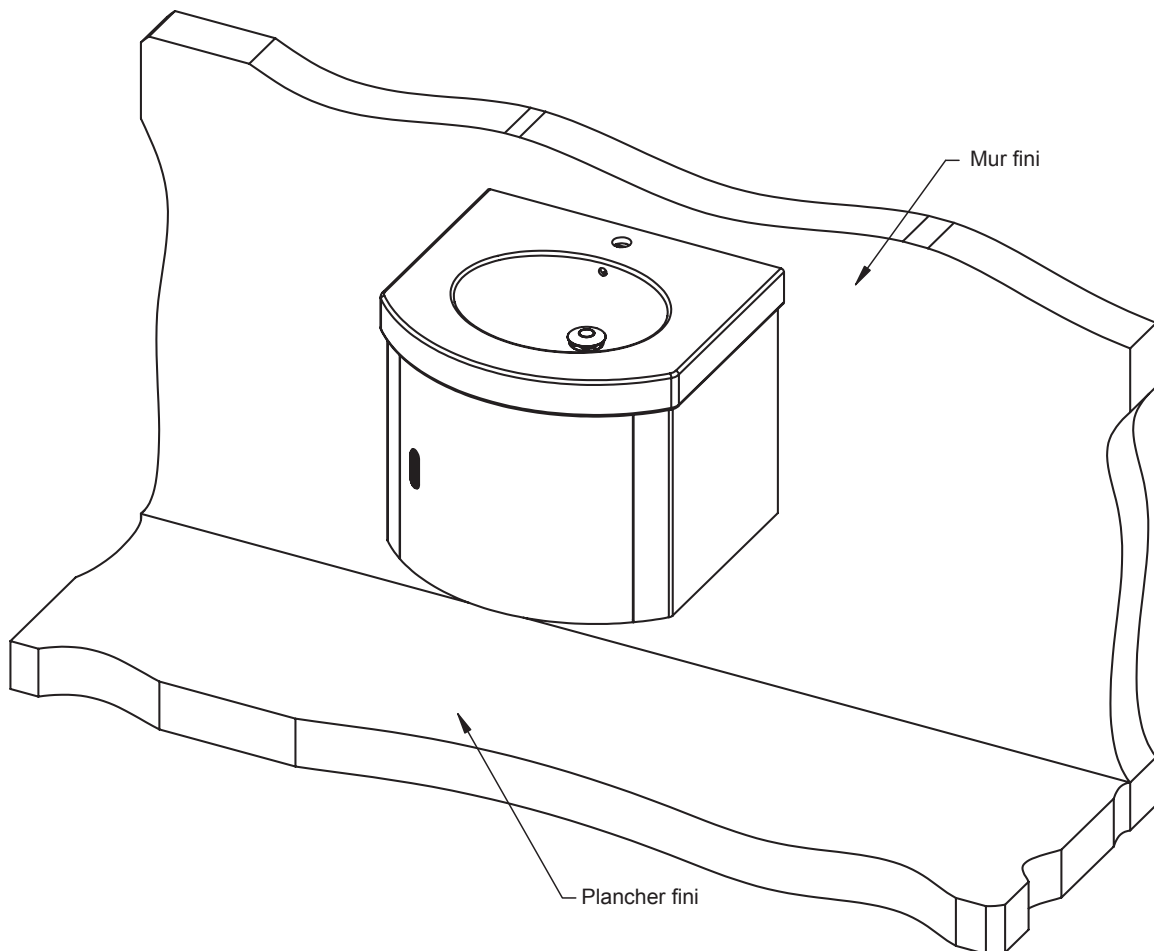
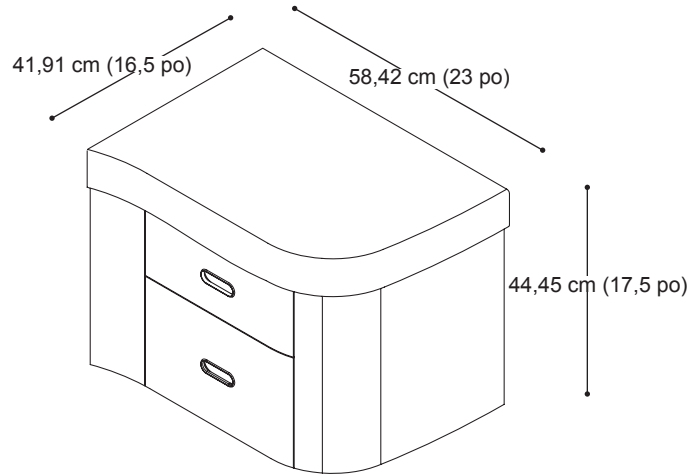


Figure 7

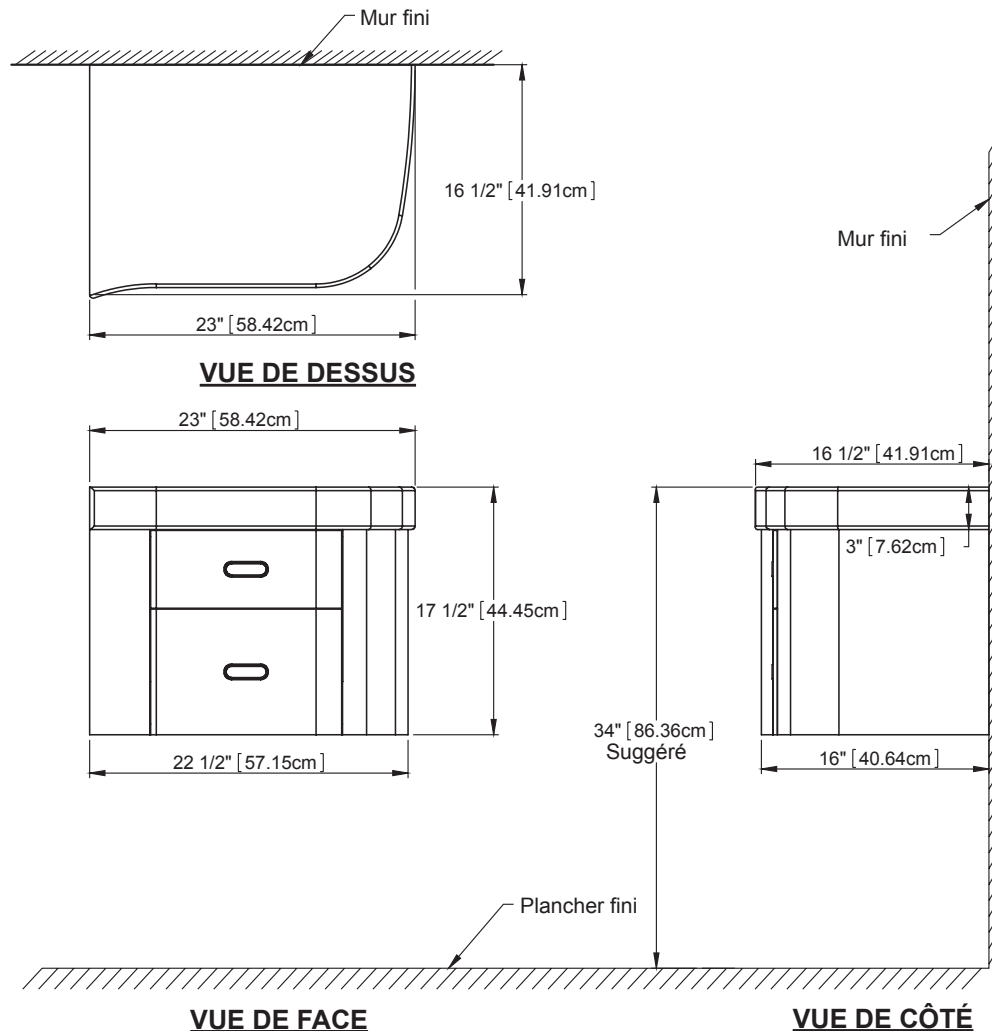


DESCRIPTION DU PRODUIT

5605-2



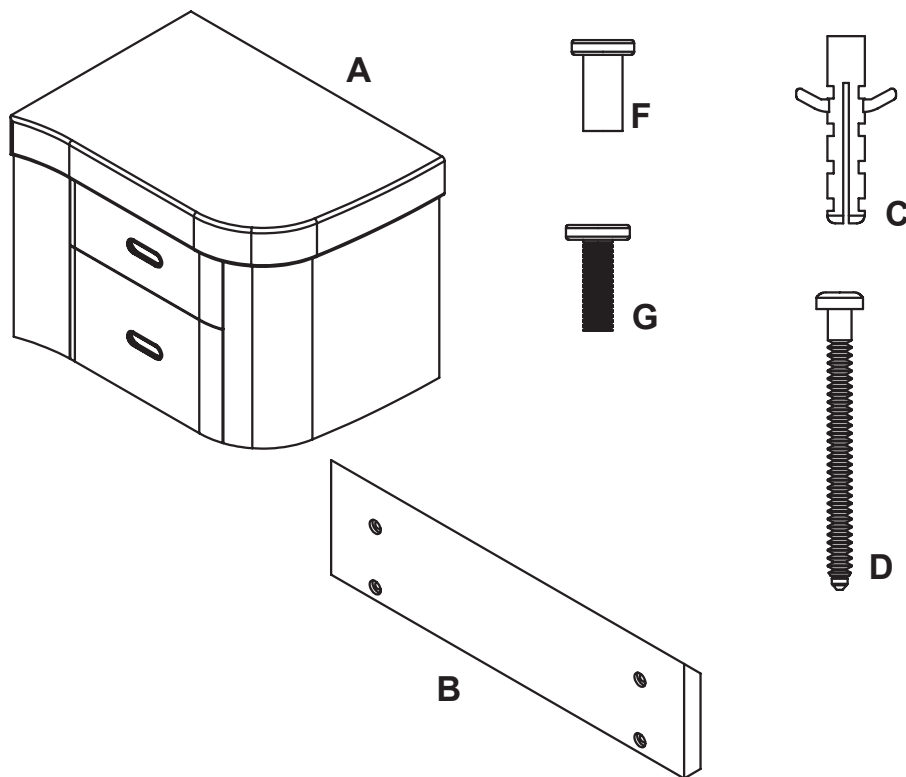
MESURES RELATIVES AUX POINTS DE RACCORDEMENT





## PIÈCES

| Pièce | Description                            | Qté |
|-------|--|-----|
| A     | Meuble à tiroirs de droite             | 1   |
| B     | Support mural en bois                  | 1   |
| C     | Ancrage                                | 8   |
| D     | Vis murale                             | 8   |
| F     | Vis femelle pour installation latérale | 4   |
| G     | Vis mâle pour installation latérale    | 4   |





## INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

## • ÉTAPE 1

- Prenez les mesures à partir du plancher et utilisez un niveau afin de définir une ligne droite pour le **support mural en bois (B)**.
- Maintenez temporairement le **support mural en bois (B)** sur le mur, à l'endroit où il sera installé, puis marquez l'emplacement des trous pour les **ancrages (C)**.
- Reportez-vous à la **figure 1** pour connaître toutes les mesures d'installation.

**REMARQUES :**

- **SI VOUS UTILISEZ LE MODÈLE 5605-1, REPORTEZ-VOUS À LA FIGURE 1 POUR OBTENIR LES MESURES RELATIVES À L'INSTALLATION DU SUPPORT MURAL EN BOIS.**

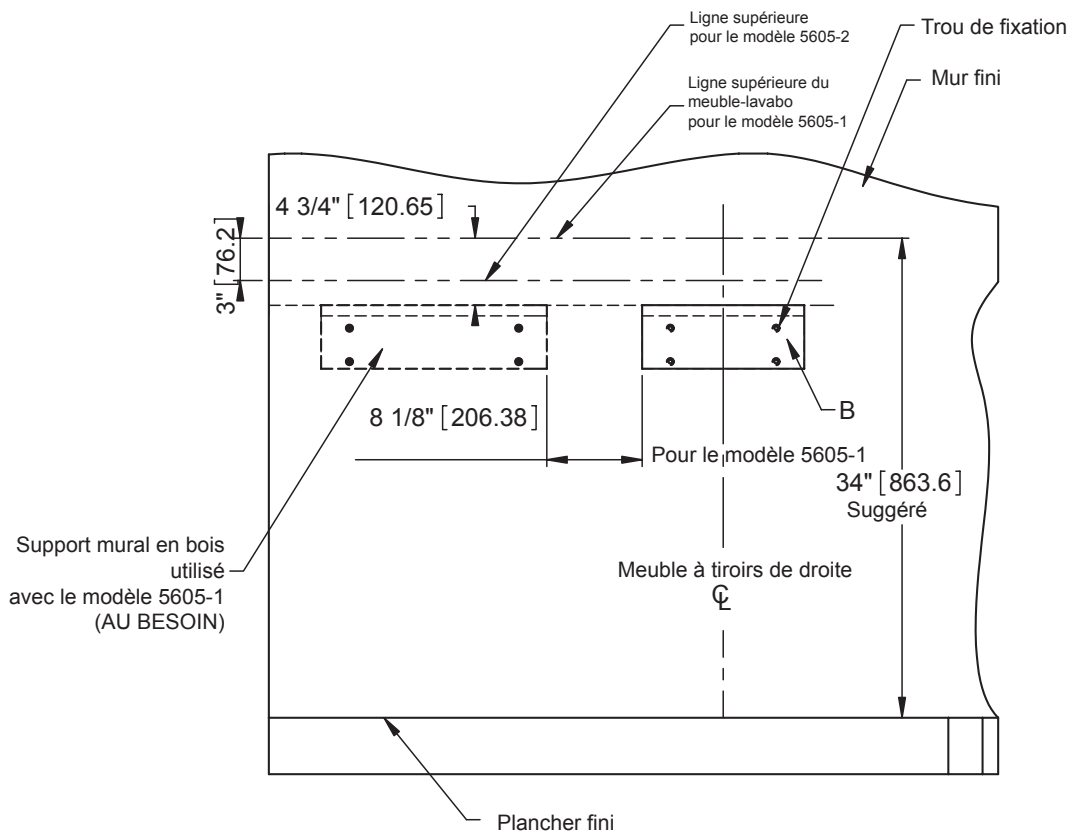


Figure 1



## INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

## • ÉTAPE 2

- Percez les trous dans le mur, à l'endroit où vous avez tracé les marques, puis insérez les **ancrages (C)**.
- Fixez le **support mural en bois (B)** au mur à l'aide des **vis murales (D)**.
- Reportez-vous à la **figure 2**.

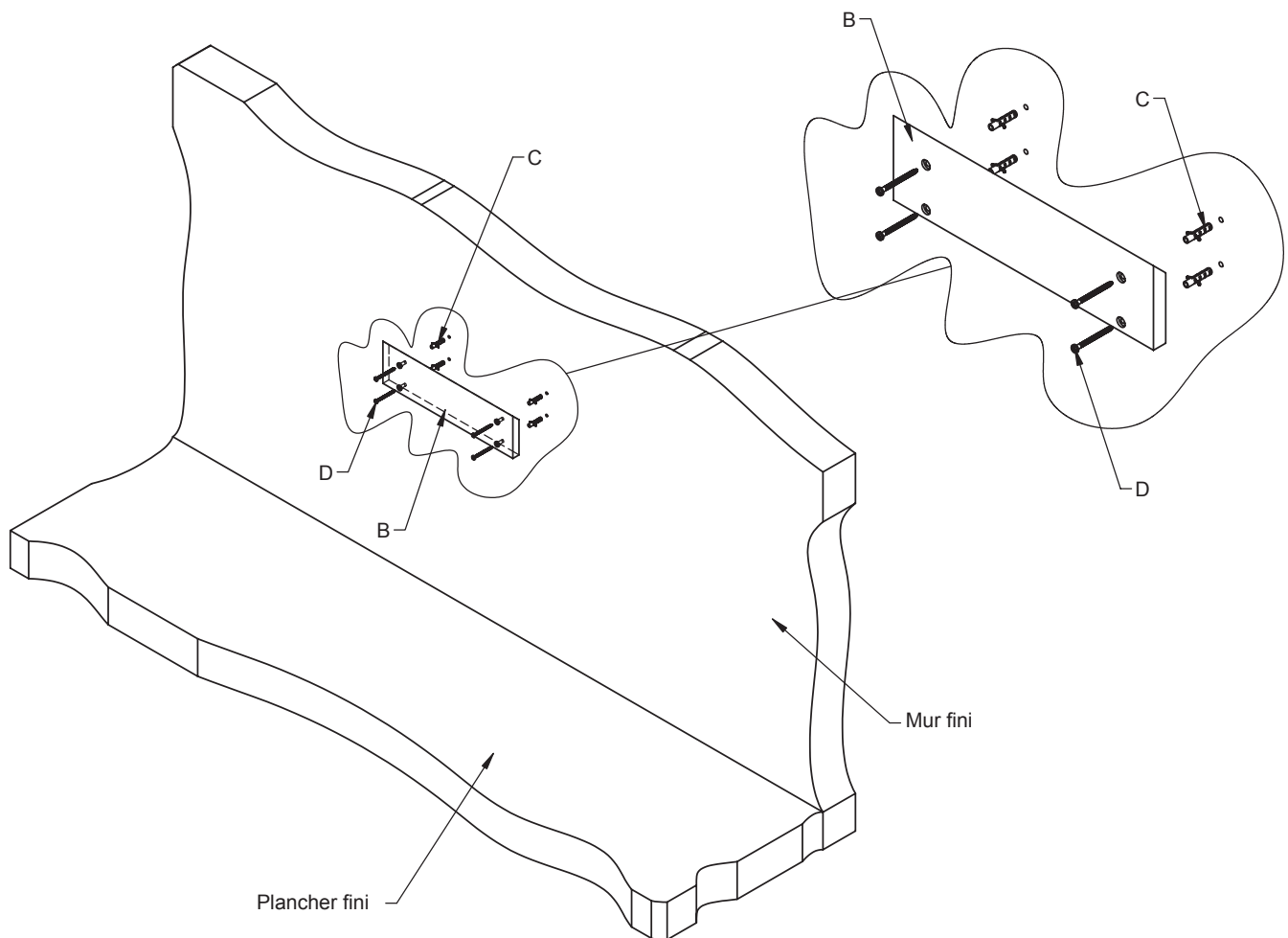


Figure 2



## INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

## • ÉTAPE 3

- o Pour installer le meuble adéquatement, vous devez d'abord retirer les tiroirs.
- o Pour retirer les tiroirs, appuyez sur les deux pinces des glissières à tiroir situées en dessous de chaque tiroir et tirez sur le tiroir pour le sortir du meuble.
- o Reportez-vous à la **figure 3**.

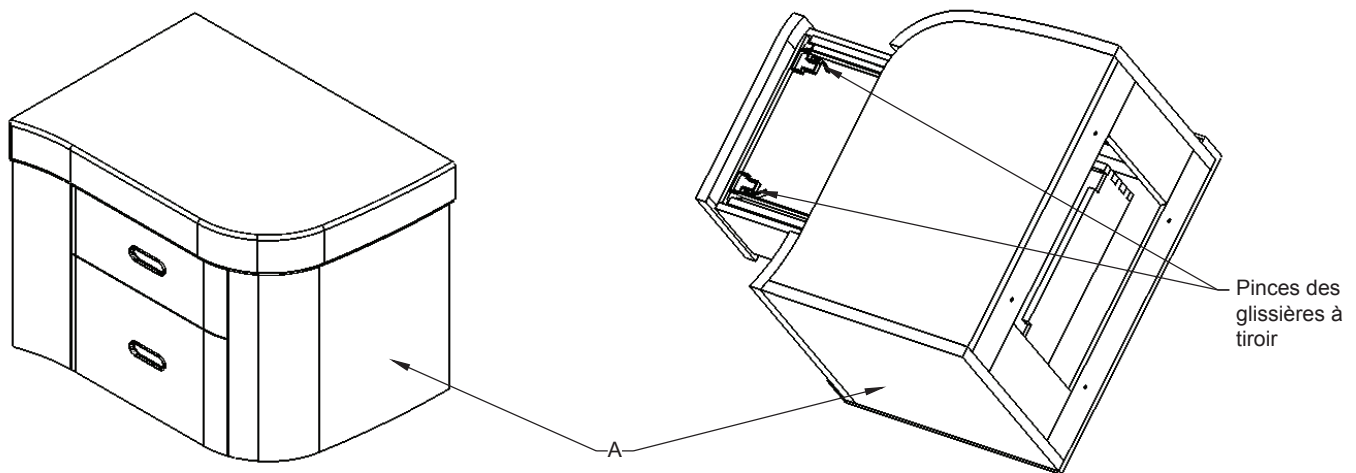


Figure 3



## INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

## • ÉTAPE 4 (Si vous utilisez ce modèle seul, passez à l'étape 5.)

- o Percez les avant-trous à l'aide d'une mèche de 6,5 mm sur le côté du **meuble à tiroirs de droite (A)**, à l'endroit où le modèle 5605-1 sera installé.
- o Avec l'aide d'une autre personne, joignez le **meuble à tiroirs de droite (A)** et les autres meubles choisis ensemble à l'aide des **vis femelles (F)** et des **vis mâles (G)** pour installation latérale.
- o Reportez-vous à la **figure 4**.

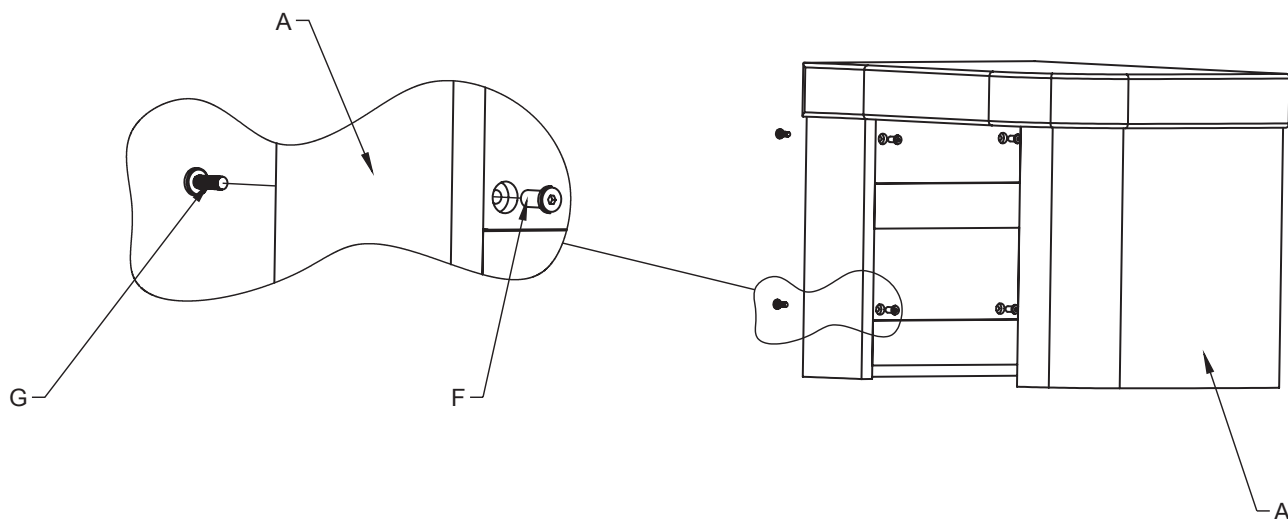


Figure 4





## INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

## • ÉTAPE 5

- Placez temporairement le **meuble à tiroirs de droite (A)** et les autres meubles joints précédemment en place contre le mur.
- **REMARQUE :** Alignez le support arrière du meuble à tiroirs de droite avec le **support mural en bois (B)**, de manière à ce que le meuble soit suspendu au-dessus du plancher et au même niveau que le mur.
- Marquez l'emplacement des trous à l'arrière du **meuble à tiroirs de droite (A)** et des autres meubles pour l'installation des **ancrages (C)**.
- Retirez le **meuble à tiroirs de droite (A)** et les autres meubles joints précédemment du mur, percez les trous dans le mur et insérez les **ancrages (C)**.
- Remplacez le **meuble à tiroirs de droite (A)** et les autres meubles joints précédemment contre le mur, alignez-les avec les trous et fixez-les à l'aide des **vis murales (D)**.
- Reportez-vous à la **figure 5**.

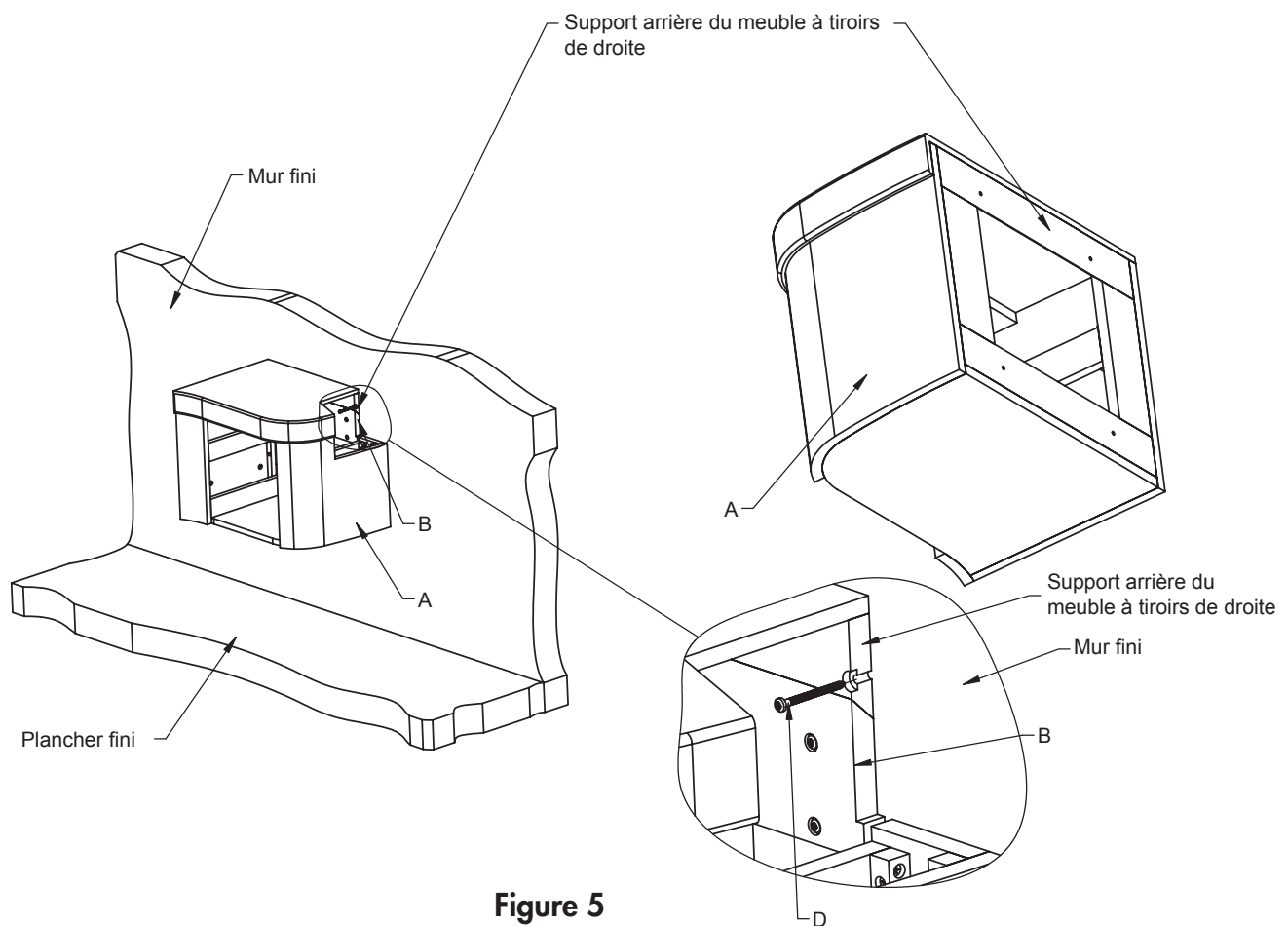


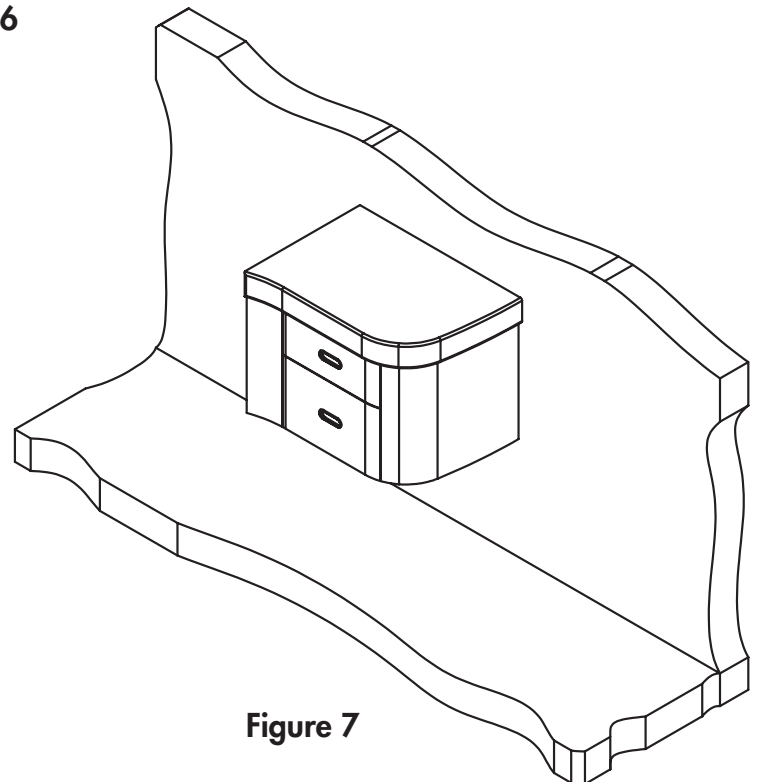
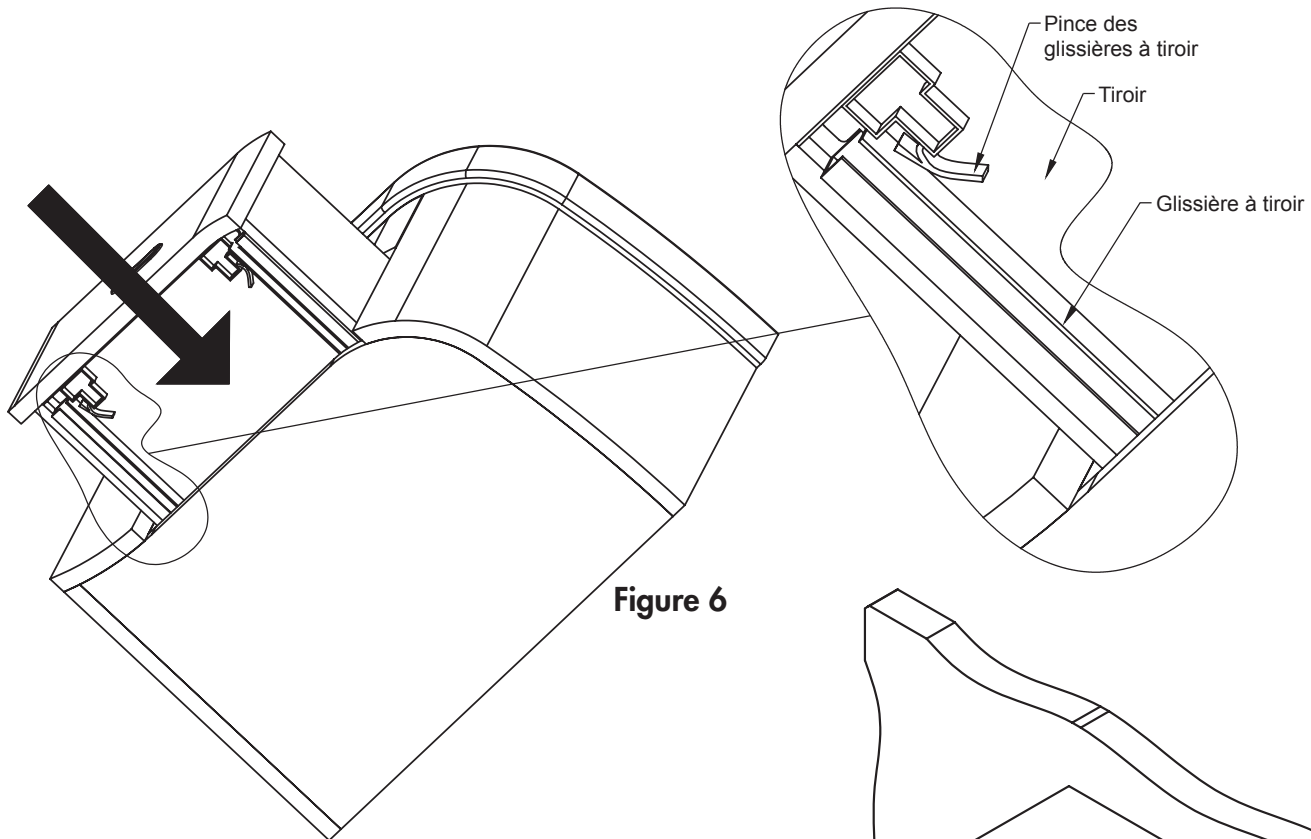
Figure 5



## INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

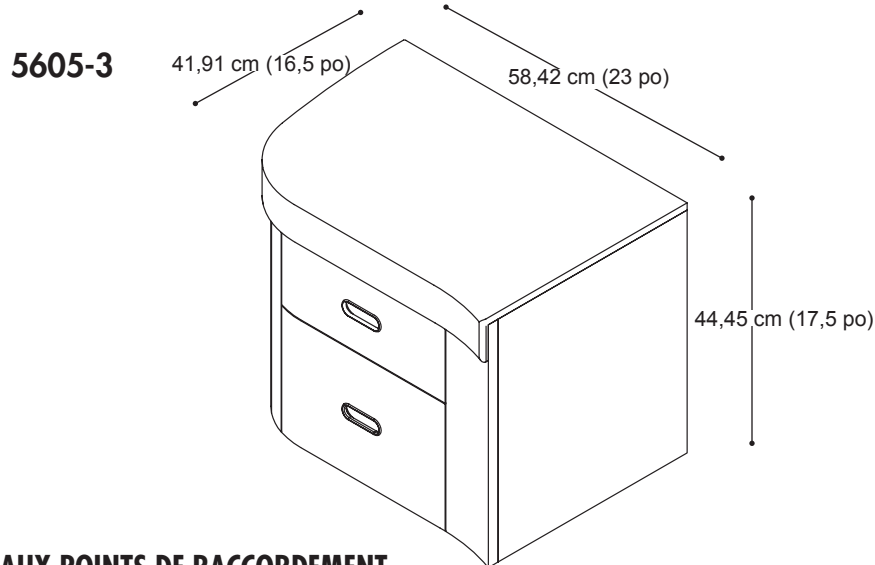
## • ÉTAPE 6

- o Pour remettre les tiroirs en place, tirez complètement les glissières hors du tiroir.
- o Positionnez le tiroir et tirez les pinces de chaque côté du tiroir afin de le fixer sur les glissières.
- o Reportez-vous à la **figure 6**.
- o Reportez-vous à la **figure 7** pour voir le meuble à tiroirs de droite installé.

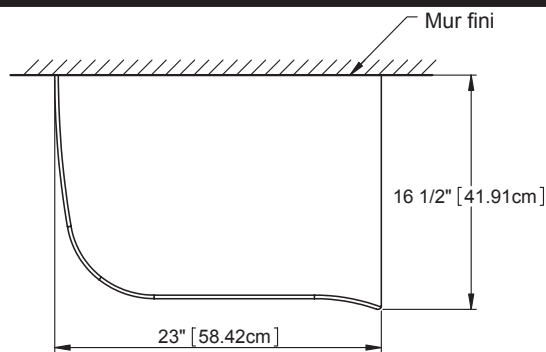




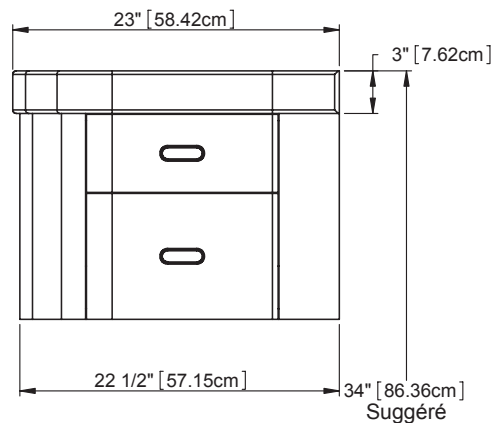
DESCRIPTION DU PRODUIT



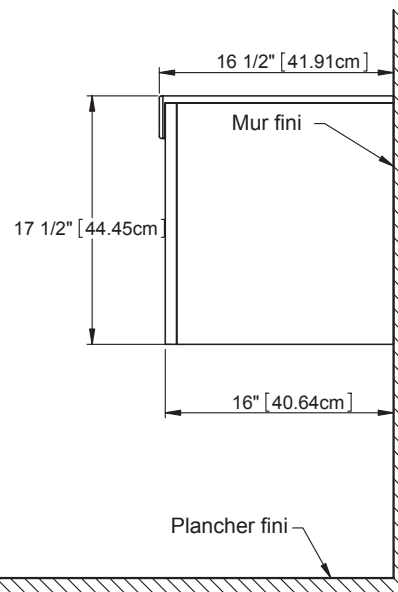
MESURES RELATIVES AUX POINTS DE RACCORDEMENT



VUE DE DESSUS



VUE DE FACE

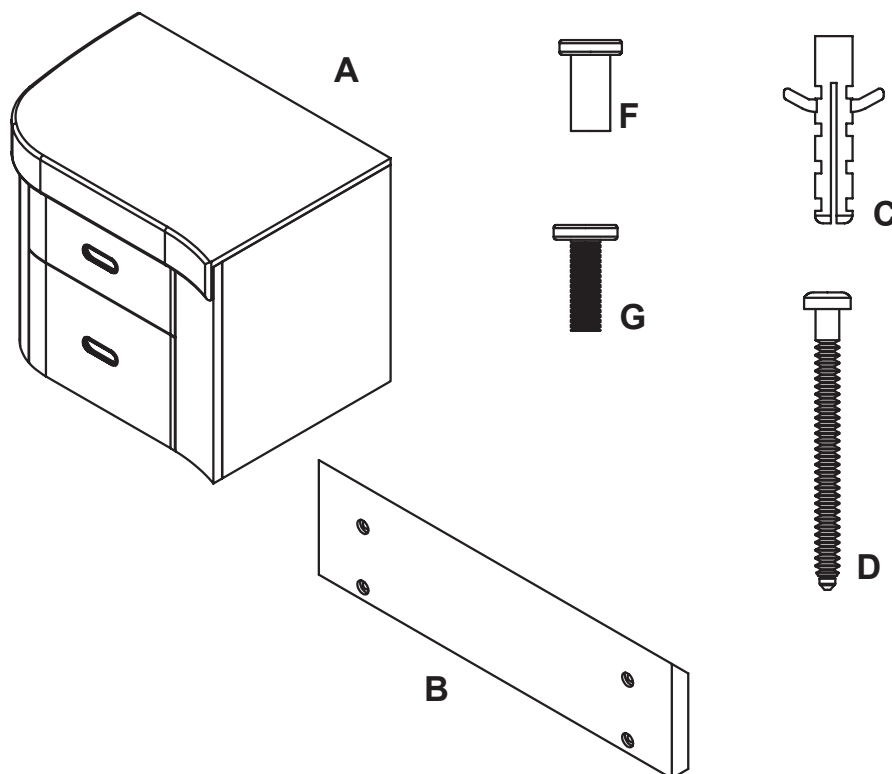


VUE DE CÔTÉ



## PIÈCES

| Pièce | Description                            | Qté |
|-------|--|-----|
| A     | Meuble à tiroirs de gauche             | 1   |
| B     | Support mural en bois                  | 1   |
| C     | Ancrage                                | 8   |
| D     | Vis murale                             | 8   |
| F     | Vis femelle pour installation latérale | 4   |
| G     | Vis mâle pour installation latérale    | 4   |





## INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

## • ÉTAPE 1

- Prenez les mesures à partir du plancher et utilisez un niveau afin de définir une ligne droite pour le **support mural en bois (B)**.
- Maintenez temporairement le **support mural en bois (B)** sur le mur, à l'endroit où il sera installé, puis marquez l'emplacement des trous pour les **ancrages (C)**.
- Reportez-vous à la **figure 1** pour connaître toutes les mesures d'installation.

**REMARQUES :**

- **SI VOUS UTILISEZ LE MODÈLE 5605-1, REPORTEZ-VOUS À LA FIGURE 1 POUR OBTENIR LES MESURES RELATIVES À L'INSTALLATION DU SUPPORT MURAL EN BOIS.**

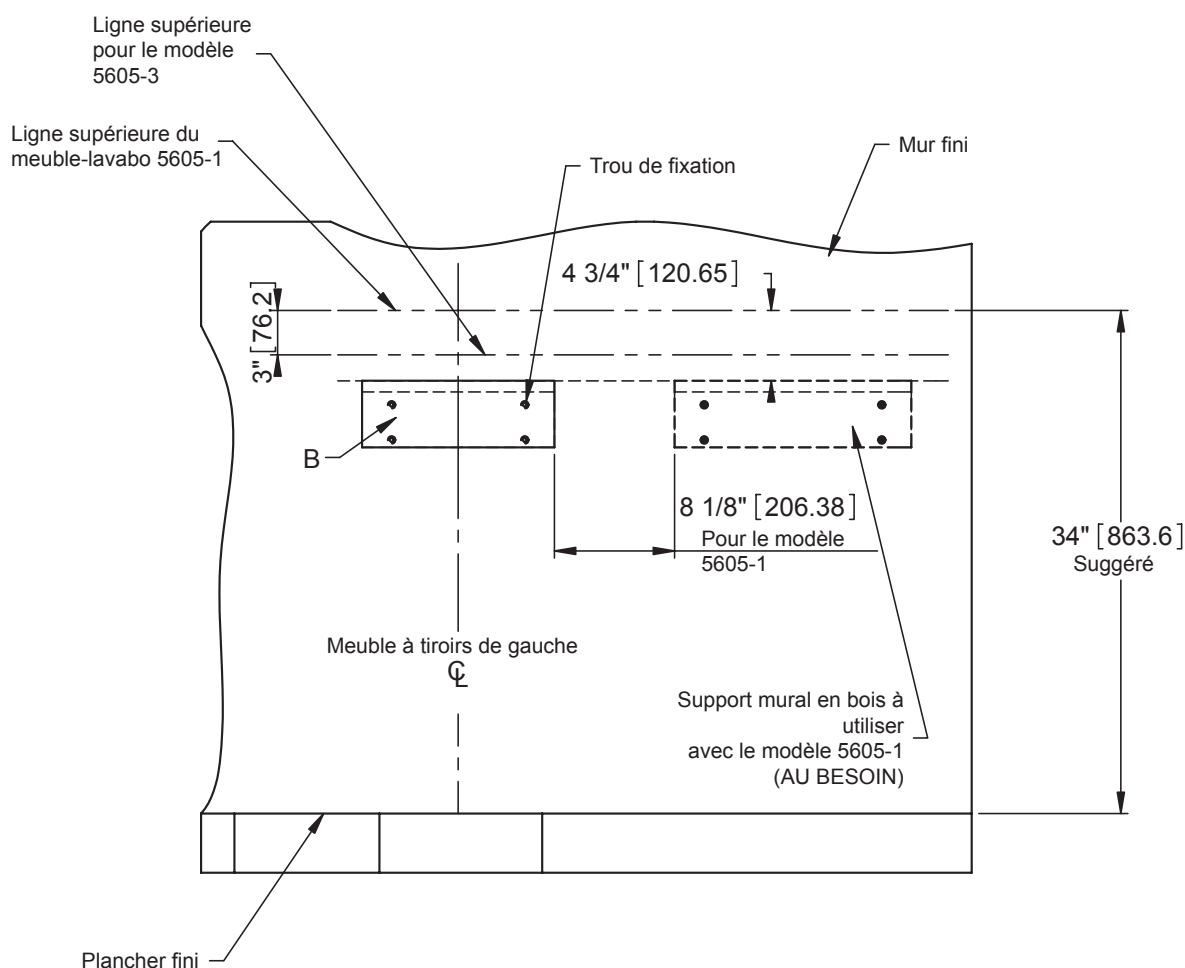


Figure 1



## INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

## • ÉTAPE 2

- Percez les trous dans le mur, à l'endroit où vous avez tracé les marques, puis insérez les **ancrages (C)**.
- Fixez le **support mural en bois (B)** au mur à l'aide des **vis murales (D)**.
- Reportez-vous à la **figure 2**.

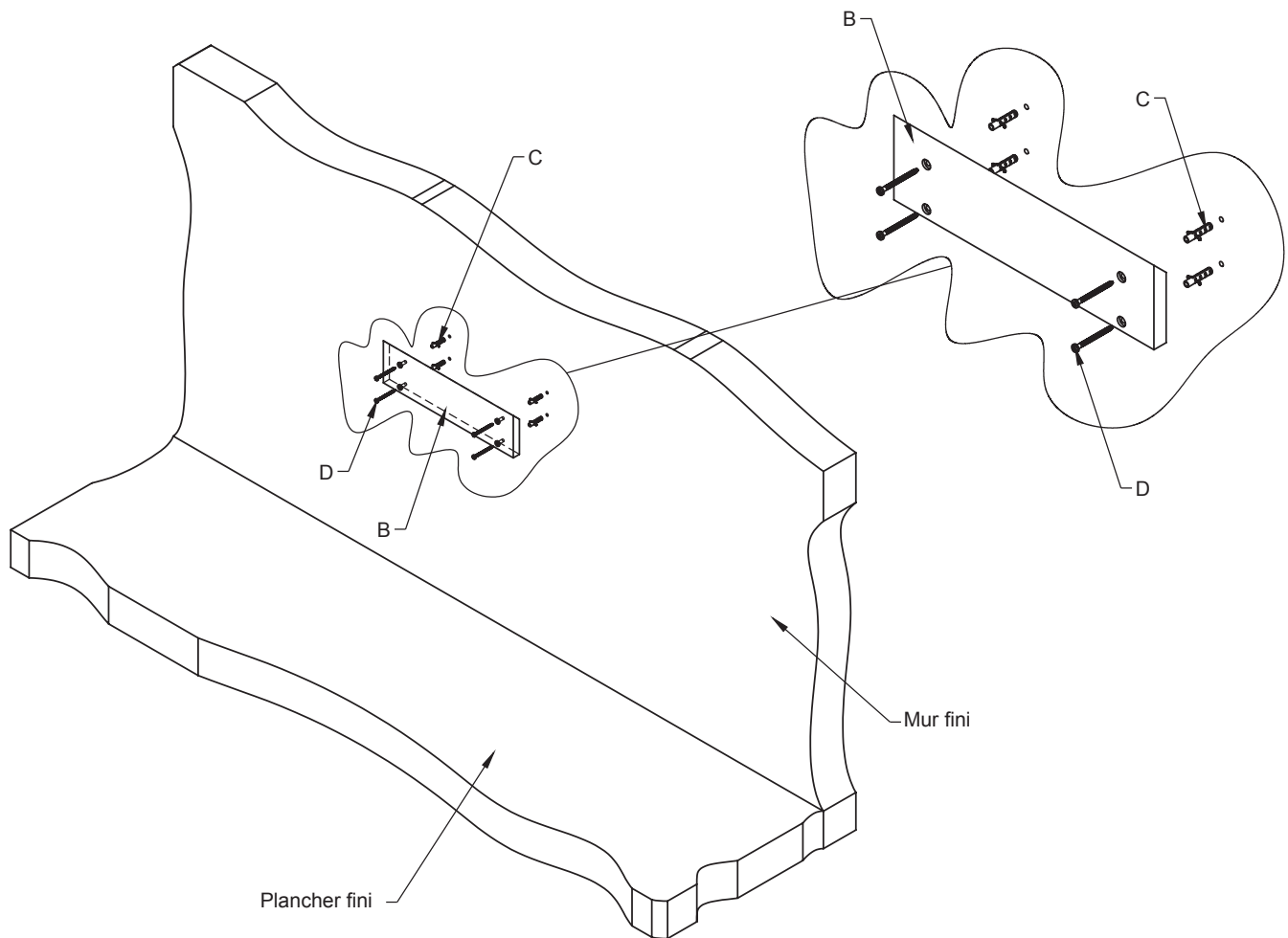


Figure 2



## INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

## • ÉTAPE 3

- o Pour installer le meuble adéquatement, vous devez d'abord retirer les tiroirs.
- o Pour retirer les tiroirs, appuyez sur les deux pinces des glissières à tiroir situées en dessous de chaque tiroir et tirez sur le tiroir pour le sortir du meuble.
- o Reportez-vous à la **figure 3**.

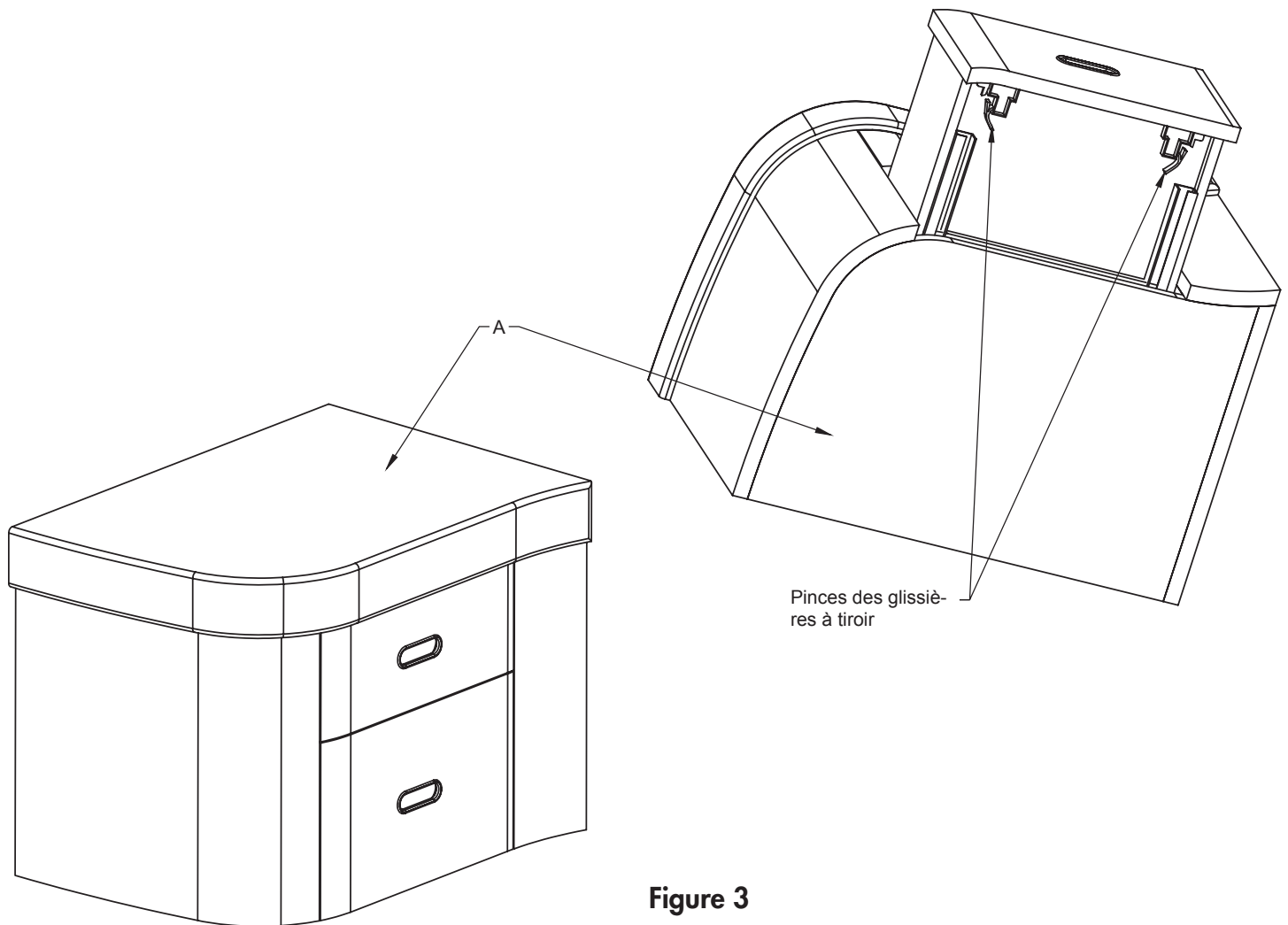


Figure 3



## INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

## • ÉTAPE 4 (Si vous utilisez ce modèle seul, passez à l'étape 5.)

- o Percez les avant-trous à l'aide d'une mèche de 6,5 mm sur le côté du **meuble à tiroirs de gauche (A)**, à l'endroit où le modèle 5605-1 sera installé.
- o Avec l'aide d'une autre personne, joignez le **meuble à tiroirs de gauche (A)** et les autres meubles choisis ensemble à l'aide des **vis femelles (F)** et des **vis mâles (G)** pour installation latérale.
- o Reportez-vous à la **figure 4**.

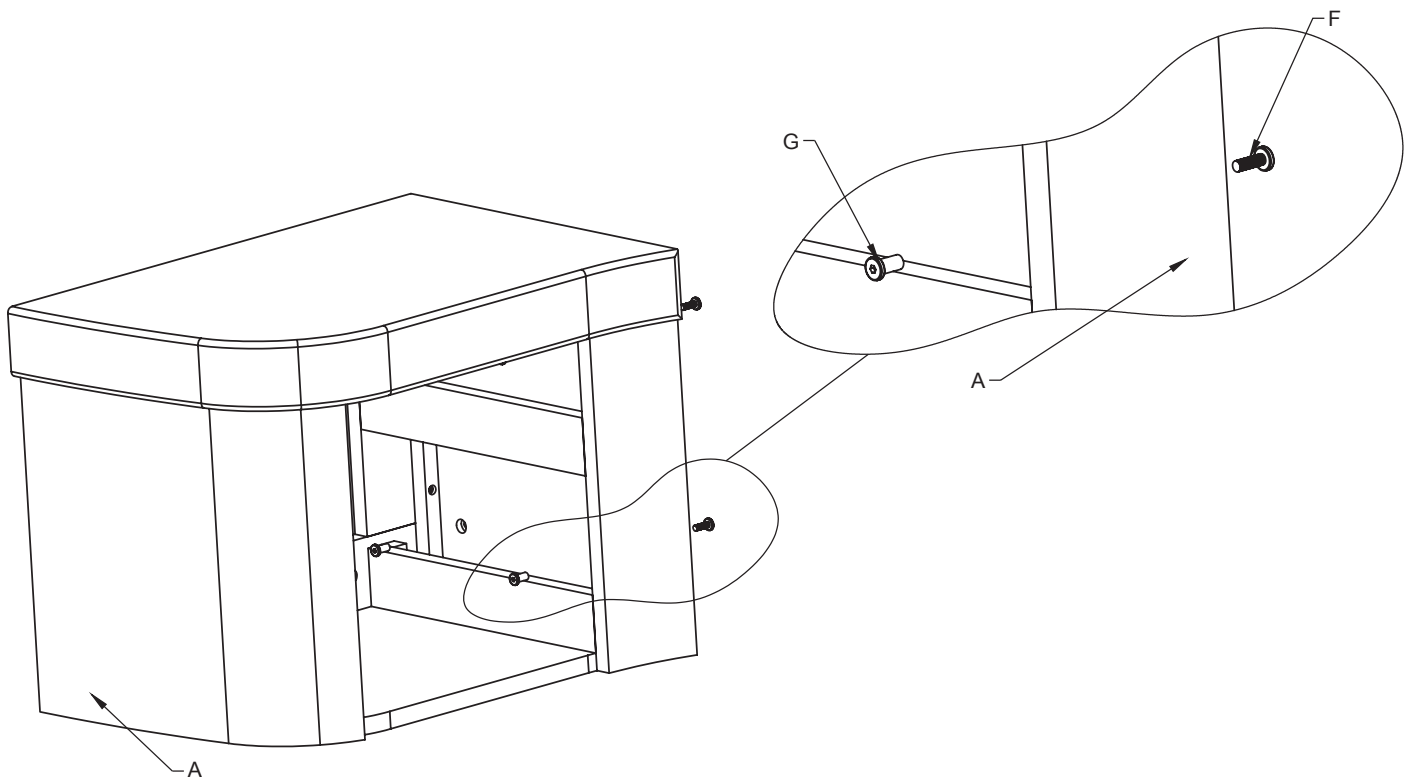


Figure 4





## INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

## • ÉTAPE 5

- o Placez temporairement le **meuble à tiroirs de gauche (A)** et les autres meubles joints précédemment en place contre le mur.
- o **REMARQUE :** Alignez le support arrière du meuble à tiroirs de gauche avec le **support mural en bois (B)**, de manière à ce que le meuble soit suspendu au-dessus du plancher et au même niveau que le mur.
- o Marquez l'emplacement des trous à l'arrière du **meuble à tiroirs de gauche (A)** et des autres meubles pour l'installation des **ancrages (C)**.
- o Retirez le **meuble à tiroirs de gauche (A)** et les autres meubles joints précédemment du mur, percez les trous dans le mur et insérez les **ancrages (C)**.
- o Remplacez le **meuble à tiroirs de gauche (A)** et les autres meubles joints précédemment contre le mur, alignez-les avec les trous et fixez-les à l'aide des **vis murales (D)**.
- o Reportez-vous à la **figure 5**.

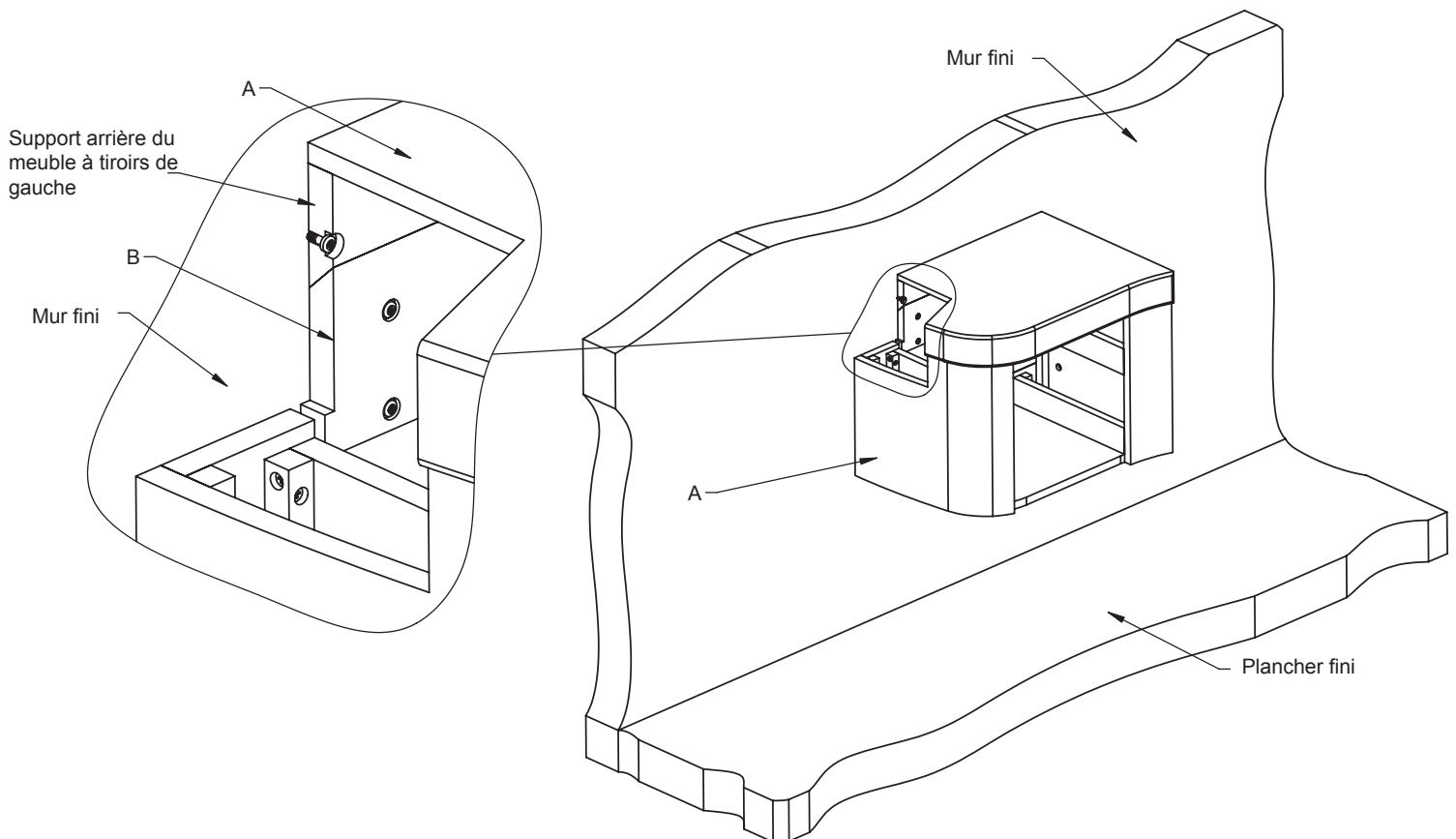


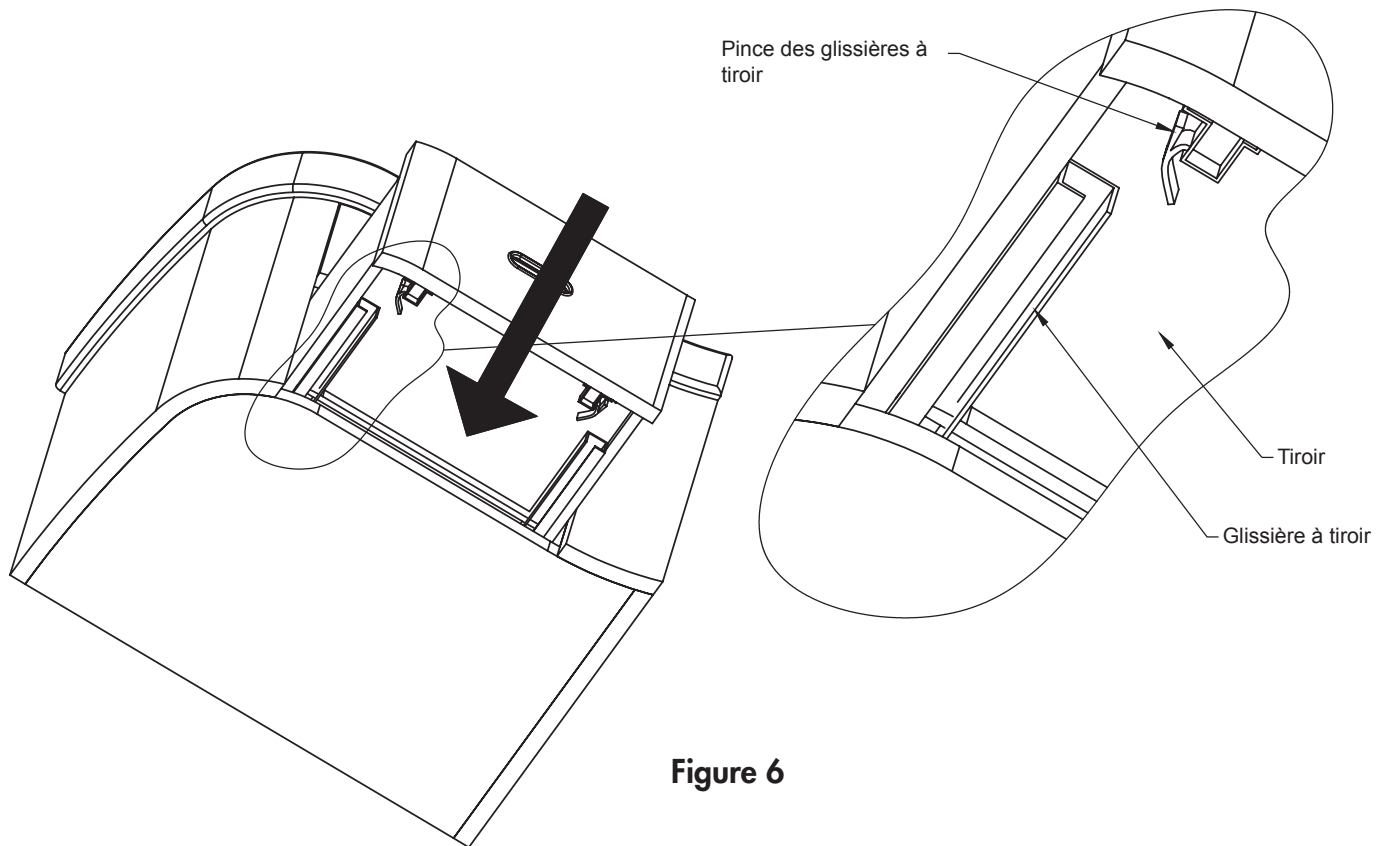
Figure 5



## INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

## • ÉTAPE 6

- o Pour remettre les tiroirs en place, tirez complètement les glissières hors du tiroir.
- o Positionnez le tiroir et tirez les pinces de chaque côté du tiroir afin de le fixer sur les glissières.
- o Reportez-vous à la **figure 6**.
- o Reportez-vous à la **figure 7** pour voir le meuble à tiroirs de gauche installé.





INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

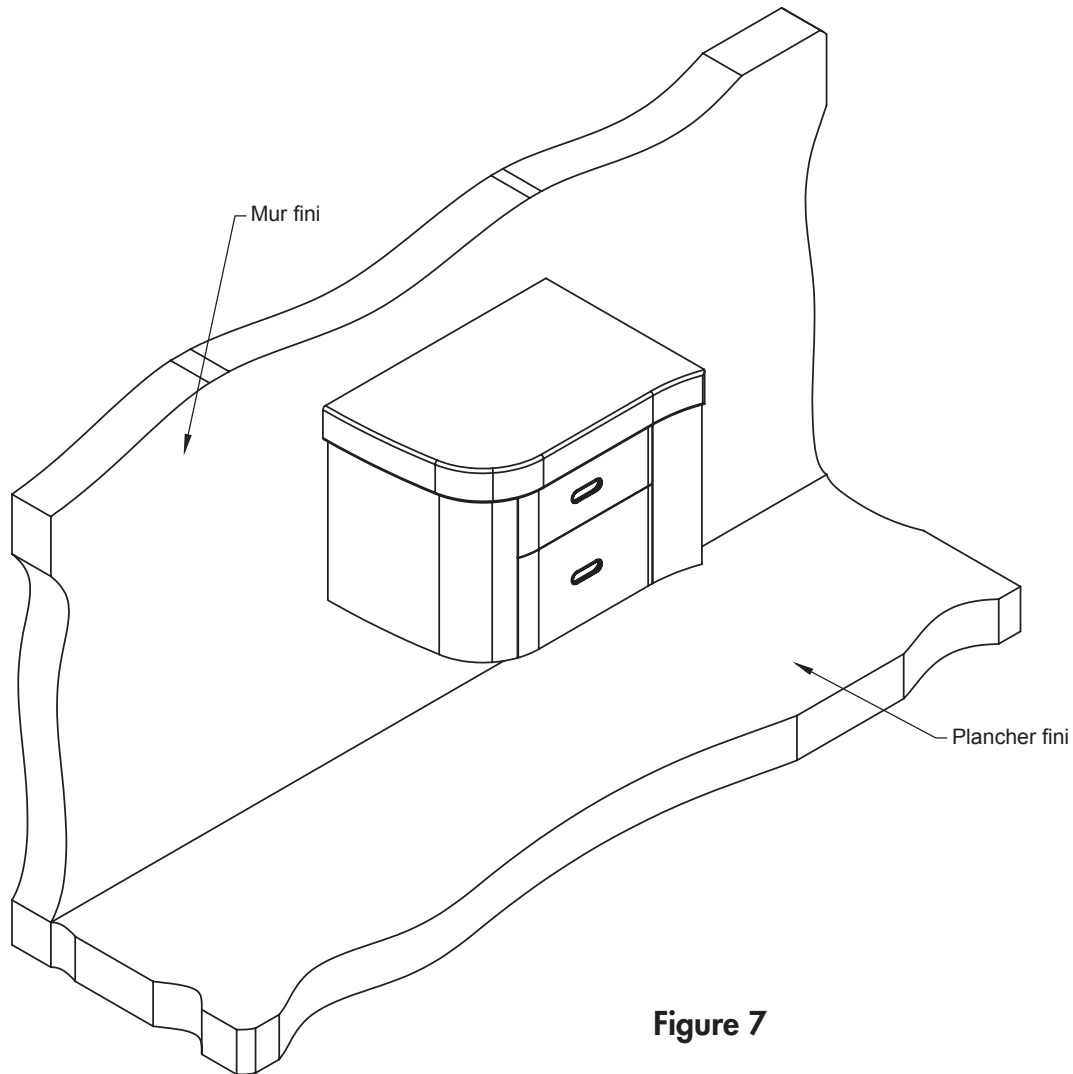
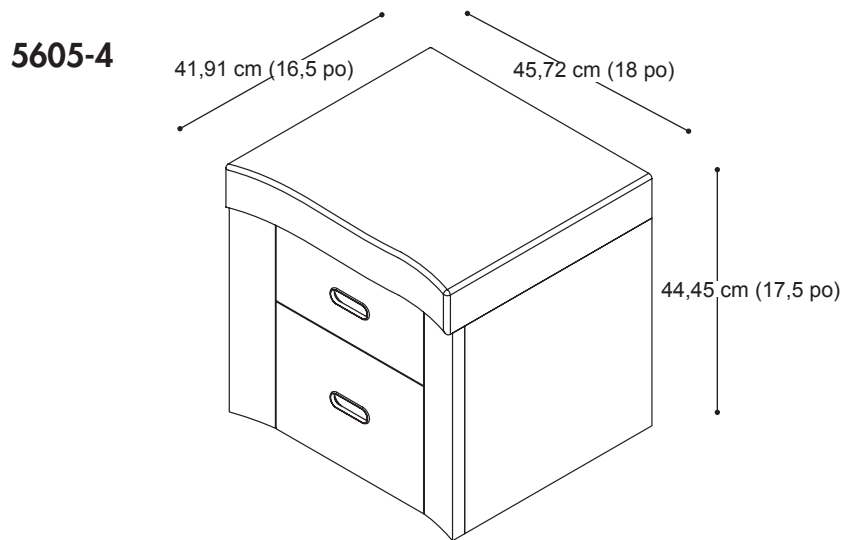


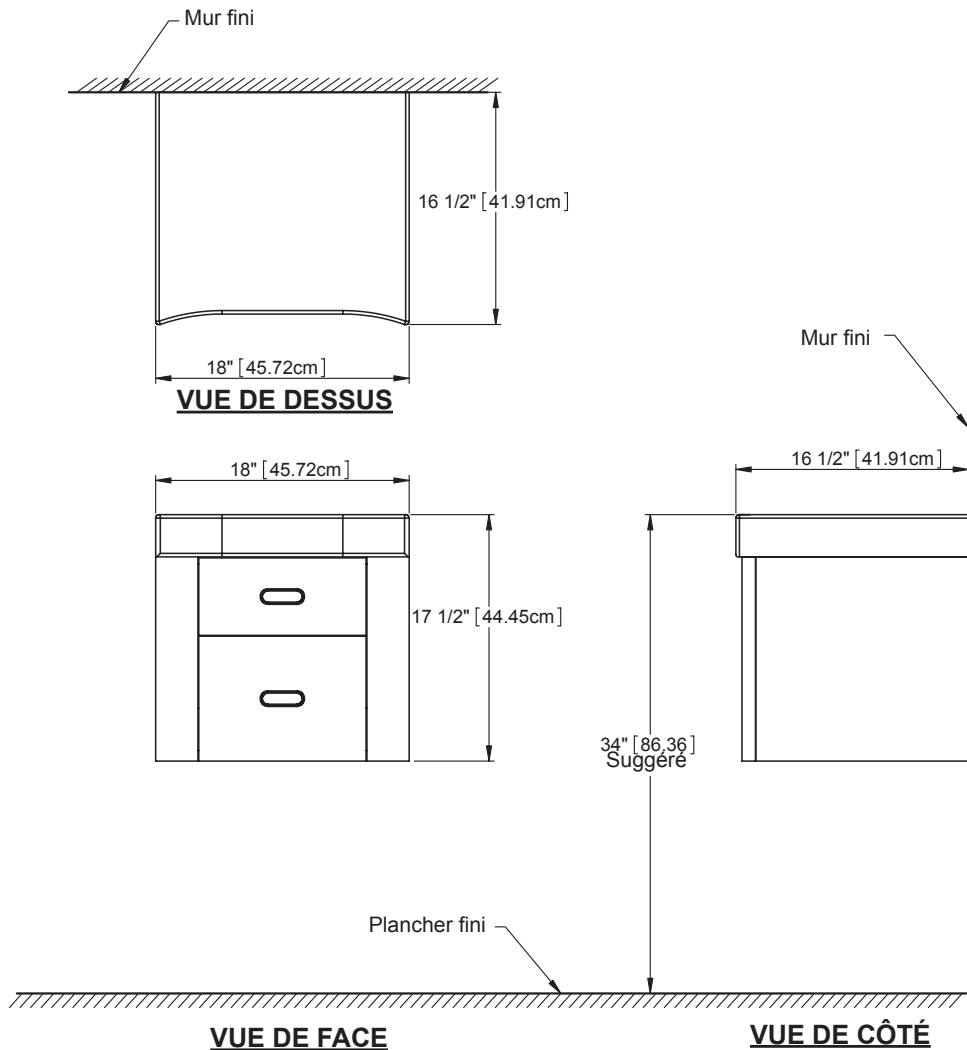
Figure 7



DESCRIPTION DU PRODUIT



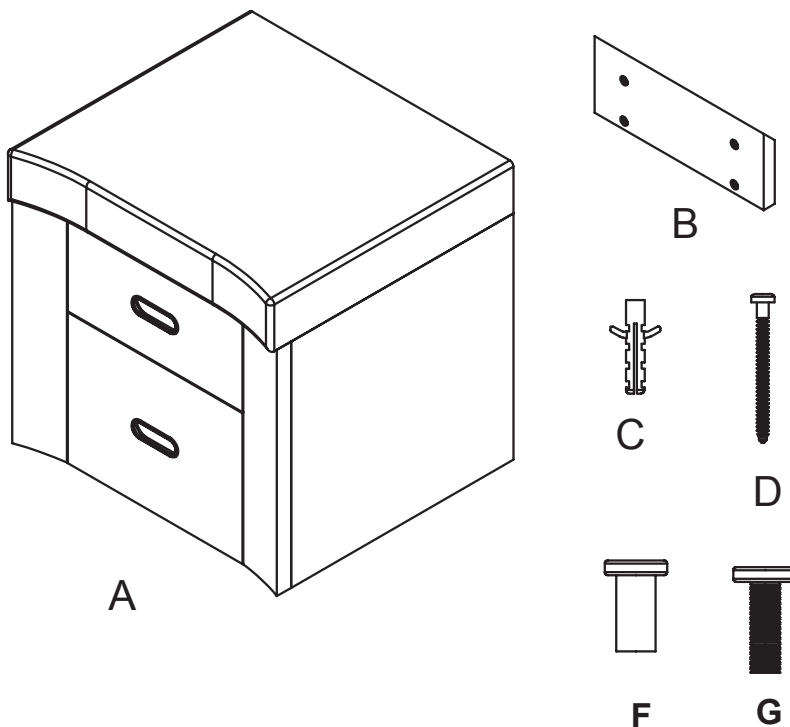
MESURES RELATIVES AUX POINTS DE RACCORDEMENT





## PIÈCES

| Pièce | Description                            | Qté |
|-------|--|-----|
| A     | Meuble à tiroirs du centre             | 1   |
| B     | Support mural en bois                  | 1   |
| C     | Ancrage                                | 8   |
| D     | Vis murale                             | 8   |
| F     | Vis femelle pour installation latérale | 8   |
| G     | Vis mâle pour installation latérale    | 8   |





## INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

## • ÉTAPE 1

- Prenez les mesures à partir du plancher et utilisez un niveau afin de définir une ligne droite pour le **support mural en bois (B)**.
- Maintenez temporairement le **support mural en bois (B)** sur le mur, à l'endroit où il sera installé, puis marquez l'emplacement des trous pour les **ancrages (C)**.
- Reportez-vous à la **figure 1** pour connaître toutes les mesures d'installation.

**REMARQUES :**

- **SI VOUS UTILISEZ LE MODÈLE 5605-1, REPORTEZ-VOUS À LA FIGURE 1 POUR OBTENIR LES MESURES RELATIVES À L'INSTALLATION DU SUPPORT MURAL EN BOIS.**
- **IL EST POSSIBLE D'UTILISER LE MODÈLE 5605-1 DU CÔTÉ DROIT OU DU CÔTÉ GAUCHE, AU BESOIN.**
- **LA FIGURE 1 A ÉTÉ CONÇUE AFIN DE FOURNIR L'ESPACEMENT ENTRE LES SUPPORTS ARRIÈRE ET D'ILLUSTRE LES COMBINAISONS POSSIBLES. LA FIGURE N'ILLUSTRE PAS TOUS LES EMPLACEMENTS POSSIBLES POUR LE MODÈLE 5605-4.**

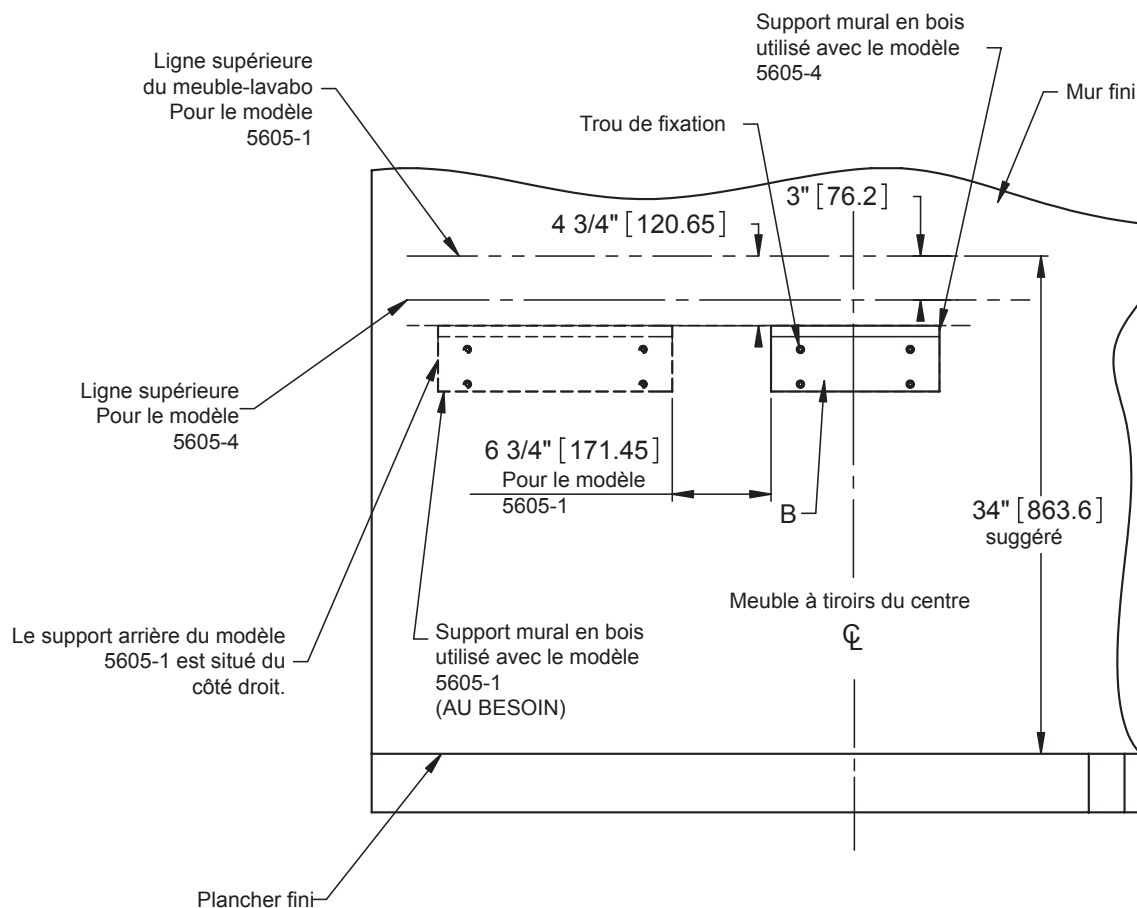


Figure 1



## INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

## • ÉTAPE 2

- Percez les trous dans le mur, à l'endroit où vous avez tracé les marques, puis insérez les **ancrages (C)**.
- Fixez le **support mural en bois (B)** au mur à l'aide des **vis murales (D)**.
- Reportez-vous à la **figure 2**.

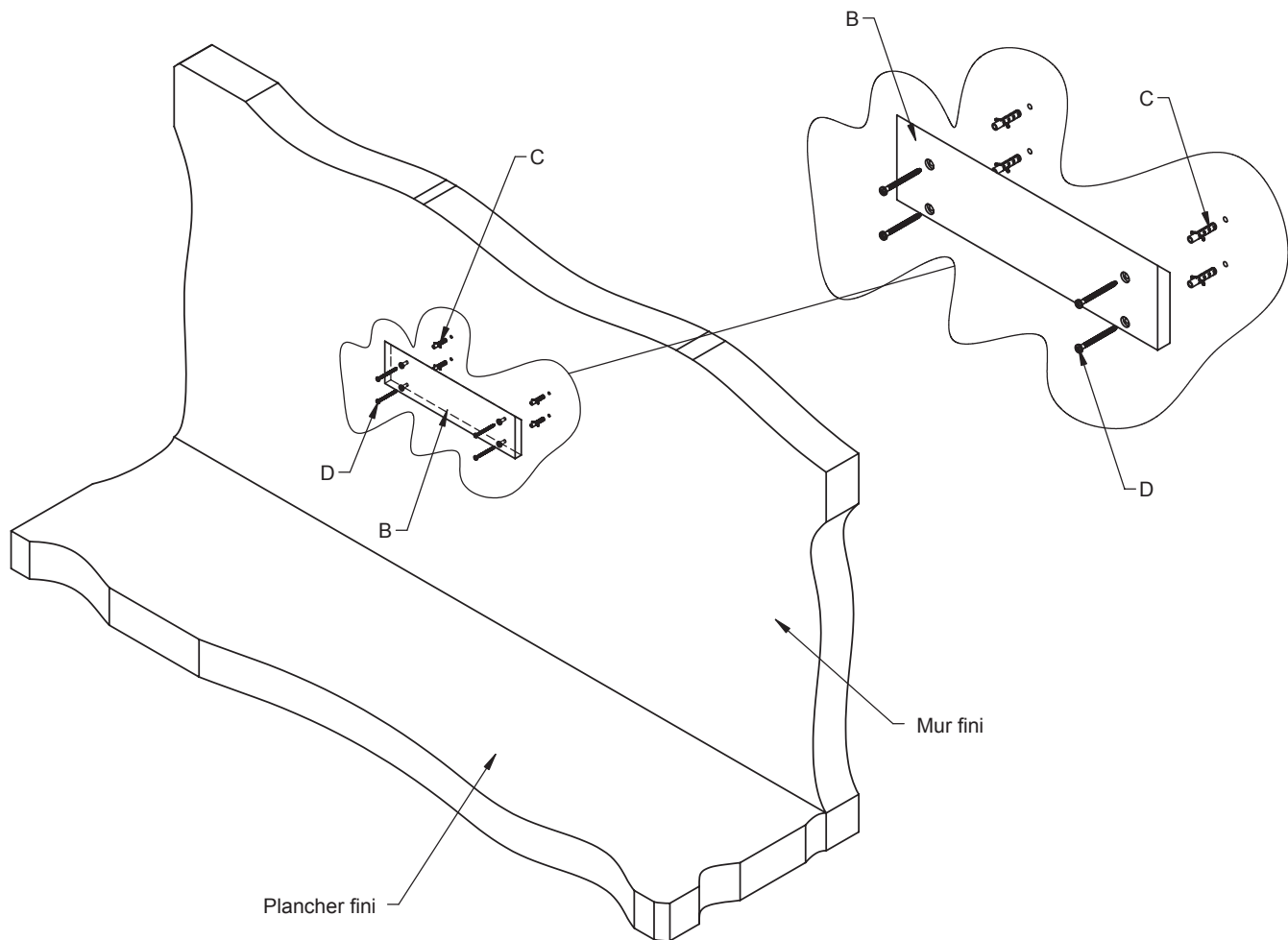


Figure 2



## INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

## • ÉTAPE 3

- o Pour installer le meuble adéquatement, vous devez d'abord retirer les tiroirs.
- o Pour retirer les tiroirs, appuyez sur les deux pinces des glissières à tiroir situées en dessous de chaque tiroir et tirez sur le tiroir pour le sortir du meuble.
- o Reportez-vous à la **figure 3**.

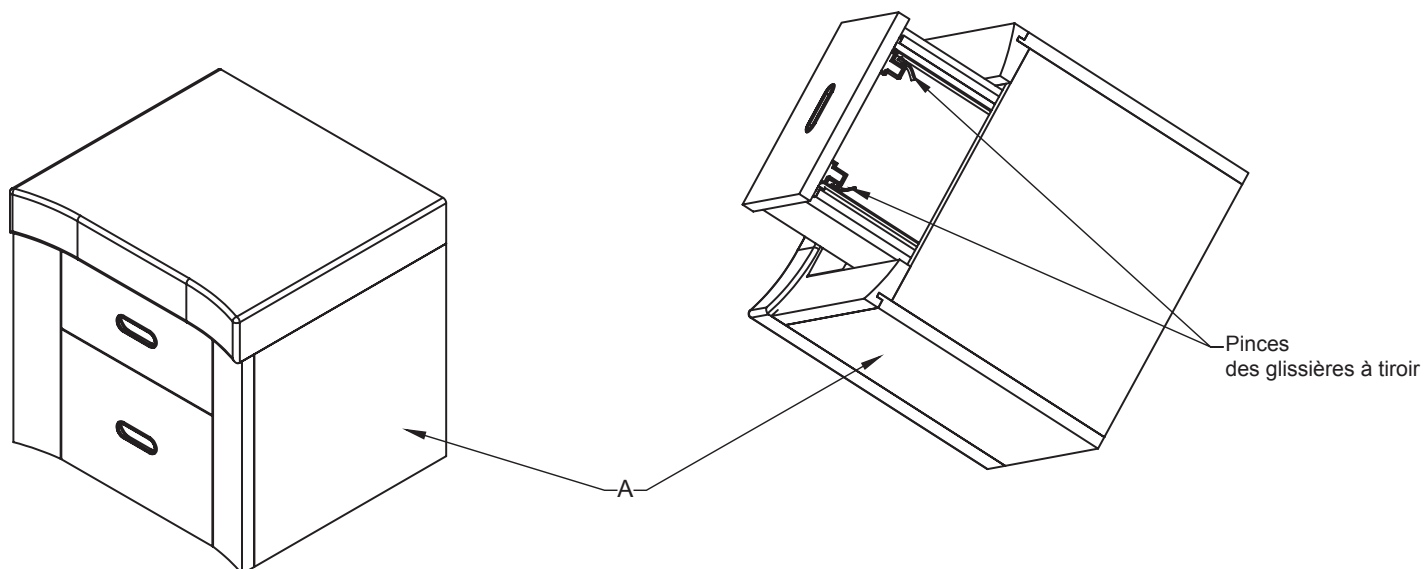


Figure 3





## INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

## • ÉTAPE 4 (Si vous utilisez ce modèle seul, passez à l'étape 4.)

- o Percez les avant-trous à l'aide d'une mèche de 6,5 mm sur le côté du **meuble à tiroirs du centre (A)**, à l'endroit où le modèle 5605-1 sera installé. Si vous utilisez les deux modèles 5605-1, percez les trous de chaque côté **du meuble à tiroirs du centre (A)**.
- o Avec l'aide d'une autre personne, joignez le **meuble à tiroirs du centre (A)** et les autres meubles choisis ensemble à l'aide des **vis femelles (F)** et des **vis mâles (G)** pour installation latérale.
- o Reportez-vous à la **figure 4**.

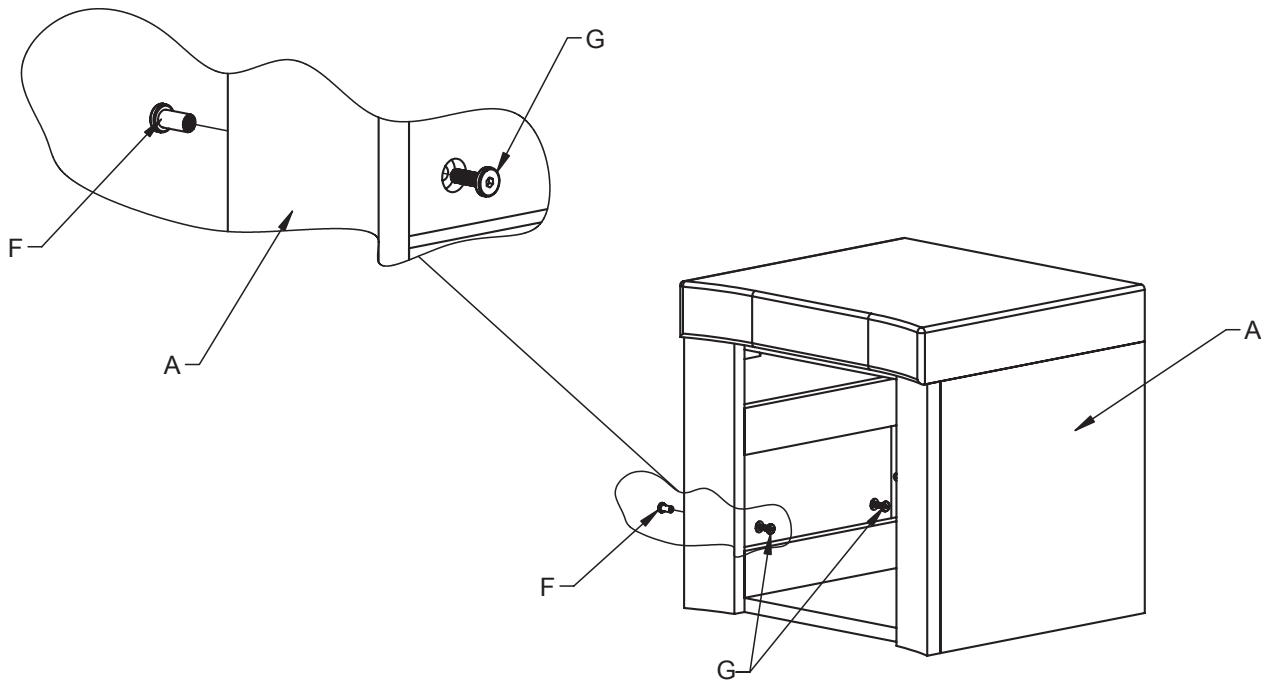


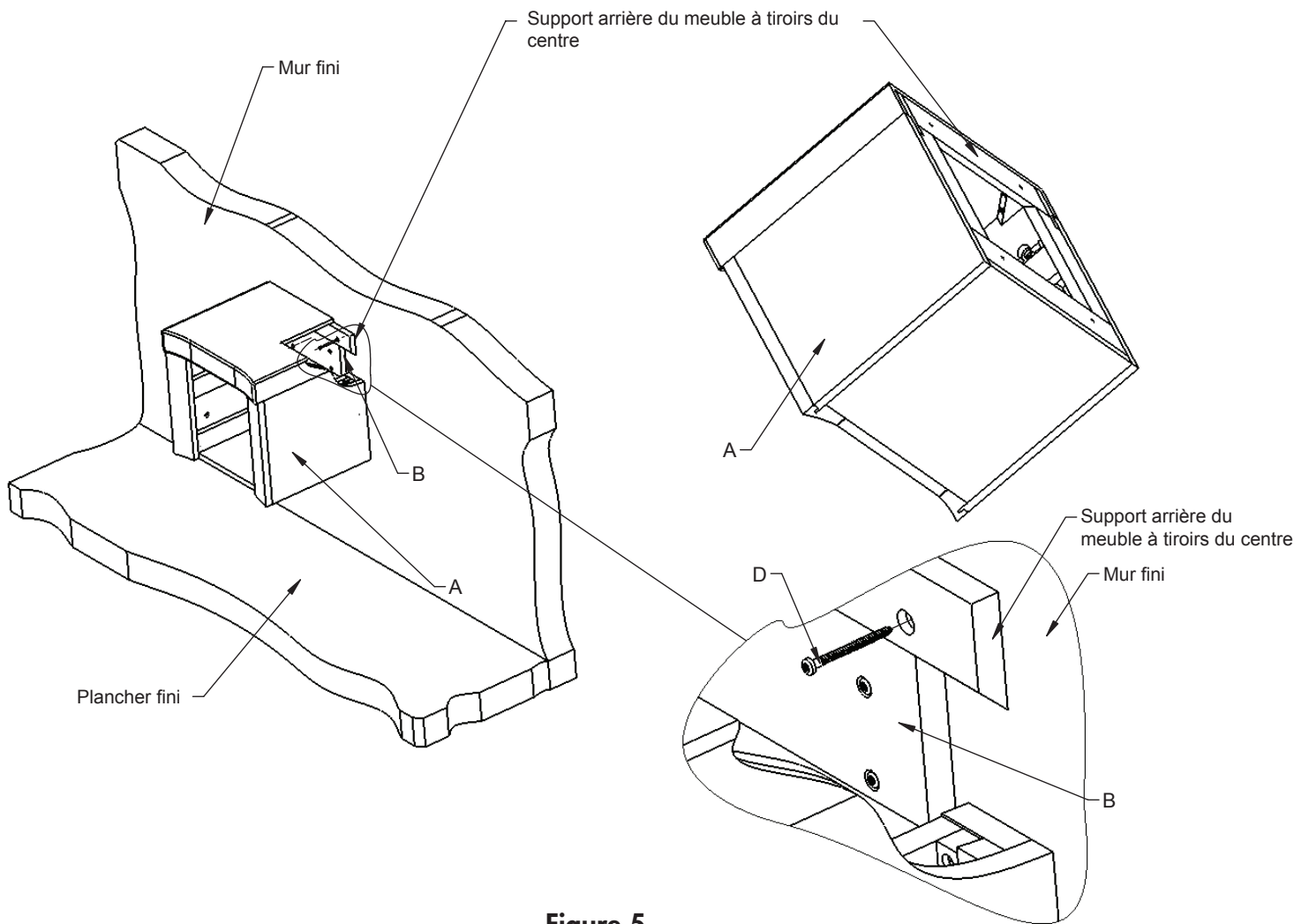
Figure 4



## INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

## • ÉTAPE 5

- o Placez temporairement le **meuble à tiroirs du centre (A)** et les autres meubles joints précédemment en place contre le mur.
- o **REMARQUE :** Alignez le support arrière du meuble à tiroirs du centre avec le **support mural en bois (B)**, de manière à ce que le meuble soit suspendu au-dessus du plancher et au même niveau que le mur.
- o Marquez l'emplacement des trous à l'arrière du **meuble à tiroirs du centre (A)** et des autres meubles pour l'installation des **ancrages (C)**.
- o Retirez le **meuble à tiroirs du centre (A)** et les autres meubles joints précédemment du mur, percez les trous dans le mur et insérez les **ancrages (C)**.
- o Remplacez le **meuble à tiroirs du centre (A)** et les autres meubles joints précédemment contre le mur, alignez-les avec les trous et fixez-les à l'aide des **vis murales (D)**.
- o Reportez-vous à la **figure 5**.

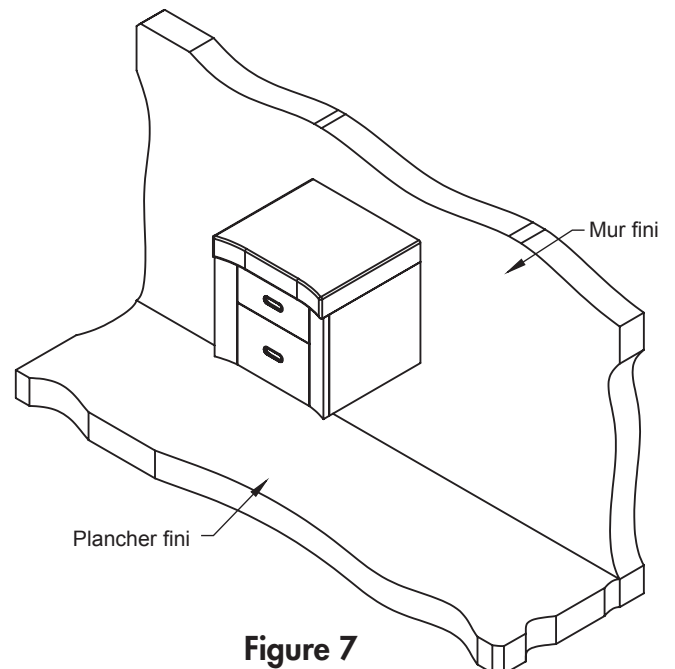
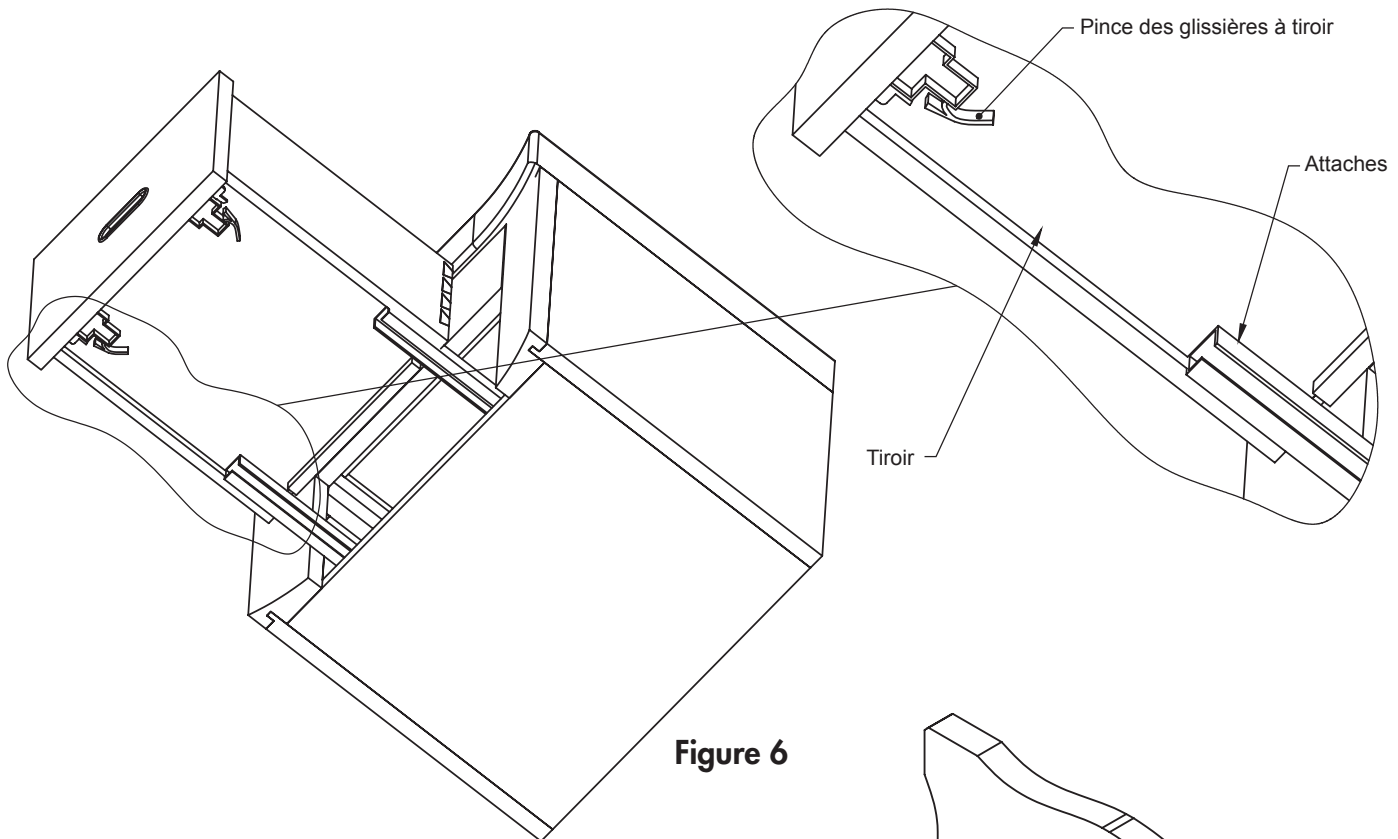




## INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

## • ÉTAPE 6

- Pour remettre les tiroirs en place, tirez complètement les glissières hors du tiroir.
- Positionnez le tiroir et tirez les pinces de chaque côté du tiroir afin de le fixer sur les glissières.
- Reportez-vous à la **figure 6**.
- Reportez-vous à la **figure 7** pour voir le meuble à tiroirs du centre installé.





## ENTRETIEN ET NETTOYAGE

- **ÉVITEZ DE SERRER LE DRAIN DE FAÇON EXCESSIVE.** Un serrage excessif du drain risque d'endommager votre produit DECOLAV®.
- **N'utilisez PAS** de produits contenant des détergents, de l'acide, des abrasifs ou des nettoyants forts, ni de chiffon à surface rugueuse (de type tampons S.O.S.® ou Scotch Brite®). Ce conseil s'applique à tout produit de plomberie, peu importe le type de matériau.
- **NE laissez AUCUN** produit nettoyant autre que de l'eau sur votre produit DECOLAV®.
- **NE laissez PAS** d'objets solides heurter votre produit DECOLAV® inutilement.
- **NETTOYEZ** votre produit DECOLAV® à l'aide d'un chiffon humide et séchez-le avec un chiffon doux. Au besoin, utilisez une solution d'eau et de savon doux d'application générale. Utilisez un poli à meubles doux pour nettoyer les parties en bois.
- **NETTOYEZ** le dessous de votre produit DECOLAV® avec de l'eau et du savon doux SEULEMENT.
- **ESSUYEZ** votre produit DECOLAV® à l'aide d'un chiffon doux, sec et propre après chaque utilisation pour limiter la formation de taches causées par l'eau, plus particulièrement dans les régions où l'eau est calcaire.

## GARANTIE À VIE COMPLÈTE

Tout produit Deco Lav, Inc. (« DECOLAV ») vendu après le 1er janvier 2006 est garanti au premier utilisateur final contre les défauts de matériaux et de fabrication pendant toute la durée de vie du produit, sous réserve des limitations suivantes :

- L'acheteur au détail/en gros doit informer rapidement DECOLAV par écrit, soit par télécopieur ou par courrier, dès la découverte de tout défaut allégué du produit, et donner une description détaillée du défaut allégué.
- Une preuve d'achat (reçu de vente original) doit être présentée à DECOLAV par le premier utilisateur final en cas de réclamation au titre de la garantie.
- Un membre autorisé du personnel de DECOLAV doit avoir inspecté le produit et conclu qu'il présente effectivement un défaut de fabrication.
- Ledit produit doit être retourné à DECOLAV (sauf en cas de conclusion d'une autre entente à la satisfaction de DECOLAV).

La présente garantie à vie n'est pas transférable, n'est offerte qu'au premier utilisateur final et ne s'applique qu'à l'installation initiale du produit. La présente garantie à vie sera annulée si le produit est déplacé de son lieu d'installation initial ou si une nouvelle personne en devient propriétaire.

**LA PRÉSENTE GARANTIE À VIE NE COUVRE AUCUN DOMMAGE CAUSÉ PAR LE TRANSPORT, L'UTILISATION ABUSIVE, LES ACCIDENTS, LA NÉGLIGENCE, LES RÉPARATIONS OU LES MODIFICATIONS NON AUTORISÉES, L'UTILISATION DE PIÈCES DE RECHANGE AUTRES QUE LES PIÈCES D'ORIGINE DECOLAV, L'ACCUMULATION DE SALETÉS, DE CALCAIRE OU D'AUTRES MINÉRAUX, L'ABRASION OU L'ÉGRATIGNURE DES SURFACES, L'UTILISATION EN ZONES MARINES, L'USAGE ANORMAL OU L'USURE NORMALE. TOUTE INSTALLATION, TOUT ENTRETIEN OU TOUTE MANUTENTION INADÉQUATS, DE MÊME QUE TOUTE UTILISATION INADÉQUATE ET NON CONFORME NE FIGURANT PAS DANS LES INSTRUCTIONS, AINSI QUE TOUTE ACTION HORS DU CONTRÔLE DE DECOLAV ANNULERONT LA PRÉSENTE GARANTIE À VIE.**

Les produits DECOLAV sont fabriqués à partir de matières premières naturelles, ce qui peut expliquer une légère variation de couleur. Il **NE s'agit PAS** d'un défaut de fabrication couvert par la présente garantie à vie.

La présente garantie à vie ne couvre pas la conformité au code du bâtiment local. Puisque les codes de construction varient considérablement d'une localité à une autre, le premier utilisateur final du produit devrait consulter un entrepreneur en construction ou en plomberie de sa région avant de procéder à l'installation afin de s'assurer de respecter le code local.

La présente garantie à vie ne couvre pas les pièces mécaniques des produits DECOLAV. Ces pièces mécaniques sont couvertes par une garantie d'un an, sous réserve des mêmes modalités applicables à la présente garantie à vie, et ce, à compter de la date d'achat par le premier utilisateur final.

Sous réserve de toutes les modalités et exigences susmentionnées, DECOLAV réparera ou remplacera, à son choix, tout produit défectueux. DECOLAV retournera à ses frais tout produit réparé ou remplacé en vertu de la présente garantie à vie au premier utilisateur final. Tout produit qui a été liquidé ou qui n'est plus vendu au moment de la réclamation sera soit réparé, soit remplacé par un modèle comparable.

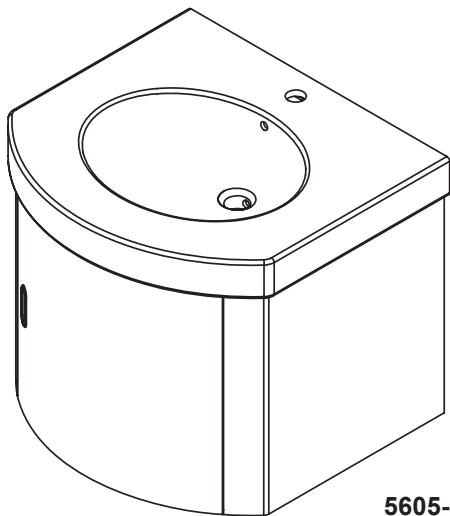
La décision de DECOLAV de réparer ou de remplacer le produit en vertu de la présente garantie à vie ne couvre pas les frais de main-d'œuvre reliés à la désinstallation ou à l'installation du produit DECOLAV, les frais d'utilisation ou d'attente, ou tous les autres frais reliés à la désinstallation ou l'installation quels qu'ils soient. **EN AUCUN CAS DECOLAV NE POURRA ÊTRE TENUE RESPONSABLE DU COÛT DE RÉPARATION OU DE REMPLACEMENT DE TOUT MATÉRIAU AYANT SERVI À L'INSTALLATION, Y COMPRIS MAIS SANS S'Y LIMITER, LES CARREAUX, LE MARBRE, ETC.**

La présente garantie à vie ne couvre aucune responsabilité quant aux dommages accessoires ou indirects, lesquels sont expressément exclus, ou aux dommages causés au-delà de la période de couverture de la présente garantie à vie. Certaines juridictions ne permettent pas l'exclusion ou la limitation des dommages consécutifs ou indirects; ainsi, il est possible que la limitation ou l'exclusion décrite plus haut ne s'applique pas dans votre cas.

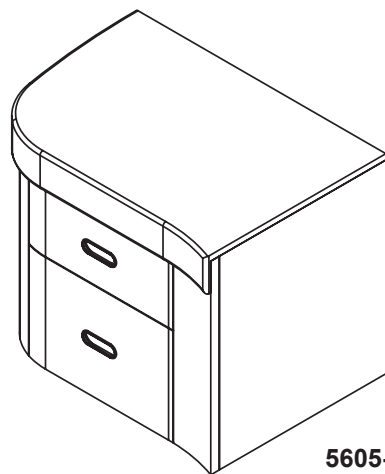
LES GARANTIES MENTIONNÉES AUX PRÉSENTES (A) SONT EXCLUSIVES ET PRÉVALENT SUR TOUTE AUTRE GARANTIE EXPRESSE, LÉGALE OU IMPLICITE, Y COMPRIS, SANS TOUTEFOIS S'Y LIMITER, LES GARANTIES DE QUALITÉ MARCHANDE ET DE CONVENANCE À UNE FIN DONNÉE, LESQUELLES SONT TOUTES EXPRESSÉMENT EXCLUES; (B) N'AUTORISENT NI LE PREMIER UTILISATEUR FINAL, NI TOUTE AUTRE PARTIE, À ASSURER LA RESPONSABILITÉ AU NOM DE DECOLAV OU TOUTE AUTRE RESPONSABILITÉ RELATIVE À LA FABRICATION OU LA VENTE DES PRODUITS ET (C) SONT OFFERTES SOUS RÉSERVE DES LIMITATIONS RELATIVES AUX DOMMAGES STIPULÉES CI-DESSUS.



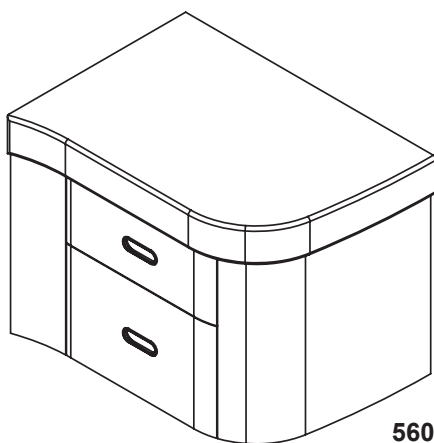
KIT 5605



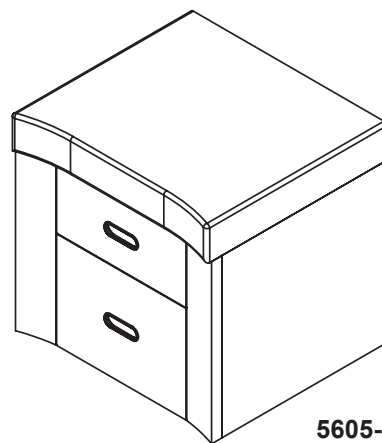
5605-1



5605-3



5605-2



5605-4

TABLA DE CONTENIDO

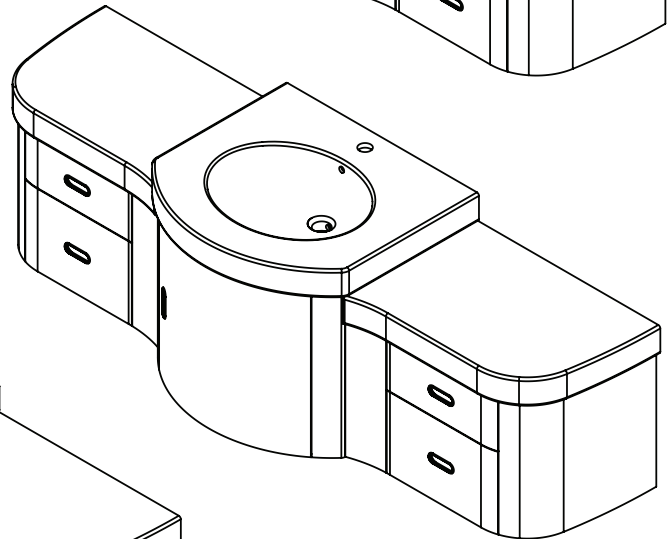
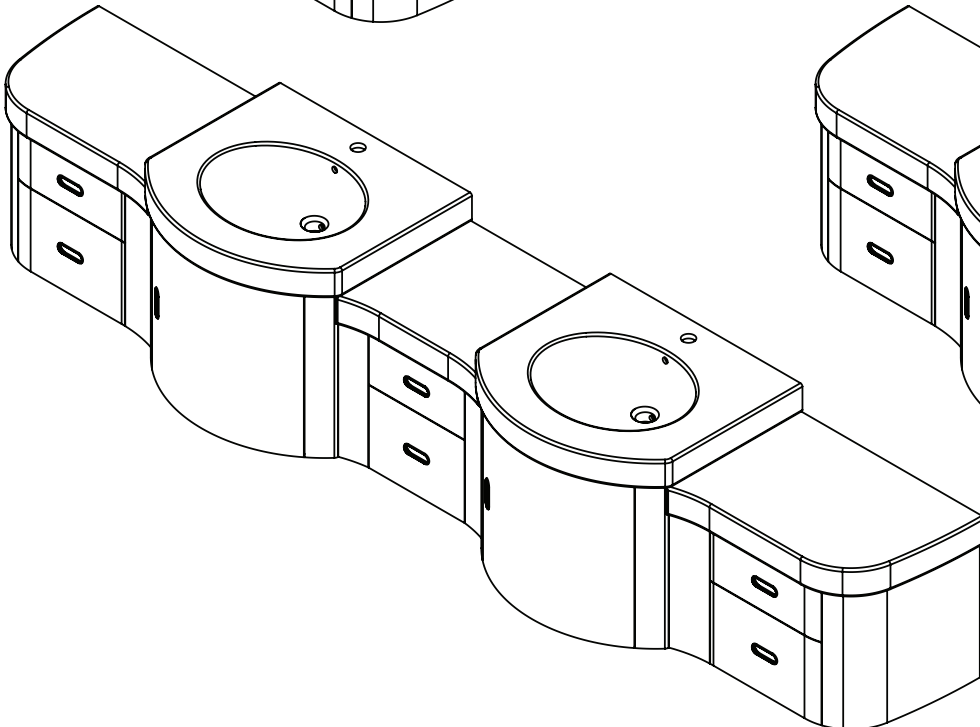
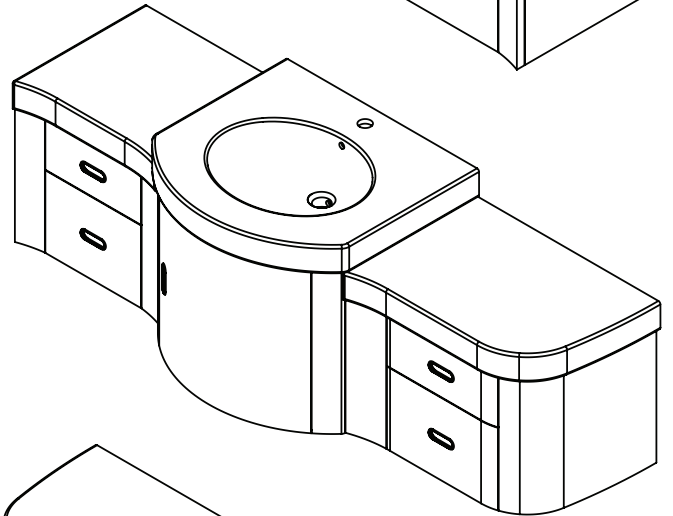
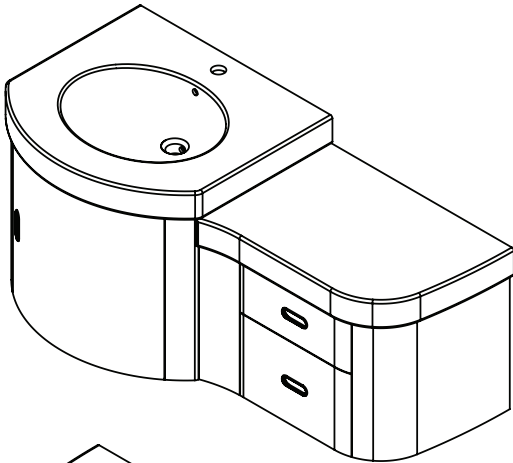
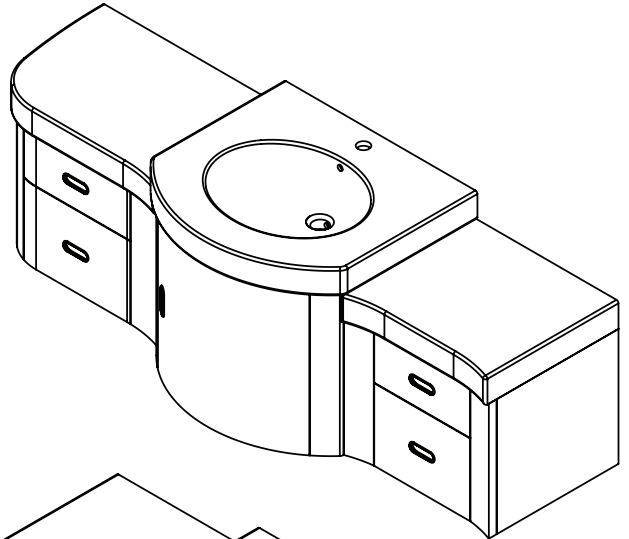
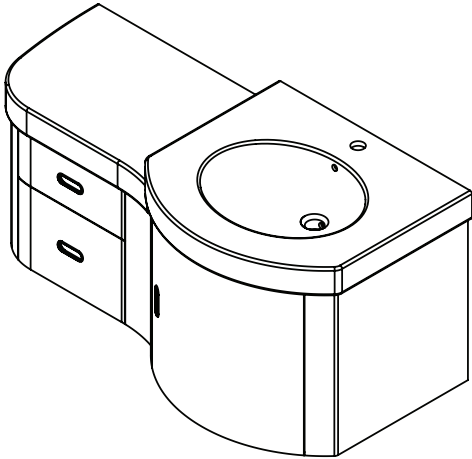
Instrucciones de instalación

PÁGINA

- o Configuraciones del producto..... 2
- o 5605-1 Instrucciones de instalación..... 4
- o 5605-2 Instrucciones de instalación..... 13
- o 5605-3 Instrucciones de instalación..... 21
- o 5605-4 Instrucciones de instalación..... 30
- o Cuidado y limpieza..... 38
- o Garantía completa de por.vida..... 38



CONFIGURACIONES DEL PRODUCTO



**GRACIAS**

Estimado cliente:

En DECOLAV® queremos aprovechar esta oportunidad para agradecerle su compra. Es nuestro mayor deseo que quede plenamente satisfecho con su nuevo producto. Le damos la bienvenida y esperamos ansiosamente ayudarle a crear un estilo único para el proyecto de su próximo baño.

**Antes de comenzar la instalación, revise todos los materiales y accesorios de montaje que le fueron suministrados. Para cualquier consulta sobre su nuevo producto, llame a nuestro dedicado personal de atención al cliente de DECOLAV®.**

Atentamente,

Robert H. Mayer  
Director General y Presidente

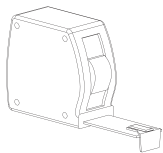


DECOLAV®

CHANGING THE WAY YOU VIEW THE BATHROOM®

**ANTES DE COMENZAR**

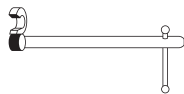
1. Antes de la instalación, saque su nuevo producto DECOLAV® de la caja e inspecciónelo. Mantenga el producto dentro de su empaque original hasta que tenga todo listo para instalarlo.
2. La pared debe estar a escuadra, a plomo y a nivel.
3. Cuando reemplace una instalación existente, cierre la llave de paso del agua. Puede ser necesario preparar los pisos y las paredes, incluso pueden ser necesarios soportes de pared adicionales.
4. **Respete todos los códigos locales de plomería y construcción.**
5. Se recomienda realizar la instalación entre dos personas como mínimo. No realice la instalación usted solo.

**HERRAMIENTAS RECOMENDADAS**

Cinta métrica



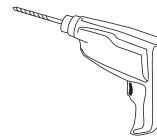
Llave ajustable



Abrazadera de tubería



Pinzas de extensión



Taladro



Sierra de mano



Nivel



Destornillador Phillips



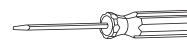
Llave inglesa



Masilla para plomería o sellador



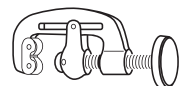
Espátula



Destornillador plano



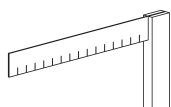
Sierra de sable



Cortador de tubería



Lápiz



Escuadra

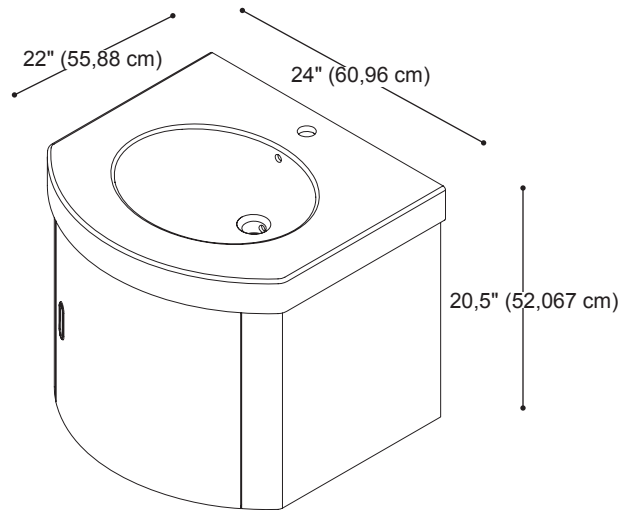


Regla

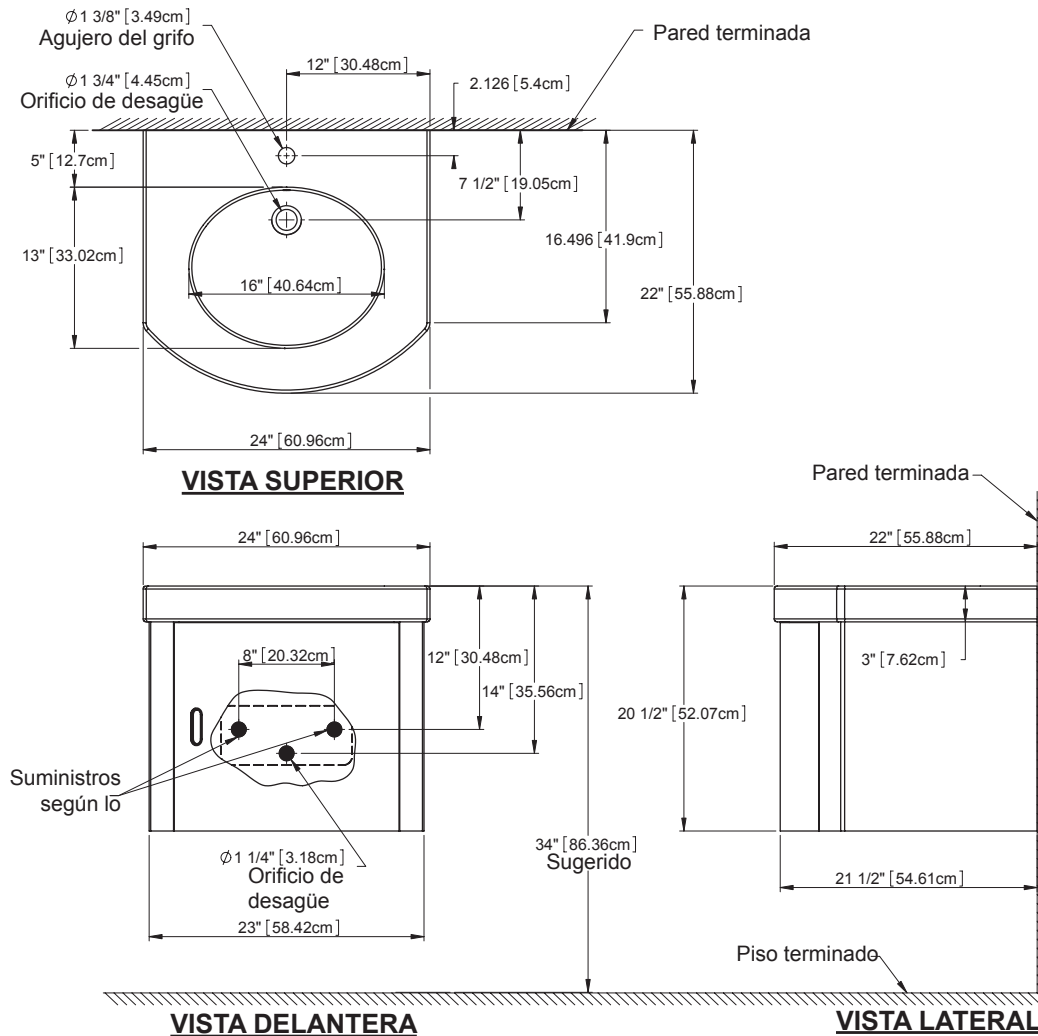


DESCRIPCIÓN DEL PRODUCTO

5605-1



MEDIDAS APROXIMADAS

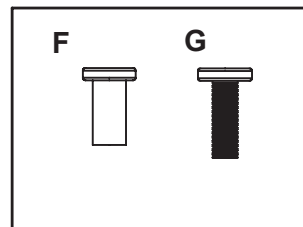
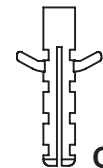
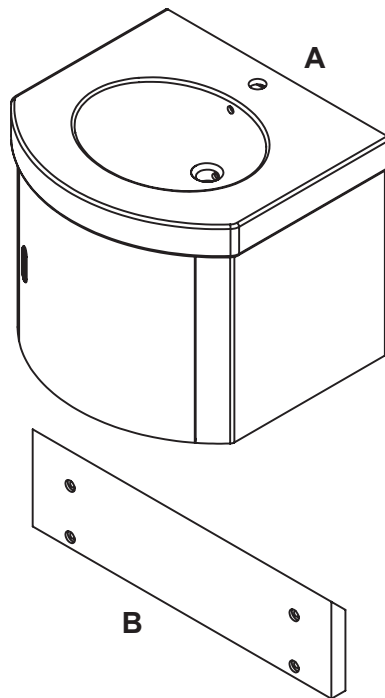






PIEZAS

| Artículo | Descripción                            | Cant.                                 |
|----------|--|---------------------------------------|
| A        | Tocador                                | 1                                     |
| B        | Soporte de madera para pared           | 1                                     |
| C        | Anclaje                                | 8                                     |
| D        | Tornillo de pared                      | 8                                     |
| E        | Cubierta de agujero                    | 12                                    |
| F        | Tornillo hembra de instalación lateral | PROPORCIONADO CON OTRAS UNIDADES 5605 |
| G        | Tornillo macho de instalación lateral  | PROPORCIONADO CON OTRAS UNIDADES 5605 |



PROPORCIONADO CON LAS UNIDADES 5605-2/5605-3 Y 5605-4



## INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

## • PASO N° 1

- Tome la medida del piso y utilice un nivel para dibujar una línea derecha para el **soporte de instalación para la pared (B)**.
- Sostenga temporalmente el **soporte de instalación para pared (B)** en la ubicación deseada y marque la ubicación de los agujeros para los **anclajes (C)**.
- Vea la **figura 1** para determinar todas las medidas de montaje.

**NOTAS:**

- SI UTILIZA LAS UNIDADES 5605-2/5605-3 Y/O 5605-4, CONSULTE LA FIGURA 1 PARA OBTENER LAS MEDIDAS DE ESPACIADO ADECUADAS PARA INSTALAR EL SOPORTE DE PARED DE MADERA.
- EL MODELO 5605-4 PUEDE SER USADO A LA DERECHA O A LA IZQUIERDA SEGÚN SEA SU NECESIDAD.
- LA FIGURA 1 FUE CREADA PARA PROPORCIONAR LA DISTANCIA ENTRE LOS SOPORTES TRASEROS PARA MOSTRAR LAS POSIBLES COMBINACIONES. LA FIGURA NO MUESTRA TODAS LAS POSIBLES UBICACIONES PARA LOS MODELOS 5605-2/5605-3 Y 5605-4

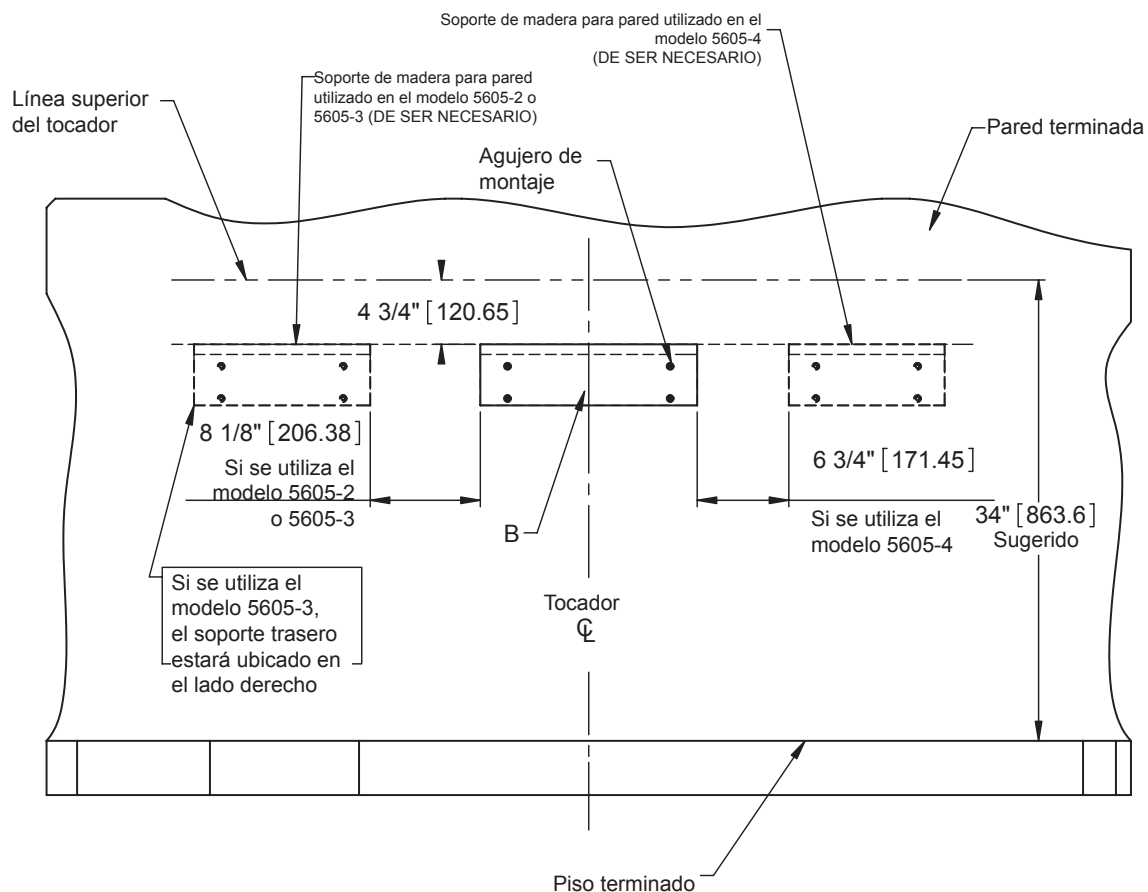


Figura 1



## INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

## • PASO N° 2

- Taladre agujeros en la pared donde estaban las marcas e inserte los **anclajes (C)**.
- Instale el **soporte de madera para pared (B)** en la pared usando los **tornillos de pared (D)**.
- Vea la **figura 2**.

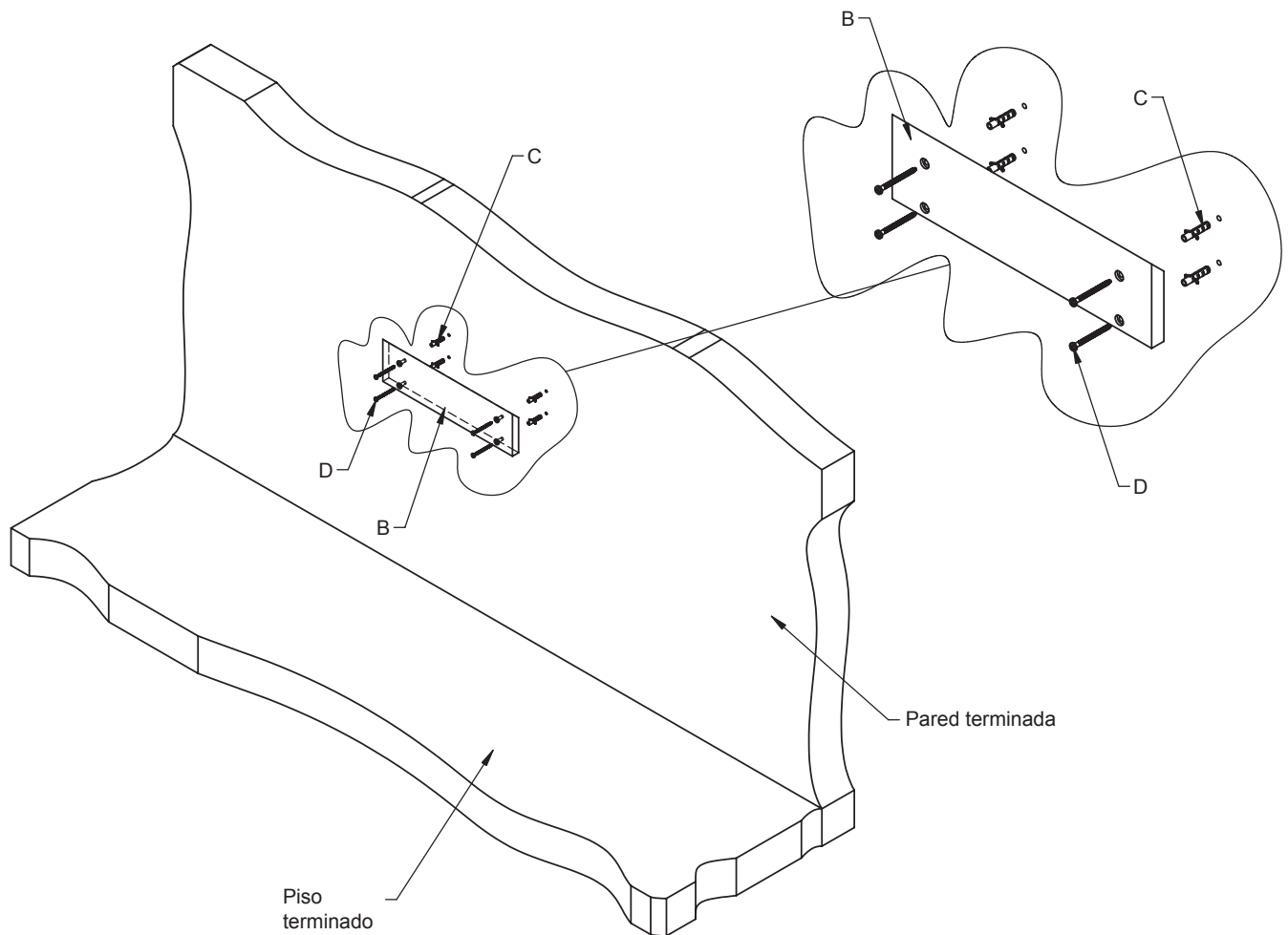


Figura 2



## INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

## • PASO N° 3 (Si se utiliza por sí solo, vaya al paso 4)

- Taladre los agujeros ya pretaladrados usando una broca de 6,5 mm en el lado del **tocador (A)** donde se esté fijando el elemento 5605-2/5605-3 o 5605-4. Si se utilizan tanto el 5605-2/5605-3 como el 5600-4, taladre agujeros en ambos lados del **tocador (A)**.
- Con la ayuda de una persona, fije el **tocador (A)** y otras unidades que desee usando el **tornillo hembra de instalación lateral (F)** y el **tornillo macho de instalación lateral (G)**.
- Coloque **cubiertas de agujeros (E)** en los agujeros para tapar los tornillos.
- Vea la **figura 3**.
- **NOTA: VIENEN PROVISTOS EL TORNILLO HEMBRA DE INSTALACIÓN LATERAL (F) Y EL TORNILLO MACHO DE INSTALACIÓN LATERAL (G) CON LAS UNIDADES 5605-2/5605-3 Y 5600-4.**

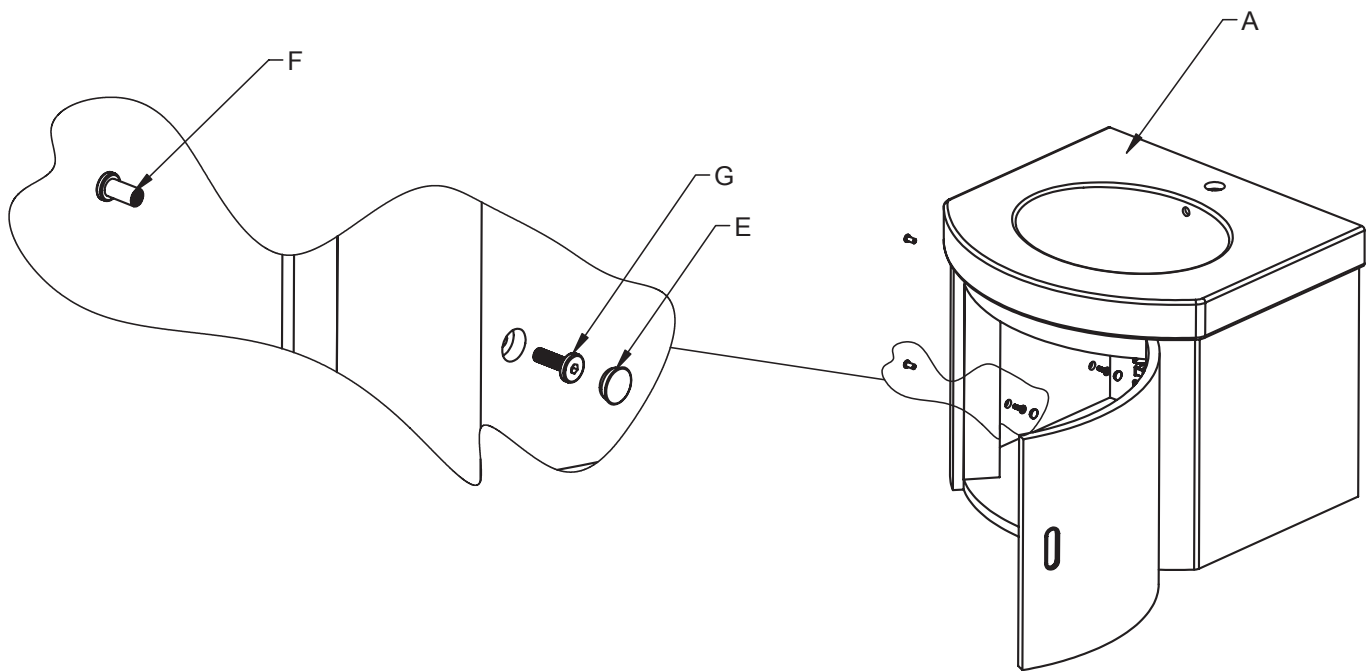


Figura 3



## INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

## • PASO N° 4

- o Coloque temporalmente el **tocador (A)** y las otras unidades deseadas previamente fijadas en un lugar adecuado en la pared.
- o **NOTA:** Alinee el soporte trasero del tocador con el soporte de madera para la pared (B) de manera que la unidad cuelgue sobre el piso y quede al ras contra la pared.
- o Marque los agujeros en la parte trasera del **tocador (A)** y de la otra unidad para colocar los **anclajes (C)**.
- o Retire el **tocador (A)** y la otra unidad de la pared y taladre los agujeros marcados. Luego inserte los **anclajes (C)**.
- o Coloque el **tocador (A)** y la otra unidad deseada a la pared y alinee todos los agujeros. Luego fíjelo usando los **tornillos de pared (D)**.
- o Use la **cubierta de agujeros (E)** para cubrir los agujeros visibles del **tocador (A)**.
- o Vea la **figura 4**.

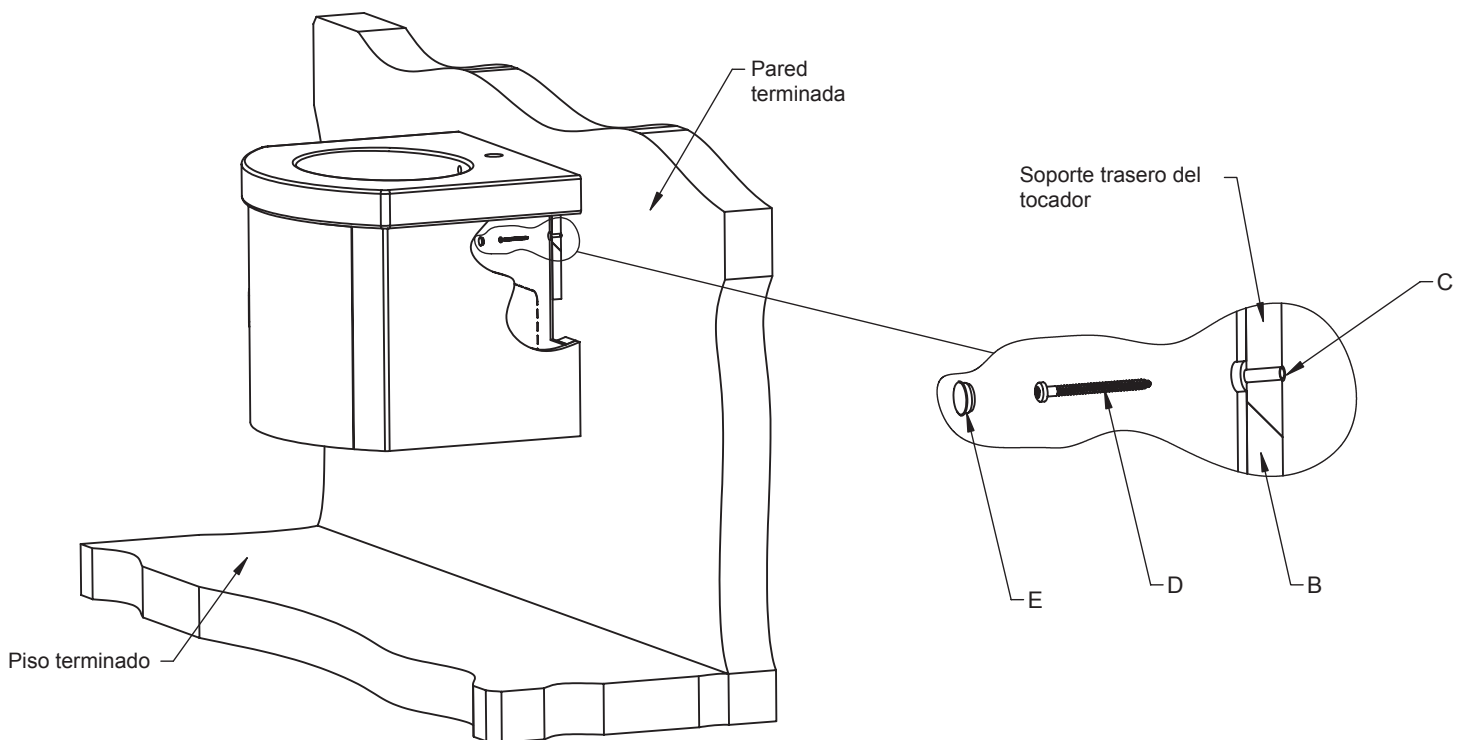


Figura 4



## INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

## • PASO N° 5

- Instale el conjunto del desagüe según las instrucciones de instalación del fabricante.
- Vea la **figura 5**.
- **NOTA: EL DESAGÜE QUE SE MUESTRA EN LA IMAGEN, EL DESAGÜE DECORATIVO DE CIERRE A BOTÓN DECOLAV® 9297, ES UN ACCESORIO RECOMENDADO. NO ESTÁ INCLUIDO.**

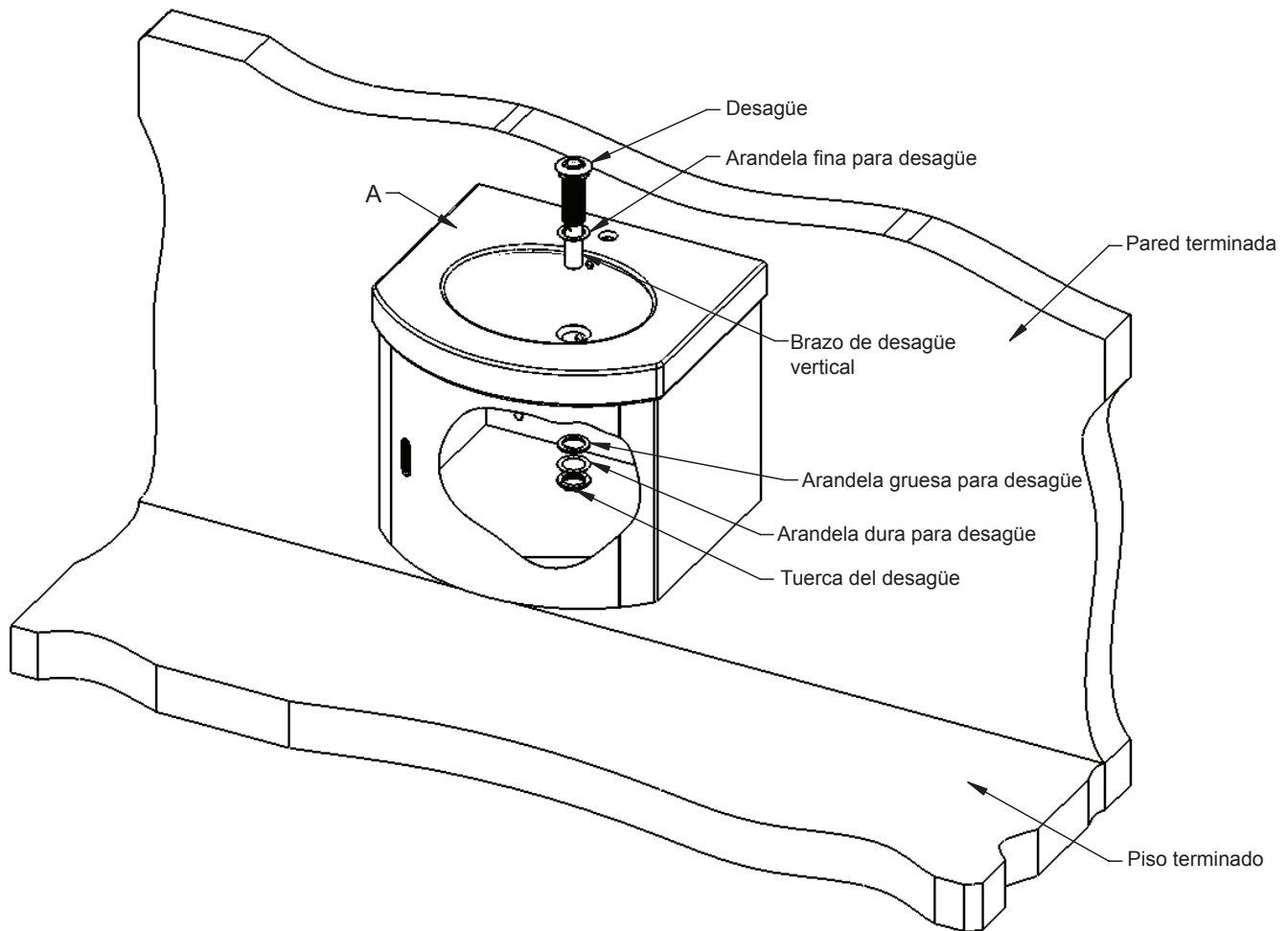


Figura 5



## INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

## • PASO N° 6

- Instale el sistema de desagüe según las instrucciones de instalación del fabricante.
- Vea la **figura 6**.
- **NOTA: EL SISTEMA DE TRAMPA QUE SE MUESTRA (TRAMPA DECORATIVA DECOLAV® 9100) ES UN ACCESORIO RECOMENDADO. NO ESTÁ INCLUIDO.**

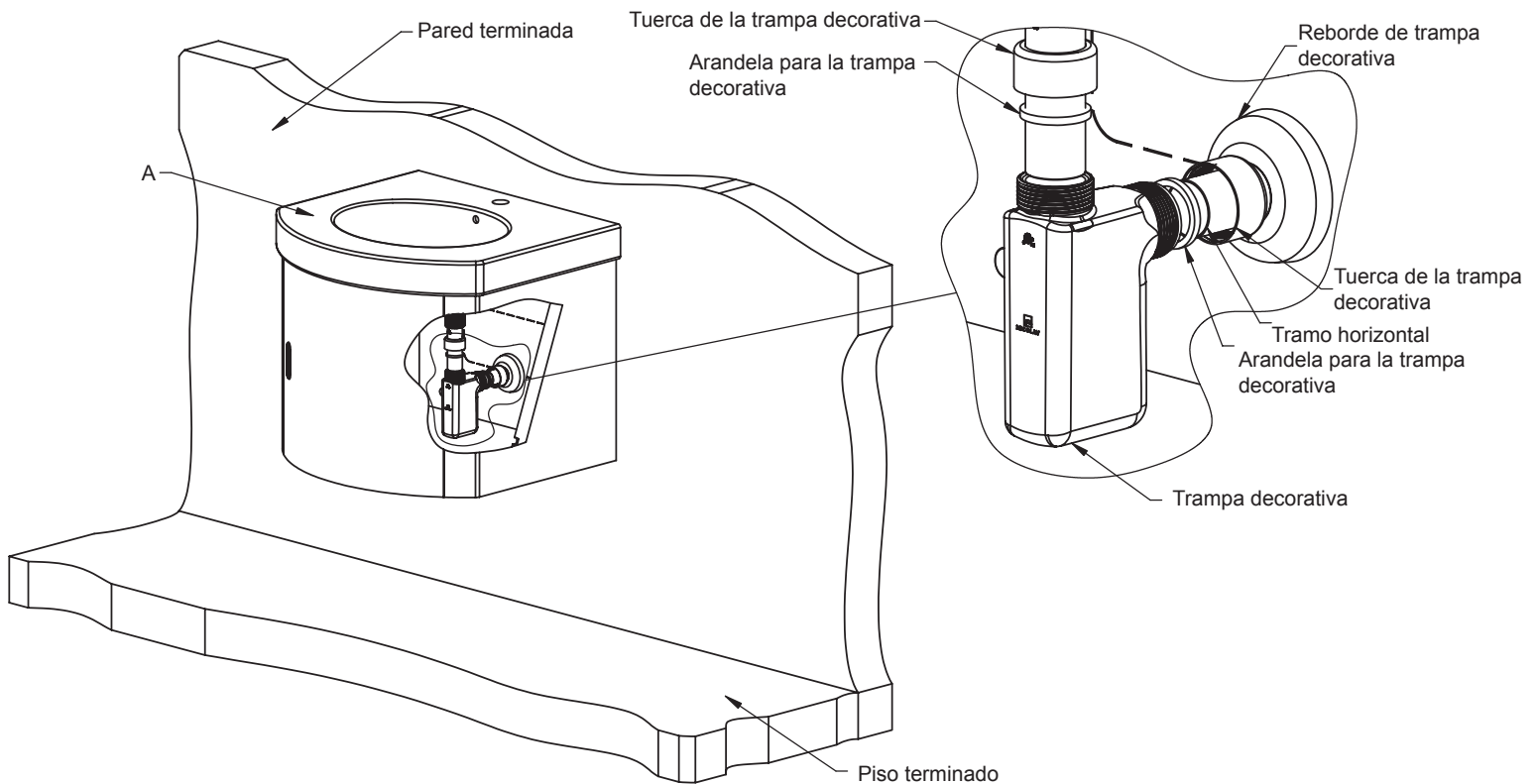


Figura 6



## INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

## • PASO N° 7

- Instale el grifo y el suministro de agua según las instrucciones de instalación del fabricante.
- **NOTA: EL GRIFO Y EL SUMINISTRO DE AGUA NO ESTÁN INCLUIDOS!**
- Compruebe que no haya fugas.
- Vea el tocador instalado en la **figura 7**.

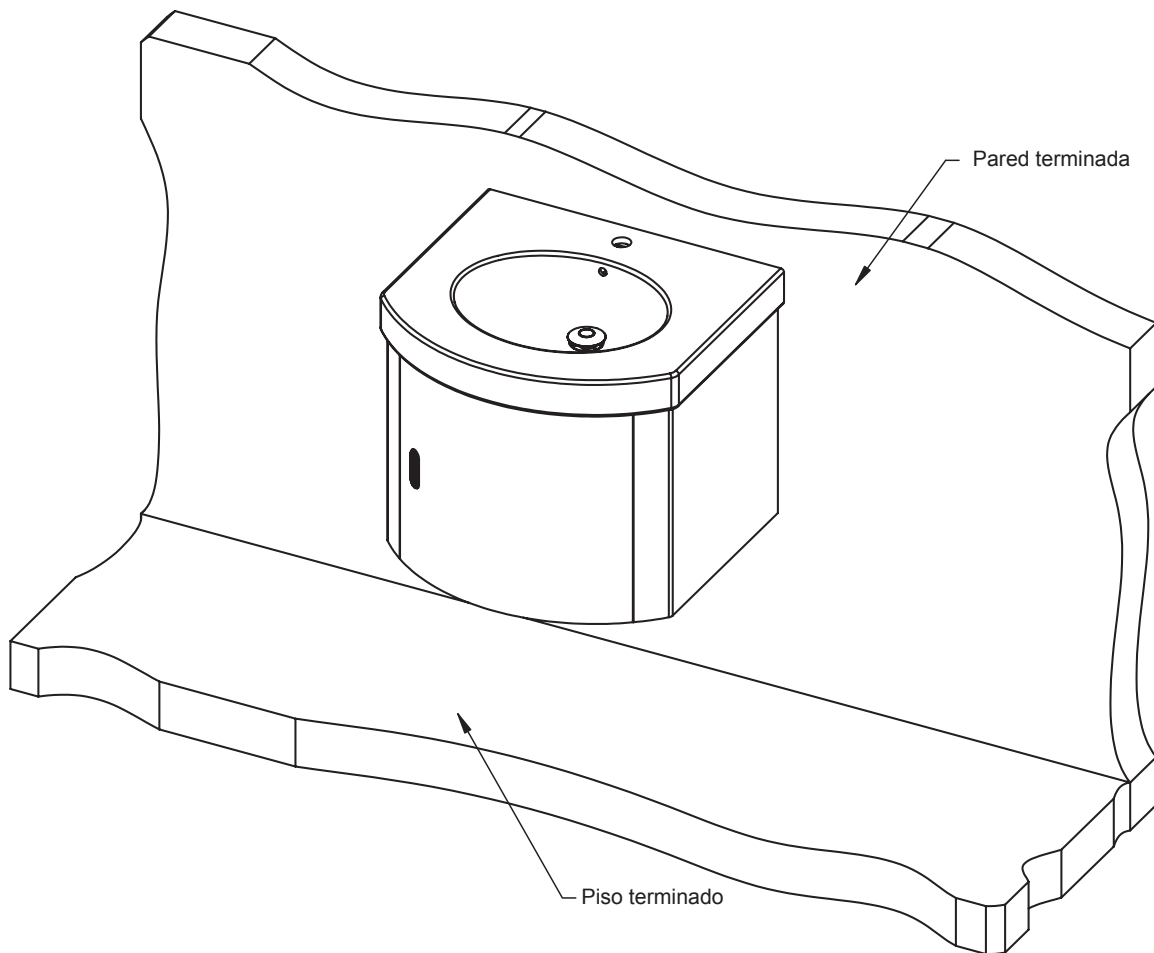


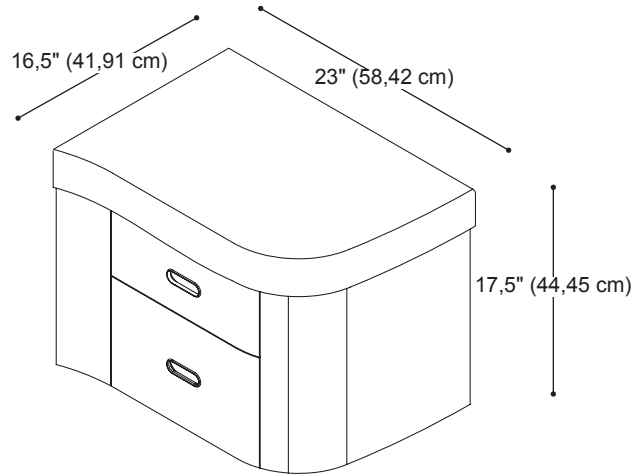
Figura 7



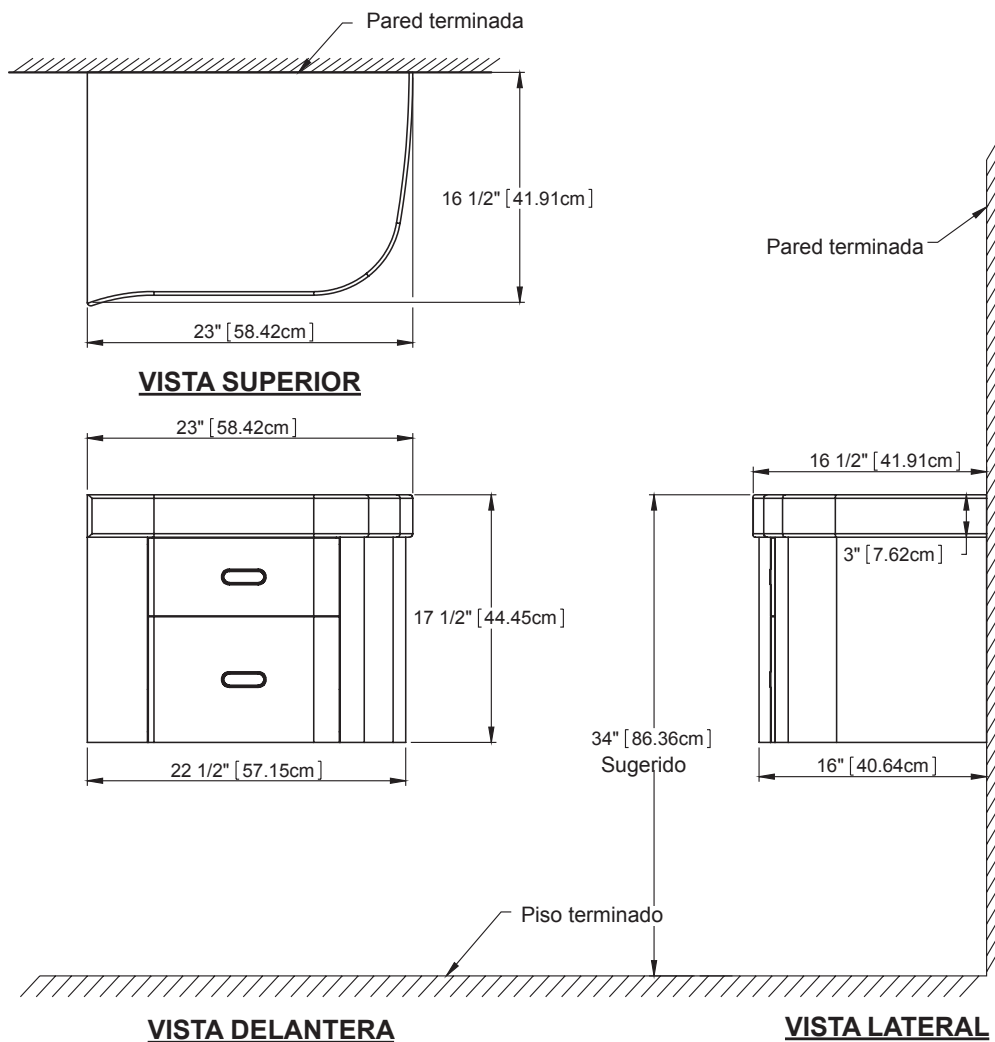


DESCRIPCIÓN DEL PRODUCTO

5605-2



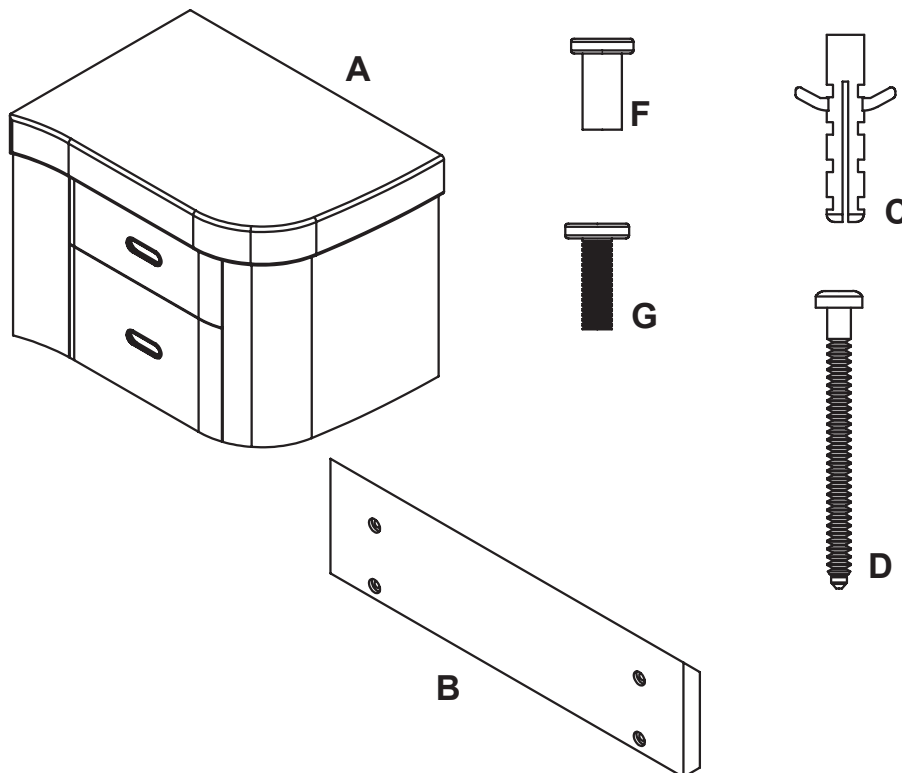
MEDIDAS APROXIMADAS





## PIEZAS

| Artículo | Descripción                            | Cant. |
|----------|--|-------|
| A        | Conjunto de cajón derecho              | 1     |
| B        | Soporte de madera para pared           | 1     |
| C        | Anclaje                                | 8     |
| D        | Tornillo de pared                      | 8     |
| F        | Tornillo hembra de instalación lateral | 4     |
| G        | Tornillo macho de instalación lateral  | 4     |





## INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

## • PASO N° 1

- Tome la medida del piso y utilice un nivel para dibujar una línea derecha para el **soporte de instalación para la pared (B)**.
- Sostenga temporalmente el **soporte de instalación para pared (B)** en la ubicación deseada y marque la ubicación de los agujeros para los **anclajes (C)**.
- Vea la **figura 1** para determinar las medidas de montaje.

## NOTAS:

- SI UTILIZA LA UNIDAD 5605-1, CONSULTE LA FIGURA 1 PARA OBTENER LAS MEDIDAS PARA LA INSTALACIÓN DEL SOPORTE DE MADERA PARA PARED.

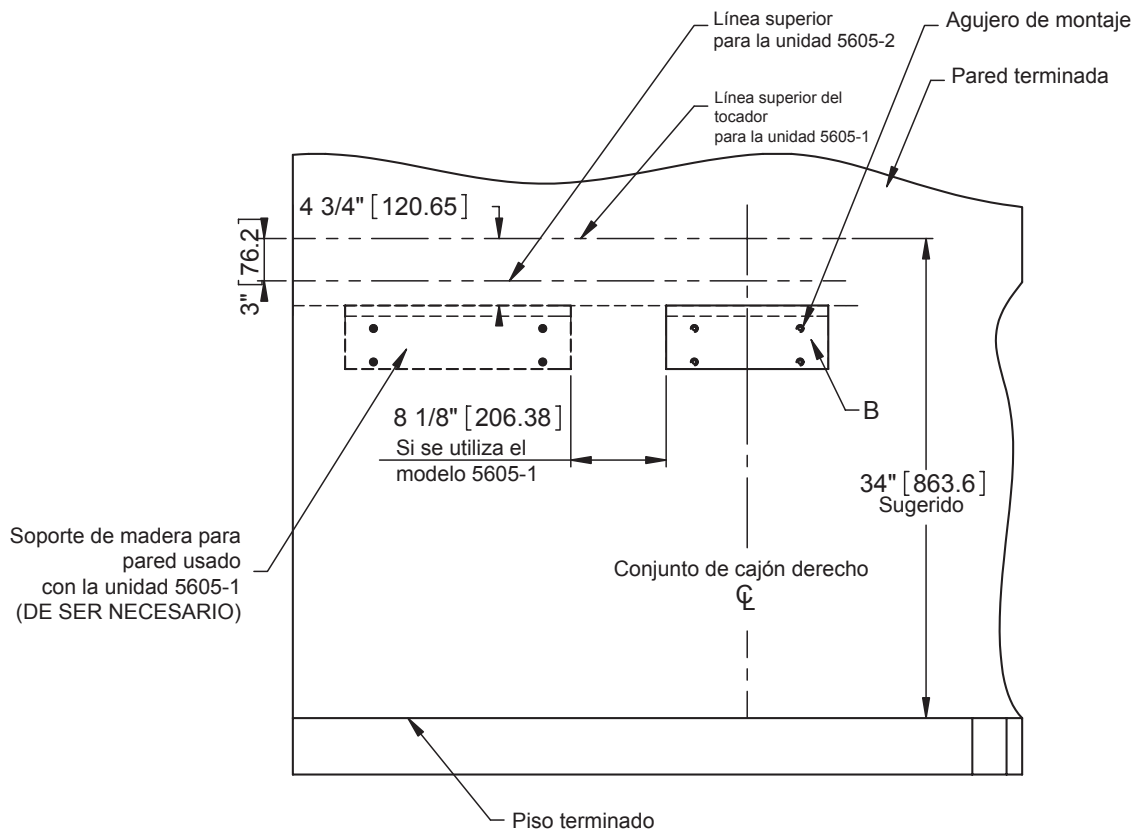


Figura 1



## INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

## • PASO N° 2

- Taladre agujeros en la pared donde estaban las marcas e inserte los **anclajes (C)**.
- Instale **el soporte de madera para pared (B)** en la pared usando los **tornillos de pared (D)**.
- Vea la **figura 2**.

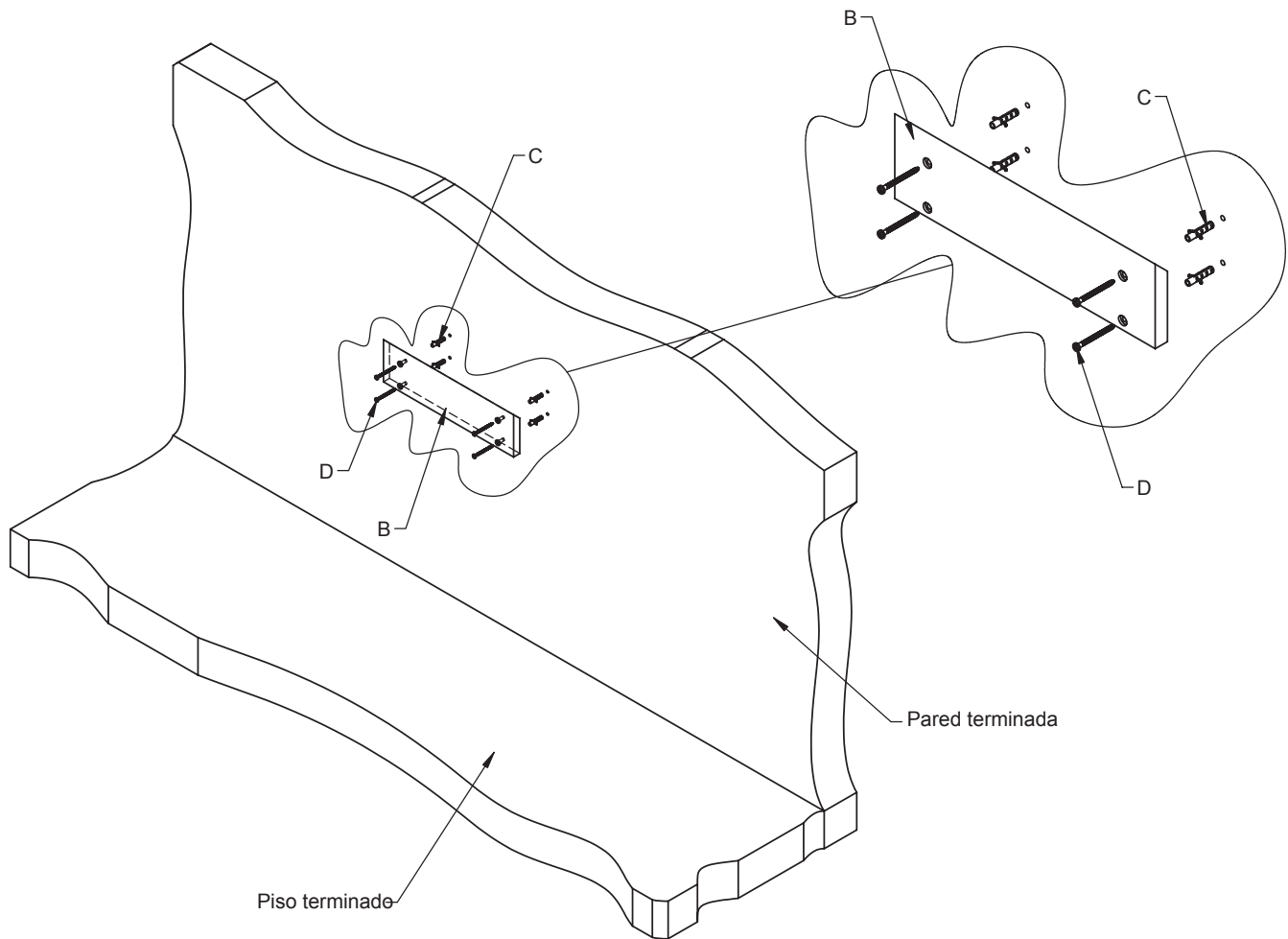


Figura 2



## INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

## • PASO N° 3

- o Para instalar adecuadamente la unidad, se deben retirar los cajones.
- o Para retirar los cajones, apriete ambos sujetadores de deslizamiento de los cajones que se encuentran por debajo de cada cajón y retire el cajón.
- o Vea la **figura 3**.

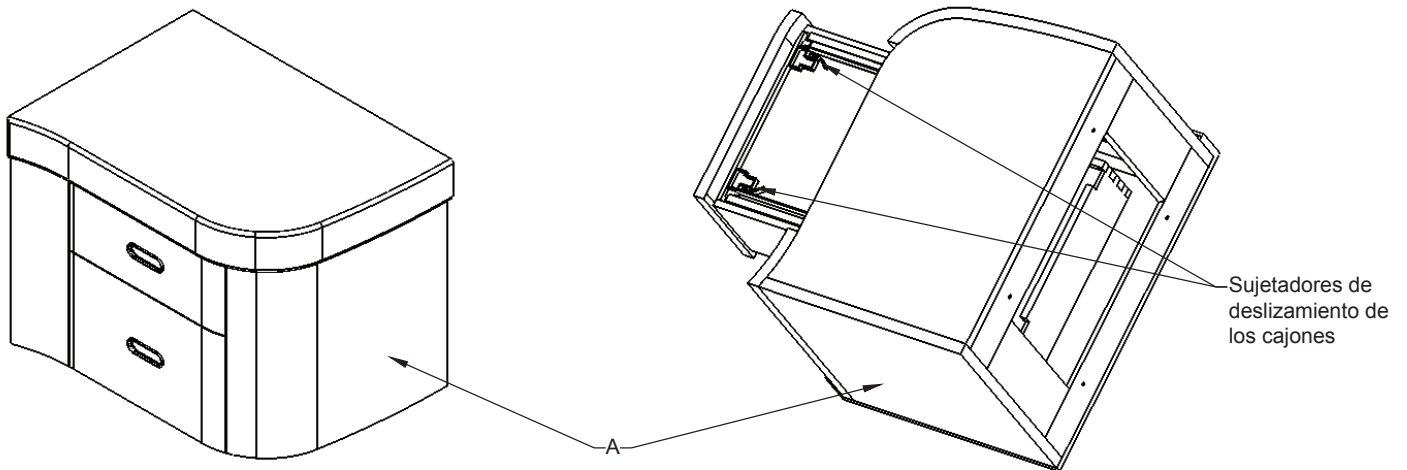


Figura 3



## INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

## • PASO N° 4 (Si se utiliza por sí solo, vaya al paso 5)

- Taladre los agujeros ya pretaladrados usando una broca de 6,5 mm en el lado del **conjunto del cajón derecho (A)** donde se esté fijando la unidad 5605-1.
- Con la ayuda de una persona, fije el **conjunto de cajón derecho (A)** y la otra unidad deseada usando el **tornillo hembra de instalación lateral (F)** y el **tornillo macho de instalación lateral (G)**.
- Vea la **figura 4**.

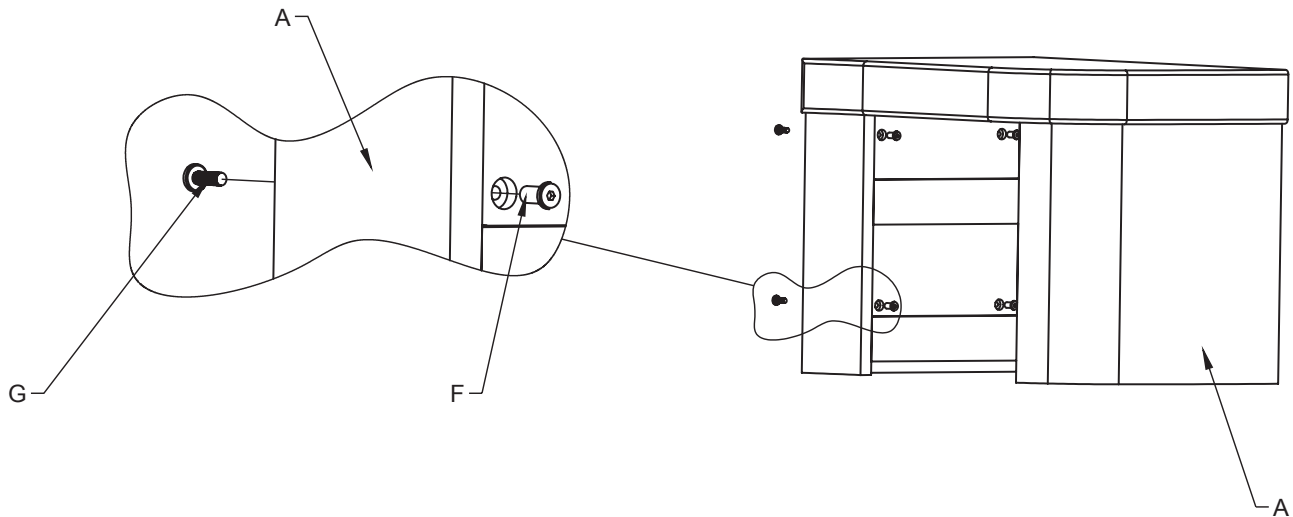


Figura 4



## INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

## • PASO N° 5

- o Coloque temporalmente el **conjunto de cajón derecho (A)** y las otras unidades previamente fijadas en un lugar adecuado en la pared.
- o **NOTA:** Alinee el soporte trasero del conjunto del cajón derecho con el **soporte de madera para pared (B)** de manera que la unidad quede colgando sobre el piso y al ras contra la pared.
- o Marque los agujeros en la parte trasera del **conjunto de cajón derecho (A)** y las otras unidades previamente fijadas para la ubicación de **los anclajes (C)**.
- o Retire el **conjunto de cajón derecho (A)** y las otras unidades de la pared y taladre los agujeros marcados en la pared. Luego inserte los **anclajes (C)**.
- o Coloque **el conjunto de cajón derecho (A)** y las otras unidades previamente fijadas nuevamente en la pared y alinee todos los agujeros. Luego fíjelos usando los **ornillos de pared (D)**.
- o Vea la **figura 5**.

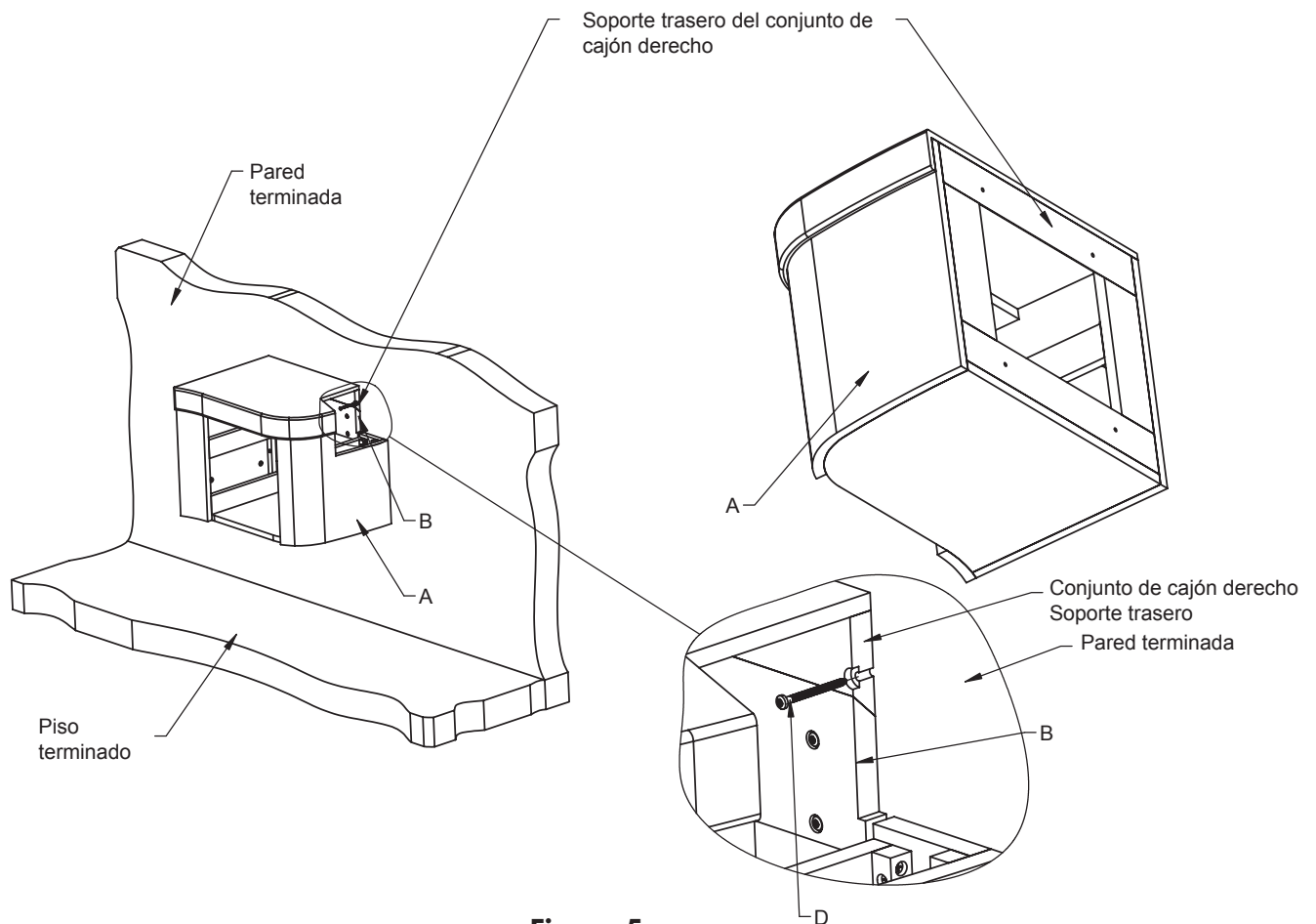


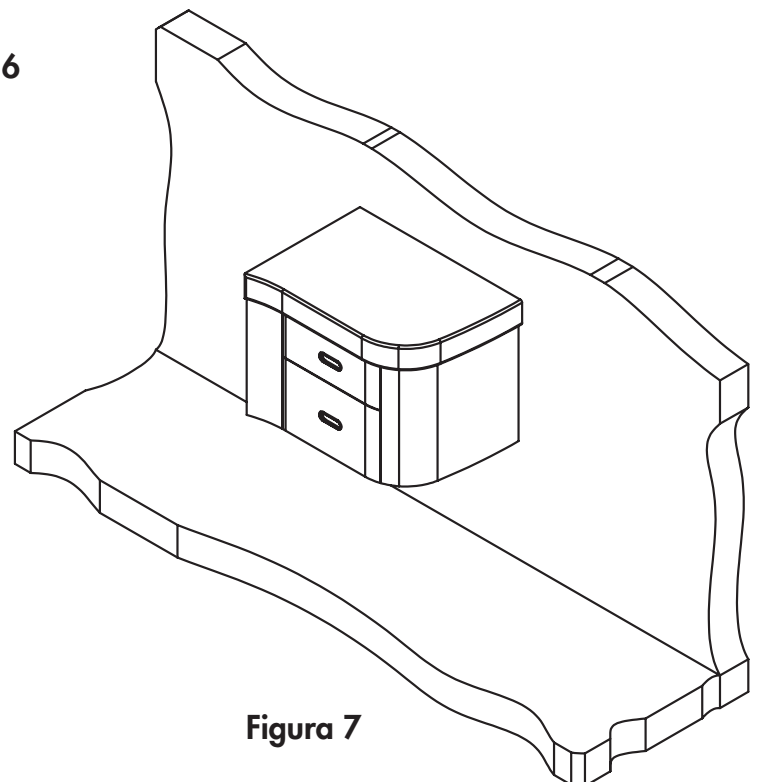
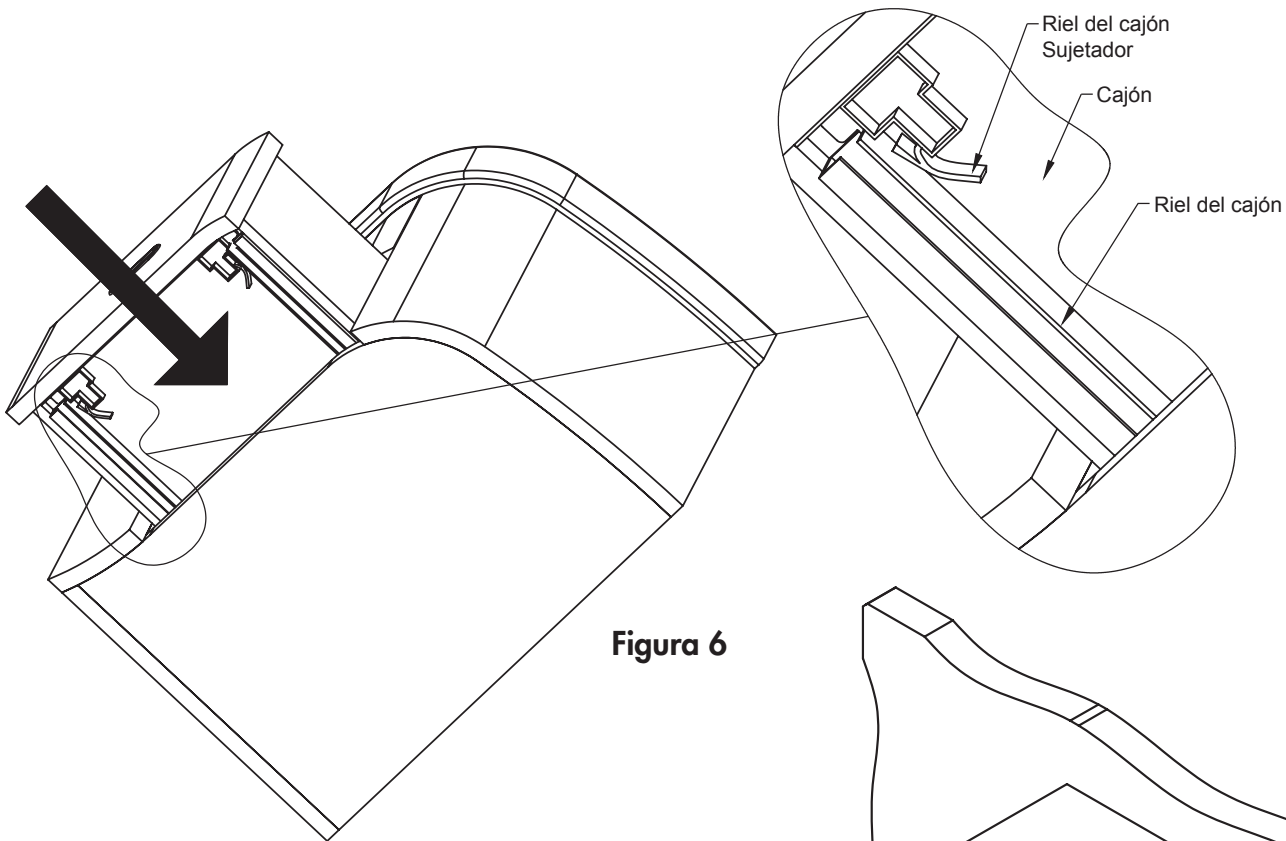
Figura 5



## INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

## • PASO N° 6

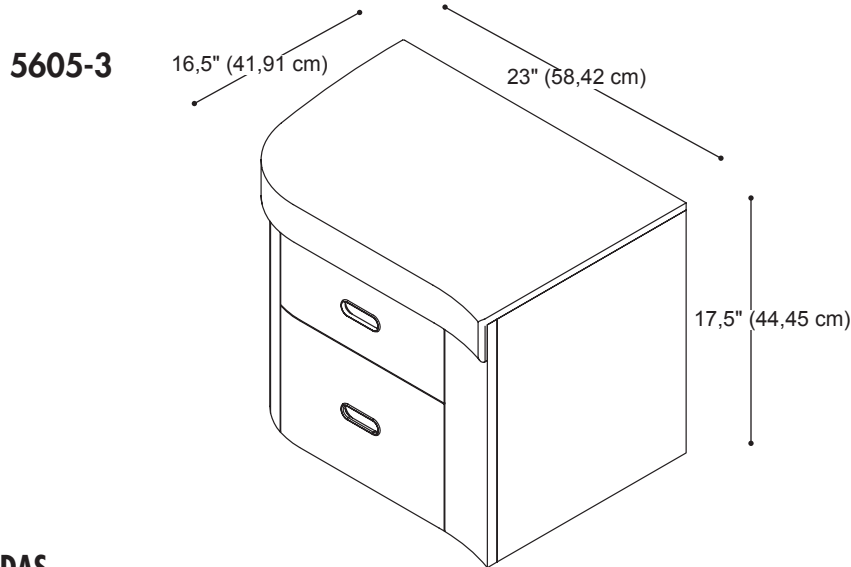
- o Para reinstalar los cajones, deslice sus rieles completamente hasta afuera.
- o Coloque los cajones en su lugar y tire de los sujetadores a ambos lados de cada cajón para fijarlos a los rieles
- o Vea la **figura 6**.
- o Vea el conjunto de cajón derecho instalado en la **figura 7**.



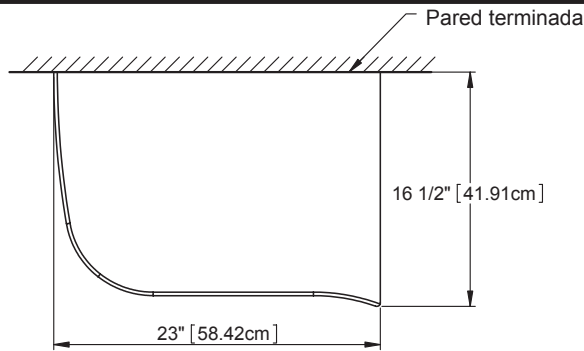




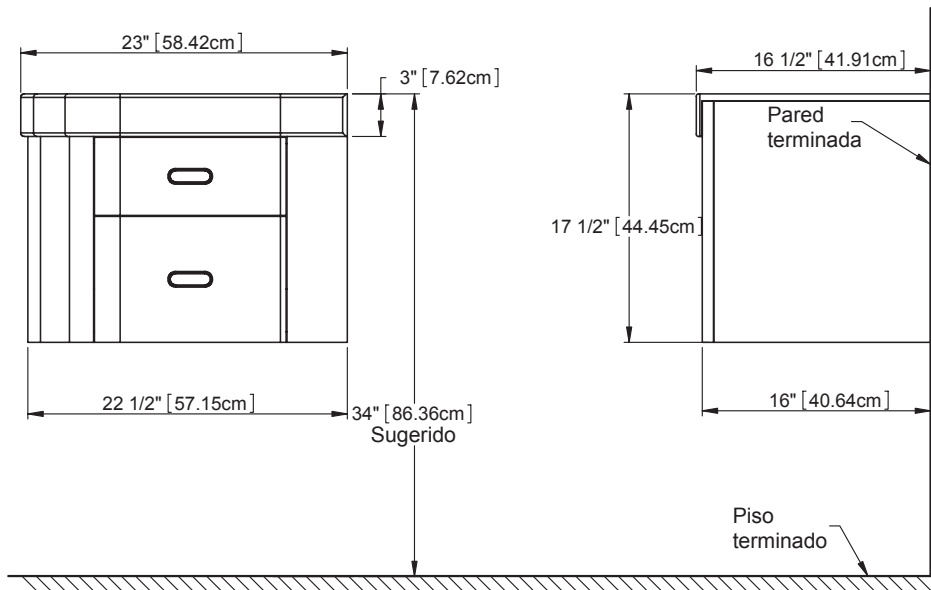
DESCRIPCIÓN DEL PRODUCTO



MEDIDAS APROXIMADAS



VISTA SUPERIOR



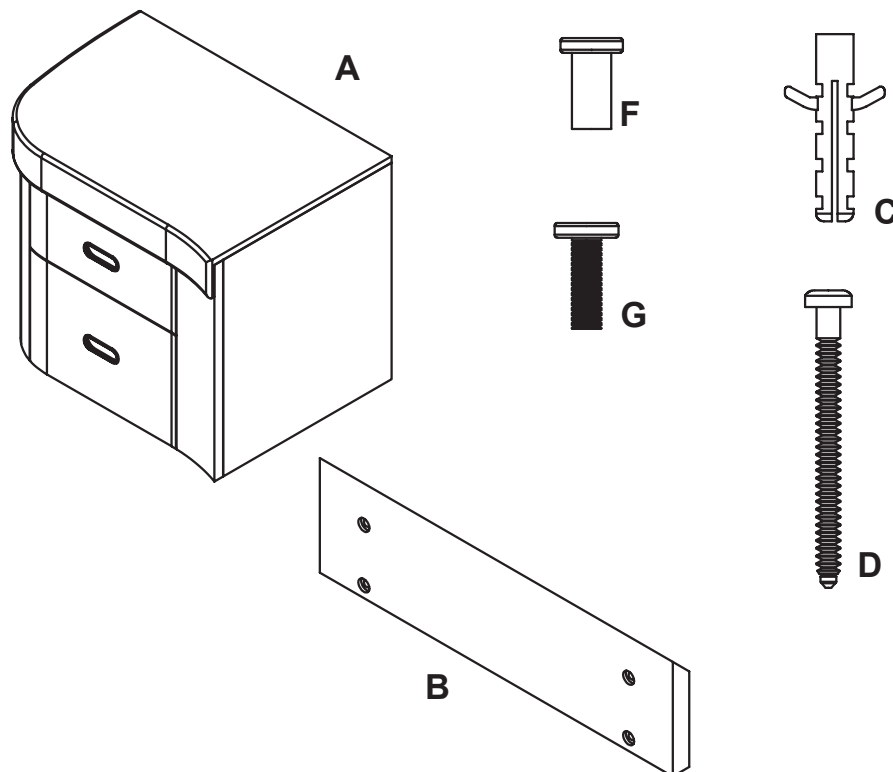
VISTA DELANTERA

VISTA LATERAL



## PIEZAS

| Artículo | Descripción                            | Cant. |
|----------|--|-------|
| A        | Conjunto de cajón izquierdo            | 1     |
| B        | Soporte de madera para pared           | 1     |
| C        | Anclaje                                | 8     |
| D        | Tornillo de pared                      | 8     |
| F        | Tornillo hembra de instalación lateral | 4     |
| G        | Tornillo macho de instalación lateral  | 4     |





## INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

## • PASO N° 1

- Tome la medida del piso y utilice un nivel para dibujar una línea derecha para el **soporte de instalación para la pared (B)**.
- Sostenga temporalmente el **soporte de instalación para pared (B)** en la ubicación deseada y marque la ubicación de los agujeros para los **anclajes (C)**.
- Vea la **figura 1** para determinar las medidas de montaje.

**NOTAS:**

- **SI UTILIZA LA UNIDAD 5605-1, CONSULTE LA FIGURA 1 PARA OBTENER LAS MEDIDAS PARA LA INSTALACIÓN DEL SOPORTE DE MADERA PARA PARED.**

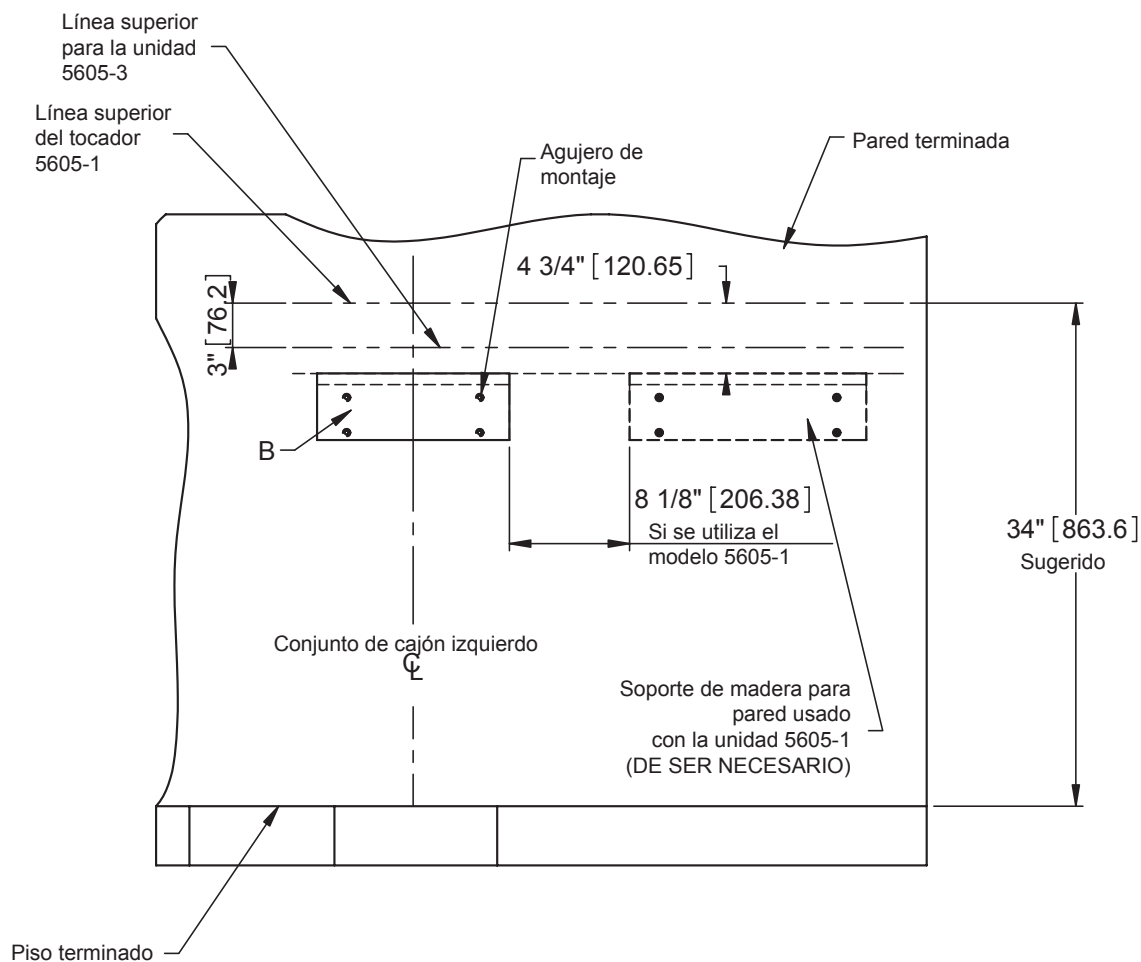


Figura 1



## INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

## • PASO N° 2

- Taladre agujeros en la pared donde estaban las marcas e inserte los **anclajes (C)**.
- Instale **el soporte de madera para pared (B)** en la pared usando los **tornillos de pared (D)**.
- Vea la **figura 2**.

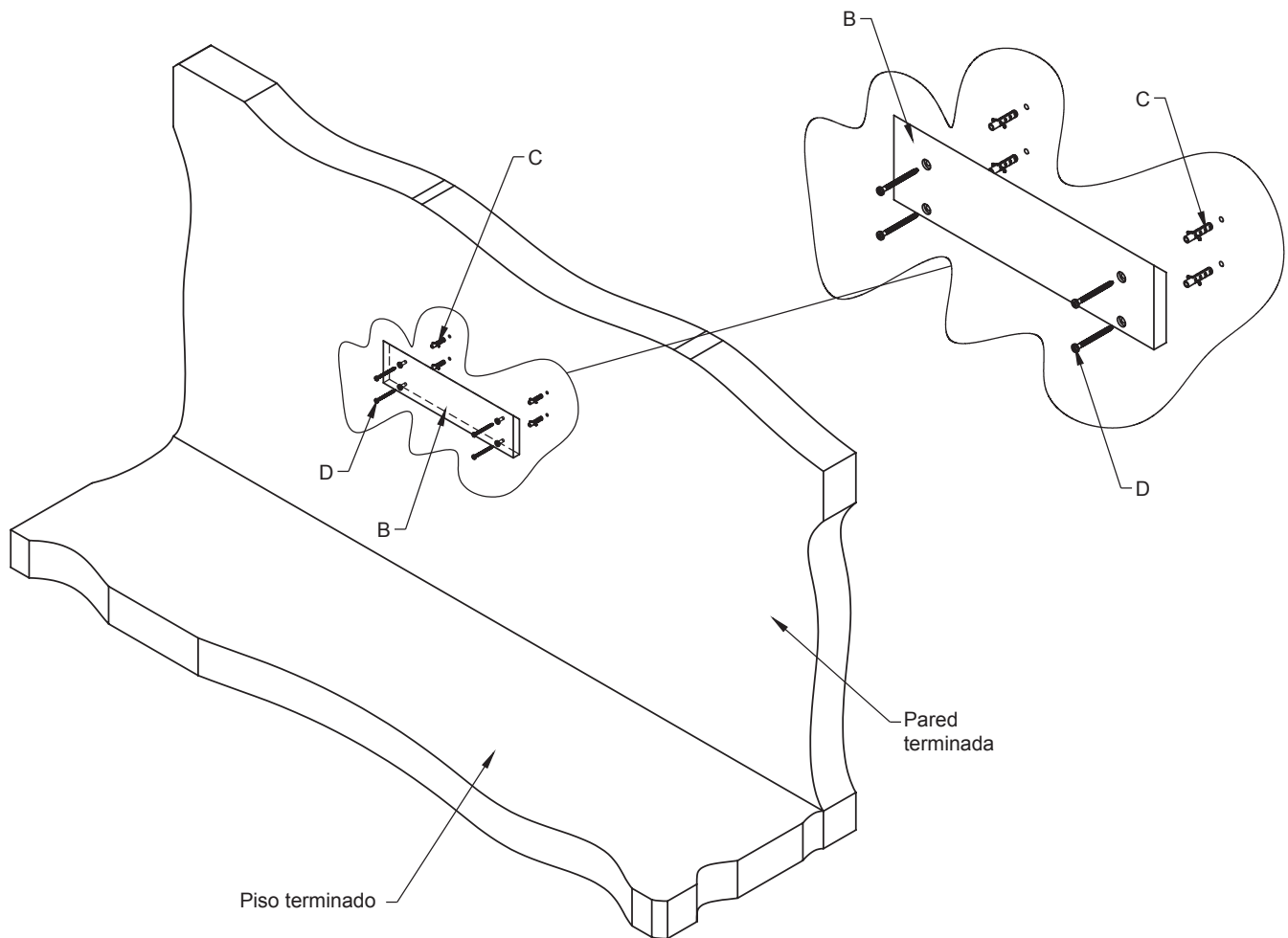


Figura 2



## INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

## • PASO N° 3

- Para instalar adecuadamente la unidad, debe retirar los cajones.
- Para retirar los cajones, apriete ambos sujetadores de deslizamiento de los cajones que se encuentran por debajo de cada cajón y retire el cajón.
- Vea la **figura 3**.

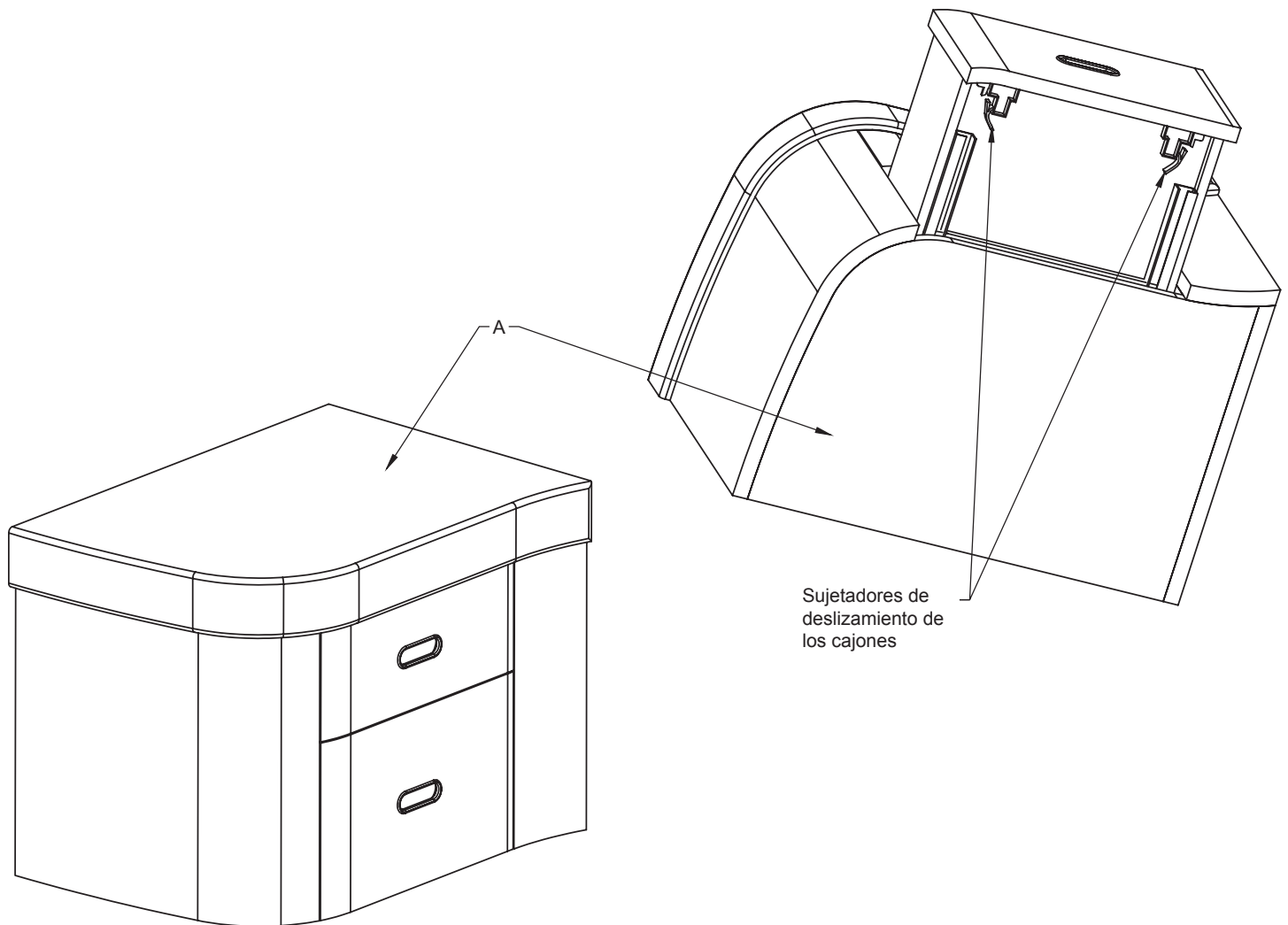


Figura 3



## INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

## • PASO N° 4 (Si se utiliza por sí solo, vaya al paso 5)

- Taladre los agujeros ya pretaladrados usando una broca de 6,5 mm en el lado del **conjunto del cajón izquierdo (A)** donde se fije la unidad 5605-1.
- Con la ayuda de una persona, fije **el conjunto de cajón izquierdo (A)** y la otra unidad deseada usando el **tornillo hembra de instalación lateral (F)** y el **tornillo macho de instalación lateral (G)**.
- Vea la **figura 4**.

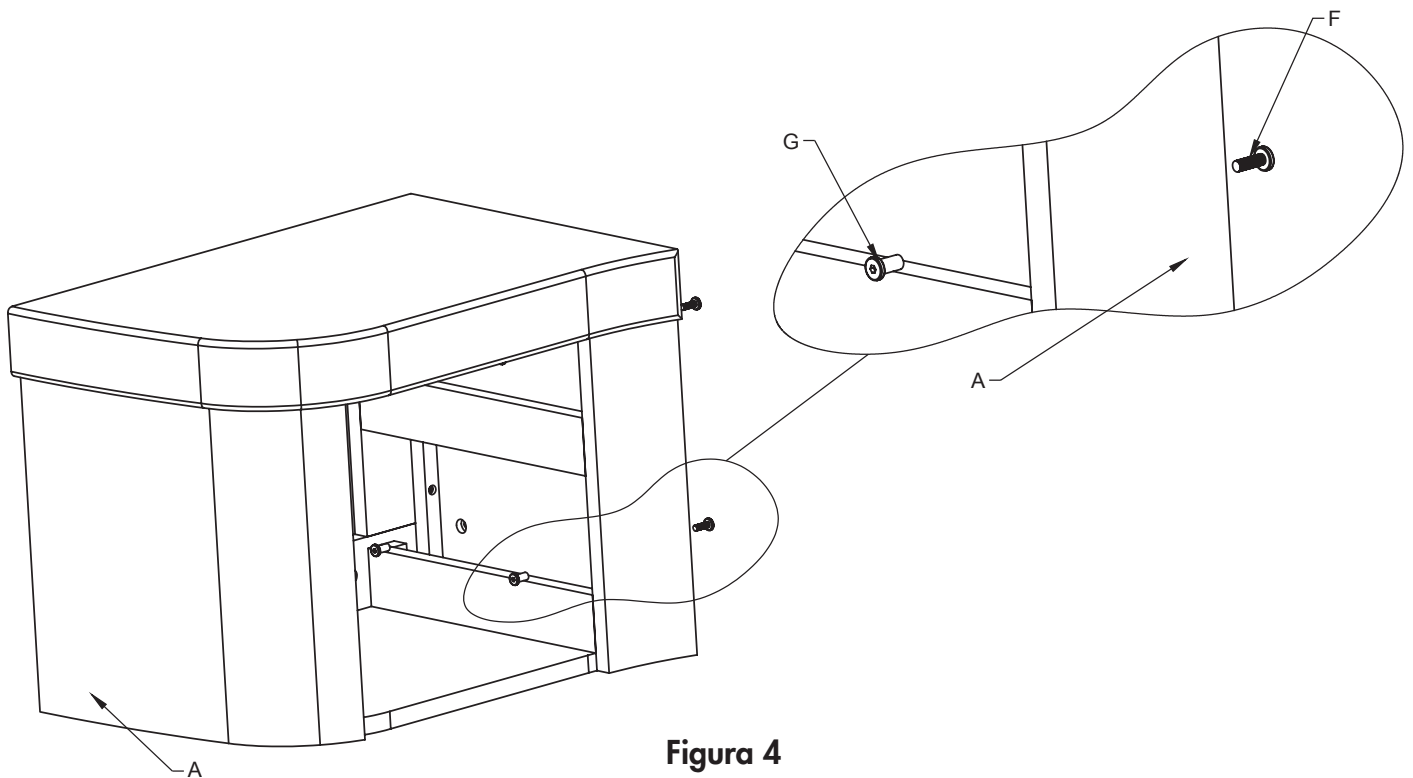


Figura 4



## INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

## • PASO N° 5

- o Coloque temporalmente el **conjunto de cajón izquierdo (A)** y las otras unidades previamente fijadas en un lugar adecuado en la pared.
- o **NOTA:** Alinee el soporte trasero del conjunto de cajón izquierdo con el **soporte de madera para pared (B)** de manera que la unidad quede colgando sobre el piso y al ras contra la pared.
- o Marque los agujeros en la parte trasera del **conjunto de cajón izquierdo (A)** y las otras unidades previamente fijadas para la ubicación de **los anclajes (C)**.
- o Retire el **conjunto de cajón izquierdo (A)** y las otras unidades de la pared y taladre los agujeros marcados en la pared. Luego inserte los **anclajes (C)**.
- o Coloque **el conjunto de cajón izquierdo (A)** y las otras unidades previamente fijadas nuevamente en la pared y alinee todos los agujeros. Luego fíjelos usando los **tornillos de pared (D)**.
- o Vea la **figura 5**.

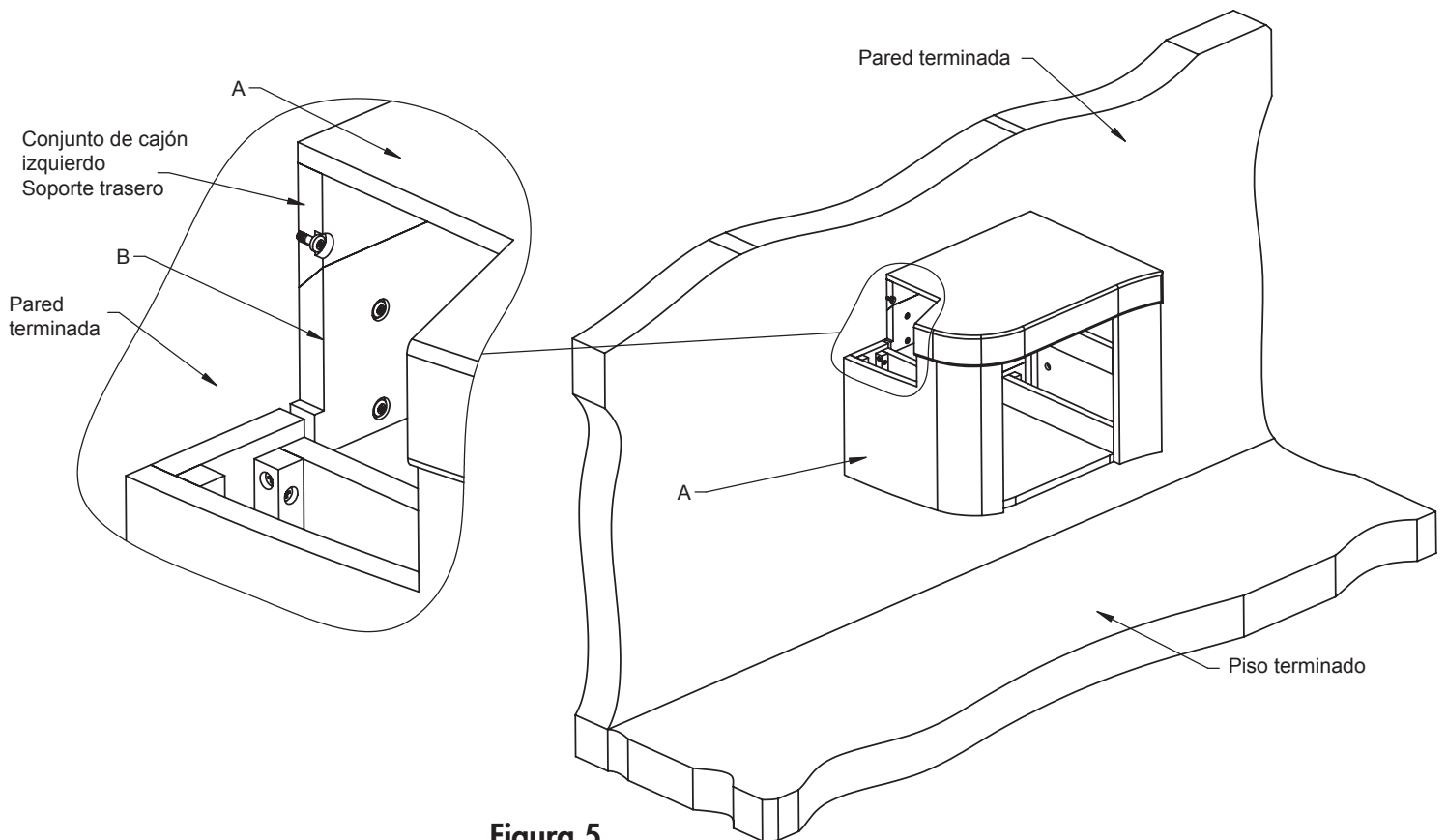


Figura 5



## INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

## • PASO N° 6

- o Para reinstalar los cajones, deslice sus rieles completamente hasta afuera.
- o Coloque los cajones en su lugar y tire de los sujetadores a ambos lados de cada cajón para fijarlos a los rieles
- o Vea la **figura 6**.
- o Vea el conjunto de cajón izquierdo instalado en la **figura 7**.

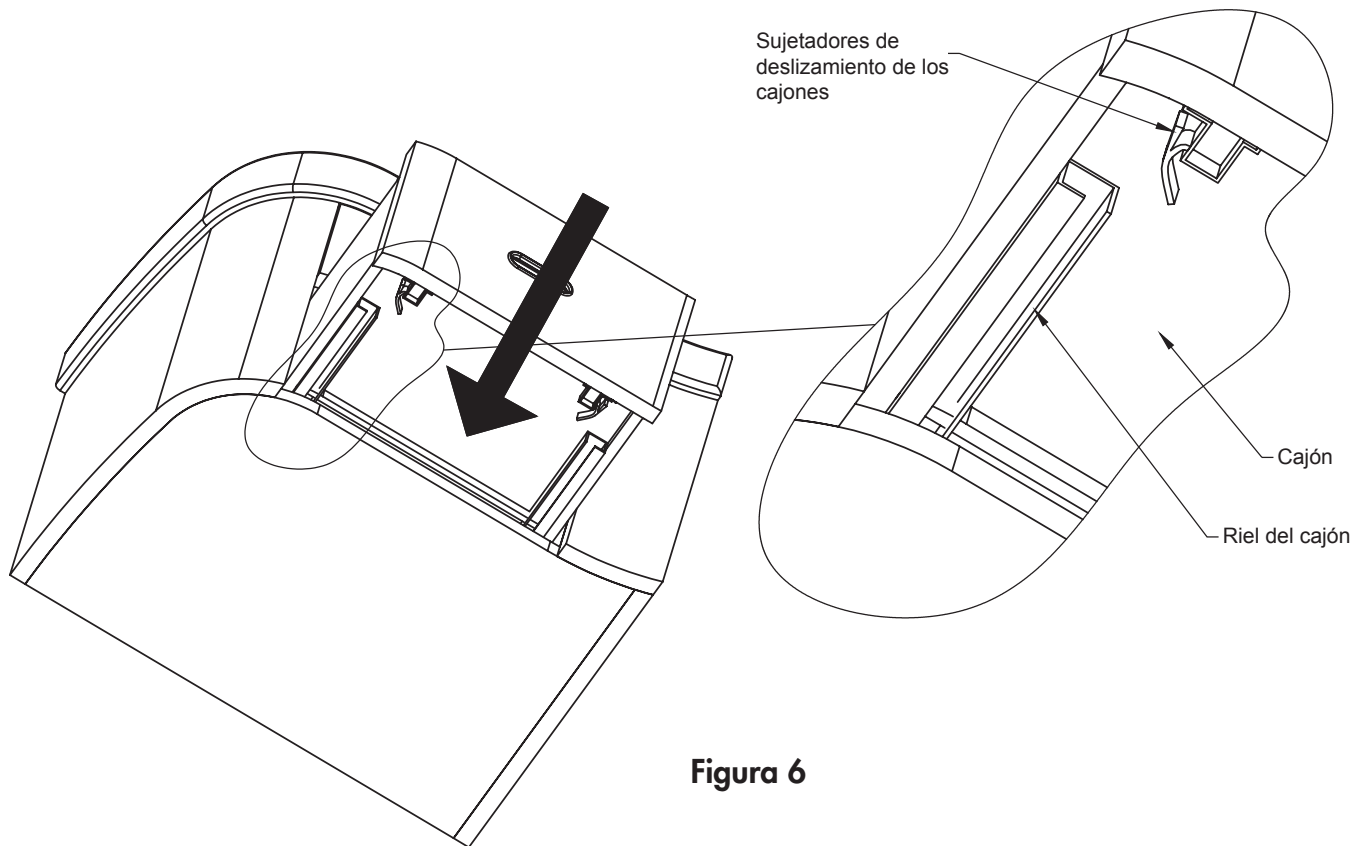


Figura 6





INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

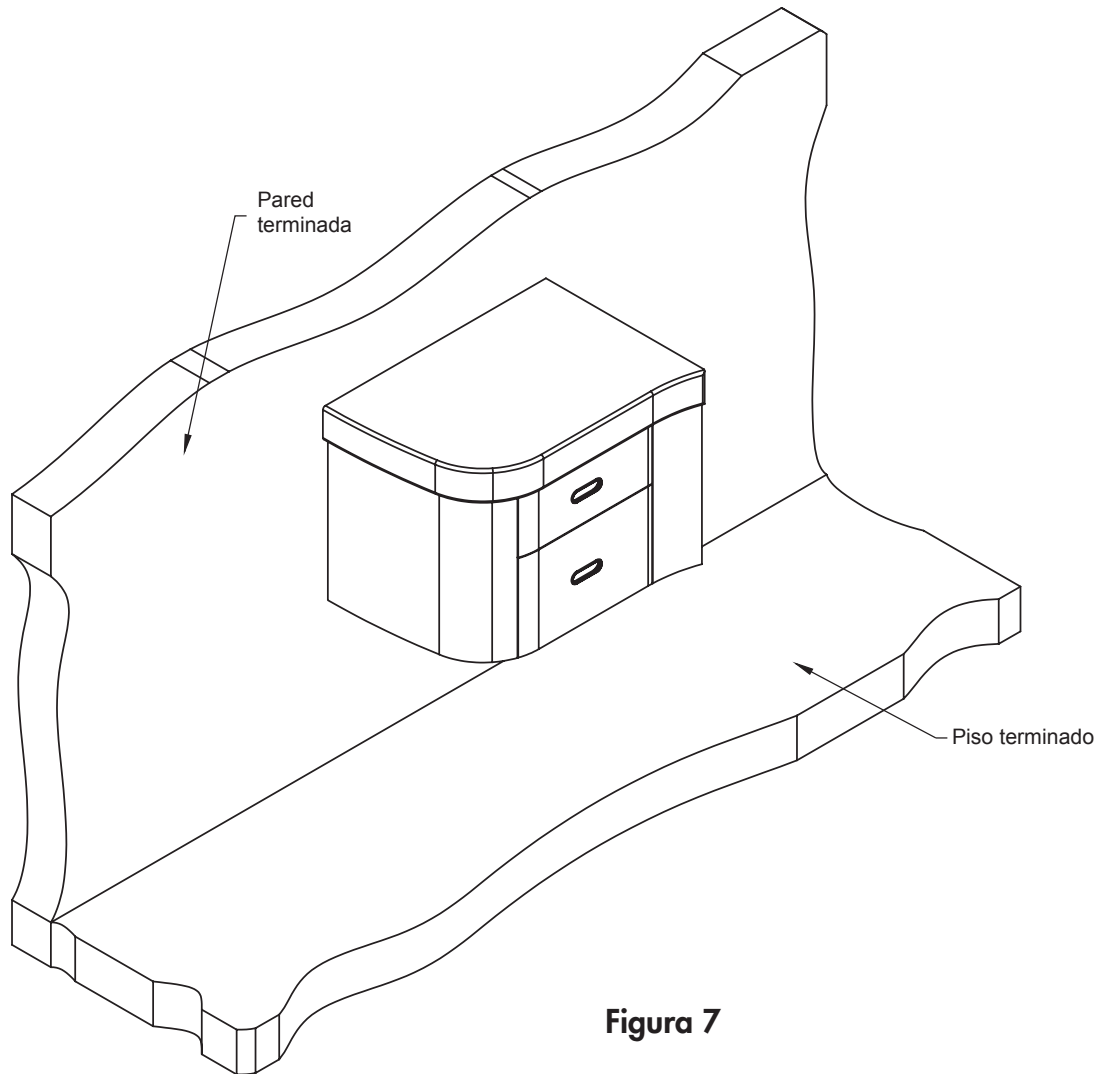
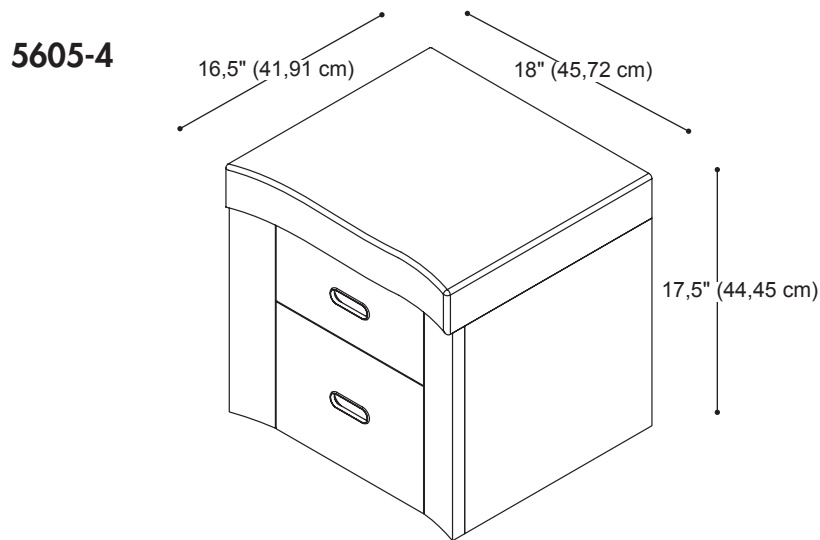


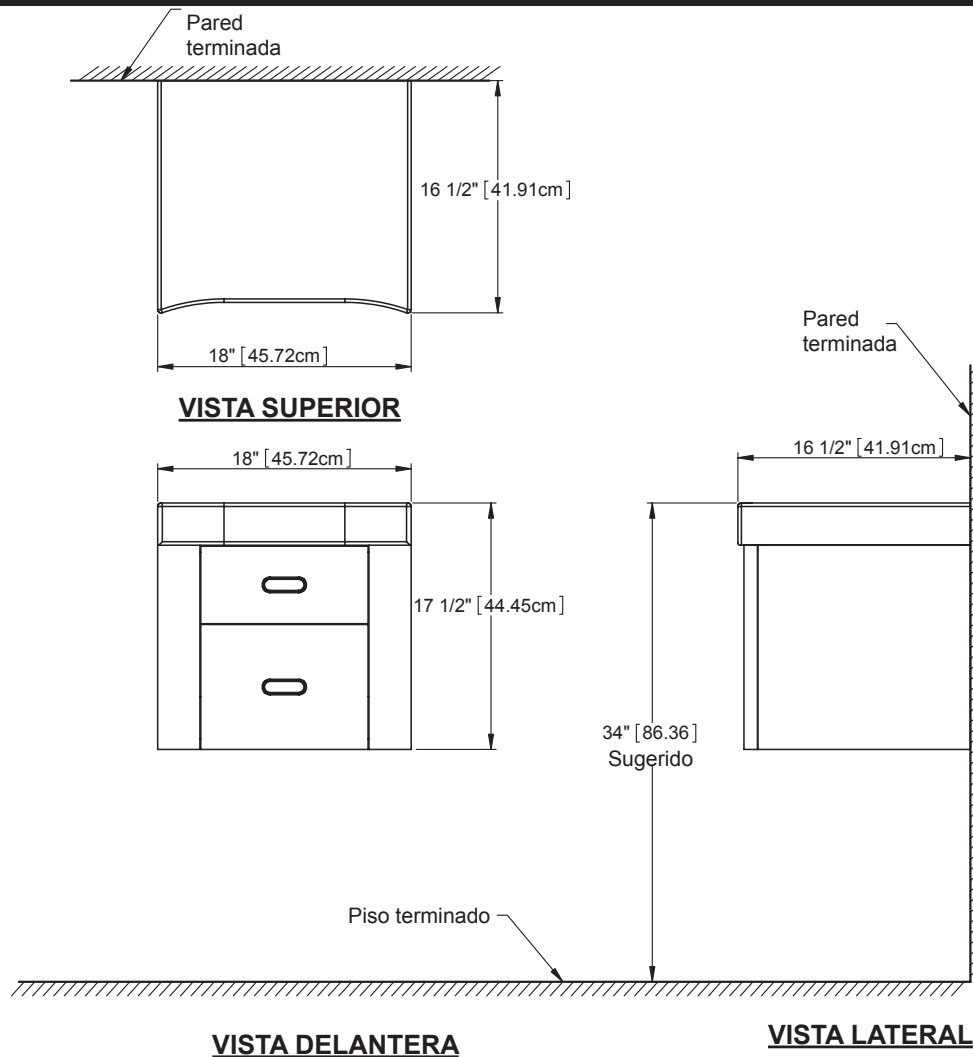
Figura 7



DESCRIPCIÓN DEL PRODUCTO



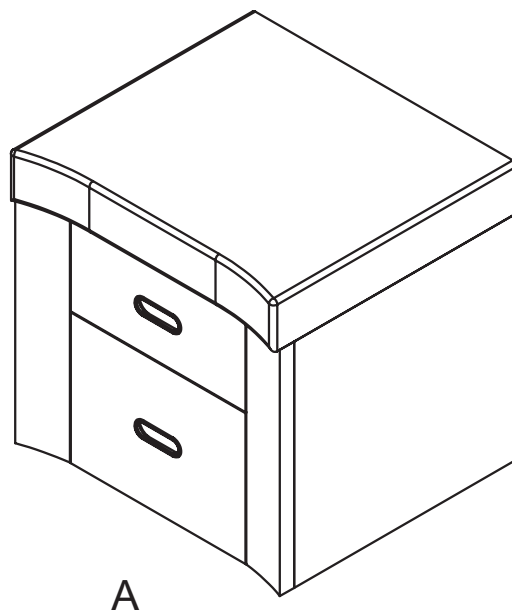
MEDIDAS APROXIMADAS



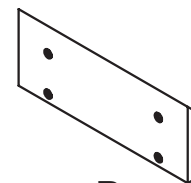


## PIEZAS

| Artículo | Descripción                            | Cant. |
|----------|--|-------|
| A        | Conjunto de cajón central              | 1     |
| B        | Soporte de madera para pared           | 1     |
| C        | Anclaje                                | 8     |
| D        | Tornillo de pared                      | 8     |
| F        | Tornillo hembra de instalación lateral | 8     |
| G        | Tornillo macho de instalación lateral  | 8     |



A



B



C



D



F



G



## INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

## • PASO N° 1

- Tome la medida del piso y utilice un nivel para dibujar una línea derecha para el **soporte de instalación para la pared (B)**.
- Sostenga temporalmente el **soporte de instalación para pared (B)** en la ubicación deseada y marque la ubicación de los agujeros para los **anclajes (C)**.
- Vea la **figura 1** para determinar todas las medidas de montaje.

**NOTAS:**

- **SI UTILIZA LA UNIDAD 5605-1, CONSULTE LA FIGURA 1 PARA OBTENER LAS MEDIDAS PARA LA INSTALACIÓN DEL SOPORTE DE MADERA PARA PARED.**
- **EL MODELO 5605-1 PUEDE SER USADO A LA DERECHA O A LA IZQUIERDA SEGÚN SEA SU NECESIDAD.**
- **LA FIGURA 1 FUE CREADA PARA PROPORCIONAR LA DISTANCIA ENTRE LOS SOPORTES TRASEROS PARA MOSTRAR POSIBLES COMBINACIONES. LA FIGURA NO MUESTRA TODAS LAS POSIBLES UBICACIONES PARA LA UNIDAD 5605-4.**

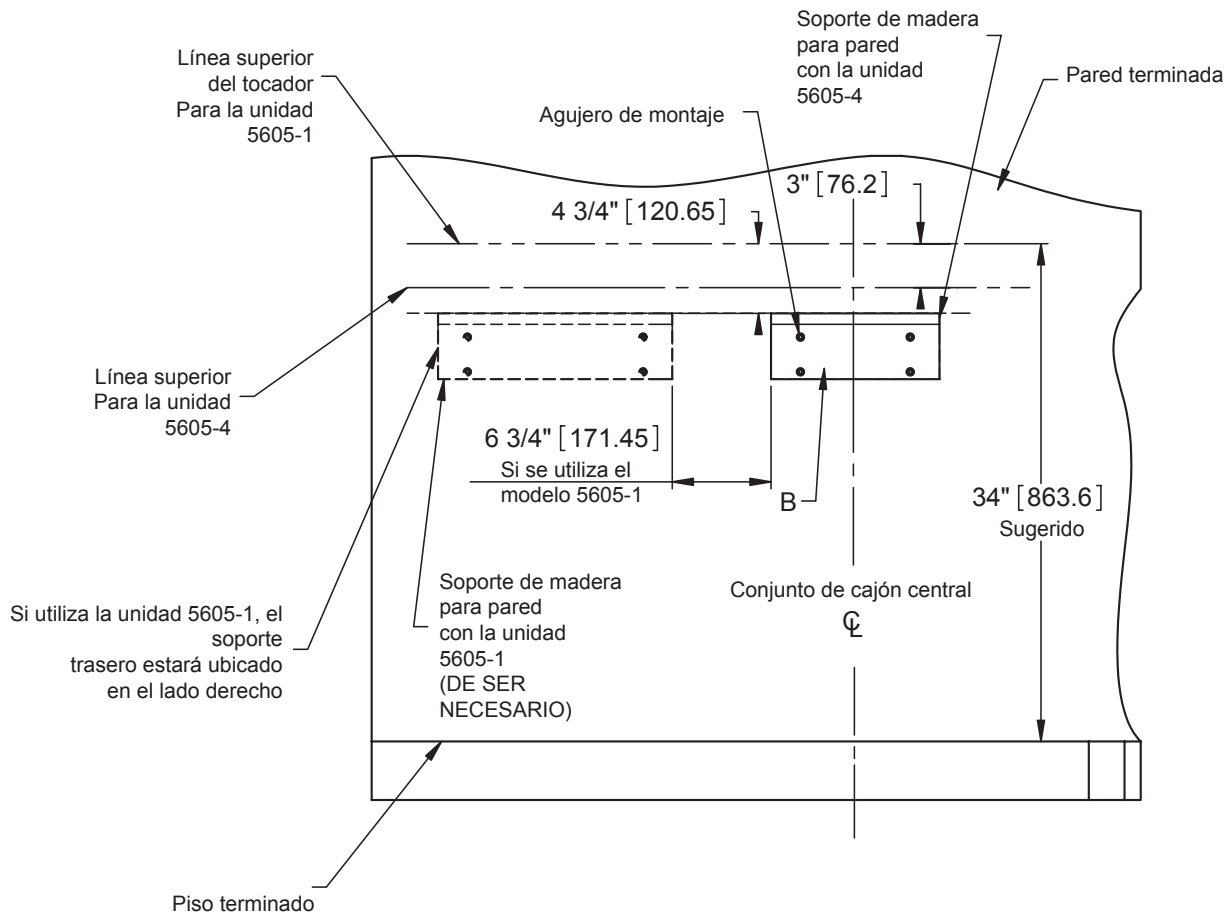


Figura 1



## INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

## • PASO N° 2

- Taladre agujeros en la pared donde estaban las marcas e inserte los **anclajes (C)**.
- Instale **el soporte de madera para pared (B)** en la pared usando los **tornillos de pared (D)**.
- Vea la **figura 2**.

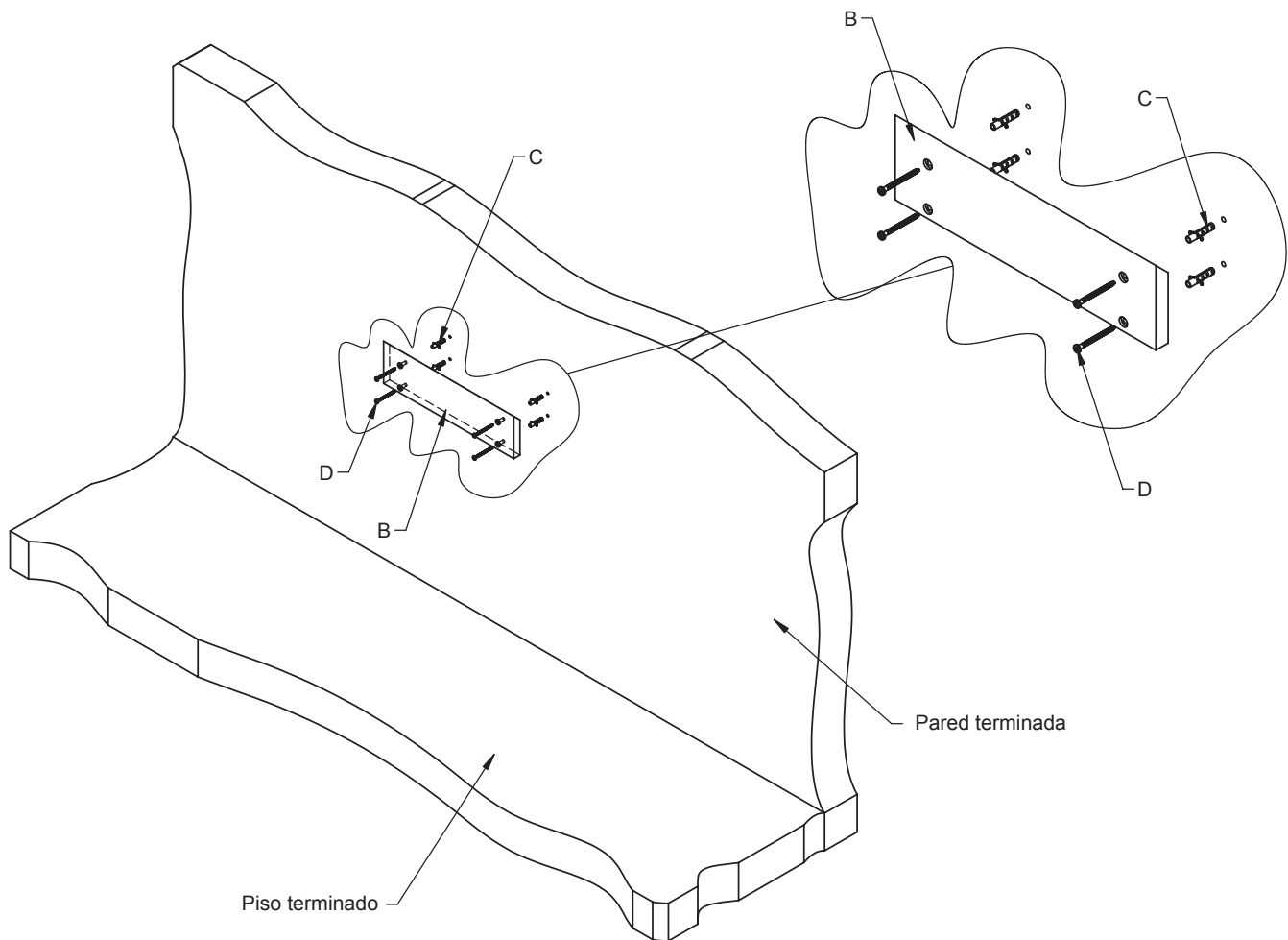


Figura 2



## INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

## • PASO N° 3

- Para instalar adecuadamente la unidad, debe retirar los cajones.
- Para retirar los cajones, apriete ambos sujetadores de deslizamiento de los cajones que se encuentran por debajo de cada cajón y retírelos.
- Vea la **figura 3**.

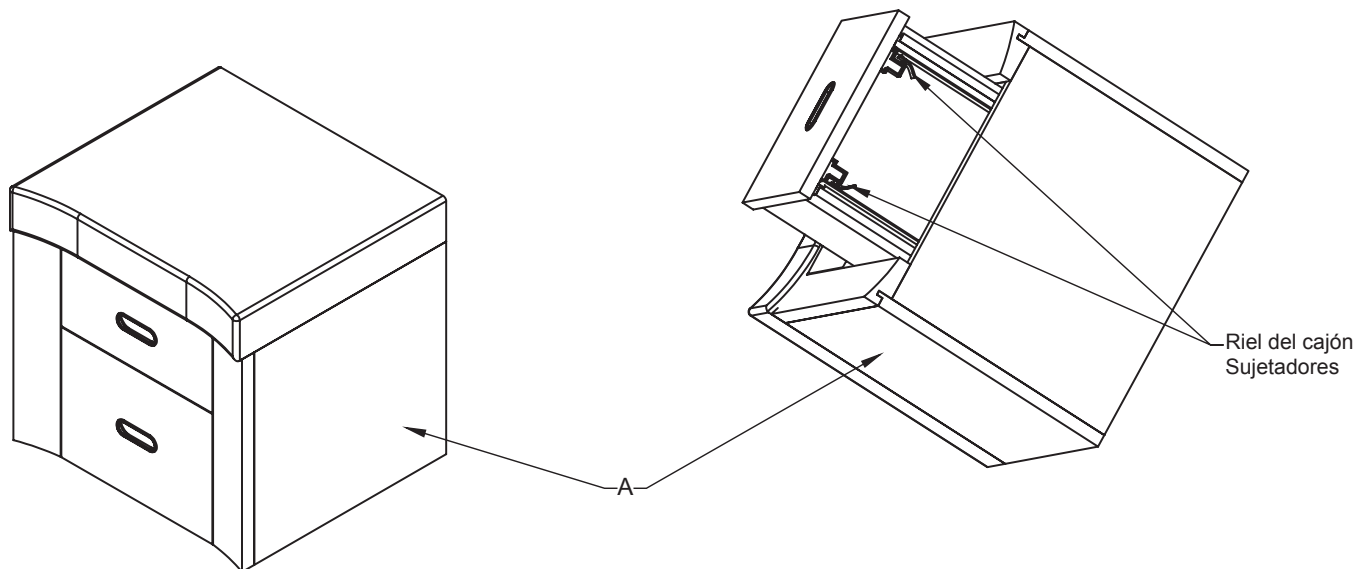


Figura 3



## INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

## • PASO N° 4 (Si se utiliza por sí solo, vaya al paso 4)

- o Taladre los agujeros ya pretaladrados usando una broca de 6,5 mm en el lado del **conjunto del cajón central (A)** donde se fije la unidad 5605-1. Si utiliza la unidad 5605-1, taladre agujeros a ambos lados del **conjunto de cajón central (A)**.
- o Con la ayuda de una persona, fije el **conjunto de cajón central (A)** y la otra unidad deseada usando el **tornillo hembra de instalación lateral (F)** y el **tornillo macho de instalación lateral (G)**.
- o Vea la **figura 4**.

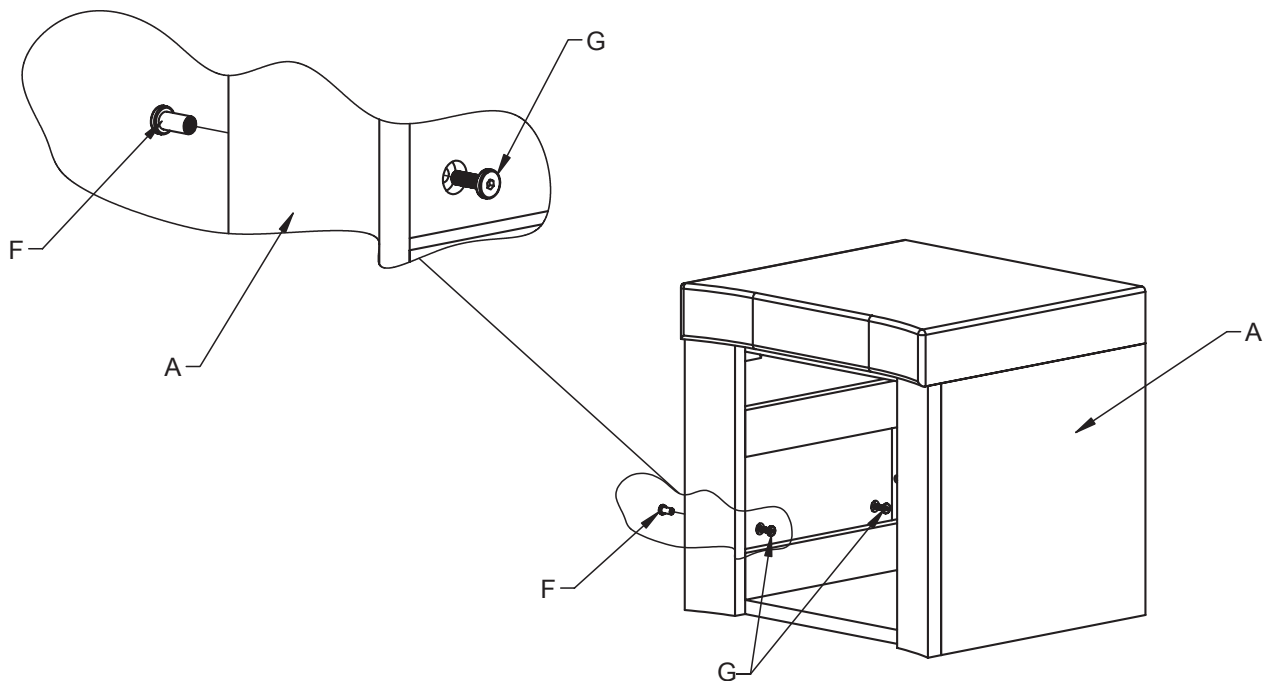


Figura 4



## INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

## • PASO N° 5

- o Coloque temporalmente el **conjunto de cajón central (A)** y las otras unidades deseadas en un lugar adecuado en la pared.
- o **NOTA:** Alinee el soporte trasero del conjunto del cajón central con el **soporte de madera para pared (B)** de manera que la unidad quede colgando sobre el piso y al ras contra la pared.
- o Marque los agujeros en la parte trasera del **conjunto de cajón central (A)** y de la otra unidad para colocar los **anclajes (C)**.
- o Retire el **conjunto de cajón central (A)** y las otras unidades de la pared y taladre los agujeros marcados en la pared. Luego inserte los **anclajes (C)**.
- o Coloque **el conjunto de cajón central (A)** y las otras unidades previamente fijadas nuevamente en la pared y alinee todos los agujeros. Luego fíjelos usando los **tornillos de pared (D)**.
- o Vea la **figura 5**.

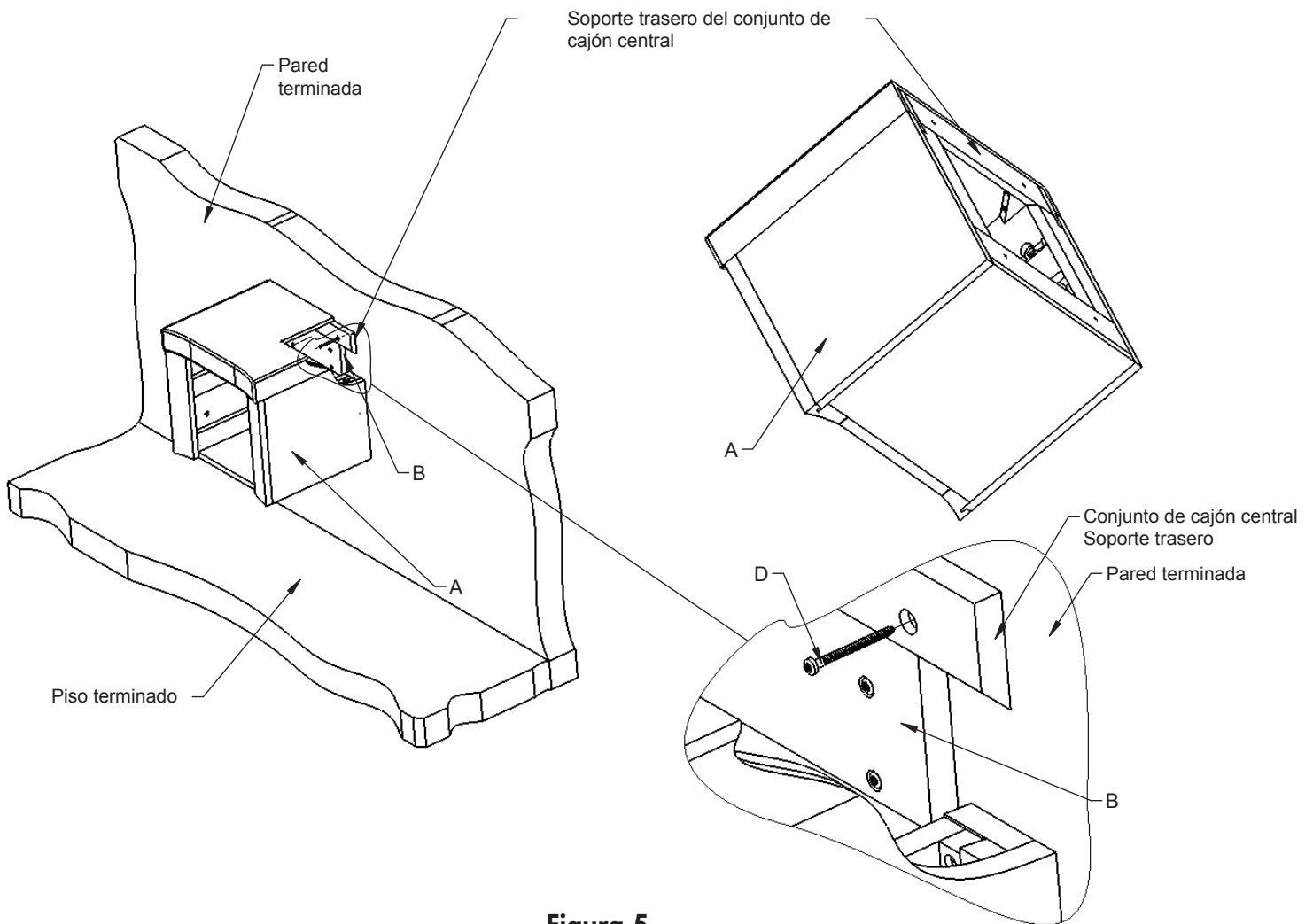


Figura 5





## INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

## • PASO N° 6

- o Para reinstalar los cajones, deslice sus rieles completamente hasta afuera.
- o Coloque los cajones en su lugar y tire de los sujetadores a ambos lados de cada cajón para fijarlos a los rieles
- o Vea la **figura 6**.
- o Vea el conjunto de cajón central instalado en la **figura 7**.

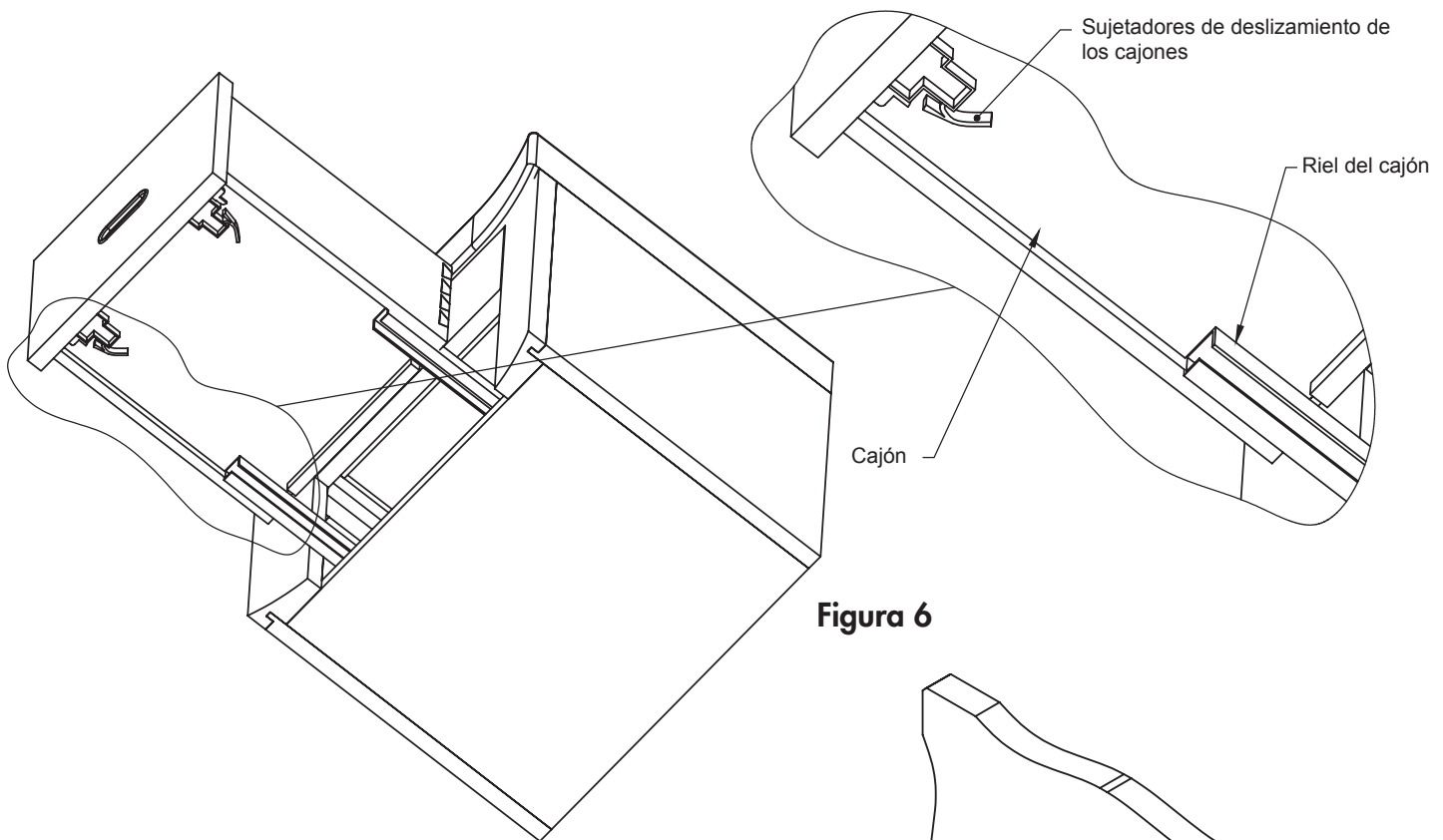


Figura 6

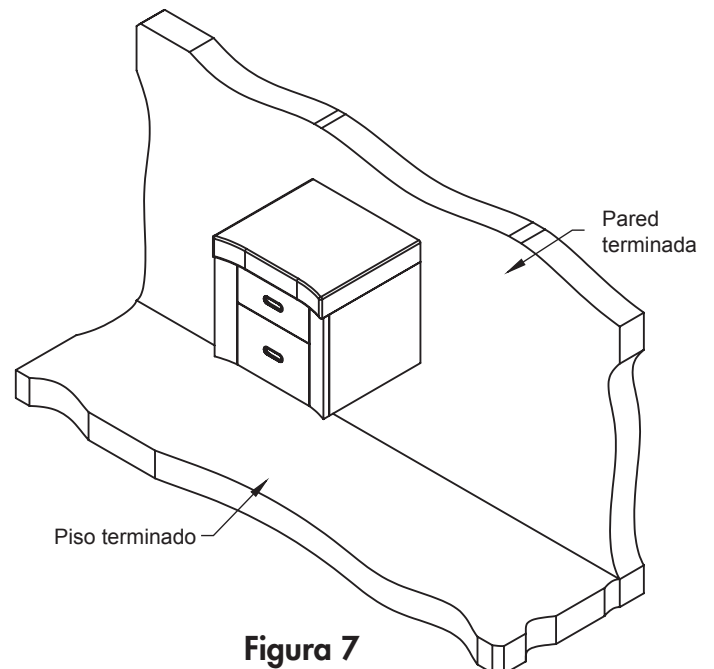


Figura 7



## CUIDADO Y LIMPIEZA

- **NO APRIETE DEMASIADO EL DESAGÜE.** Si aprieta demasiado las piezas del desagüe puede dañar su producto DECOLAV®.
- **NO** limpie el producto con detergentes, ácidos, abrasivos, limpiadores fuertes ni paños cuyas superficies no sean lisas, como los paños S.O.S.® o Scotch Brite®. Este consejo es útil para todos los accesorios de plomería, sin importar cuál sea el material.
- **NO** deje agentes de limpieza, salvo agua, sobre su producto DECOLAV®.
- **NO** deje que su producto DECOLAV® entre en contacto innecesario con otros objetos sólidos.
- **LIMPIE** su producto DECOLAV®. Limpie con un paño húmedo y seque con un paño suave. Si es necesario, puede usar una solución de jabón suave y agua. Use un limpiador suave de muebles para limpiar el marco de madera.
- **LIMPIE** la parte inferior de su producto DECOLAV® SOLAMENTE con jabón suave y agua.
- **SEQUE** su producto DECOLAV® con un paño limpio, suave y seco luego de cada uso para evitar las manchas producidas por el agua, especialmente en áreas con agua dura.

## GARANTÍA COMPLETA DE POR VIDA

Deco Lav, Inc. ("DECOLAV") otorga al comprador original de cualquiera de sus productos vendidos con posterioridad al 1 de enero de 2006 una garantía de por vida contra defectos en los materiales y en lo referente a la mano de obra, según las siguientes condiciones:

- El comprador al detal/al por mayor debe informar de inmediato por escrito a DECOLAV, vía fax o correo, acerca del supuesto defecto en el producto, adjuntando una descripción detallada de dicho defecto.
- Para efectuar una reclamación cubierta por la garantía a DECOLAV, el comprador original deberá presentar el comprobante de compra (recibo de compra original).
- El personal autorizado de DECOLAV debe inspeccionar el producto y determinar que efectivamente presenta defectos de fabricación.
- El producto debe ser devuelto a DECOLAV (salvo que se haya llegado a otro acuerdo con DECOLAV).

La presente garantía de por vida es intransferible y tendrá validez únicamente para el comprador original y para la instalación original del producto. La presente garantía de por vida carecerá de validez si el producto es trasladado desde el lugar donde fue originalmente instalado o si cambia de propietario.

**LA PRESENTE GARANTÍA DE POR VIDA NO CUBRE LOS DAÑOS CAUSADOS POR EL TRANSPORTE, EL USO INCORRECTO, EL ABUSO, LOS ACCIDENTES, EL DESCUIDO, LAS REPARACIONES O LAS ALTERACIONES NO AUTORIZADAS, LAS MODIFICACIONES, EL USO DE REPUESTOS QUE NO SEAN LOS REPUESTOS GENUINOS DECOLAV, LA SUCIEDAD, EL SARRO Y CIERTOS MINERALES, ROZADURAS Y RASPADURAS, LA UTILIZACIÓN EN ÁREAS MARINAS, EL USO PARA FINES DISTINTOS DE AQUELLOS PARA LOS CUALES FUE DISEÑADO, Y EL DESGASTE NORMAL. LA INSTALACIÓN, EL MANTENIMIENTO, LA MANIPULACIÓN Y CUALQUIER USO INCORRECTO O INADECUADO, O DISTINTO DE LOS QUE SE DETALLAN EN LAS INSTRUCCIONES, ASÍ COMO TAMBIÉN CUALQUIER OTRO ACTO QUE EXCEDA EL CONTROL DE DECOLAV, DEJAN SIN EFECTO LA PRESENTE GARANTÍA DE POR VIDA.**

Los productos DECOLAV se fabrican a partir de materias primas naturales. Notará una leve variación de color. Esto **NO** es un defecto de fabricación y no será cubierto por esta garantía de por vida.

La presente garantía de por vida no guarda relación con las disposiciones del código de construcción local. Debido a que los códigos de construcción varían considerablemente, el comprador original del producto deberá solicitar el asesoramiento de un contratista de la construcción o de un plomero, para asegurarse de cumplir con las disposiciones del código local antes de realizar la instalación.

La presente garantía de por vida no cubre ninguna parte mecánica de ningún producto DECOLAV. Las partes mecánicas serán cubiertas por una garantía de un año, sobre la misma base que esta garantía de por vida, válida a partir de la fecha de la compra original.

Cumplidas las condiciones y los requisitos antes mencionados, DECOLAV, a su entera discreción, optará por reparar o reemplazar el producto defectuoso. DECOLAV devolverá el producto reparado o reemplazado, según los términos de esta garantía de por vida, al comprador original, con envío prepago. Los productos que en el momento de la reclamación hayan sido liquidados o aquellos cuya venta haya sido descontinuada serán reparados o reemplazados por un artículo similar.

La decisión de DECOLAV de reparar o reemplazar el producto de acuerdo con la presente garantía de por vida no cubre los costos de mano de obra de trabajo para quitar o para instalar el producto de DECOLAV, de uso o demora, ni los costos ocasionados por la extracción o la instalación, ni ningún otro. **BAJO NINGUNA CIRCUNSTANCIA SERÁ RESPONSABLE DECOLAV DEL COSTO DE REPARACIÓN O DE REEMPLAZO DE LOS MATERIALES DE INSTALACIÓN, INCLUIDOS, A MODO DE EJEMPLO, MOSAICOS, MÁRMOL, ETC.**

La presente garantía de por vida no cubre ninguna responsabilidad por daños causales o incidentales, los cuales quedan expresamente denegados en la presente, ni las responsabilidades asumidas una vez extinguido el plazo de vigencia de la presente garantía de por vida. Algunos estados no permiten la exclusión o limitación de daños fortuitos o consecuentes, así que la limitación o la exclusión antes mencionada puede no aplicarse a usted.

LAS GARANTÍAS AQUÍ CONTENIDAS (A) SON EXCLUSIVAS Y REEMPLAZAN A CUALQUIER OTRA GARANTÍA EXPRESA O IMPLÍCITA, INCLUIDAS, A MODO DE EJEMPLO, LAS GARANTÍAS DE COMERCIABILIDAD Y ADECUACIÓN A UN FIN DETERMINADO, A LAS CUALES SE RENUNCIA MEDIANTE LA PRESENTE; (B) NO IMPONEN OBLIGACIONES A DECOLAV NI AUTORIZAN AL COMPRADOR NI A TERCEROS A ASUMIR OBLIGACIONES EN NOMBRE DE DECOLAV, CON RELACIÓN A LA FABRICACIÓN O A LA VENTA DE PRODUCTOS; Y (C) QUEDAN SUJETAS A LAS LIMITACIONES RESPECTO A LOS DAÑOS ANTES MENCIONADOS.